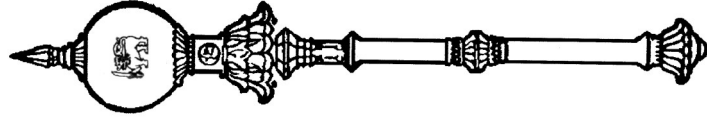


267 වන කාණ්ඩය - 7 වන කලාපය
தொகுதி 267 - இல. 7
Volume 267 - No. 7

2019 ජනවාරි 24වන බ්‍රහස්පතින්දා
2019 சனவரி 24, வியாழக்கிழமை
Thursday, 24th January, 2019



පාර්ලිමේන්තු විවාද
(හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்
(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES
(HANSARD)

නිල වාර්තාව
அதிகார அறிக்கை
OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු

පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ වාර්තාව

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය:

ශ්‍රී ලංකා පොලීසියට සංයුක්ත දීමනාව ගෙවීම අත්හිටුවීම

වරප්‍රසාද:

2019 ජනවාරි 22වන දින “සිරස” රූපවාහිනී විකාශනය

කල් තැබීමේ යෝජනාව:

වතු කම්කරු ජනතාවගේ දෛනික වැටුප

பிரதான உள்ளடக்கம்

அரசாங்க பொறுப்புமுயற்சிகள் பற்றிய குழுவின் அறிக்கை

தனி அறிவித்தல் மூல வினா:

இலங்கைப் பொலிஸாருக்கு இணைந்த கொடுப்பனவு வழங்குவதை இடைநிறுத்தியமை

சிறப்புரிமை:

2019 ஜனவரி 22ஆம் திகதிய “சிரச” தொலைக்காட்சி ஒளிபரப்பு

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை:

தோட்டத் தொழிலாளர்களின் நாளாந்தச் சம்பளம்

PRINCIPAL CONTENTS

REPORT OF COMMITTEE ON PUBLIC ENTERPRISES

QUESTION BY PRIVATE NOTICE:

Suspension of Combined Allowance Paid to Sri Lanka Police

PRIVILEGE:

Telecast by “Sirasa TV” on 22nd January, 2019

ADJOURNMENT MOTION:

Daily Wage of Plantation Workers

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2019 ජනවාරි 24 වන බ්‍රහස්පතින්දා
2019 சனவரி 24, வியாழக்கிழமை
Thursday, 24th January, 2019

පූ. හා. 10.30ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා [ගරු ජේ.එම්. ආනන්ද කුමාරසිරි මහතා]
இராசநாயகர் විය.

பாராளுமன்றம் மு.ப. 10.30 மணிக்குக் கூடியது.
பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு ஜே.எம். ஆனந்த்
குமாரசிரி] தலைமை வகித்தார்கள்.
The Parliament met at 10.30 a.m.,

MR. DEPUTY SPEAKER [THE HON. J.M. ANANDA
KUMARASIRI] in the Chair.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

Order, please! කාරක සභා වාර්තා පිළිගැන්වීම. අටවැනි
පාර්ලිමේන්තුවේ තෙවැනි සභාවාරය සඳහා පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ
කාරක සභාවේ පළමුවැනි වාර්තාව -2017.07.01 සිට 2017.09.30
දක්වා- එම කාරක සභාවේ සභාපති ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ
මහතා විසින් පිළිගැන්වීම.

පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ වාර්තාව

அரசாங்க பொறுப்புமுயற்சிகள் பற்றிய
குழுவின் அறிக்கை
REPORT OF COMMITTEE ON PUBLIC
ENTERPRISES

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, අටවැනි පාර්ලිමේන්තුවේ
තෙවැනි සභාවාරය සඳහා පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ
පළමුවැනි වාර්තාව, 2017.07.01 සිට 2017.09.30 දක්වා කාලයට
අදාළව, මම ඉදිරිපත් කරමි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මම විශේෂයෙන්ම
අවධාරණය කරන්නට ඕනෑ, 2017 අවුරුද්දේ අවසාන කාලයේ
අපි කැඳවූ ආයතන 17ක් සම්බන්ධයෙන් තමයි මේ වාර්තාව සකස්
කරලා තිබුණේ. පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාව පෙරේදා රැස්
වූ අවස්ථාවේදී කාරක සභාව අනුමත කළා, එම වාර්තාව මෙම
සැසි වාරයේදී පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න. විශේෂයෙන්ම
පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවෙන්, රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ
කාරක සභාවෙන්, සභාපතිවරුන් දැන් පත් කරලා තිබෙනවා. මේ
කාරක සභාවල ක්‍රියාකාරිත්වය පුළුල් කර, මුළු රටේම ජනතාව
බලාපොරොත්තු වන විධියට; ජනතාවට වග කියන ආකාරයෙන්

කටයුතු කරගෙන යාම සඳහා එහි කටයුතු මාධ්‍යවලට ලබා
ගැනීමට ඉඩකඩ සලසා දීම සඳහා අවශ්‍ය පියවර ගත යුතුයි කියන
කාරණය පිළිබඳව මා ඔබතුමාගේ විශේෂ අවධානය යොමු
කරවනවා. විශේෂයෙන්ම පාර්ලිමේන්තු (බලතල හා වරප්‍රසාද)
පනතේ අදාළ කාරණා සංශෝධනය කරලා, පාර්ලිමේන්තු
(බලතල හා වරප්‍රසාද) පනත යටතේ ඇති අයිතියත් තහවුරු
කරලා, පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවෙන්, රජයේ ගිණුම්
පිළිබඳ කාරක සභාවෙන් කටයුතු මාධ්‍යවලට ලබා දීමට මේ
කාලය තුළ හැකි ඉක්මනින් ඔබතුමා පියවර ගන්න කියලා මා
ඉල්ලීමක් කරනවා.

අද දිනයේ දී ඉදිරිපත් කරන මේ වාර්තාවේ ශ්‍රී ලංකන් ගුවන්
සමාගම ගැන මම විශේෂ අවධානයක් යොමු කර තිබෙනවා. ඒ
පිළිබඳව ඔබතුමාගේත් අවධානයට යොමු කරනවා. ශ්‍රී ලංකන්
ගුවන් සමාගම පළමුවන මාස නවයේ බිලියන හතළිහක් -මිලියන
හතළිස් දහසක්- පාඩු ලබා තිබෙන බව අද මාධ්‍යවලත් පළ වෙලා
තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, අපේ මේ වාර්තාවට අනුව
ශ්‍රී ලන්කන් ගුවන් සමාගම 2014 දී රුපියල් මිලියන 32,357කින්,
2015 දී රුපියල් මිලියන 16,000කින්, 2016 දී රුපියල් මිලියන
12,000කින්, 2017 වර්ෂයේ මාස නවයට රුපියල් මිලියන
40,000කින් පාඩු ලබා තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම අදාළ
අමාත්‍යාංශ, ඇමතිවරු, විධායකය මේ සම්බන්ධයෙන් තීන්දු
තීරණ ගන්නේ නැත්නම්? ඒ වාගේම වී අලෙවි මණ්ඩලය පාඩු
ලබන ආයතනයක්. පාඩු ලබන බොහෝ ආයතන තිබෙනවා. අපි
මේ පුංචි පුංචි දේවල්වලට -වතුකරයට රුපියල් 1,000ක වැටුපක්
දෙන්න විධියක් නැතුව, සේනා දළඹුවාට මර්දනය කර ගන්න
විධියක් නැතුව- කෑ ගහනවා. නමුත් අපේ රටේ රාජ්‍ය ආයතන,
රාජ්‍ය ව්‍යාපාර රුපියල් කෝටි ගණනින් පාඩු ලබනවා. මේ
පිළිබඳවත් පාර්ලිමේන්තුවේ විශේෂ අවධානය යොමු කරන්න
කියලා ඉල්ලා සිටිමින් මෙම වාර්තාව මා සභාගත කරනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
බොහොම ස්තූතියි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

නැඟී සිටියේය.

எழுந்தார்.
rose.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, COPE එකේ සභාපතිතුමා
විසින් COPE වාර්තාව පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරමින් සඳහන්
කරන ලද කරුණු අනුව රාජ්‍ය මුදල්, මේ රටේ පොදු ජනයාගේ
මුදල් විශාල ප්‍රමණයක් අවහානිතයේ යොදවා තිබෙන බවත්,
නාස්තිකොට තිබෙන බවත් ඉතා පැහැදිලියි. ඒ නිසා අය වැය

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

වාර්තාව ඉදිරිපත් කිරීමට කලින් මේ COPE වාර්තාව පිළිබඳව ඉක්මන් විවාදයක් ලබා දෙන්නය කියලා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
ගරු සභානායකතුමා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (රාජ්‍ය ව්‍යවසාය, කන්ද උඩරට උරුමය සහ මහනුවර සංවර්ධන අමාත්‍යතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා)

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல - அரசு தொழில்முயற்சிகள், மலைநாட்டு மரபுரிமைகள் மற்றும் கண்டி அபிவிருத்தி அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்)
(The Hon. Lakshman Kiriella - Minister of Public Enterprise, Kandyan Heritage and Kandy Development and Leader of the House)

විවාදයක් දෙන්න සුදානම්. ඇත්ත වශයෙන්ම අපට මේවා හංගන්න ඕනෑ නම් එම කාරක සභාවේ සභාපති ධුරය තමුන්නාන්සේලාට දෙන්නේ නැහැ නේ. අපි සභාපති ධුරය දුන්නේ ඔබතුමන්ලාටයි. හැම ආණ්ඩුවක්ම එහි සභාපති ධුරය දුන්නේ ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයකුටයි. නමුත් 2000 දී රනිල් වික්‍රමසිංහ මැතිතුමා විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයකු වන ජයරාජ ප්‍රනාන්දුපුල්ලේ මහත්මයා සභාපති වශයෙන් පත් කළ බව මට මතකයි. අපිත් පත් කර තිබෙන්නේ විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයෙක්. විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයෙක් කියන්නේ ආණ්ඩුවට සම්බන්ධ නැති මන්ත්‍රීවරයෙක්.

අපි මේවා හොයනවාට විරුද්ධ නැහැ. විවාදයක් දෙන්නම්.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
බොහොම ස්තූතියි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා
(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මෙතුමන්ලා සඳහා වශයෙන් පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ සභාපති ධුරය අපේ පක්ෂයට දුන්නාය කියා මාධ්‍යවලත්, මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් දිගටම කියනවා මම දැක්කා. ඔබතුමා බලන්න, මෙවර කාරක සභාවේ සභාපති පත් කරන වේලාවේ තමුන්නාන්සේලාගේ බොහෝ අය හිටියේත් නැහැ. මතක තබාගන්න. ඔබතුමා වාර්තාවක් කැඳවන්න. ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මන්ත්‍රීතුමා සභාපති ධුරයට තෝරනකොට කී දෙනෙක් හිටියාද බලන්න. ගරු ලක්ෂ්මන් සෙනෙවිරත්න මන්ත්‍රීවරයා තමයි යෝජනාව ඉදිරිපත් කළේ. එය සභාවේ ක්‍රියාවලියක්. [බාධා කිරීමක්] මතක තබා ගන්න. තමුන්නාන්සේලා ඉතා හොඳින්, සඳහා වශයෙන්, වංචා දූෂණ අවම කිරීම සඳහා උත්සාහ කරනවා නම්, තමුන්නාන්සේලාගේ අගමැතිට කියලා අර්ජුන මහේන්ද්‍රත්ව ඉක්මනින් කැඳවලා දෙන්න කෝ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
බොහොම ස්තූතියි. මෙතැනින් එහාට මේ කාරණය ගැන විවාද කරන්න අවශ්‍ය නැහැ. ගරු සභානායකතුමා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, "එම වාර්තාව මුද්‍රණය කළ යුතුය"යි මම යෝජනා කරමි.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීන්, සභා සම්මත විය.
வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

වාර්තාව මුද්‍රණය කළ යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.
அறிக்கை அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Ordered that the Report be printed.

පෙත්සම්

மனுக்கள் PETITIONS

ගරු රවින්ද්‍ර සමරවීර මහතා (කම්කරු සහ වෘත්තීය සමිති සබඳතා අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு ரவீந்திர சமரவீர- தொழில் மற்றும் தொழிற்சங்க உறவுகள் அமைச்சர்)
(The Hon. Ravindra Samaraweera - Minister of Labour and Trade Unions Relations)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මීරගහවත්ත, "සඳරේබා" යන ලිපිනයෙහි පදිංචි අයි.කේ. රුවන් පතිරණ මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් මම පිළිගන්වමි.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු කථානායකතුමා, පහත සඳහන් පෙත්සම් තුන මම පිළිගන්වමි.

1. ඌරගස්මංහන්දිය, දික්භේන යන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඒ. හේවාචිතාරණ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
2. මඩපාන, මාකන්දන, අංක 127 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඊ.ඩී. හේමපාල මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
3. මාතර මධ්‍යම මහ විද්‍යාලයේ නියෝජ්‍ය විදුහල්පති ජේ.එච්. සුමනසිරි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු සිසිර කුමාර අබේසේකර මහතා - [සභා ගර්භය තුළ නැත.]

ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளின்த ஜயதிஸ்ஸ)
(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් හත පිළිගන්වමි.

- (1) කඩුගන්නාව, කුරුකුන්නල, අංක 44/2 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඒ.සී.ජේ. රජාසි ජීන් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) පොල්ගස්ඔව්ට, සියඹලාගොඩ, "සොමනස", අංක 138 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඒ. හෙට්ටිආරච්චි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;

- (3) ගාල්ල, වැලිවත්ත, ශ්‍රී සරණංකර පාර, අංක 19/8 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි පී. ලක්මින එරංග මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (4) 'ගාල්ල, වක්වැල්ල, හපුගල, සරසවි උයන, "සරසවි", යන ලිපිනයෙහි පදිංචි සුනේත්‍රා ඩී. වික්‍රමසිංහ මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (5) 'මාරවිල, පහළ හත්තිනිය, රෙඩ්ලෑන්ඩ් පාර යන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.ඒ.ඒ.ඩී.ඩබ්ලිව්. මොන්ටි ලෝව් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (6) 'ගනේමුල්ල, හොරගොල්ල, අංක 243/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.ඩී. සෙනෙවිරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (7) 'වැකඩ, පානදුර, කවිරාජ මාවත, "සිළුමිණ", අංක 22 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.එන්. සොයිසා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ගරු බන්දුල ලාල් බණ්ඩාරිගොඩ මහතා

(மாண்புமிகு பந்தூல லால் பண்டாரிகொட)

(The Hon. Bandula Lal Bandarigoda)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් හත පිළිගත්වමි.

- (1) පෝද්දල, කිඹිය පාර, අභිමානිපුර, අංක 79 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි අමරසේන ජයවර්ණ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) යක්කලමුල්ල, තබදව, ඉහළ මුලන යන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඩී.පී. වන්දුසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (3) කහදුව, මඩකඩහේන, වාඩුවැලිවිටිය උතුර යන ලිපිනයෙහි පදිංචි කේ.ඩබ්ලිව්.ඒ. නිහාල් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (4) ගාල්ල, ඇතුමලේ, "නයනකාන්ති" යන ලිපිනයෙහි පදිංචි නයනා රංජනී වික්‍රමආරච්චි මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (5) ඇල්පිටිය, තල්ගස්පෙ, කැල්ලපන යන ලිපිනයෙහි පදිංචි නිලක් කැල්ලපන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (6) ඇල්පිටිය, වල්ලඹගල, "සිරි නිවස", ශ්‍රී ධීරාලංකාර මාවත, අංක 2/5 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්. ආනන්ද සිරිවර්ධන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (7) ඇත්තදුර, කිනකැටිය යන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.සුගත් කීර්තිරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

මිළහට, ස්ථාවර නියෝග අංක 27(2) යටතේ ප්‍රශ්න. ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු සභානායකතුමනි, මේ ප්‍රශ්නය සඳහා පිළිතුරු ලබා දෙන්නේ කවුද කියා මුලින්ම මම දැනගන්න කැමතියි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඇමතිතුමා වෙනුවෙන් මම පිළිතුරු ලබාදෙනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

මා දන්නා පරිදි, මේ විෂයය අයත් වන්නේ ජනාධිපතිවරයාටයි. පොලිස් දෙපාර්තමේන්තුවට අදාළ ප්‍රශ්නයක් මම මේ අහන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, පොලිස් දෙපාර්තමේන්තුව දැන් ජනාධිපතිවරයාගේ විෂය පථයට ඇතුළත් කොටගෙන තිබෙනවා. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව අනුව ජනාධිපතිවරයා මේ පාර්ලිමේන්තුවට වගකීමට බැඳී සිටිනවා. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවට අනුව, ජනාධිපතිතුමා මාස තුනකට වතාවක් මේ පාර්ලිමේන්තුවට සහභාගි විය යුතුව තිබෙනවා. නමුත් එතුමා අවසන් වතාවට මේ පාර්ලිමේන්තුවට සහභාගි වෙලා තිබෙන්නේ පසුගිය ඔක්තෝබර් මාසයේ 12වන දායි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, එතුමා පාර්ලිමේන්තුවට නොපැමිණ මේ වන විට මාස තුන ඉක්මවා ගොස් තිබෙනවා. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවට අනුව ජනාධිපතිවරයා පාර්ලිමේන්තුවට වගකීමට බැඳී සිටියත්, ඒ වගකීම ඉටු කිරීම සඳහා ඔහු පාර්ලිමේන්තුවට මාස තුනකට වතාවක් සහභාගි විය යුතුව තිබුණත්, දැන් ඉතා හොඳින් පෙන්නුම් කරමින් තිබෙනවා, මාස තුන ඉක්මවා ගොස් තිබියදීත් එතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුවට සහභාගි වී නොමැති බව. එලෙස මාස තුනක කාලය ඉක්මවා ගොස් තිබියදී වුවත්, ජනාධිපතිවරයා පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිත් තමන්ගේ වගකීම් පිළිබඳව බැඳී සිටීම ප්‍රකාශයට පත් නොකිරීම ගැන ඔබතුමන්ලාගේ තීන්දුව මොකක්ද, ගරු සභානායකතුමනි?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම ඒ ගැන ජනාධිපතිතුමාට දන්වන්නමි; we will inform the President.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

හොඳයි, ඔබතුමා එතුමාට දැනුම් දෙන්න.

ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමනි, ස්ථාවර නියෝග 27(2) යටතේ ඔබතුමාගේ ප්‍රශ්නය දැන් ඉදිරිපත් කරන්න.

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය

தனி அறிவித்தல் மூல வினா

QUESTION BY PRIVATE NOTICE

ශ්‍රී ලංකා පොලීසියට සංයුක්ත දීමනාව ගෙවීම

අත්හිටුවීම

இலங்கைப் பொலிஸாருக்கு இணைந்த

கொடுப்பனவு வழங்குவதை இடைநிறுத்தியமை

SUSPENSION OF COMBINED ALLOWANCE PAID TO SRI LANKA POLICE

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ස්ථාවර නියෝග 27(2) යටතේ මෙම ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කිරීමට අවස්ථාව ලබාදීම ගැන ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වනවා.

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

2018.08.23වන දින සිට ක්‍රියාත්මක වන පරිදි, සියලුම රාජ්‍ය සේවකයන්ගේ ගමන් වියදම් දීමනාව -සංයුක්ත දීමනාව- වැටුප් වැඩි වීම්වලට අදාළව, මූලික වැටුපට සාපේක්ෂව වැඩි කිරීම සඳහා වක්‍රලේඛයක් නිකුත් කර ඇත. අනෙකුත් රාජ්‍ය ආයතනවලට එම ගමන් වියදම් දීමනා ගෙවීම සිදු කළද, ශ්‍රී ලංකා පොලීසියට එම දීමනා ගෙවීම මේ වන විට අත්හිටුවා ඇත. 2018 අගෝස්තු මාසයේ දින නවයක් සඳහා පමණක් පොලීස් කොට්ඨාස කිහිපයකට ගෙවීම් සිදු කර ඇති අතර, රාජ්‍ය බුද්ධි කොට්ඨාසය සඳහා මාස තුනක කාලයකට පමණක් ගෙවීම් සිදුකර ඇත. පොලීසිය වෙත ගෙවන මෙම ගමන් වියදම් දීමනා අත්හිටුවීමට අදාළව කරුණු දක්වමින් කියා ඇත්තේ, පොලීසිය වෙත දින 24ක් ගමන් වියදම් ගෙවන බැවින්, වැඩි වීම් අවශ්‍ය නොවන බවයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, දවසේ පැය 24 පුරාවට වැඩ කරමින්, සෙනසුරාදා, ඉරිදා සහ රජයේ කිසිදු නිවාඩුවක් හිමි නොවන පොලීස් නිලධාරීන්ට දින 24ක් ගමන් වියදම් දීමනාව ගෙවන විට, රජයේ අනෙකුත් සියලු සේවකයන් සඳහා දින 12ක ගමන් වියදම් සහ අනිකාල දීමනා මසකට පැය 200 දක්වා ගෙවීම් කරනු ලබයි. එම අනිකාල දීමනාවද නව වැටුප් වැඩි කිරීමත් සමඟ වැඩි කරන ලදී. ඒ අනුව දින 24ක ගමන් වියදම් දීමනාවට සමානව, දින 12ක සංයුක්ත දීමනා සහ අනිකාල දීමනාවල එකතුවට පොලීස් නිලධාරීන්ද හිමිකම් ලබයි. මේ නිසා පොලීස් නිලධාරීන්ට දින 24ක ගමන් වියදම් දීමනාව ලබා දීම අනෙකුත් රාජ්‍ය සේවකයන්ගේ දීමනා කිසිසේත්ම අහිඟවා යාමක් නොවෙයි.

1. එම නිසා 2018 අගෝස්තු මාසයේ 09වන දින නිකුත් කරනු ලැබූ මේ වක්‍රලේඛයට සහ තීන්දුවට අනුරූප වන පරිදි, නව වක්‍රලේඛයෙන් මූලික වැටුපට අනුව වැඩි කළ ගමන් වියදම් දීමනා පොලීස් නිලධාරීන්ටත් ලබාදීම සාධාරණ නොවන්නේද?
2. ඒ අනුව, මෙම ගමන් වියදම් දීමනාව පොලීස් නිලධාරීන්ට ලබා දීමට කටයුතු කරන්නේද?
3. අදාළ වක්‍රලේඛයට අනුව 2018 අගෝස්තු මාසයේ සිට ඔවුන්ට හිමි විය යුතු දීමනාවේ හිඟ දීමනාව ගෙවීමට කටයුතු කරන්නේද? යන ප්‍රශ්නවලට මම පිළිතුරු දැනගන්න කැමැතියි, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි.

බොහොම ස්තූතියි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර පීරතිප් සපාභායකර් අමරසිංහ)

(The Hon. Deputy Speaker)

බොහොම ස්තූතියි, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. ගරු සභානායකතුමා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ස්ථාවර නියෝග 27 (2) යටතේ ප්‍රශ්නයට ඇමතිතුමා වෙනුවෙන් මම පිළිතුරු ලබා දෙනවා. වක්‍රලේඛ අනුව මෙම ඉල්ලීම ලබා දෙන්න අපි දැනට කැබිනට් පත්‍රිකාවක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමාගේ ඉල්ලීම ඉෂ්ට කරන්න අපි 2018.08.23වැනි දා කැබිනට් පත්‍රිකාවක් දමා තිබෙනවා. ඔබතුමා ඇසූ ප්‍රශ්නයට දීර්ඝ උත්තරයක් තිබෙනවා. මම ඒ සම්පූර්ණ උත්තරය කියවන්නම්.

රජයේ නිලධාරීන්ට සංයුක්ත දීමනා ගෙවනු ලබන්නේ යම් නිලධාරියෙකු පැය 24කට අධික කාලයක් කාර්ය ස්ථානයෙන් පිටත ගත කරනු ලබන අවස්ථාවලදී පමණි. 2018.08.21 දිනැති රාජ්‍ය පරිපාලන වක්‍රලේඛ 20/2018 මගින් රාජ්‍ය නිලධාරීන් හට

සංයුක්ත දීමනාව වැඩි කරනු ලැබුවේ වසර 12කට පසුවය. එතෙක් රජයේ නිලධාරීන්ට 2006.04.25 දිනැති රාජ්‍ය පරිපාලන වක්‍රලේඛ 06/2006 අනුව සංයුක්ත දීමනා ගෙවන ලදී. විවිධ අවස්ථාවන්හි වැටුප් සංශෝධනයන් සිදු කළ ද, මෙම සංයුක්ත දීමනාව සංශෝධනය නොවීම සැලකිල්ලට ගෙන 2018.07.24 දිනැති අමාත්‍ය මණ්ඩල තීරණය අනුව රජයේ නිලධාරීන්ගේ සංයුක්ත දීමනා වැඩි කිරීම සිදු කර ඇත.

පොලීස් නිලධාරීන්ට සංයුක්ත දීමනාව ගෙවනු ලබන්නේ වැටුපට ගෙවනු ලබන අමතර දීමනාවක් ලෙසය. පොලීස් නිලධාරීන්ට සහනයක් ලෙස ඔවුන් සේවා ස්ථානයේ රැඳී සිටිය ද, දීමනාවක් ලෙස එක් එක් කොට්ඨාසය අනුව දින 24ක හා දින 30ක සංයුක්ත දීමනාවට සමාන දීමනාවක් ගෙවීමට අමාත්‍ය මණ්ඩලය විසින් ලබා දෙන ලද තීරණයක් පරිදි කටයුතු කරනු ලැබේ. රාජ්‍ය පරිපාලන වක්‍රලේඛ 20/2018 මගින් රජයේ නිලධාරීන්ට සංයුක්ත දීමනා වැඩි කළද, පොලීස් නිලධාරීන් සේවා ස්ථානයේ රැඳී සිටියද දීමනාවක් ලෙස ලැබෙන මූල්‍ය ප්‍රතිලාභය පොලීස් නිලධාරීන්ට හැර අනෙකුත් රාජ්‍ය නිලධාරීන්ට මෙතෙක් හිමිව නැත. එසේම 2018.08.21 දිනැති රාජ්‍ය පරිපාලන වක්‍රලේඛ 20/2018හි අවශ්‍යතා සපුරන්නේ නම් පොලීස් නිලධාරීන්ට ද එම වක්‍රලේඛයට අනුව සංයුක්ත දීමනාව ගෙවීමට බාධාවක් නොමැත.

ඒ අනුව නව වක්‍රලේඛ ප්‍රකාරව 2018.08.23 දින සිට පොලීස් නිලධාරීන්ට සංයුක්ත දීමනාව ගෙවීම සඳහා අනුමැතිය ලබා ගැනීමට අමාත්‍ය මණ්ඩල සංදේශයක් මේ වන විට අමාත්‍ය මණ්ඩලය වෙත ඉදිරිපත් කර ඇත.

ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමාගේ ඉල්ලීම අනුව, අපි 2018 අගෝස්තු මාසයේ 23 වැනි දා කැබිනට් පත්‍රිකාවක් දමා තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර පීරතිප් සපාභායකර් අමරසිංහ)

(The Hon. Deputy Speaker)

බොහොම ස්තූතියි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර අනුර තිසාභායකර්)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒක තමයි ප්‍රශ්නය විධියට තිබෙන්නේ. පොලීස් නිලධාරීන්ට අවශ්‍ය මේ දීමනාවයි. හැබැයි, තමුන්නාන්සේලා කර තිබෙන්නේ 2018.08.23වැනි දා පත්‍රිකාවක් දමා තිබෙන එකයි. හැබැයි, දැන් මාස පහකට ආසන්න කාලයක් ගත වෙලා තිබෙනවා. තවම ඒ කැබිනට් තීන්දුව අරගෙන, මේ දීමනාව ගෙවන්න කියා පොලීස් දෙපාර්තමේන්තුවට නිසි පරිදි දැනුම් දීමක් කර නැහැ. පොලීස් නිලධාරීන්ට අවශ්‍යකම තිබෙන්නේ මේ දීමනාව ලබා ගැනීමයි. තමුන්නාන්සේලා ඒ සඳහා කැබිනට් පත්‍රිකාවක් ඉදිරිපත් කළ යුතු බව ඇත්ත. හැබැයි, කැබිනට් පත්‍රිකාව ඉදිරිපත් කර දැන් මාස පහකට වැඩි කාලයක් ගොස් තිබෙනවා. ඒක නිසා එයින් පොලීස් නිලධාරීන්ගේ ගැටලුව විසඳීමකට ලක් වෙන්නේ නැහැ. ඔබතුමාගේ පැත්තෙන් ඉක්මනින් කැබිනට් තීන්දුව අරගෙන, අඩුම ගණනේ මේ අය වැය ලේඛනයට කලින්වත් තමුන්නාන්සේලා මේ දීමනාව දෙන්න කටයුතු කරනවාද කියා දැන ගන්න කැමැතියි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මෙම දීමනාව පොලීසියට දිය යුතු බව අපි පිළිගන්නවා. අපි මාස දෙකක් ආණ්ඩුව නැතුව සිටියා. ඒකෙන් මෙම කටයුත්ත ප්‍රමාද වුණා. ඒ කෙසේ වෙතත්, ඉතාම ඉක්මනින් මෙය ලබා දිය යුතුයි කියා අපි විශ්වාස කරනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

බොහොම ස්තුතියි. මිළහට, වරප්‍රසාද ප්‍රශ්නය, ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මන්ත්‍රීතුමා.

වරප්‍රසාද : 2019 ජනවාරි 22 වන දින

"සිරස" රූපවාහිනී විකාශනය

சிறப்புரிமை: 2019 ஜனவரி 22ஆம் திகதிய

"சிரச" தொலைக்காட்சி ஒளிபரப்பு

PRIVILEGE: TELECAST BY "SIRASA TV" ON 22ND JANUARY, 2019

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்கிரமரத்ன)

(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අප පාර්ලිමේන්තුව විසින් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා මණ්ඩලයක් පත් කර තිබෙනවා, එහි පූර්ණ කාරක සභාවක් හැටියට. එහි අපි 225 දෙනාම සාමාජිකයන්. ඒ වාගේම එහි මෙහෙයුම් කමිටුවේ සාමාජිකයෙක් හැටියට ද මා කටයුතු කරනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මා සම්බන්ධ වුණු මාධ්‍ය හමුවක් -එම ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ක්‍රියාවලියට කිසිම සම්බන්ධකමක් නැති මාධ්‍ය හමුවක්- එම ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ප්‍රතිසංස්කරණ ක්‍රියාවලියට සම්බන්ධ ලෙස හුවා දක්වා, පසුගිය ජනවාරි 22 වැනි දින "සිරස" මාධ්‍ය ආයතනය විසින් කරන ලද telecast එකක් පිළිබඳව මා පැමිණිලි කර සිටින්නේ.

එදින මා සාමාජිකත්වය දරන එක්සත් වාමාංශික පෙරමුණේ මාධ්‍ය හමුවක් තිබුණා. එහිදී යෝජිත ව්‍යවස්ථාව සහ වෙනත් අදාළ කරුණු ගණනාවක් ගැන සාකච්ඡා වුණා. එම මාධ්‍ය හමුවට මම, අධිනීතිඥ ලාල් විජේනායක, පළාත් සභා මන්ත්‍රී කීර්ති කාරියවසම් ඇතුළු පිරිසක් සහභාගි වුණා. එම මාධ්‍ය හමුවේදී අපි කියපු දේවල් කිසිම දෙයක් සඳහන් කරන්නේ නැතුව, මාධ්‍ය හමුවට පසුව අප අතරේ කරන ලද පෞද්ගලික කථා බහක් පින්තූර සහිතව වාර්තා කළා. එපමණක් නොව අපි කථා කරපු දේ සඳහන් audio එක දමා, තවත් පැහැදිලිවීමට ඒවා වෙනවලිනුත් පළ කළා.

එහිදී, "මාධ්‍ය හමුවට සහභාගි වූයේ ව්‍යවස්ථා කෙටුම්පත් සම්පාදනයට පත්කළ මෙහෙයුම් කමිටුවේ සාමාජික (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න සහ ජනතා යෝජනා එක්රැස් කිරීමට පත් කළ කමිටුවේ ප්‍රධානත්වය දැරූ ලාල් විජේනායක මහත්වරුන් ඇතුළු පිරිසක්. ඉදිරි සාකච්ඡාවක් පිළිබඳව මාධ්‍ය හමුවෙන් පසු ඔවුන් සැලසුම් කරන අයුරුයි මේ" කියා අපේ පෞද්ගලික කථා බහ මාධ්‍යයේ දැමිමා.

එදා ඇත්ත වශයෙන්ම වූයේ මෙයයි. අපේ පක්ෂයේ දේශපාලන මණ්ඩලය වරින්වර රැස් වෙනවා. සාමාන්‍ය සිරිතක් හැටියට අවුරුද්ද මුලදී අපේ රැස්වීමකින් පසු සුභද්‍ර හමුවක් තියලා අපි එකට කැම වෙලක් කනවා. ඒක අපේ පෞද්ගලික නිදහස. එතැනදී මත් පැන් පානය කරන සමහර අය මත්පැන් පානය කරනවා. ඒකත් අපේ නිදහස. අපි හොඳ සම්සමාජකාරයෝ; අපි හොඳට කන, බොන මිනිස්සු.

එතැනදී microphones off කරන්න කියලත් මම කිව්වා. ඊළඟට, ලාල් විජේනායක මහත්මයා කිව්වා, එහෙම නම් 5.00ට දේශපාලන මණ්ඩලය - PB එක - රැස් වෙනවා. අපි 6.30 වන කොට ඒක ඉවර කරලා drinks ගන්න අය එතැනින්ම ඒවා

අරගෙන ඉවර කරන්න. මම dinner එකත් හදන්න කියන්නම්" කියලා. ඒක අපේ පෞද්ගලික වැඩක්. අපි කන, බොන එක අපේ වැඩක්. මේවා සියල්ලම මාධ්‍යයේ දමනවා. මේ විධියට වාර්තා කරන එක ඉතාම කනගාටුදායක තත්ත්වයක්. ඊළඟට, ව්‍යවස්ථා සම්පාදනයට සම්බන්ධ කරලා ඔවුන් කියනවා, "රටේ ව්‍යවස්ථාව සකස් කිරීම වැනි ඉතා වැදගත් කරුණක් පිළිබඳව පෙරමුණ ගෙන ක්‍රියා කරන පුද්ගලයන් වැදගත් සාකච්ඡා පවත්වන්නේ මේ අයුරින්ද? දහනව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය සකස් කිරීමේදී ඉදිරියෙන් සිටි මේ පුද්ගලයන් එය සකස් කළේත් මේ අයුරින්ද?" කියලා. ඒ වාගේම කියනවා, "ජනතාව ඔබ දෙස අවධානයෙන් සිටින බව අමතක නොකරන්න" කියලා.

මේක ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ක්‍රියාවලියට කිසිම සම්බන්ධයක් නැති දෙයක්. අප විසින් කරන ලද පෞද්ගලික සාකච්ඡාවක් විකෘති කොට පාර්ලිමේන්තුවේ කමිටුවක් විසින් කරන ක්‍රියාවලියකට සම්බන්ධ ලෙස තමයි මේක විකාශය කරලා තිබෙන්නේ. මේ දේවල් විකාශය වූ නිසා එම සාකච්ඡාවට සහභාගි වූ අයගේ පෞද්ගලිකභාවය ආක්‍රමණයකුත් යෙදෙනවා; It is an invasion of privacy. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපට මේ පිළිබඳව පැමිණිලි කරන්න තැනකුත් නැහැ. පුවත්පත් පිළිබඳව නම්, පුවත්පත් මණ්ඩලයට පැමිණිලි කරන්න පුළුවන්. රූපවාහිනී ආයතන පිළිබඳව නියාමනය කිරීමට කිසිම ආයතනයක් නැහැ. මේ ආයතන සම්බන්ධයෙන් සාමාන්‍යයෙන් ස්වයං නියාමනයක් වන බව තමයි අපි බලාපොරොත්තු වන්නේ. සාකච්ඡාවකදී වුණත් අපි කිව්වොත්, "Off the record" කියලා එය විකාශය කරන්නේ නැහැ. ඒ කියන්නේ "මේක දමන්න එපා, ඔබේ දැනගැනීමටයි කියන්නේ" කියලා කිව්වොත් එය දමන්නේ නැහැ. ඒක තමයි සම්ප්‍රදාය. මේක එහෙම එකකුත් නොවෙයි. මාධ්‍ය සාකච්ඡාව අවසන් වෙලා අප අතර කරන ලද පෞද්ගලික සාකච්ඡාවක් තමයි මේ විධියට telecast කරලා තිබෙන්නේ. මම දන්නවා, මම අද මේ කරුණ මතු කළාට පස්සේ මට මීටත් වඩා වැඩියෙන් එම ආයතනය විසින් පහර ගහයි කියලා.

මේ කරුණ අදාළ වන්නේ පාර්ලිමේන්තුවේ මන්ත්‍රීවරුන්ට පමණක් නොවෙයි, පුවත්පත් සාකච්ඡා පවත්වන, මාධ්‍ය සාකච්ඡා පවත්වන හැම දෙනාටම මේ කරුණ අදාළ වෙනවා. මොකද, මාධ්‍ය සාකච්ඡාවකට පෙර හෝ පසු අපි කථා කරන පෞද්ගලික දේවල් microphone එකෙන් අල්ලා ගෙන මේ විධියට ප්‍රචාරය කරනවා නම්, එය ඇත්ත වශයෙන්ම එක පැත්තකින් පුද්ගලයින්ගේ පෞද්ගලිකභාවය ආක්‍රමණය කිරීමක්; It is an invasion of privacy. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අප විසින් කරන ලද එම පෞද්ගලික සාකච්ඡාව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ක්‍රියාවලියට සම්බන්ධ බවට, සත්‍යය විකෘති කර ප්‍රචාරය කළ එම විකාශය පිළිබඳව සොයා බලන ලෙස මා ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ වරප්‍රසාද ප්‍රශ්නය පිළිබඳව මම ගරු කථානායකතුමා දැනුවත් කරන්නම්. ඉදිරි දිනයකදී එතුමා ඒ පිළිබඳව නියෝගයක් ලබා දෙයි.

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்கிரமரத்ன)

(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

බොහොම ස්තුතියි.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු බිමල් රත්නායක මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ point of Order එක මොකක්ද?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, පොදු වැදගත්කමක් තිබෙන කරුණක් ගැන ඉතා කෙටියෙන් කරුණු ඉදිරිපත් කරන්න මා ඔබතුමාගේ අවසරය ඉල්ලා සිටිනවා. මා මේ කරුණ ආණ්ඩුවේ අවධානයට යොමු කර, පිළිතුරක් බලාපොරොත්තු වනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද "ඩේලි මිරර්" පුවත් පතේ වාර්තා කර තිබෙනවා, "US Navy conducts temporary cargo transfer initiative in SL" කියලා. ඒකේ වැඩි දුරටත් මෙසේ සඳහන් කරලා තිබෙනවා. I quote:

"Under the initiative, several US naval aircraft are scheduled to land and depart from the commercial airport, bringing in a variety of non-lethal supplies."

එහි මෙසේද කියා තිබෙනවා:

"Supplies may include personal mail for sailors, paper goods, spare parts and tools, and other items."

ඒ නිසා මා දැන ගන්න කැමැතියි, ශ්‍රී ලංකාව සහ එක්සත් ජනපදය අතර ඔබතුමන්ලා Status of Forces Agreement -SOFA - එකක් අත්සන් කරන්න යනවාද, commercial කටයුතු කෙරෙන තැන්වලට යුද, නාවික හා ගුවන් යාත්‍රා ගෙන එමෙන් ශ්‍රී ලංකාවේ ආරක්ෂාවට ඇති වන තර්ජනය පිළිබඳව ආණ්ඩුව දරන ස්ථාවරය කුමක්ද කියලා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු සභානායකතුමනි, ඒ පිළිබඳව ඔබතුමා කුමක් හෝ පිළිතුරක් දෙනවාද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා
(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒ කරුණ කෙරෙහි මම රජයේ අවධානය යොමු කරවන්නම්.

ඇත්ත වශයෙන්ම ඇමෙරිකාවත් එක්ක අපේ ආණ්ඩුව පමණක් නොවෙයි, කලින් ආණ්ඩුත් ගිවිසුම් අත්සන් කළා. හැම ආණ්ඩුවක්ම ගිවිසුම් අත්සන් කරලා තිබෙනවා. කාලයෙන් කාලයට ඒවා යාවත්කාලීන කරලා, ප්‍රගුණ කරනවා. ඒ නිසා මම හිතන හැටියට මේක අමුතු දෙයක් නොවෙයි. ඒත් මෙතුමාගේ ප්‍රශ්නය ගැන මම රජයේ අවධානය යොමු කරවන්නම්.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

හොඳයි, බොහොම ස්තූතියි.

ප්‍රධාන කටයුතු ආරම්භයේදී යෝජනා පිළිබඳ දැනුම් දීම.

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு SITTINGS OF THE PARLIAMENT

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"පාර්ලිමේන්තුවේ ස්ථාවර නියෝග 8හි විධිවිධානවල කුමක් සඳහන්ව තිබුණද, අද දින රැස්වීම් පැවැත්වෙන කාල වේලාව පු.හ. 10.30 සිට අ.හ. 12.30 දක්වා ද, අ.හ. 1.30 සිට අ.හ. 7.30 දක්වා විය යුතු ය. පු.හ. 10.30ට පාර්ලිමේන්තුවේ ස්ථාවර නියෝග 8(5) ක්‍රියාත්මක විය යුතු ය. අ.හ. 7.30ට කථානායකතුමා ප්‍රශ්නය නොවීමසා පාර්ලිමේන්තුව කල් තැබිය යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභා

அமைச்சரார் ஆலோசனைக் குழுக்கள் MINISTERIAL CONSULTATIVE COMMITTEES

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"මතු දැක්වෙන පරිදි අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභා නිශ් එකක් (31) පත් කළ යුතු ය:-

1. ආරක්ෂක කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
2. මහවැලි සංවර්ධන හා පරිසර කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
3. ජාතික ප්‍රතිපත්ති, ආර්ථික කටයුතු, නැවත පදිංචි කිරීම් හා පුනරුත්ථාපන, උතුරු පළාත් සංවර්ධන, වෘත්තීය පුහුණු හා නිපුණතා සංවර්ධන සහ යෞවන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
4. සංචාරක සංවර්ධන, වනජීවී සහ ක්‍රීඩානියාති ආගමික කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
5. බුද්ධ ශාසන හා වයඹ සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
6. මුදල් හා ජනමාධ්‍ය කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
7. රාජ්‍ය ව්‍යවසාය, කන්ද උඩරට උරුමය සහ මහනුවර සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
8. නගර සැලසුම්, ජලසම්පාදන සහ උසස් අධ්‍යාපන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
9. විදේශ කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව
10. සෞඛ්‍ය, පෝෂණ හා දේශීය වෛද්‍ය කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශීය උපදේශක කාරක සභාව

11. විදුලිබල, බලශක්ති සහ ව්‍යාපාර සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
12. අභ්‍යන්තර හා ස්වදේශ කටයුතු සහ පළාත් සභා හා පළාත් පාලන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
13. කර්මාන්ත හා වාණිජ කටයුතු, දිගුකාලීනව අවතැන්වූ පුද්ගලයන් නැවත පදිංචි කිරීම සහ සමූපකාර සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
14. මහානගර හා බස්නාහිර සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
15. වැවිලි කර්මාන්ත කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
16. කෘෂිකර්ම, ග්‍රාමීය ආර්ථික කටයුතු, පශු සම්පත් සංවර්ධන, වාරිමාර්ග සහ ධීවර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
17. මහාමාර්ග හා මාර්ග සංවර්ධන සහ ඛනිජ තෙල් සම්පත් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
18. රාජ්‍ය පරිපාලන හා ආපදා කළමනාකරණ කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
19. ඉඩම් සහ පාර්ලිමේන්තු ප්‍රතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
20. නිවාස, ඉදිකිරීම් සහ සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
21. ප්‍රවාහන හා සිවිල් ගුවන් සේවා කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
22. කඳුරට නව ගම්මාන, යටිතල පහසුකම් හා ප්‍රජා සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
23. කෘත්‍ය හා ළමා කටයුතු සහ වියළි කලාප සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
24. අධිකරණ හා බන්ධනාගාර ප්‍රතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
25. අධ්‍යාපන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
26. තැපැල් සේවා හා මුස්ලිම් ආගමික කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
27. වරාය හා නාවික කටයුතු සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
28. විදුලි සංදේශ, විදේශ රැකියා සහ ක්‍රීඩා කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
29. ජාතික ඒකාබද්ධතා, රාජ්‍ය භාෂා, සමාජ ප්‍රගති සහ හින්දු ආගමික කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
30. ප්‍රාථමික කර්මාන්ත හා සමාජ සවිබලගැන්වීම් කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව
31. සංවර්ධන උපාය මාර්ග සහ ජාත්‍යන්තර වෙළඳ කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව

පාර්ලිමේන්තුවේ ස්ථාවර නියෝග 112 හි විධිවිධාන ප්‍රකාරව කාරක සභාව වෙත යොමු කරනු ලබන කරුණු සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡා කර බලා වාර්තා කිරීම සඳහා එක් එක් අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාව, අමාත්‍ය මණ්ඩලයේ අදාළ විෂය භාර අමාත්‍යවරයා සභාපතිවරයා වූද, රාජ්‍ය අමාත්‍යවරයා, නියෝජ්‍ය අමාත්‍යවරයා සහ තේරීම් කාරක සභාව විසින් තම කරනු ලබන වෙනත් පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරයන් පස් දෙනෙකුගෙන් (05) සමන්විත විය යුතු ය.

එක් එක් අමාත්‍යාංශයීය උපදේශක කාරක සභාවක ගණපූරණය සාමාජික මන්ත්‍රීවරයන් තුන් දෙනෙකුගෙන් (03) සංයුක්ත විය යුත්තේය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදී, සභා සම්මත විය.
බිනා බිඳුණුකරු ආණ්ඩුකරුගෙන් අනුමතයක් ලැබුණු බවට තීරණය විය.
Question put, and agreed to.

රජයේ මුදල් පිළිබඳ කාරක සභාව

அரசாங்க நிதி பற்றிய குழு COMMITTEE ON PUBLIC FINANCE

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"පාර්ලිමේන්තුවේ ස්ථාවර නියෝග 121(1) හි විධිවිධානවල කුමක් සඳහන්ව තිබුණ ද, 2019 ජනවාරි 22 දින තේරීම් කාරක සභාව විසින් තීරණය කළ පරිදි රජයේ මුදල් පිළිබඳ කාරක සභාවේ සභාපතිවරයා, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ සාමාජික මන්ත්‍රීවරයන් අතුරින් එකී කාරක සභාව විසින්ම තෝරා පත්කර ගනු ලැබිය යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදී, සභා සම්මත විය.

බිනා බිඳුණුකරු ආණ්ඩුකරුගෙන් අනුමතයක් ලැබුණු බවට තීරණය විය.

Question put, and agreed to.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

අද දින පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත වූ යෝජනාව ප්‍රකාරව රජයේ මුදල් පිළිබඳ කාරක සභාවට සභාපතිවරයෙකු තෝරා පත් කර ගැනීම සඳහා අද දින පෙරවරු 11.00ට, පාර්ලිමේන්තුවේ කාරක සභා කාමර අංක 02දී රැස්වීමට නියමිත බැවින් ඒ සඳහා සියලුම සභික මන්ත්‍රීවරුන්ට සහභාගි වන ලෙස දැනුම් දීමට කැමැත්තෙමි.

කල්තැබීම

ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ප්‍රශ්නය සභානිමුඛ කරන ලදී.

බිනා බිඳුණුකරු ආණ්ඩුකරුගෙන් අනුමතයක් ලැබුණු බවට තීරණය විය.

Question proposed.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කිරීම, ගරු අනුර කුමාර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා.

වතු කම්කරු ජනතාවගේ දෛනික වැටුප தொட்டத் தொழிலாளர்களின் நாளாந்தச் சம்பளம் DAILY WAGE OF PLANTATION WORKERS

[ප්‍ර.භා. 10.56]

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

"මෙරට ආර්ථිකය සඳහා සැලකිය යුතු දායකත්වයක් දක්වන වතු කම්කරු ජනතාව සිය දෛනික දීමනාව රුපියල් දාහක් කරන ලෙසට ඉල්ලා උද්ඝෝෂණය කරමින් සිටී. ඔවුන්ගේ සාධාරණ ඉල්ලීම් හමුවේ කඩදාස් මුති වන රකින පසුගිය ආණ්ඩුවල මාවතේම යමින් වර්තමාන ආණ්ඩුවද එම වතු කම්කරු සාධාරණ වැටුප් ඉල්ලීම නොසලකා කටයුතු කරමින් සිටී. ජීවන වියදම දිනපතා ඉහළ යමින් ජීවත් වීම දුෂ්කර කර ඇති මෙවැනි කාලයක රුපියල් දාහක දෛනික දීමනාව පවා ප්‍රමාණවත් නොවන අතර, අඩුම තරමින් එම වැටුප් වැඩි කිරීමෙන් ලබා දීමට ආණ්ඩුව කටයුතු කළ යුතු බවට මෙම ගරු සභාවට යෝජනා කර සිටීම්. දැනට වතුකරයේ ජනතාවගේ පමණක් සෞඛ්‍ය, අධ්‍යාපන ආදියට පහසුකම් සම්බන්ධයෙන්ද විශාල අර්බුදයක් මතු වී තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳවද වහා අවධානය යොමු කොට විසඳුම් ලබා දීමට කටයුතු කළ යුතු යැයි මා යෝජනා කර සිටීම්."

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අප මෙම විවාදය ඉල්ලා දීර්ඝ කාලයක් වෙනවා. මේ ප්‍රශ්නය පැන නැගුණු මොහොතේදීම අපි විවාදයක් ඉල්ලුවා. නමුත් මාසයකට පමණ පසුව අද අපට මේ විවාදය ලැබී තිබෙනවා. මේ විවාදය පවත්වන මේ වෙලාව වන කොට, පසු ගිය කාලය පුරාවටම වතු කම්කරු ජනතාවගේ විශාල උද්ඝෝෂණ ගණනාවක් තමන්ගේ සාධාරණ ඉල්ලීම් වෙනුවෙන් පැන නැගී තිබුණා. වතුකරයේ ජීවත් වන විශාල තරුණ පිරිසකගේ සහභාගිත්වයෙන් විශේෂයෙන්ම කොළඹ ප්‍රදේශයේදී තමන්ට සාධාරණ වැටුපක් ඉල්ලා කළ අරගලය ඉදිරියට දියත් වෙමින් තිබුණා. ඒ වාගේම දෙසැම්බර් 4 සිට 11 දක්වා වූ සතිය පුරාවටම වතුකරයේ ජනතාව වැඩ වර්ජනයක් පැවැත්වූවා, තමන්ට සාධාරණ වැටුපක් ලබා ගැනීම වෙනුවෙන්. ඒ වාගේම කණ්ඩායමක් බගවත්තලාවේ සිට කොළඹ දක්වා පා ගමනින් ආවා. මට මතක විධියට ඔවුන් අමාත්‍යාංශයටත් ගිහින් මේ පිළිබඳව කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ඒවා, තමන්ට සාධාරණ වැටුපක් ලබා ගැනීම සඳහා වූ අරගලයි. ඒ වාගේම, ඊයේ දිනයේදීත් බගවත්තලාව, හැටන්, මතුගම, ගුරුඬපාස් ආදී ප්‍රදේශ ගණනාවකත්, විශ්වවිද්‍යාලවල සිසුන් පොදු මහජන ව්‍යාපාරයක් ආරම්භ කර තිබෙනවා, මෙම සාධාරණ වැටුප් වර්ධකය ලබා ගැනීම වෙනුවෙන්. මේ සඳහා සාකච්ඡා වට රැක් පැවැත්වුණත් ඒ කිසිදු සාකච්ඡාවක් වතු කම්කරුවන්ගේ පැත්තෙන් සාධාරණය ඉටු කර ගැනීම සඳහා සමත් වී නැහැ. ඒවා අසාර්ථක වූ ඒවා බවට පත් වී තිබෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. මා දැක්කා සමහර මන්ත්‍රීවරුන්ගේ ක්‍රියා.

වතු සේවකයින් වෙනුවෙන් සෙනසුරාදාට පෙර වතු සේවක පඩි වැඩි කිරීමේ සාමූහික ගිවිසුමක් අත්සන් නොකළහොත් එම ගිවිසුම අත්සන් කළ යුතු භාමිපුත්තුන්ද බදාගෙන ගිනි තබා ගන්නා බවට අපේ වඩිවෙල් සුරේෂ් ප්‍රේමවන්දු මන්ත්‍රීතුමා ප්‍රකාශයක් කළා මට මතකයි. මා හිතන හැටියට ඒ ප්‍රකාශයට දැන් මාස 2ක් පමණ ගතවෙලාත් තිබෙනවා, ගිනි තබාගෙනත් නැහැ වගෙයි.

ගරු වඩිවෙල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු වඩිවෙල් සුරේෂ් මන්ත්‍රීතුමාගේ point of Order එක මොකක්ද?

ගරු වඩිවෙල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

මගේ නම mention කළ නිසා මා කථා කරන්න ඕනෑ. මම වඩිවෙල් සුරේෂ් ප්‍රේමවන්දු නොවෙයි. මම වඩිවෙල් සුරේෂ්. මා ළඟදී එහෙම දෙයක් කිව්වේ නැහැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

මා ළඟ තිබෙනවා, "ලංකාදීප" පුවත් පත. එහි වාර්තා කර තිබෙනවා, -

ගරු වඩිවෙල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

නැහැ, මන්ත්‍රීතුමා. මා අවුරුදු තුනකට, හතරකට ඉස්සෙල්ලා ආවා. ඊයේ පෙරේදා ආවේ නැහැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ඊයේ පෙරේදා ආවේ නැහැ? හොඳයි, හොඳයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, වතුකරයේ ජනතාවගේ ප්‍රශ්නය ඒ ආකාරයෙන් තිබෙනවා. එතුමා ගිනි තබා ගැනීමක් හෝ ගිනි තබා නොගැනීමක් හෝ ඒක මොකක් හෝ එකක්.

ඒ විතරක් නොවෙයි. පසුගිය දේශපාලන පෙරළියේදී මන්ත්‍රීවරුන් එහේට මෙහේට මාරු වුණා. ඒ අවස්ථාවේදී විශාල ලෙස උපයෝගී කර ගත්තේ මේ රුපියල් 1,000 ප්‍රශ්නයයි. "මේ රුපියල් 1,000 ලබාගැනීම සඳහා තමයි මා ඒ පැත්තට යන්නේ. මේ රුපියල් 1,000 ලබාගැනීම සඳහා තමයි මා නැවත මේ පැත්තට එන්නේ" වැනි ප්‍රකාශ එදා කළා. මා මේ කියන්නේ අන් කවරක්වත් නොවෙයි. මේ පිළිබඳව ආන්දෝලනයට තුඩු දෙන විවිධාකාරයේ උද්ඝෝෂණ සහ සටන් ක්‍රියාමාර්ග දියත් වෙමින් තිබෙනවා. අපි කවුරුත් පිළිගත යුතුව තිබෙනවා, ඉතාමත් සාධාරණ යුක්ති සහගත සටන් ක්‍රියාමාර්ග. වතුකරයේ ජීවත්වන එම ජනතාව අපේ රටේ පුරවැසියන් ලෙස සලකමින්, සාමාන්‍ය පුරවැසියන්ට හිමි ජීවන තත්ත්වයක් ඔවුන්ට ලබාදෙන්න අපි සූදානම් නම්, සාමාන්‍ය පුරවැසියන්ගේ ජීවන තත්ත්වය ඔවුන්ටද හිමි විය යුතු බවට අපි පිළිගන්නේ නම්, මේ සටන් ඉතාමත් යුක්ති සහගත සහ සාධාරණ සටන් වෙනවා. ආණ්ඩුවේ වගකීම වෙන්නේ භාමිපුත්තලාගේ මනදොළ සපුරමින් වතු ක්ෂේත්‍රයේ ජීවත්වන කම්කරුවන් පීඩාවට පත්කිරීම නොවෙයි. මේ රටේ පුරවැසියන්ට යහපත් ජීවන තත්ත්වයක් උරුම කරදීමේ වගකීම ආණ්ඩුවට අත් හරින්න බැහැ. දීර්ඝ කාලයක් මුළුල්ලේම යහපත් ජීවන තත්ත්වයක් ලබාගැනීමේ වුවමනාවෙන් පෙළෙන වතුකරයේ ජීවත්වන ඒ ජනතාව පිළිබඳව ආණ්ඩුව දක්වා තිබෙන වුවමනාව සහ අවධානය ඉතාමත් පහළ අඩියකයි තිබෙන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, දැන් බැලුවත්, වතුකරයේ ජීවත්වන ජනතාව, සාමාන්‍යයෙන් ජීවත්වන ජනතාවගේ ජීවන රටාවට, ජීවන තත්ත්වයට සහ සමාජීය තත්ත්වයට වඩා ඉතාමත් පහළ අඩියකයි ජීවත් වන්නේ. ඒ නිසා අපට වග කීමක් තිබෙනවා. අපිත් මේ රටේ පුරවැසියන් හැටියට ජීවත්වෙනවා නම්, අපි පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරනවා නම්, මේ රටේ පුරවැසියන්ගේ සැබෑ අයිතීන් සහ වුවමනාවන් වෙනුවෙන් අපි පෙනී සිටිනවා නම්, අපි කිසිවකුටත් මේ සාධාරණ සහ යුක්ති සහගත ඉල්ලීම පසෙක දමා ගමන් කරන්න පුළුවන් වෙයි කියලා මා විශ්වාස කරන්නේ නැහැ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ ජනතාව අයුක්තියට භාජන වී තිබෙන්නේ වර්තමානයේ පමණක් නොවෙයි. මේ ජනතාව ඉතිහාසය පුරාවටම අයුක්තියට, පීඩාවට පත් වූ අන්ත පීඩිත කණ්ඩායමක්. මීට අවුරුදු 150කට පෙර කම්කරුවන් ලෙස වතුකරයට මේ අය ගෙන ඒමේදී බොහෝ පීඩා විඳි තිබෙනවා. මා දැක්කා, 2011.04.04 වන දා "දිවයින" පුවත් පතේ කතුවැකියක් ලියා තිබුණා, එදා නැවෙන් 100දෙනෙක් ගොඩ බැස්සුවා නම්

මධ්‍ය කඳුකරයට ගිහිල්ලා තිබෙන්නේ 50දෙනයි කියලා. 50දෙනෙක් නැව් තොටුපොළේ සිට මධ්‍ය කඳුකරය දක්වා යනකොට මියගොස් තිබෙනවා, මැලේරියාව, කැලෑ උණ ආදී වසංගත රෝග හේතුකොටගෙන. ඒ වාගේම, ඒ වාර්තාව කියන පරිදි කඳුකරයට ගිය පනස්දෙනාගෙන් වතු එළිපෙහෙළි කිරීම, යටිතල පහසුකම් සංවර්ධනය කිරීම ආදී කරුණුවලට මැදිහත් වීම හේතුකොටගෙන 25දෙනෙකුට ආසන්න සංඛ්‍යාවක් මියගොස් තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, නැව් තොටුපොළෙන් 100දෙනෙක් ගොඩ බැස්සා නම්, එදා ජීවත් වීමේ වරම හිමි වී තිබෙන්නේ 25දෙනෙකුටයි. ඒ කියන්නේ 75දෙනෙකුට ආසන්න සංඛ්‍යාවක් නැව් තොටුපොළේ සිට මධ්‍ය කඳුකරය දක්වා ගෙන ඒමේදීත්, වතු සංවර්ධනය කිරීම සඳහා අවශ්‍ය වන කාර්යයන්ට මැදිහත් වීමේදීත් මියගොස් තිබෙනවා. ඒ නිසා ඉතිහාසයේ සිට අතීතය අයුක්තියට සහ අසාධාරණයට ලක් වූ ජනතාවක් තමයි මේ ජනතාව.

ඒ විතරක් නොවෙයි. 1931 වසරේදී මේ අයගෙන් විශාල පිරිසකට පුරවැසිභාවය හිමි වුණා. නමුත් එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව විසින් 1947 වසරෙන් පසුව ඉන්දියානු සම්භවයක් සහිත ජනතාවගේ පුරවැසිභාවය පිළිබඳ පනතත්, පාකිස්තානු සම්භවයක් සහිත ජනතාවගේ පුරවැසිභාවය පිළිබඳ පනතත් හරහා මේ ජනතාවගේ පුරවැසිභාවයත් අහිමි කිරීමකට භාජන කරනු ලබනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, නිශ්චිත කාල පරිච්ඡේදයක් මේ ජනතාව මේ රටේ ගත කරමින් සිටිනවා. නමුත් රටක් අහිමි, භූමියක් අහිමි පිරිසක් බවට අපේම රටේදී මේ ජනතාව පත් වී තිබෙනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, විවිධ අවස්ථාවල මේ මිනිස්සු නැව්වලට තොග පිටින් පැටවීමේදී ගිවිසුම්වලට පවා එළැඹුණා, ඉන්දියානු රජය සහ ශ්‍රී ලංකා රජය. සිරිමා-ශාස්ත්‍රී ගිවිසුම ඇතුළු ගිවිසුම් ගණනාවක් තිබෙනවා. ඔවුන් කැමැති රාජ්‍යය තෝරා ගන්නවා වෙනුවට, ගණන් ඉලක්කම් අනුව ඔයගොල්ලන් මෙව්වර කියා ගන්න, අපි මෙව්වර කියා ගන්නම් ආදී වශයෙන් මේ මිනිසුන් නැව්වල පටවා යැවූවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ මිනිස්සු අපට මිනිසුන් වෙන්දේසි කරන්න පුළුවන්ද? ඔය ගොල්ලන් මෙපමණ තබා ගන්නේ නම්, අපි මෙපමණ භාර ගන්න සූදානම්; ඔය ගොල්ලන් මෙපමණ භාර ගන්නවා නම්, අපි මෙපමණ ප්‍රමාණයක් භාර ගන්න සූදානම් කියලා ඉන්දියාවට කියනවා. මේ පුරවැසියන් ඉතිහාසය පුරාවටම අයුක්තියට, පීඩාවට පත් වූ ජන කණ්ඩායමක්.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපි මේ පුරවැසියන්ට යුක්තිය සහ සාධාරණත්වය ඉටු කිරීමට වර්තමානයේවත් සමත් වී තිබෙනවාද? අවුරුදු 150ක ඉතිහාසය තුළ අතීතය පීඩාවට, අයුක්තියට භාජනය වූ ජන කණ්ඩායමකට සාධාරණය සහ යුක්තිය ඉටු කිරීමේ වගකීමක් අප සතුව නැද්ද, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි? අද අපි ඔවුන්ගේ ජීවන තත්ත්වය දෙස හැරී බැලුවොත්, අපේ රටේ දිළිඳුම අඩියේ ජීවත් වන ජන කොට්ඨාසය බවට පත් වී සිටින්නේ වතුකරයේ ජනතාවයි. මා ආණ්ඩුවේ වාර්තාවල සමස්ත ප්‍රතිශතයන් ඒ හා සමාන ලෙස පිළිනොගන්නත්, ලංකාවේ දිළිඳු බව, දරිද්‍රතා රේඛාවට පහළින් ජීවත් වන ජන ප්‍රමාණය සියයට 4.1ක් ලෙස දැන් ආණ්ඩුව ඇස්තමේන්තු කර තිබෙනවා. රටේම දිළිඳු බවේ ප්‍රතිශතය සියයට 4.1ක් කියලා තමයි ආණ්ඩුවේ වාර්තාවල තිබෙන්නේ. රටේම දිළිඳුභාවයේ ප්‍රතිශතය සියයට 4.1ක් වන විට, වතුකරයේ දිළිඳුභාවය සියයට 8.8ක් වෙනවා. ඒ කියන්නේ සාමාන්‍ය පොදු ජනයාගේ -රටේ සාමාන්‍ය ජනතාවගේ- දිළිඳුභාවය වාගේ දෙගුණයකට වැඩි දිළිඳුභාවයකින් වතුකරයේ ජනතාව පෙළෙනවා. අපි ඔවුන්ට යුක්තිය ඉටුකොට තිබේද? ඒ විතරක් නොවෙයි. ලංකාවේ ඒක පුද්ගල ආදායම -එක් පුද්ගලයකු මසකට උපයා ගන්නා ආදායම- ලෙස රුපියල්

16,377ක් සඳහන් වෙනවා. රටේ සමස්ත මාසික ධනය රටේ ජනගහනයෙන් බෙදුවාම, ඒක සාධාරණ නොවෙන්න පුළුවන්. ඒක පුද්ගල ආදායම රුපියල් 16,377යි. එනම් ලංකාවේ පුරවැසියන්ගේ මසක සාමාන්‍ය අගය. හැබැයි, වතුකරයේ පුරවැසියන්ගේ සාමාන්‍ය ඒක පුද්ගල ආදායම මසකට රුපියල් 8,566යි, ආසන්න වශයෙන්. රටේ සාමාන්‍ය අගය වගේ හරි අඩකටත් වඩා අඩු අගයකින් තමයි වතුකරයේ ජනතාවගේ ඒක පුද්ගල ආදායම තිබෙන්නේ. ඔවුන් මේ රටේ පුරවැසියන් නොවෙයිද?

ඒ විතරක් නොවෙයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මහ බැංකු වාර්තාව අනුව හතර දෙනෙක් සහිත පවුලකට ජීවත්වීම සඳහා මසකට රුපියල් 54,999ක් අවශ්‍යයි කියලා ඔවුන් නිර්ණායකයක් දීලා තිබෙනවා. ඒ කියන්නේ ආණ්ඩුව විසින්ම; සංඛ්‍යා ලේඛන දෙපාර්තමේන්තුව විසින්ම කරන ලද සමීක්ෂණයන් අනුව හතර දෙනෙකුගෙන් යුත් පවුලකට අවශ්‍ය වන මූලික වුවමනාවන් ඉටු කරමින් ජීවත්වීම සඳහා අවශ්‍ය වන වියදම් දර්ශකය රුපියල් 54,990යි. හැබැයි, රුපියල් 54,999ක් සාමාන්‍ය ජන පැවැත්මක් වෙනුවෙන් පවුලකට අවශ්‍ය වෙනකොට, වතුකරයේ ජනතාවට ඒක ඊටත් වඩා ඉතා අඩු -දෙකෙන් පංගුවකටත් වඩා අඩු- ප්‍රමාණයක් තමයි ඔවුන්ගේ ආදායම් මාර්ගය බවට පත් වී තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ආණ්ඩුවේ දර්ශක අනුව බැලුවත් ඔවුන්ට ජීවත් වෙන්න බැරි පුරවැසියන් බවට පත්වී තිබෙනවා. ජීවිතය කියන්නේ ආහාරපාන විතරක් නොවෙයි. ඔවුන්ගේ අධ්‍යාපනය, අනෙකුත් පහසුකම්, යහපත් සෞඛ්‍ය තත්ත්වය, විනෝදාංශ, සාහිත්‍ය, කියවීම යනාදී මේ සියල්ල තමයි ජීවිතය කියලා කියන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඔවුන්ගේ ආදායමෙන් වැඩි පංගුවක් වියදම් කරන්නේ කුමක් වෙනුවෙන්ද? ශ්‍රී ලංකාවේ පොදු අගය විධියට ගත්තොත් පවුලකට ලැබෙන ආදායමෙන් ආහාර පාන සඳහා වියදම් වෙන්වෙන්නේ සියයට 35යි. ඉතිරි සියයට 65 ජලය වෙනුවෙන්, විදුලිය වෙනුවෙන්, අනෙකුත් සේවාවන් වෙනුවෙන් වැය කරනවා. හැබැයි, වතුකරයේ සිදුවී තිබෙන්නේ මොකක්ද? වතුකරයේ ජනතාවගේ ආදායමෙන් සියයට 51ක්ම ඔවුන්ට වියදම් කරන්න සිදු වී තිබෙන්නේ ආහාරපාන වෙනුවෙනුයි. තමන්ගේ ආදායමෙන් හරි අඩකට වඩා තමන්ගේ ආහාර වේල පිරිමහ ගැනීම වෙනුවෙන් වියදම් කිරීමට සිදුවී තිබෙනවා නම්, එයින් කියවෙන්නේ අන් කවරක්වත් නොවෙයි. ඔවුන්ට ආහාර ගැනීම හැරුණු කොට වෙනත් සංස්කෘතික ජීවිතයක් උරුම වී නැති බවයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒ නිසා මේ සංඛ්‍යා දත්ත සියල්ල ගැන සොයා බැලුවාට පසුව ඉතාමත් පැහැදිලිව අපට පෙන්නුම් කරලා තිබෙනවා, ඒ අයගේ ජීවන තත්ත්වය ඉතාමත් පහළ අඩියක පවතින බව. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ජීවන තත්ත්වය විතරක් නොවෙයි, ඔවුන්ට ලැබෙන ආදායම මත තමයි ඔවුන්ගේ සෞඛ්‍ය පැවැත්ම රඳා පවතින්නේ. අද මොකක්ද සිදුවෙලා තිබෙන්නේ? සාමාන්‍යයෙන් අපේ රටේ අඩු බර දරු උපන් ප්‍රමාණය ගත්තොත්, නගරවල සියයට 12.7යි. ඒ කියන්නේ නාගරික ප්‍රදේශවල කිලෝ ග්‍රෑම් 2.5ට වඩා අඩු බර දරුවන් ඉපදෙනවා, සියයට 12.7ක්. ග්‍රාමීය ප්‍රදේශවල සියයට 15.7යි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, වතුකරයේ අඩු බර දරු උපන් ප්‍රමාණය සියයට 25.6යි. ඒ කියන්නේ කුමක්ද? වතුකරයේ ගෙදරකට-

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ රුපියල් 1,000ක දීමනාව ලබා දිය යුතුයි කියන එක අපිත් පිළිගන්නවා. මා ඔබතුමාට කලින්ම ඒ කාරණය සඳහන් කරන්න කැමැතියි. මේ රුපියල් 1,000ක දීමනාව ලබා දිය යුතුයි කියලා අපි පිළිගන්නවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

දැන් මේක හරි ආණ්ඩුවක්, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි. පොලිස් නිලධාරීන්ගේ ප්‍රශ්නය ගැන කථා කළාම, ඒකත් පිළිගන්නවා. හැබැයි, ඔවුන්ට සහනයක් දෙන්නේ නැහැ. වතුකරයේ ජනතාවගේ ප්‍රශ්නය ගැන කථා කළාම, ඒකත් පිළිගන්නවා. හැබැයි, ඔවුන්ටත් සහනයක් දෙන්නේ නැහැ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේක පිළිගැනීමේ නිලධාරීන්ගේ ආණ්ඩුවක්. මේක ඇවිල්ලා ජනතාවගේ ප්‍රශ්න විසඳන ආණ්ඩුවක් නොවෙයි. ඔබතුමාට පුළුවන් හොඳ රවුම් මේසයක් තියලා, එතැන ඉඳගෙන "පිළිගන්නවා, පිළිගන්නවා" කිය කියා ඉන්න. ආණ්ඩුවක් තිබෙන්නේ මොකටද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

වතු සමාගම් එක්ක සාකච්ඡා කරගෙන යනවා. ආණ්ඩුවේ ස්ථාවරය තමයි සමාගම් මේ වැටුප් දෙන්න ඕනෑ කියන එක. අපි සමාගම්වලට කියලා තිබෙනවා, මේ වැටුප් දෙන්න ඕනෑ කියලා. එව්වරයි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඊළඟ කාරණය මෙයයි. වතුකරයේ ජනතාවගේ සෞඛ්‍ය තත්ත්වය බැලුවොත් ඉතාම පහළ අඩියකයි තිබෙන්නේ. තමන්ගේ සෞඛ්‍ය තත්ත්වය රඳා පවතින්නේ තමන්ගේ ආදායම මත. ඔවුන්ගේ ආදායමෙන් වැඩි පංගුවක් ඔවුන්ගේ ආහාරවලට වියදම් කරන්න සිදු වී තිබෙනවා නම්, ඔවුන්ට නිරෝගී සම්පන්න ජීවිතයක් නොලැබෙන බව අපි කවුරුත් පිළිගත යුතුව තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, වතුකරයේ අද ඉපදෙන දරුවන්ගෙන් හතරෙන් පංගුවක් -සියයක් ඉපදුණොත් විසිපස් දෙනෙක්- අඩු බර දරුවන්. කිලෝග්‍රෑම් 2.5ට වඩා අඩු බර දරු උපන් තමයි සියයට 25ක්ම සිදු වන්නේ. එවැනි දරුවෙකුට එතැන් සිටම නිසි ආහාර වේල ලැබෙන්නේ නැත්නම්, නිසි සෞඛ්‍ය පහසුකම ලැබෙන්නේ නැත්නම් ඔවුන් වැහැරුණු, මන්දපෝෂණයට ලක් වුණු දරු ප්‍රජාවක් බවට පත් වෙනවා. අද වතුකරයට ගිහින් බැලුවොත්, එහි සාමාන්‍ය ජනතාවගේ සෞඛ්‍ය තත්ත්වය ඒකයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, වතුකරයේ ගැබිනි මව්වරුන්ගේ ලේ හිඟකම බැලුවොත්, සියයට 33ක් රක්තහීනතාවෙන් පෙළෙනවා. දරු ගැබක් දරාගෙන සිටින මව්වරුන් තුන්දෙනෙක් ගත්තොත්, එයින් එක් මවක් ඒ, දරු ගැබ දරා ගෙන සිටියදීත් තමන්ට අවශ්‍ය ලේ ප්‍රමාණය නැතිව ලේ හිඟකමෙන් පෙළෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මෙවැනි ජීවිතයක් ඔවුන්ට උරුම කරදීම අපි පිළිගත යුතුද? මෙය වෙනස් කළ යුතු නැද්ද? ඒ විතරක් නොවෙයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අධ්‍යාපනය පැත්තෙන් බැලුවොත් සාමාන්‍ය පෙළ විභාගය ලියන්නේ නැතිව, ඊට අඩු මට්ටමෙන් අධ්‍යාපනය ලබපු දරුවන් සිටිනවා, සියයට 47ක්. උසස් පෙළ දක්වා අධ්‍යාපනය ලබලා තිබෙන්නේ, සියයට 12.8යි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, විශ්වවිද්‍යාල අධ්‍යාපනය ලබන්නේ සියයට දෙකකටත් වඩා අඩු ප්‍රමාණයක්. අද අපේ රටේ විශ්වවිද්‍යාල 14ට ආසන්න වශයෙන් ගත්තොත් ළමයින් 28,700ක් විතර බඳවා ගන්නවා. මේ 28,700ත් ළමයි 120ත්, 150ත් අතර ප්‍රමාණයක් තමයි වතුකරයෙන් විශ්වවිද්‍යාල අධ්‍යාපනය සඳහා ප්‍රවිෂ්ටය ලබන්නේ.

අපේ ජනගහනයෙන් සියයට 4.1ක් වතුකරයේ ජීවත් වෙනවා. ඒ කියන්නේ, වතුකරයේ ජනතාව ලංකාවේ ජනගහනයෙන් 4.1ක ප්‍රතිශතයක් නියෝජනය කරනවා. හැබැයි, වතුකරයේ දරුවන් විශ්වවිද්‍යාලයට ප්‍රවේශ වීමේ ප්‍රතිශතය ඉතාම අඩු මට්ටමකයි පවතින්නේ. විශ්වවිද්‍යාල 14කට ළමයින් 28,700කට ආසන්න ප්‍රමාණයක් ගන්නකොට, ආසන්න වශයෙන් ගත්තොත්, වතුකරය නියෝජනය කරමින් එම විශ්වවිද්‍යාලවලට ඇතුළත් වී තිබෙන්නේ ළමුන් 120ත්, 150ත් අතර ප්‍රමාණයක්. එම නිසා ඔවුන් උසස් අධ්‍යාපන වරම් අහිමි වුණු ජන ප්‍රජාවක් බවට පත් වී තිබෙනවා. ඒ වාගේම, ඒ ළමයි 150දෙනා අතරින් 20කට, 30කට ආසන්න ප්‍රමාණයක් තමයි විද්‍යා හෝ ගණිත විෂයයන් හදාරලා විශ්වවිද්‍යාලයට ඇතුළත් වෙලා තිබෙන්නේ. එහි අනෙක් සියලු දරුවන් විද්‍යා හා ගණිත විෂයයන්ගෙන් බැහැරව තමයි විශ්වවිද්‍යාලවලට ඇතුළත් වෙලා තිබෙන්නේ.

අද විද්‍යා හා ගණිතය විෂයයන් දුට්ඨ භාෂාවෙන් හැදෑරිය හැකි පාසල් කොපමණ සංඛ්‍යාවක්ද තිබෙන්නේ? ඔවුන්ගේ මව් භාෂාව දෙමළ භාෂාවයි. ඔවුන්ට වඩාත් හොඳින් ඉගෙන ගැනීමේ සහ ධාරණය කර ගැනීමේ හැකියාව තිබෙන්නේ තමන්ගේ මව් භාෂාවෙනි. අපට මව් භාෂාව පිළිබඳ ප්‍රතිපත්තියක් තිබුණාට, ඒ දරුවන්ට විද්‍යා විෂය ධාරාවෙන් හෝ ගණිතය විෂය ධාරාවෙන් හෝ ඉගෙන ගන්න ආසන්න පාසලක්වත් නැහැ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කය තුළ වතු ජනතාව විශාල ප්‍රමාණයක් ජීවත් වුවත්, විද්‍යාව සහ ගණිතය විෂයයන් දෙමළ භාෂාවෙන් උගන්වන එකදු පාසලක්වත් එම දිස්ත්‍රික්කයේ නැහැ. එහෙම නම්, අපි කටයුතු කර තිබෙන්නේ කුමන ආකාරයෙන්ද? සෑම ප්‍රතිපත්තියකම, සෑම සංඛ්‍යා දත්තයකම, සෑම තොරතුරකම පෙන්වුම් කරමින් තිබෙන්නේ, සාමාන්‍ය පොදු ජනතාවගෙන් ඉවත් කරන ලද, සාමාන්‍ය පොදු ජනතාවගෙන් විතැන් කරන ලද ජන කොට්ඨාසයක් බවට මෙම වතුකරයේ ජනතාව පත් වී තිබෙන බවයි.

වර්තමානයේ තොරතුරු තාක්ෂණය පිළිබඳව විවිධ සාකච්ඡා සහ විවිධ විවාද මතු වී තිබෙන බව අපි දන්නවා. ඉදිරියේදී අපේ රටේ කාර්යක්ෂමතාව වර්ධනය කරගන්න, දැනුම වර්ධනය කරගන්න මේ තොරතුරු තාක්ෂණය ඉතාම වැදගත් මෙවලමක් කියන අදහසින් සාකච්ඡා පවත්වමින් සිටිනවා. මේ තොරතුරු තාක්ෂණය කියන විෂයය අපේ රටේ ගෙන යන්නේ කොහොමද කියන කාරණය සම්බන්ධයෙන් අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශය තුළ, විද්‍යා, තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ අමාත්‍යාංශය තුළ ඕනෑවටත් වඩා වැඩියෙන් සාකච්ඡා ගොඩනැගී තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ජනලේඛන හා සංඛ්‍යාලේඛන දෙපාර්තමේන්තුව 2017 වර්ෂයේ නිකුත් කළ වාර්තාවක් මා ළඟ තිබෙනවා. 2017 වර්ෂයේ නිකුත් කළ මෙම වාර්තාව අනුව ශ්‍රී ලංකාවේ නිවාසවලින් සියයට 22.8කට කවර වර්ගයේ හෝ කොම්පියුටරයක් -එක්කෝ laptop එකක්, එක්කෝ desktop computer එකක්- හිමියි. හැබැයි, වතුකරයේ මේ සංඛ්‍යාව කොපමණද? කොම්පියුටරයක හිමිකාරිත්වය තිබෙන රටේ පවුල්වල සාමාන්‍ය ප්‍රතිශතය 22.8ක් වෙනවා. හැබැයි වතුකරයේ එම අගය සියයට 4.5යි. කොම්පියුටරයක හිමිකාරිත්වය තිබෙන වතුකරයේ නිවාස ප්‍රමාණය ලංකාවේ සාමාන්‍ය අගයෙන් පහෙන් පංගුවකට වඩා අඩුයි. ඊළඟට පරිගණක සාක්ෂරතාව බැලුවොත්, ජනලේඛන හා සංඛ්‍යාලේඛන දෙපාර්තමේන්තුවේ 2017 වර්ෂයේ තොරතුරු අනුව ලංකාවේ සාමාන්‍ය පරිගණක සාක්ෂරතාව සියයට 25යි. ඒ අනුව ලංකාවේ ජනගහනයෙන් හතරෙන් පංගුවකට කොම්පියුටර් පිළිබඳ අවම හෝ සාක්ෂරතාවක් තිබෙන බව කිව හැකියි. අපේ රට හැටියට ගත්තොත්, එය සැලකිය යුතු අගයක්. සියයට 25කට පරිගණක සාක්ෂරතාව තිබෙනවා. හැබැයි, වතුකරයේ මේ ප්‍රමාණය කීයද? වතුකරයේ එම අගය සියයට 7යි.

සාමාන්‍ය අගයෙන් තුනෙන් එකකට වඩා අඩු ප්‍රමාණයක් තමයි වතුකරයේ ජනතාවගේ පරිගණක සාක්ෂරතාව ලෙස පෙන්වුම් කර තිබෙන්නේ. එම නිසා අධ්‍යාපනය පැත්තෙන් බැලුවත්, එම ජන ප්‍රජාව ඉතාම අසාධාරණයට සහ අයුක්තියට ලක් වූ ජන කොට්ඨාසයක් බව අපට පෙනෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම තවත් සෞඛ්‍ය දත්ත කිහිපයක් කියන්නම්. අපි මන්දපෝෂණයේ ස්වභාවය ආකාර තුනකින් හඳුනා ගන්නවා. එකක් අඩු බර. ඊළඟට, කුරුවීම. අනිත් එක කෘශ්මි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, එම සාධක තුනම ගත්තත් 2016 වසරේ සංඛ්‍යා, දත්ත අනුව අවුරුදු 5ට අඩු දරුවන්ගෙන් සියයට 21ක් අඩු බර දරුවන්. ඒ කියන්නේ, පහෙන් එකක් මන්දපෝෂණයෙන් පෙළෙනවා. ඒ වාගේම අවුරුදු 5ට අඩු දරුවන්ගේ කුරුවීම -වයසට සරිලන උසක් නොමැති වීම- ගත්තොත්, එය සියයට 17ක් වෙනවා. කෘශ්මි ගත්තොත්, එය සියයට 15යි. එම නිසා වතුකරයේ අවුරුදු 5ට අඩු දරුවන් විශාල ප්‍රමාණයක් -පහෙන් පංගුවකට ආසන්න ප්‍රමාණයක්- මන්ද පෝෂණයට ගොදුරු වී සිටිනවා. එම නිසා මේ ජන ප්‍රජාව සාමාන්‍ය ජනතාවගේ ජන ප්‍රජාව ලෙස ඉදිරියට ගෙන එන්න අපට වග කීමක් නැද්ද? ඒ වෙනුවෙන් අපට අත් නොහළ හැකි බැඳීමක් නැද්ද? නමුත්, එම ජනතාව ඉදිරියට ගෙන ඒම පිළිබඳව ආණ්ඩුවක් හැටියට මෙතෙක් අවධානයක් යොමු කර නොමැති බවක් තමයි පෙන්වුම් කරමින් තිබෙන්නේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒ අයගේ නිවාස ප්‍රශ්නය ගත්තත් එවන් තත්ත්වයක් තමයි තිබෙන්නේ. ඉතාම දිග ලයින් කාමරවල පවුල් දෙක තුන ජීවත් වෙනවා. නිවාස අහිමි -නිවාසයක හිමිකමක් නැති - ඒ වාගේම සංගණනයකට වාර්තා නොවුණු විශාල ජන සංඛ්‍යාවක් වතුකරය තුළ සිටිනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, කටුනායක garment factoriesවල වැඩ කරන තරුණියන් කණ්ඩායමක් ඊයේ අපට හමු වුණා. තමන්ට තිබෙන ප්‍රශ්න මොනවාද කියා අපි ඒ අය සමඟ සාකච්ඡා කළා. ඒ garment factoriesවල වතුකරයේ සිට පැමිණි තරුණියන්ද වැඩ කරනවා. කටුනායක මේ garment factoriesවල වැඩ කරන තරුණියන් සාමාන්‍යයෙන් ඉතාම අඩු වපසරියක් සහිත කාමරවල තමයි ජීවත් වන්නේ. ඒ එක කාමරයක හත්-අටදෙනෙකු ජීවත් වනවා. හැබැයි, වතුකරයේ ඉඳලා ආපු තරුණියන් ඒ ගැන මොකක්ද කියන්නේ? තමන්ගේ නිවස හා සංසන්දනය කර බලනකොට, කටුනායක තමන්ට ලැබී තිබෙන බෝඩින් කාමරය දාහෙන් සම්පතක් කියලා ඔවුන් කියනවා. ඒකෙන් අපට තේරුම් ගන්න පුළුවන් එක දෙයක් තිබෙනවා. ඒ මොකක්ද? කටුනායක කුඩා කාමරයක හිර වී ජීවත් වන ඒ තරුණියන්ගේ ජීවිත කථාවට වඩා අන්ත ජීවිත කථාවක් තමයි, වතුකරයේ ලයින් කාමර සිය ස්ථාවර නිවාස බවට පත්කරගෙන ජීවත් වන ජනතාවට තිබෙන්නේ. මෙම ජනතාවගේ නිවාස ප්‍රශ්නය අද ඉතා විශාල අර්බුදයක් බවට පත්වී තිබෙනවා.

අද ඔවුන්ට හිමි සමාජ ජීවිතය කොයි ආකාරද? අපි හැමදෙනාම මේ රටේ ඉපදුණු අයයි. අපි මේ රටේ ආර්ථිකයේ දියුණුවට හවුල් වෙනවා. මේ රටේ පොළොවේ පොහොර බවට පත් වෙනවා. ඒ නිසා අපි හැමදෙනාම මේ රටේ පුරවැසියන්. අපි මේ රටේ පුරවැසියන් නම්, අපි කරන වෘත්තිය කවරේද, අපේ තරාතිරම කවරේද, අපේ සංස්කෘතිය කවරේද, අපේ භාෂාව කවරේද කියන හේදයකින් තොරව හැම කෙනාටම සාධාරණ යුක්තිසහගත සමාජ පිළිගැනීමක් අවශ්‍යයි. අපි හැමදෙනාම මිනිසුන් නම්, අපි හැඳී වැඩෙන්නේ ලයින් කාමරයේද, විශාල මන්දිරයකද, කුඩා ගොවි නිවසකද කියන කාරණය අදාළ නැහැ. අපි සැමදෙනාම මේ රටේ පුරවැසියන් නම්, ඒ සියලුදෙනාටම

සමාජ පිළිගැනීමක් අවශ්‍යයි. හැබැයි, අද වතුකරයේ ජනතාවට තිබෙන සමාජ පිළිගැනීම කෙබඳුද? ගෙදර වැඩ කරන්න කෙනෙක් නැති වුණොත්, “වත්තෙන් කෙල්ලක් භොයා ගන්න බැරිද?”, හෝටලයේ වැඩට කෙනෙක් නැති වුණොත්, “වත්තෙන් කොල්ලෙක් භොයා ගන්න බැරිද?”, හෝටලයේ වැසිකිළිය සුද්ද කරන්න කෙනෙක් නැති වුණොත්, “වත්තෙන් කොල්ලෙක් ගේන්න බැරිද?” කියන තත්ත්වය තමයි අද වතුකරයේ ජනතාවට තිබෙන සමාජ පිළිගැනීම වන්නේ. මේ ජන ප්‍රජාව අද ඉතාම අවසමාජ ගරුත්වයක් හිමි ජන කොට්ඨාසයක් බවට පත් වී තිබෙනවා. ඔවුන්ගේ සමාජ අයිතිය, ඔවුන්ට ලබාදෙන සමාජ ගරුත්වය ඉතාම පහළ මට්ටමකයි තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ජීවන තත්ත්ව දර්ශක පමණක් නොවෙයි අපි සැලකිල්ලට භාජන කළ යුත්තේ, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි. අපි ඔවුන්ගේ සමාජීය තත්ත්වයන් සැලකිල්ලට භාජන කළ යුතුයි. සමාජීය ලෙස ගත්තොත්, ඔවුන් අතිශය අවතක්සේරුවට ලක් වූ ජනතාවක් බවට පත් වී සිටිනවා. “නිවසේ දරුවෝ බලාගන්න, උයන පිහන වැඩ කරන්න, ගේ අතුපතු ගාන්න වතුකරයෙන් කෙල්ලක් සොයන්න ඕනෑ”, “හෝටලයක වේටර් වැඩේ කරන්න, පිහන් හෝදන්න, වැසිකිළි ශුද්ධ කරන්න වතුකරයෙන් කොල්ලෙක් සොයාගන්න ඕනෑ” කියන එක තමයි දැන් තිබෙන ජන මානසිකත්වය. එම නිසා ජීවන තත්ත්වය, සෞඛ්‍ය තත්ත්වය සහ අධ්‍යාපන තත්ත්වය අතින් පමණක් නොවෙයි, සමාජීය තත්ත්වය අතින් අද ඔවුන් ඉතාම අවතක්සේරුවට ලක් වූ ජන ප්‍රජාවක් බවට පත් වී තිබෙනවා. එම නිසා ඔවුන්ගේ ජීවන තත්ත්වය වර්ධනය කිරීම වාගේම, සමාජීය තත්ත්වය වර්ධනය කිරීමත් අද අභියෝගයක්ව තිබෙනවා.

ඊළඟට, එම ජනතාව අතර පැතිරෙමින් යන අනෙකුත් දේවල් ගැනත් අපි කථා කළ යුතුයි. විශේෂයෙන්ම වතුකරයේ මත් පැන් විශාල ලෙස පැතිරී තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, කියන්න කනගාටුයි, සමහර මන්ත්‍රීවරුන් පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරනවා, නමුත් වතුකරයේ අරක්කු විකුණනවා. ඒකයි ඇත්ත. ඒ ජන ප්‍රජාව අසරණභාවයට පත් කරලා, - [බාධා කිරීමක්] ඔව්, ඔවුන් නුගත්භාවයට පත් කරලා, සංස්කෘතික වශයෙන් බිඳ වැටීමට ලක් කරලා, ඒ අයට සංස්කෘතිකමය ජීවිතයක් නැති කරලා, ඔවුන්ගේ ජීවිතයේ විශාල පංගුවක් මත් පැන් ආශ්‍රිතව ගත කරන්න පොලඹවා තිබෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි, වර්තමානයේ වතුකරයම වෙළාගෙන කුඩු වසංගතයක් පැතිරෙමින් තිබෙනවා.

මට මතකයි, පසුගිය පළාත් පාලන මැතිවරණ සමයේදී ජනාධිපතිවරයාත් ඉන්න වේදිකාවකදී එස්.බී. දිසානායක මන්ත්‍රීවරයා -එතකොට ඔහු ඇමතිවරයෙක්.- කිව්වා, “වතුකරයට කුඩු ගේන්නේ වතුකරයේම ඇමතිවරයෙක්” කියලා. කවුද මෙහෙම කියන්නේ? ජනාධිපතිවරයා වේදිකාවේ තියාගෙන, කැබිනට් ඇමතිවරයෙක් එම කැබිනට් මණ්ඩලයේම තව ඇමතිවරයෙකුට චෝදනා කරනවා, ඔහු කුඩු ව්‍යාප්ත කරනවාය කියා. ඔහු කුඩු ව්‍යාප්ත කරනවාද, නැද්ද කියා මම දන්නේ නැහැ. මට ඒ ගැන වගකීමක් නැහැ. හැබැයි එස්.බී. දිසානායක මන්ත්‍රීවරයා එහෙම කියනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි මෙයින් පෙන්වුම් කරන්නේ අත් කවරක්වත් නොවෙයි. මේ දේශපාලනය විසින් මන්ද්‍රව්‍ය, මත් පැන් ව්‍යාප්ත කිරීමේ පුරෝගාමීන් බවට එම ජන කොට්ඨාසය පත් කර තිබෙනවා. එම නිසා එම ජන කොට්ඨාසයේ ජීවන තත්ත්වය, සමාජීය තත්ත්වය බිඳ වැටෙන්නා මේ සංස්කෘතිකමය ගති ලක්ෂණත් සැලකිය යුතු බලපෑම් ඇති කරමින් තිබෙනවා. ඒ නිසා මෙම අවස්ථාව මේ සියල්ල පිළිබඳව යහපත් අවධානයක් යොමු කළ යුතුව තිබෙන අවස්ථාවක්.

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මෙහි නිශ්චිත කාරණය වන මේ අයගේ වැටුප් වැඩි කිරීම පිළිබඳ ප්‍රශ්නයට මා දැන් එන්නම්. මේ අයගේ වැටුප් වැඩි කරන්න කිව්වාම මොකක්ද කියන්නේ? "වතු සමාගම් පාඩු ලබනවා, එම නිසා වතු සමාගම්වලට එය දරා ගන්න බැහැ" කියලා කියනවා. මේ වතු සමාගම් ආණ්ඩුව විසින් පාලනය කරනු ලැබුවා.

ආණ්ඩුව විසින් පාලනය කරන ලද වතු 1992 වසරේදී සමාගම් 22කට භාර දෙනු ලැබුවා. එයින් එකක් අත්හැර දැන් 21 ක් තිබෙනවා. රාජ්‍ය වැවිලි සමාගමට, ජනවසමට අයිති වතු තිබෙනවා. ඊට අමතරව Elkaduwa Plantations Limited තිබෙනවා. ඒකත් ගත්තොත් 24ක් පමණ තිබෙනවා. දැන් මේ වත්ත කඩා වැටීම හෝ වත්ත නඩත්තු නොකිරීමේ ප්‍රශ්නයට සේවකයා කුමන ආකාරයකින්ද වගකියන්නේ. හැබැයි, මේ ක්ෂේත්‍රය පිළිබඳව 2018 පෙබරවාරි මාසයේ වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා කළ ප්‍රකාශ කිහිපයක් මම උපුටා දක්වන්නම්. ඔහු කියනවා, "2017 වසරේදී සමස්ත නිම් නේ නිෂ්පාදනය කිලෝග්‍රෑම් මිලියන 307.4 ක් වන අතර එය 2016 වසරේදී කිලෝග්‍රෑම් 292ක් ලෙස සටහන් වී තිබිණි. ඒ අනුව 2017 වසරේ නිම් නේ නිෂ්පාදනය 2016 වසරට සාපේක්ෂව සියයට 5කින් වර්ධනය වුණා." කියා. 2016 වසරට සාපේක්ෂව 2017 වසරේදී නිම් නේ නිෂ්පාදනය සියයට 5කින් වර්ධනය වුණා කියා වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා 2018 වසරේදී කියනවා. ඒ විතරක් නොව එතුමා කියනවා, "2017 වර්ෂයේ ලෝකයේ සියලුම නේ වෙන්දේසිවල මිල අභිභවා නේ කිලෝග්‍රෑම්යක් සඳහා ලැබූ සාමාන්‍ය විකුණුම් මිල ඩොලර් ගත් 0.7ක් ලෙස වාර්තා වීම 2017 වර්ෂයේ අප ලැබූ ඉමහත් ජයග්‍රහණයකි." කියා. ලෝකයේ සියලු නේ මිලට වඩා වැඩි මිලක් 2017 වසරේදී නේවලට ගන්නට පුළුවන්කම ලැබුණාය කියා වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා කියනවා. ඒ වාගේම 2016 වසරට සාපේක්ෂව 2017 වසරේදී නේවලින් ලැබූ සමස්ත අපනයන ආදායම සියයට 1.7කින් වර්ධනය විය කියා කියනවා. එයින් ලැබූ සමස්ත ආදායම 2016ට සාපේක්ෂව සියයට 29කින් වැඩි විය. ඔහු කියන පරිදි 2016ට සාපේක්ෂව සියයට 29කින් අපනයන ආදායම වැඩි වෙලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඔහු කියනවා, "වැවිලි සමාගම්වල අනතුරුදායක තත්ත්වයන් ඇති වූ විට රුපියල් බිලියනයක් බැගින් මුදල් පිරිනැමීම කර ඇත." කියා. වැවිලි සමාගම් පවත්වාගෙන යන්නට බැර වෙනකොට බිලියනයකට ආසන්න මුදල් වැවිලි සමාගම් වෙත ලබා දී තිබෙන බවත් වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා කියනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. "2016ට සාපේක්ෂව 2017 වසරේදී චීනයට අපනයනය කරන ලද නේ ප්‍රමාණය වැඩි වුණාය." කියනවා. ඒ වාගේම "ඇමෙරිකන් ඩොලර් බිලියන 1.53ක විදේශ විනිමයක් උපයා ඇති අතර එය 2016දී වාර්තා වූයේ ඇමෙරිකන් ඩොලර් මිලියන 1.7ක විදේශ විනිමයක් ලෙසිනි. ඒ අනුව සියයට 29ක අපනයන ආදායම වර්ධනය වුණාය." කියනවා. වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා නේ කර්මාන්ත ක්ෂේත්‍රයේ මහා සංවර්ධනයක් වූ බව පාර්ලිමේන්තුවටත් මාධ්‍ය සාකච්ඡා හරහාත් ප්‍රකාශයට පත් කර තිබෙනවා. එවැනි වර්ධනයක් අත්පත් වුණා නම් ඊට සාපේක්ෂව ඒ ජනතාවගේ ජීවිත නඟා සිටුවීමක් සිදු වුණාද? ඊට සාපේක්ෂව කිසිසේත් ඔවුන්ගේ ජීවිත නඟා සිටුවීමක් සිදු වුණේ නැහැ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද වැවිලි සමාගම් විසින් කියන ලද ඔවුන්ගේ දුක් ගැනවිල්ල, ඔවුන්ගේ වෝදනාව තමයි මේ විධියට වැටුප් වැඩි කළොත් සමාගම් පවත්වා ගෙන යන්නට විධියක් නැහැයි කියන එක. ඒක අපි පිළිගත යුතුද? මේ විධියට වැටුප් වැඩි වන්නේ නම් සමාගම් පවත්වා ගෙන යන්න බැහැ කියන එකට අපි එකඟ විය යුතුද?

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, සමාගමක ලාභය රඳා පවතින්නේ සේවකයාගේ ශ්‍රමය මත බව ඇත්ත. ඒ ශ්‍රමය තමයි මේ සියල්ල නිෂ්පාදනය කරන්නේ. වතු කම්කරුවා ගොස් නේ වන්නේ දළ කැඩුවේ නැත්නම්, එම වත්තෙන් කිසිදු ධනයක් නිෂ්පාදනය වෙන්නේ නැහැ. එම නිසා වැවිලි ක්ෂේත්‍රයේ අපි උපයන අපනයන ආදායම වේවා, අපේ රටේ ආර්ථිකයට දෙන දායකත්වය වේවා මේ සියල්ල නිෂ්පාදනය කර තිබෙන්නේ වැඩ කරන ජනතාවගේ ශ්‍රමයෙන්. ඔවුන් වත්ත ශුද්ධ කළේ නැත්නම්, ඔවුන් දළ කැඩුවේ නැත්නම්, ඔවුන් ෆැක්ටරියේ වැඩ කළේ නැත්නම්, ඔවුන් ඒ නේ දළ පැටවුයේ නැත්නම් ඔවුන්ගේ ශ්‍රමය නේ කර්මාන්තය සඳහා යොදවන්නේ නැත්නම් කර්මාන්තයෙන් කිසිදු ප්‍රතිලාභයක් නිෂ්පාදනය නොවන බව පිළිගත යුතුව තිබෙනවා. එම නිසා සෑම ක්ෂේත්‍රයකම වාගේම වතු ක්ෂේත්‍රයේදී නිෂ්පාදනයේ මූල්‍ය ශ්‍රමයයි. ශ්‍රමය තිබෙන්නේ නැත්නම් නිෂ්පාදනයක් සිදු වන්නේ නැත. හැබැයි, තවුන්නාන්සේලා ශ්‍රමයට සාධාරණ වටිනාකමක් දෙනවාද? දැන් නිරන්තරයෙන් සාකච්ඡාවට බඳුන් කරමින් තිබෙන්නේ කුමක්ද? වතු සමාගම් 21ත් වතු සමාගම් 15ක් යම් දීමනාවකට එකඟ වී තිබෙනවා. වතු සමාගම් 6ක් මුළුමනින්ම අත්හරිමින් තිබෙනවා.

එහෙමයි සිද්ධ වී තිබෙන්නේ. මම අහන්නේ එක දෙයයි. ඔවුන් ජීවත් විය යුතු ද, නැද්ද කියා තීරණය වෙන්නේ වත්තේ ලාභය මත ද? වත්තේ ලාභය තීරණය වෙන්නේ ඔහු වැඩ කරන ප්‍රමාණයට පමණක්ම නොවෙයි. වත්ත නඩත්තු කරන්න ඒ සමාගම කොච්චර ආයෝජනයක් කරනවා ද? සමාගම් මේ වතු නඩත්තු කළා ද? 1992දී සමාගම් 22ට වතු ලබා ගන්නකොට, ඔවුන්ට ලබා ගන්න බැහැ කියපු වතු ටිකක් තිබුණා. ඒවා තමයි අද ජනවසමට අයිති. ඒවා තමයි අද රාජ්‍ය වැවිලි සංස්ථාවට අයිති. ඒවා තමයි ඇල්කඩුවට අයිති. 1992දී සමාගම් 22 ගනු ලැබුවේ ඒ වෙලාවේ තිබුණු සමුහයක වතු යායවල් ටිකයි. ඒ වෙලාවේ ප්‍රතිලාභ නොවන යැයි කියන වතු ටික සමාගම් ගත්තේ නැහැ. 1992 සිට වතු පාලනය කරන්නේ මේ සමාගම් විසින්. 1992දී සමුහභාවයට පත් වෙලා තිබුණු වතු අද නිසි ප්‍රමිතියෙන් යුතු අස්වැන්නක් දෙන වගාවක් බවට පත්වී නැත්නම්, ඒකට වග කියන්න ඕනෑ සේවකයෝ ද? නැහැ, ඒකට සේවකයෝ වග කිවයුතු නැහැ. ඒකට වග කිවයුතු වන්නේ සමාගම්. සමාගම් වතු ගන්නකොට ආසන්න වශයෙන් ෆැක්ටරි 400ක් තිබුණා. අද ෆැක්ටරි 200ක් විතර තමයි තිබෙන්නේ. ඒ සමාගම් ෆැක්ටරි වහලා දැමීමා. ඒකයි සිද්ධ කළේ. ඒ විතරක් නොව සමාගම් ඒ වතු වලට අවශ්‍ය නඩත්තු කටයුතු කළේ නැහැ. ඒකයි සිද්ධ කළේ. ඒ විතරක් නොව සමාගම් තමන්ගේ ලාභය වෙනුවෙන් වතු වල තිබුණු ගස් ටික කපලා වික්කා. ඒකයි සිද්ධ කළේ. සමහර ෆැක්ටරිවල යකඩ පරණ යකඩවලට වික්කා. ඒ නිසා සමාගම් පොළොවේ සාරයත්, ජනතාවගේ ශ්‍රමයත් මුළුමනින්ම උරාගෙන තිබෙනවා. වතු අද ලාභ නොලබනවා නම්, එයට වග කිවයුත්තා ශ්‍රමිකයා නොවෙයි. ඒකට වග කිවයුත්තා සමාගමයි. මොකද, ඔවුන් ඒ වතු නඩත්තු කළේ නැහැ. ඒ සමාගම් මේ වතු වල පොළොවේ සාරය උරා ගත්තා හැරුණුකොට, වතු සංවර්ධනය කිරීම කෙරෙහි දැක් වූයේ අඩු අවධානයක්. ඊළඟට කළමනාකරණය බලමු. වත්ත ලාභ ලබනවා ද, පාඩු ලබනවා ද කියා තීරණය කරන්නේ කළමනාකරණයයි. හැබැයි, කළමනාකරණය කරන්නේ සේවකයා නොවෙයි, සමාගම් අයිතිකාරයා.

මිල පිළිබඳව ගත්තොත්, නේ කර්මාන්තය ලාභ ලබනවා ද, නැද්ද කියා තීරණය කරන්නේ ලෝක වෙළෙඳ පොළේ මිල උච්චාවචනය වීමයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, පසුගිය කාලය පුරාවට සාමාන්‍ය අගය ලෙස ගත්තොත් 2017 වසරේදී කොළඹ නේ වෙන්දේසියේ වැඩිම මිල ලැබුණේ. මා ළඟ ඒ තොරතුරු තිබෙනවා. 2017 වසරේදී නේ කොළ කිලෝග්‍රෑම්යකට

රුපියල් 620ක් ලැබී තිබෙනවා. ඊට පෙර රුපියල් 600ට වඩා අඩු අගයන් තමයි තිබුණේ. එතකොට වැඩිම මිලක් වෙන්දේසියේ ලැබීලා තිබෙනවා. කෙසේ වුවත්, මිල උච්චාවචනයවීමෙන් ලාභය රඳා පවතින බව පිළිගන්නවා. ඒ විතරක් නොව ඊළඟට යෙදවුම් බලමු. ඉන්ධන මිල ඉහළ යාම, පොහොර මිල ඉහළ යාම, අනෙකුත් යෙදවුම් මිල ඉහළ යාම මත වත්ත පාඩු ලබනවා ද, නැද්ද කියා තීරණය වෙනවා. හැබැයි ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ශ්‍රමිකයාට -වත්තේ වැඩ කරන කෙනාට- කිසිදු සම්බන්ධයක් නැති දේවල්වලට ඔහු වග කියන්න ඕනෑ ද? වත්ත නඩත්තු නොකිරීමට වතු කම්කරුවා වග කියන්න ඕනෑ නැහැ. අකාර්යක්ෂම කළමනාකරණයට වතු කම්කරුවෝ වග කියන්න ඕනෑ නැහැ. යෙදවුම් මිල ඉහළයාමට වතු කම්කරුවෝ වග කියන්න ඕනෑ නැහැ. වෙළෙඳ පොළේ සිද්ධ වෙන මිල උච්චාවචනයට වතු කම්කරුවෝ වග කියන්න ඕනෑ නැහැ. හැබැයි, අවසානයේදී මොකක්ද කියන්නේ? අවසානයේදී කියන්නේ ඒ වත්තෙන් ලාභ නම් වැටුප් වැඩි කරන්න එකගයි, අලාභ නම් වැටුප් වැඩි කරන්න එකඟ නැහැ කියන එකයි. මේක යුක්ති සහගත ද? මේක කිසිසේත්ම යුක්ති සහගත නිර්ණායකයක් නොවෙයි. පළමුකොටම වැඩ කරන කෙනාගේ ජීවන තත්ත්වය පවත්වාගෙන යාම වෙනුවෙන් අවම වැටුපක් ලබා දිය යුතුයි.

අතිරේකව ලාභ ලබනවා නම්, ප්‍රසාද දීමනා දෙන්න. හැබැයි, අවම වැටුප කුමක්ද කියා තීරණය කළ යුතුව තිබෙනවා. අවම වැටුප තීරණය කරන නිර්ණායකය මොකක්ද? අවම වැටුප තීරණය කිරීමේ නිර්ණායකය බවට පත් විය යුතු වන්නේ, ඔවුන්ට ඒ වැටුපෙන් තමන්ගේ ජීවන තත්ත්වය සහ සමාජයීය තත්ත්වය පවත්වාගෙන යන්න පුළුවන්ද, බැරිද කියන එකයි. එහෙම නැතුව කොමිප්‍රතිවලට ලාභ තිබෙනවාද, නැද්ද කියන එක මත වතු කම්කරුවාගේ වැටුප ලැබීම, වැටුපේ ප්‍රමාණය, වැටුපේ පංගුව තීරණය කරනවාද? කොමිප්‍රතියට ලාභ නම්, අතිරේක ටිකක් දෙන්න. හැබැයි, වතු කම්කරුවාගේ පමණක් නොව ඕනෑම වැඩක් කරන ජනතාවගේ වැටුපේ නිර්ණායක බවට පත් විය යුතු වන්නේ එම වැටුප ලබා ගැනීමෙන් ඔවුන්ට යහපත් ජීවන තත්ත්වයක් සහ පිළිගත් සමාජයීය තත්ත්වයක් පවත්වා ගෙන යා හැකිද, නැද්ද කියන එකයි. එය තමයි නිර්ණායකය විය යුත්තේ. එහෙම නැතුව සමාගම ලාභ ලබනවාද, නැද්ද කියන එක නොවෙයි.

අද තමුන්නාන්සේලාගේම ජනලේඛන හා සංඛ්‍යාලේඛන දෙපාර්තමේන්තුව කියනවා, හතරදෙනෙකුගෙන් යුත් පවුලකට ජීවත්වීම සඳහා රුපියල් 54,999ක මාසික ආදායමක් අවශ්‍යයි කියා. ජීවත් වෙන්න රුපියල් 54,999ක මාසික ආදායමක් අවශ්‍යයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, සාමාන්‍යයෙන් අපි අනුරාධපුරය පැත්තට ගියොත් එම ගොවි ජනතාව තව රැකියාවක් කරන ගමන් කෘෂි කර්මාන්තයේ යෙදෙන බව අපි දන්නවා. පොලීසියේ මහත්මයා කෘෂි කර්මාන්තයේ යෙදෙනවා. ඔවුන්ට වෙන ආදායමක් ලැබෙන ගමන් කෘෂි කර්මාන්තයේ යෙදෙනවා. එහෙම නැත්නම් ඔවුන් කෘෂි කර්මාන්තයේ යෙදෙන ගමන්, කුඩා කඩයක් කරනවා; වෙළෙඳ පොළකුත් කරනවා. ඔවුන්ට අතිරේක ආදායම් මාර්ග තිබෙනවා. ඔවුන් ගොවිතැන් කරන ගමන්, හරකෙක්-දෙන්නෙක් ඇති කරනවා. ඒ නිසා ඔවුන්ට අතිරේක ආදායම් මාර්ගවලට ප්‍රවිෂ්ට වීමේ හැකියාවක් තිබෙනවා. හැබැයි, වතුකරයේ ජනතාවට? ඔවුන් වත්තට ගැට ගසා තිබෙන්නේ. සාමාන්‍යයෙන් ගවයා කණුවට ගැට ගසා තිබෙනවා වාගේයි, වතුකරයේ ජනතාව වත්තට ගැට ගසා තිබෙන්නේ. වත්ත කැමැති නම්, හරකෙක් ඇති කරන්න පුළුවන්. එහෙම නේද? වත්ත කැමැති නම්, අතිරේක ආදායමකට යන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අද එහෙම අතිරේක ආදායම්වලට ප්‍රවිෂ්ට වීමේ හැකියාවක් මේ පුරවැසියන්ට නැහැ. ඔවුන් වත්තට ගැට ගහපු පුරවැසියන් බවට පත්කොට තිබෙනවා.

අපි දන්නවා, සාමාන්‍යයෙන් විවිධ අය තමන්ට එක ආදායම් මාර්ගයක් තිබෙන ගමන්, අතුරු ආදායම් මාර්ග හදාගෙන තිබෙන බව. රාජ්‍ය සේවකයෝ රස්සාවක් කරන ගමන්, අතුරු ආදායම් මාර්ගයක් ලෙස හවසට ගිහිල්ලා three-wheeler එකක් පදවනවා. අපි ඒ ගැන දන්නවා. තමන්ට ලැබෙන ආදායමෙන් ජීවත් වෙන්න බැරි නිසායි, එහෙම කරන්නේ. හැබැයි, වතුකරයේ ජීවත් වෙන ජනතාවට වෙන අතිරේක ආදායම් මාර්ගයකට ප්‍රවිෂ්ට වීමේ අයිතිය තිබෙන්නේ වත්තේ කළමනාකරුගේ යාළකමටයි, වත්තේ කළමනාකරුගේ කැමැත්තටයි විතරයි. මේක නේ, සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. ඒකට තිබෙන ප්‍රමිතිය මොකක්ද? ඒ නිසා, වෙන අතිරේක ආදායම් මාර්ගවලට ප්‍රවිෂ්ට වීමට අයිතියක් නොමැති නිසා මේ පුරවැසියන්ට සාධාරණ, යුක්තිසහගත වැටුපක් ලබා දිය යුතුව තිබෙනවා. මේ පුරවැසියන්ට දැන් ලබා දෙන වැටුප අපි පිළිගත යුතුද, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි?

දැන් ඒ අයගේ දවසක මූලික වැටුප රුපියල් 500යි. මිල දීමනාව කියලා රුපියල් 30ක් දෙනවා. එතකොට රුපියල් 530යි. වැඩ කරන දිනවලින් සියයට 75ක් වැඩට ආවොත් රුපියල් 60ක් දෙනවා. Targets සම්පූර්ණ කළොත් රුපියල් 140ක් දෙනවා. මේ සියල්ලම සම්පූර්ණ කර ගන්නොත් දවසකට රුපියල් 730ක් හම්බ වෙනවා. හැබැයි, මේ සියල්ල සම්පූර්ණ කරන්නේ කී දෙනාද? ඇත්තම තත්ත්වය ගන්නොත් ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, දෛනිකව ලැබෙන රුපියල් 500යි, මිල දීමනාව කියන රුපියල් 30යි එකතු වෙලා රුපියල් 530ක් ඒ අයට ලැබෙනවා. අනෙක් ඒවා ලැබෙන්නේ කොහොමද? වැඩකරන දිනවලින් සියයට 75ක් වැඩට ආවොත් රුපියල් 60ක් දෙනවා. ඒ, මාසයේ වැඩකරන දිනවලින් සියයට 75ක් වැඩට ආවොත්. හැබැයි, ඒක තීරණය කරන්නේ වතු කම්කරුවාම නොවෙයි. සමාගම වැඩ දෙනවාද, නැද්ද කියන එකත් සමඟ ඒක රඳා පවතිනවා. ඊළඟට, target එක සම්පූර්ණ කළොත් රුපියල් 140ක් දෙනවා. ඒක සම්පූර්ණ කරන්න පුළුවන්ද, බැරිද කියන එකේ ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. ඒ නිසා target එක සම්පූර්ණ කරලා දවසක රුපියල් 140 අරගෙන තිබෙන්නේ සියයට 35යි. ඒ වාගේම සියයට 75ක පැමිණීම නිසා ලබන දීමනාව සියයට 60ක්වත් අරගෙන නැහැ. ඒ නිසා සාමාන්‍යයෙන් ගන්නොත්, ඒ අයගේ දෛනික වැටුප රුපියල් 530යි. මොකද, මූලික වැටුප රුපියල් 500යි, මිල දීමනාව වන රුපියල් 30යි එකතු වුණාම රුපියල් 530යි. අනෙක් ඒවා ලැබෙන්නේ අතිරේකව අර කියාපු කාරණා සම්පූර්ණ කළොත් විතරයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ රටේ පුරවැසියෙකුට ස්ථිර වශයෙන් දවසකට ලැබෙන්නේ රුපියල් 530යි නම්, ජීවන තත්ත්වය පවත්වා ගෙන යා හැකියි කියලා පිළිගන්නවාද? එය ඇතුළත් වෙන්නේ කුමන වෘත්තියටද? මා දැක්කා මේ ළඟදී ප්‍රවෘත්තියක් පළ වී තිබුණා, කොළඹ මහ නගර සභාවේ අය වැය ලේඛනය සම්මත වීමේ ප්‍රීතිය නිමිත්තෙන් කෑම වේලක් දීලා තිබෙනවා. ඒ කෑම වේලේ වියදම රුපියල් දස ලක්ෂය ඉක්මවා තිබෙනවා කියලා. මට මතක විධියට කොළඹ මහ නගර සභාවේ මන්ත්‍රීවරුන් ඉන්නේ 104දෙනෙකු විතර. දැන් ටිකක් වැඩි වෙලා තිබෙනවා මම හිතන්නේ. හොඳයි, 150දෙනෙකුයි කියලා කියමුකෝ. 150දෙනෙකු ඉන්න තැන කෑමකට එක වේලකට රුපියල් ලක්ෂ 10කට වඩා වියදම් කරනවා. මෙතැනත් එහෙමයි. එක කෑම වේලට රුපියල් 1,000 සිට රුපියල් 25,000 දක්වා වියදම් කරන සමාජයක් අපේ රටේ තිබෙනවා. එවැනි සමාජයක් ඇතුළේ රටේ එක්තරා පුරවැසි කණ්ඩායමක් ඉන්නවා, දවසකට රුපියල් 530ක් ගන්න. කුමන නිර්ණායකවලටද සාධාරණය ඉටු කරන්නේ? කුමන නිර්ණායකවලටද යුක්තිය ඉටු වෙන්නේ? ඒ නිසා මේ පුරවැසියන්ට සාධාරණ සහ යුක්ති සහගත අයිතියක් නැද්ද, තමන්ගේ ජීවන තත්ත්වය පවත්වා ගෙන යාම වෙනුවෙන් වැටුප් වර්ධකයක් ඉල්ලා සිටින්න? හෙට දිනයේ වැඩට එන්න, කන්න බොන්න, අඳින්න, පළඳින්න වැටුපක් ඕනෑ නැද්ද? වෙන

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

මොනවත් ඕනෑ නැහැ, අද වන්නේ වැඩ කරලා හෙට වැඩට එන්න සරිලන දිමනාවක්වත් අඩු තරමින් ලබා දිය යුතු නැද්ද?

ඒ නිසා අද අපේ රටේ දිළිඳුකමේ අඩියේ ජීවත් වන මේ ජන ප්‍රජාවගේ ප්‍රශ්නය මේ වතු භාමිපුතලා විසිඳින්නේද නොදන්නේද ප්‍රශ්නයක් හැටියට අපි ලඝු කරනවාද? මේ වතු භාමිපුතලා විසිඳින්නේද නොදන්නේද මේ ලක්ෂ එක හමාරකට ආසන්න සංඛ්‍යාවක් අපි පවරා දෙනවාද? එම පුරවැසියන් ජීවත් වනවාද, නැද්ද කියන තීරණය තිබෙන්නේ මේ විසිඳින්නේද නොදන්නේද කියලා මා තමුන්තාන්සේලාගෙන් දැනගන්න කැමැතියි. මේ පුරවැසියන්ගේ ජීවිතය තිබෙන්න ඕනෑ ඒ විසිඳින්නේද නොදන්නේද. ඒ පුරවැසියන්ගේ ජීවිතයේ වගකීම ආණ්ඩුව ගන්න ඕනෑ. තමුන්තාන්සේලා වතුකරයේ ඡන්දය දශම පහට ගණන් කරන්නේ නැහැ නේ? කොළඹ මන්දිරවල ඡන්ද ගණන් කරන්නේත් එකයි, දෙකයි, තුනයි, හතරයි කියලා. වතුකරයේ ඡන්ද ගණන් කරන්නේත් එකයි, දෙකයි, තුනයි, හතරයි කියලා. තමුන්තාන්සේලා ආණ්ඩු හදන කොට එක සමාන ලෙස නොග පිටින් ඡන්ද ගණන් කරනවා. එහෙම නේ? ජනතාව ඡන්දය දෙනකොටත් එක සමාන ලෙස ඡන්දය ලබාදෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, හැබැයි ඒ ඡන්ද අරගෙන අද ආණ්ඩුව ඒ පුරවැසියන්ට සැලකීම සමාගම්වලට පවරා තිබෙනවා. මේ රටේ පුරවැසියන්ට එහෙම සලකන්න ආණ්ඩුවට කිසිම යුක්තිසහගත අයිතියක් නැහැ. මේ ජන ප්‍රජාව අන්ත දිළිඳුභාවයට පත්වී තිබෙන්නේ; සමාජ තත්ත්වයෙන් අන්ත පහත් අඩියකට වැටී තිබෙන්නේ. මේ පුරවැසියන්ගේ ජීවිතයේ අයිතිය සමාගම් විසිඳිකකට පැවරීම සඳහා කිසිදු යුක්තිසහගත අයිතියක් මේ ආණ්ඩුවට නැහැ. එම නිසා මේ පුරවැසියන්ගේ අයිතිය; මේ පුරවැසියන්ගේ වගකීම ආණ්ඩුව භාර ගත යුතුව තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද අපේ රටේ රාජ්‍ය සේවය ගත්තොත් එහි පහළම තලයේ සේවය කරන කම්කරුවාටත් මූලික වැටුපක් තිබෙනවා. ඒ මූලික වැටුප තමයි, රුපියල් 32,040. අනික් දීමනා පැත්තකින් තැබුවත් පහළම සේවකයාටත් එම මුදල ලැබෙනවා. අද අපේ රටේ මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියට බැඳී මාර්ගයේ වැඩ කරන කම්කරුවාට හෝ, එහෙම නැත්නම් කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවට බැඳෙන වන්නේ වැඩ කරන කම්කරුවාට හෝ -ඒ කියන්නේ කෘෂිකර්ම ගොවිපොළේ වැඩ කරන කම්කරුවාට හෝ - මූලික වැටුපක් තිබෙනවා, රුපියල් 32,040ක. ඒක තමයි රජය පිළිගෙන තිබෙන මූලික වැටුප. ඒ මුදල පිළිබඳව තව අරගළයක් තිබෙනවා, ඒ මුදල වැඩි වන්න ඕනෑය කියලා. ඒක වෙනම දෙයක්. හැබැයි, දැන් රජයේ සහ සංස්ථාවල අවම මූලික වැටුපක් තිබෙනවා, රුපියල් 32,040ක. මේ 32,040 දින 25ත් බෙදුවොත් 1,281ක් ලැබෙනවා. එම නිසා අවම මූලික වැටුපවත් මේ පුරවැසියන්ට ලැබෙන්න නම්, මේ රුපියල් 530 නොවෙයි, රුපියල් 1,281ක මූලික දිමනාවක් ලබා දෙන්න ඕනෑ. මේ රුපියල් 530 කියන මූලික දිමනාවෙන් ඔවුන්ට ජීවිතය පවත්වාගෙන යන්න බැහැ. මේ රටේ රාජ්‍ය සේවයට ලබා දී තිබෙන අවම මූලික වැටුපේවත් මේ පුරවැසියන් පිහිටුවිය යුතු නැද්ද? ඒ නිසා මේ පුරවැසියන්ගේ දෛනික වැටුප රාජ්‍ය සේවයේ අවම මූලික වැටුප හා ගැළපුවත් අඩුම තරමින් රුපියල් 1,281ක මූලික වැටුපක් මේ අයට දෙන්න ඕනෑ.

ඒක තමයි යුක්තිසහගත. හැබැයි අද සටන දියත් වෙලා තිබෙනවා, රුපියල් 1,000ක් ඉල්ලා. අපි ඒක නොපිළිගන්නත්, අඩුම තරමින් මූලික වැටුප දිනකට රුපියල් 1,000ක් දිය යුතුයි. මේ කියන්නේ, වෙන වෙන කැලි එල්ලා නොවෙයි. හැම දාමත් මේ සමාගම් කරන දේ තමයි, වෙන වෙන කැලි රිංගවලා සමාජ

මතයක් හැදීම, මෙව්වර හම්බ වෙනවා කියලා. කැලි නොවෙයි, රාජ්‍ය සේවයේ පිළිගත් මූලික වැටුප හා සංසන්දනය කළොත් රුපියල් 1,281ක මූලික වැටුපක් වතු කම්කරුවන්ට ලැබිය යුතුයි. එය ලබා ගැනීමට අද මේ රටේ වෘත්තීය සමිති ව්‍යාපාරයට වගකීමක් තිබෙනවා. මොකද, මේ භාමිපුතලා එක්ක සාකච්ඡාවට යන්නේ වෘත්තීය සමිති තුනයි. වෙන අයට යන්න අයිතියක් නැහැ. මොකද, ඒ අයගේ අධිකාරීත්වය මත තමයි මේ සියල්ලම තිබෙන්නේ. භාමිපුතලා සහ වෘත්තීය සමිති තුනක් අතර මේ සාකච්ඡාව පැවැත්වෙනවා. එතැනදී මේ වෘත්තීය සමිති නායකයින්ගේ වගකීම මොකක්ද? ගරු වඩිවෙල් සුරේෂ් මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා ඒ වගකීම අනුව තේද කිව්වේ, "මේක විසඳන්න ඕනෑ" කියලා? මොකද, මම හිතන හැටියට ඔබතුමාත් යනවා, ඒ සාකච්ඡාවලට. එම නිසා ඒ සාකච්ඡාවලදී මේ වෘත්තීය සමිතිවලට කිසිදු අයිතියක් නැහැ, මේ කම්කරුවන්ගේ යෝජනා සහ ඉල්ලීම්වලට ප්‍රතිපක්ෂව හිට ගන්න. ඔවුන් සැබෑ වෘත්තීය සමිති නායකයෝ නම්, අවම මූලික වැටුප වන රුපියල් 1,281වත් පිහිටු වීමට කටයුතු කළ යුතු වනවා. ඒ වෙනුවෙන් තමයි වෘත්තීය සමිති හඳුලා තිබෙන්නේ, ඒ වෙනුවෙන් තමයි වෘත්තීය සමිති නායකයින් පත් කරලා තිබෙන්නේ, ඒ වෙනුවෙන් තමයි වෘත්තීය සමිතිවලට සාමාජිකයින් බැඳිලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා මේ කිසිදු වෘත්තීය සමිතියකට සාධාරණ හා යුක්තිසහගත අයිතියක් නැහැ, භාමිපුතලාගේ දුක්ගැනවිලිවලට යටත් වෙන්න.

ඔවුන්ගේ දුක්ගැනවිලි! මේ වැටුප් පිළිබඳ සාකච්ඡාවේදී ඔවුන් දක්වන දුක්ගැනවිල්ල නොවෙයි, ඔවුන්ගේ ජීවිතය. ඔවුන්ගේ ජීවිතය තිබෙන්නේ ඒ දුක්ගැනවිල්ලේ නොවෙයි. මෙතැන ඇවිල්ලා, පාඩුයි! පාඩුයි!! පාඩුයි!!! කියා කෑ ගහන ඒ සමාගම්කාරයන්ගේ ජීවිතයේ තිබෙන්නේ ඒ දුක්ගැනවිල්ල නොවෙයි; සාරවත් ජීවිතයක්. දැන් ජනතාවගේ දුක්ගැනවිල්ලේ තිබෙන්නේ කුමක්ද? ජනතාවගේ දුක්ගැනවිල්ලේ තිබෙන්නේ, තමන්ට මීට වඩා හොඳ ජීවිතයක් ලබා ගැනීම. අඩුම තරමින් ආහාර පාන ටික, දරුවන්ට අධ්‍යාපනය, නිරෝගී සම්පන්න ජීවිතයක් වෙනුවෙන් සෞඛ්‍ය පහසුකම්, පොඩි විනෝදාංශයක් යනාදි වශයෙන් හොඳ ජීවන තත්ත්වයක් වෙනුවෙන් තමයි අරගළය තිබෙන්නේ. ඒ අරගළය ඉතාම යුක්තිසහගත, සාධාරණ අරගළයක්.

අද වතු ක්ෂේත්‍රය නියෝජනය කරන අමාත්‍යවරු ඉන්නවා; මන්ත්‍රීවරු ඉන්නවා. මේ හැම දෙනාටම මා කියන්නේ, අපි කිසිවෙක් මේ සමාගම්වල අභ්‍යසකට යටත් නොවී සැබැවින්ම මේ පුරවැසියන්ගේ අයිතිවාසිකම් වෙනුවෙන් පෙනී සිටිය යුතුව තිබෙනවා; මේ වතු කම්කරු ජනතාවගේ සියලු අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කර ගැනීම වෙනුවෙන් අපි පෙනී සිටිය යුතු වනවා; සටන් කළ යුතු වනවා කියලායි. ඒ වෙනුවෙන් දියත්වන්නේ කවර වර්ගයේ සටනක්ද? මම දැක්කා, තරුණයින් කණ්ඩායමක් කොළඹ නගරයේ කරපු උද්ඝෝෂණය.

පිටකොටුවේ කරපු උපවාසය, දෙසැම්බර් 07වැනි දා සිට 11වැනි දා දක්වා දිග හැරුණු වැඩ වර්ජනය, රුපියල් දහක් ලබා ගැනීම සඳහා ඊයේ දිනයේ ගොඩ නැගුණු සටන් ව්‍යාපාර යන මේ හැම එකකම ඉතාම යුක්ති සහගත අරමුණක් සහ යුක්ති සහගත ප්‍රවේශයක් තිබෙනවා. ඒ නිසා හෘද්‍ය සාක්ෂියක් තිබෙන අපේ රටේ පුරවැසියන් ලෙස සලකන කිසිවෙකුට ඒ යුක්ති සහගත සටන් මහ හරින්න හෝ ඒවාට බාල්දි පෙරළන්න හෝ ඒවා අඩපණ කරන්න අයිතියක් නැහැ. ඒ නිසා අපි හැම දෙනාගේම ප්‍රවේශය බවට පත් විය යුතු වන්නේ මොකක්ද? මා දිගු කාලයක් තිස්සේ මේ කාරණය පිළිබඳව විවාදයක් ගන්න පොර බද්මින් හිටියා, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි. නමුත් පොඩි පොඩි ප්‍රශ්න ටිකක් පැන නැගුණා. ආණ්ඩුවක් නැති තත්ත්වයක් ආවා. නැවත ආණ්ඩුවක් ඇති වුණා. ඊට පස්සේ විවාදයක් එනවා. අත්‍යවශ්‍ය කරුණක් නිසා මාස එක

හමාරක්, දෙකක් වැනි කාලයක් තිස්සේ මේ පිළිබඳව සාකච්ඡා කළ යුතුයි කියන ස්ථාවරයේ හිටියත් ඒ කටයුත්ත කර ගන්න බැරි වුණා.

අවසන් වශයෙන් මා මේ කාරණය කෙරෙහිත් අවධානය යොමු කරනවා. 2015 වැටුප් ලබා ගැනීමේ ගිවිසුමට අත්සන් තැබීමත් මාස 18කට ආසන්න කාලයක් ප්‍රමාද වුණා. හැබැයි, ඒ ගිවිසුම අත්සන් කරනකොට ඒ මාස 18ට ගෙවිය යුතු දීමනාව - arrears එක- ගෙවන බවට එකඟතාවකට ආවා. හැබැයි, මාස 18ක් ගිහිල්ලාත් ඒ එකඟතාව තවම ඉටුවෙලා නැහැ. ඒ මාස 18 හිඟ දීමනා වික -arrears වික- මේ සමාගම් ලබා දුන්නේ නැහැ. හැබැයි, දැනුත් මොකද වෙලා තිබෙන්නේ? දැනුත් නියමිත පරිදි වැටුප් ලබා දීමේ සාකච්ඡා මාස පහක් කල් ගිහිල්ලා තිබෙනවා. මේ සමාගම් ආපසු උත්සාහ කරන්නේ මේ මාස පහට හිඟ දීමනා ගෙවන්නේ නැතිව ඉන්නයි. ඒගොල්ලන්ගේ ජීවිතය යථාවත් කර ගැනීම සඳහා හා යහපත් දිවි පැවැත්මක් වෙනුවෙන් අවශ්‍ය වන මේ වැටුප් වර්ධනය ලබා දීම සඳහා කටයුතු කරනවා ඇතැයි මා බලාපොරොත්තු වනවා.

කම්කරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා තමයි වතුකරය නියෝජනය කරමින් සිටින්නේ. ඔබතුමා බදුල්ලේ ඡන්ද දායකයන් නියෝජනය කරමින් සිටිනවා. ඒ නිසා ඔබතුමාට, කලින් හිටපු කම්කරු ඇමතිවරුන්ට වඩා මේ අය වෙනුවෙන් යුක්ති සහගත අයිතියක් තිබෙනවා. අද ඔබතුමා ඔය තනතුර දරමින් ඔය පුටුවේ වාඩිවෙලා ඉන්න කොට, ඔබතුමාට වරප්‍රසාද සහ අනිකුත් දේවල් ලැබෙන කොට ඒ සියල්ල පිටුපස වතුකරයේ ජනතාවගේ ශ්‍රමය, දහඩිය, කඳුළු සැහවී තිබෙනවා. ඒ නිසා ඒ මත බඩ පිනුම් ගහන්න කිසි කෙනෙකුට අයිතියක් නැහැ. සියවස් එක හමාරකට වඩා වැඩි කාලයක් අයුක්තියට සහ අසාධාරණයට ලක් වුණු මේ වතුකරයේ ජන ප්‍රජාවට අඩුම තරමින් දැන්වත් -වර්තමානයේ- වන්දි ගෙවන්න සුදානම් කියන ඉතාම දිගු සහ ස්ථාවර ප්‍රතිඥාවකට අපි එවු. ඔවුන් වෙනුවෙන් සාධාරණත්වය ඉටු කරන්න අපි සුදානම්; ඒ සඳහා සියලු දෙනාගේ දායකත්වය සහ මැදිහත් වීම අපේක්ෂා කරන බව සඳහන් කරමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා. මට මේ අවස්ථාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වනවා, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. Then, Hon. Mylvaganam Thilakarajah to second the Adjournment Motion. You have ten minutes.

[ප්‍ර.හා. 11.49]

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)
(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ නායක පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ගරු අනුර කුමාර දිසානායක මැතිතුමා ඉදිරිපත් කළ සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාව මම ස්ථිර කරනවා. මේ නව අවුරුද්දේ පාර්ලිමේන්තුවේ පළමුවන රැස්වීම් දිනයේදී -මේ මාසයේ 8වන දා- මේ වාගේම කල් තැබීමේ යෝජනාවක් මේ සභාවට ඉදිරිපත් කරපු මන්ත්‍රීවරයා හැටියටයි මා කතා කරන්නේ. ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට සිටි අපට ඒ දවසේ ලැබුණේ පැයක කාලයක් පමණයි. ඒ පැයේ කාලය තුළ මන්ත්‍රීවරු, ඇමතිවරු කීපදෙනෙක් කතා කළා. ඒ වාගේම, කම්කරු අමාත්‍යතුමාත් එතුමාගේ අදහස් ඉදිරිපත් කළා. ඒ වන විට

කම්කරු අමාත්‍ය තනතුර ලබා සිටි ගරු අමාත්‍ය දයා ගමගේ මැතිතුමා වතු කම්කරුවාගේ දෛනික වැටුප රුපියල් 1,000ක් කරන බවට පොරොන්දු වුණා. ඒ වෙනුවෙන් යම්කිසි යන්ත්‍රණයක් හඳුනා බවට එතුමා මේ සභාවට පොරොන්දු වුණා. නමුත් එවැනි අවස්ථාවලදී වෙලාව සීමා වීම නිසා ඒ වැටුප ගැන, වැටුප හඳුනා system එක ගැන, එය කරන්නේ කොහොමද කියන එක ගැන වැඩිදුරටත් කතා බහ කරන්න පුළුවන්කමක්, හැකියාවක් අපට නැති තත්ත්වයක් තමයි තිබුණේ. නමුත් අද දවස පුරාම අපට අවස්ථාවක් ලැබෙනවා, එම වැටුප සම්බන්ධව, ඒ කම්කරු ප්‍රජාව සම්බන්ධව, කම්කරුවන් එක්ක, කර්මාන්තයන් එක්ක බැඳිලා සිටින මේ සමාජය සම්බන්ධව මේ උත්තරීතර සභාවේදී විවිධ අයුරින් අදහස් දක්වන්න. ඒ නිසාමයි මා අද සිංහල භාෂාවෙන් කතා කරන්නට තීරණය කළේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපේ අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමාගේ කතාවෙන් වැඩි කොටසක ඇතුළත් වුණේ, ඒ කතාවට භාජනය වුණේ දෛනික වැටුප ගැන වාගේම ඒ අයගේ සමාජයේ තිබෙන ප්‍රශ්නයයි. ඒ සමාජයේ ප්‍රශ්නවලට ආර්ථික වශයෙන් මෙම වැටුපත් සම්බන්ධ වෙනවා කියන එක අපි පිළිගන්නවා. ඒ වාගේම එතුමාගේ කතාවෙන් පැහැදිලි කරගෙන ගියා ඒ සමාජයට ඉතිහාසයේ මොනවාද වුණේ කියන එක ගැන. ඒ නිසාම මා යම්කිසි එකතු කිරීමක් කරන්න කැමැතියි, ආර්ථික වශයෙන් විතරක් නොව දේශපාලන වශයෙන්, පරිපාලන වශයෙන් මේ සමාජයට වෙච්ච භාතිය ගැන. ඒ ජනතාව දෛනික පඩිය වැඩි කරවා ගැනීම වෙනුවෙන් පාරට බැහැලා අද වනතුරුත් සටන් කරන්න හේතු වූ කාරණා ගැන කියන්න මට වෙලාව ලබා දෙන ලෙස මා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි.

1817 වසරේ බ්‍රිතාන්‍ය රජයෙන්, ඉන්දියාවේ සිට මේ රටට මේ ජනතාව එක්කගෙන ආවා. 1817 වසරේ සිට 1917 වසර වෙනකල් හරියටම අවුරුදු 100ක් වහල්ලු හැටියට තමයි මේ ජනතාව මේ රටේ ජීවත් වුණේ. බ්‍රිතාන්‍ය රජයෙන් ඒ කර්මාන්ත පාලනය කළා වාගේම වතු ඇතුළට කොටු කරගෙන ඒ සමාජයත් ඒ ගොල්ලන් විසින්ම පාලනය කළා. 1917 වසරේ රුසියානු විප්ලවයත් සමඟම වෘත්තීය සමිතිවල ඇති වුණු විප්ලවයත් එක්ක මේ ජනතාව අතරත් වෘත්තීය සමිති ඇති වෙන්න පටන් ගත්තා. මේ ජනතාව අතර ඒ වෘත්තීය සමිති පටන් ගත්තේ, මේ ජනතාව ගැන දැනගන්න ඉන්දියාවෙන් ආපු මාධ්‍යවේදියා. කෝ. නඩේස අයියර් කියන මහත්මයා ඒ ජනතාව ගැන දැනගෙන, මාධ්‍යවේදියෙක් හැටියට වතු ඇතුළට ගිහින්, ඊට පසුව වෘත්තීය සමිති හඳුනා පටන් අරගෙන, ඒ වෘත්තීය සමිති සංකල්පය ඉදිරියට අරගෙන ගියා. එහෙම වුණේ නැත්නම්, අද වනතුරුත් ඒ ජනතාව ගැන අපට හිතා ගන්න බැහැ. ඒ, පළමුවන අවුරුදු සියය. 1867 වසරේ තේ කර්මාන්තය ආරම්භ වෙලා, පසුගිය 2017 අවුරුද්දේ අපි තේ කර්මාන්තයේ 150වන සංවත්සරය සැමරුවා. 1972 වසර වෙනකල්ම බ්‍රිතාන්‍ය සමාගම් මගින් තමයි මේ වතු පාලනය කරලා තිබෙන්නේ. පළමුවන වසර 100 වහල්ලු හැටියට බ්‍රිතාන්‍ය රජයෙන් පාලනය කළා. 1948දී මේ රටට නිදහස ලැබෙනවා; ඒ ජනතාවට, ඒ ජන කොටසට නිදහස අහිමි වෙනවා. එතෙක් ඒ ගොල්ලන්ට තිබුණු ආර්ථික තත්ත්වය තවත් පහත වැටෙන්නට වුණා. 1972 වසර වෙනකල් බ්‍රිතාන්‍ය සමාගම් මගින් වතු පාලනය කළා. 1948 වසරේ අපේ රාජ්‍යය විසින් රට පාලනය කරන්න, සමාජ පාලනය හා අනෙකුත් පාලනය කරන්න ගත්තාට, 1972 වසර වෙනකල්ම අපේ රාජ්‍ය පාලනය යටතට මේ ජනතාව සම්පූර්ණයෙන්ම ඇතුළු වුණේ නැහැ. මේ ජනතාව ඔක්කෝම පාලනය කළේ, බ්‍රිතාන්‍ය සමාගම්. අන්න ඒ සංස්කෘතිය තමයි තිබුණේ.

[ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා]

අනුර කුමාර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමාගේ කථාවේ මතක් කළා, වතු ක්ෂේත්‍රයේ, නැත්නම් කඳුකර ක්ෂේත්‍රයේ ඉන්න ජනතාවගේ අධ්‍යාපනයේ අඩුවීම ගැන. ඒකට හේතු වූ හොඳ කාරණයක් තිබෙනවා. අපට අධ්‍යාපනය ලැබීමේ අපහසුතාවක් නැහැ. මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන අයගෙන් මම අද උපාධිධාරියෙක්. අපට තිබුණු ප්‍රශ්නයක් තමයි, 1948 වසරෙන් පසුව 1972 වසර වෙනකල් මේ රටේ අනෙකුත් ජාතීන්ට ලබා ගන්න පුළුවන් වූ නිදහස් අධ්‍යාපනය අපට ලැබුණේ නැහැ. අප පැත්තකට දැමීමා. ඒ නිදහස් අධ්‍යාපනය අපට ලැබුණේ නැහැ. මම පාසලකට ඇතුළු වුණේ, 1979 වසරේ. මොන පාසලටද? අර වතු පාසලට. වතු පාසල තබන්න කරන්නේ කවුද? වතු සමාගම. මොන වතු සමාගමද? බ්‍රිතාන්‍ය වතු සමාගම. "වතු පාසල" කියලා 5 වසර වෙනකල් පාසල පවත්වලා, කොහේ හරි ඉන්න කෙනෙක් ගුරුතුමා හැටියට දමලා, පාඩම් නොවෙයි අපට ඉගැන්නුවේ. දෙමළෙන් කියනවා නම්, අපට ඉගැන්නුවේ පදම. "පදම" කියන්නේ, "පින්තූර". "අ"යන්න, හල් "ම"යන්න, "මා"යන්න, "අම්මා" කියලා අපට ඉගැන්නුවේ නැහැ. අම්මා කෙනෙකුගේ පින්තූරයක් පෙන්වලා ළමයින්ගෙන් අහනවා, මේ කවුද කියලා. "අම්මා" කියනවා. හරි, මේ ළමයා "අම්මා" දන්නවා කියලා එහෙම තමයි ඉගැන්නුවේ. ඒ නිසා තමයි ඊළඟ අවුරුදු හතළිහේ අපට ලොකු සටනක් කරන්න වුණේ, මේ අධ්‍යාපනය ලබා ගන්න. 1979 වසරේදී මගේ තාත්තා හිතනවා, "මගේ ළමයාත් නිදහස් අධ්‍යාපනය ලබන්න ඕනෑ, රජයේ පාසලට යවන්න ඕනෑ" කියලා. ඔහුට යවන්න තැනක් නැහැ. ඒ නිසා සිංහල මාධ්‍යයෙන් ඉගෙන ගන්න මා වටගොඩ රජයේ විදුහලට ඇතුළත් කළා. මගේ දරුවා රජයේ විදුහලකින් නිදහස් අධ්‍යාපනය ලබාගන්න ඕනෑ කියලා හිතලා තමයි එහෙම කළේ. එවැනි සමාජයකින් තමයි මේ ප්‍රශ්නය එන්නේ.

මේ යෝජනාවේ සෞඛ්‍යය ගැන මතක් කරලා තිබෙනවා; අධ්‍යාපනය ගැන මතක් කරලා තිබෙනවා. මේ පහසුකම් ඔක්කොම පසුපසින් තිබෙන්නේ ඇයි? රජය විසින් ලබාදෙන්න ඕනෑ දේවල් ඉතිහාසය පුරාම මේ ජන කොටසට ලබාදීලා නැහැ. නමුත් පසුගිය කාලයේ ඒවා හම්බ වෙනවා. දැන් තිබෙන රජයට අපි ස්තූතිවන්ත වෙනවා. නිවාස ප්‍රශ්නය ඉවර කරන්නට, අනිකුත් සෞඛ්‍ය ප්‍රශ්න විසඳන්න දැන් කැබිනට් පත්‍රිකා දමලා තිබෙනවා. ඒ ඔක්කොම ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන්නේ 2017 දී, 2015 දී. සෞඛ්‍යය පද්ධතිය තුළ තවමත් මේ ජනතාව නැහැ. රජයේ සෞඛ්‍ය පද්ධතිය තුළ මේ ජනතාව නැහැ. දැනුත් සමාගම් යටතේ තිබෙන ඩිස්පෙන්සරිවලින් තමයි අපි බෙහෙත් ගන්න ඕනෑ. එහි දොස්තරලා නැහැ. එහි වෙනම ක්‍රමයක් තිබෙනවා. ඒ වාගේ ප්‍රශ්න ඔක්කොම මේ වාගේ කල් තැබීමේ යෝජනාවකින් ඉවර කරන්න බැහැ කියන එක මා අනිවාර්යයෙන්ම දන්නවා. ඒ සඳහා අපට වෙනම පනත් කෙටුම්පත් ගෙනෙන්න වෙනවා; කැබිනට් පත්‍රිකා ඉදිරිපත් කරන්න වෙනවා. අපි පියවරෙන්-පියවර පය තබාගෙනයි යන්නේ මේ ප්‍රශ්න ඉවර කරන්නට.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, 1972 ඉඳලා 1992 වන කල් මේ වතු සමාගම් රජයේ පාලනයට ගන්නවා. එතකොට සංස්ථාව මගින් තමයි ඒ වතු සමාගම් පාලනය කළේ. අන්න ඒ කාලය තුළ තමයි මේ සිදුවීම් සිද්ධ වෙන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ උත්තරීතර සභාවේ මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මා කියන්න කැමැතියි, මා කියන වචන ගැන කිසිකෙනකු හෝ ජාතිවාදී කෝණයෙන් බලන්න එපා කියලා. නමුත් මා ඇත්ත කියන්නයි සූදානම.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසානයයි.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, සන්දිත් සමරසිංහ මන්ත්‍රීතුමාට වෙන්කර තිබෙන කාලයෙන් විනාඩි 10ක කාලයක් මා ලබාගන්නවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු සන්දිත් සමරසිංහ මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා එකහද?

ගරු සන්දිත් සමරසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சந்தித் சமரசிங்க)

(The Hon. Sandith Samarasinghe)

ඔව්.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

සංස්ථා මගින් වතු පාලනය කරපු 1972 - 1992 අතර කාලයේ මේ වතු ක්ෂේත්‍රය අක්කර 500 අඩු, අක්කර 500 වැඩි, පහත රට තේ, උඩ රට තේ වශයෙන් වෙන් කළා. සමස්තයක් වශයෙන් ගන්නාම අපේ tea export එකෙන් සියයට 70ක් පහත රට තේ. ඒ පහත රටින් export කරන්නේ කුඩා තේ වතු හිමියන්ගේ තේ. කුඩා තේ වතු හිමියන්ගෙන් සියයට 90ක්, සියයට 95ක් සිංහල මිනිස්සු. සමස්තයක් වශයෙන් ගන්නාම උඩ රට තේ සියයට 30යි export වෙන්නේ. ඒ වැඩ කරන ජනතාව ඔක්කොම කම්කරුවන්. සියයට 99ක්ම දෙමළ කම්කරුවන්. එතකොට මේ තේ ක්ෂේත්‍රය ජාතින් හැටියට වෙන් කරගෙන ඉන්නවා. සිංහල ජනයා නම් කුඩා තේ වතු හිමියා. දෙමළ ජනයා නම් සමාගම් යටතේ වැඩ කරන කම්කරුවා. ඒ නිසා තමයි රුපියල් 1,000 වැටුප ඉල්ලා දෙමළෙන් විතරක් කෑ ගහන්න වෙලා තිබෙන්නේ. දෙමළෙන් කෑ ගහනකොට ඒක ඇහෙන්නේ නැහැ. මොකද, ඔවුන් කම්කරුවන්. එහෙම පද්ධතියක් හැදිලා ඉවරයි. සමස්ත තේ ඉඩම් ප්‍රමාණය ගන්නා නම් සියයට 70ක් තිබෙන්නේ උඩ රට. නමුත් නිෂ්පාදනයෙන් සියයට 30යි උඩ රටින් export වෙන්නේ. මේ වාගේ ක්‍රමයක් හදුණා.

ඊට පස්සේ 1992දී ආපහු වතු පෞද්ගලිකරණය කරනවා. ඒ සම්බන්ධයෙන් කරුණු දෙකක් පැහැදිලි කරන්න තිබෙනවා. මේ පෞද්ගලිකරණයෙන් පස්සේ වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යාංශය යටතේ ආයතන දෙකක් හදනවා. එකක්, PMMD - Plantation Management Monitoring Division -. ඒ ගොල්ලෝ කරන්න ඕනෑ මොනවාද? මේ පෞද්ගලික ආයතන 22ම හරිහැටි පාලනය කරනවාද කියලා ඒ අය monitor කරන්න ඕනෑ. ඒකයි ඒ ගොල්ලන්ගේ වගකීම. 1992 ඉඳලා ඒ ගොල්ලන් ඒ monitoring කළා නම් මේ සමාගම් මෙව්වර වැටිලා තිබෙන්නේ ඇයි? ඒ monitoring වැඩේ වෙලා තිබෙනවාද? එදා මොකද කිව්වේ අපේ වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යතුමා? සමාගම් ඉවතට දමන්න බැහැයි කියලා සමාගම් වෙනුවෙන් කරා කරනවා. ඒ සමාගම් monitor කරන්න තිබෙන ආයතනය ඒ වැඩේ කරනවාද? එහෙම කරනවා නම්, 1992දී ලක්ෂ 6කට කිට්ටුවෙලා තිබුණු කම්කරු පිරිස අද කොහොමද ලක්ෂයකට බහින්නේ? කොහොමද ඒ තේ ඉඩම්

ප්‍රමාණය අඩුවෙන්නේ? කොහොමද ඒ ඉඩම් කැලෑ වෙන්නේ? කොහොමද මේ ක්ෂේත්‍රය වැටෙන්නේ? අපට අද export ආදායම වශයෙන් තිබෙන්නේ තේවලින් ලැබෙන ආදායම නොවෙයි. තේ වතු වල වැඩ කළ අම්මලා, නංගිලා, අක්කලා ගහ සේවිකාවන් වශයෙන් පිටරට යවලා ලැබෙන මුදල තමයි අපි දැන් ආදායම විධියට ගන්නේ. ඒ තරම් මේ ක්ෂේත්‍රය වෙනස් කරලා ඉවරයි.

ඒ වාගේම, 1992 කැබිනට් පත්‍රිකාවක් තුළින් වැවිලි මානව සංවර්ධන භාරය කියලා ආයතනයක් පිහිටුවුවා. මේ කාරණයන් වැදගත්. පඩි සමඟ සමාජ ප්‍රශ්න ගැන කථා කරද්දී මේ ආයතනයන් වැදගත්. මේ භාරයට මේ සමාගම් විසින් මාසිකව යම් කිසි මුදලක් ගෙවන්න ඕනෑ. ඒ අරමුදලින් ඒ සමාජයට සේවය ලබා දීමේ යුතුකම මේ PHDT -Plantation Human Development Trust- කියන ආයතනයට තිබෙනවා. ඒ ආයතනයේ සභාපති ධුරයට පමණයි රජයෙන් පත් කරන්න පුළුවන්. අනෙක් නිලධාරීන් ඔක්කොම සමාගම්වල අධ්‍යක්ෂවරු. ඒ ආයතනය තුළින් තමයි මේ ජනතාවට සමාජ සේවය ලබාදෙන්න ඕනෑ. අද වනතුරු ඒ වගකීම මේ ආයතනයෙන් හෝ සමාගම්වලින් ඉෂ්ට වෙලා නැහැ. අද වන විට රුපියල් මිලියන 400ක් ඒ අරමුදලින් ගෙවන්න තිබෙනවා. ඒ ගොල්ලන් මේ ජනතාවගේ සමාජ සේවයට නොගෙවන ඒ රුපියල් මිලියන 400 ගන්නා නම්, මේ රුපියල් 1,000 ලබා දෙන්න පුළුවන්. දැන් ඒ කටයුතු ඔක්කොම කරන්නේ රජයෙන්. ඒකට අමාත්‍යාංශයක් පත් කරලා තිබෙනවා. මේ ආයතනය ඒ අමාත්‍යාංශයට attach කරලාත් තිබෙනවා. රජය විසින් වියදම් කරනවා. නමුත්, සමාගම් විසින් මේ ජනතාවගේ සමාජ සේවය වෙනුවෙන් කිසිම වියදමක් කරන්නේ නැහැ. ඒ නිසා ඒ මුදල වැටුප හැටියට ලබා දීමේ අවස්ථාව තිබෙනවා. ඒක කරන්න ඕනෑ.

ඒ අතර, සාමූහික ගිවිසුම කියලා අත්සන් කරන ගිවිසුමෙන් අපි වැටුප ගැන කථා කරනවා. පත්සියයයි, තිහයි, හැටයි, එකසිය හතළිහයි විධියට වැටුප ලැබෙන්නේ. මේ ඔක්කොම මම කලින් විස්තර කළා. ඒ නිසා මම ආපසු ඒවා විස්තර කරන්න යන්නේ නැහැ. මේ අතර “out-grower” කියලා තව clause එකක් තිබෙනවා. ඒ කම්කරුවන්ට වෙනම ක්‍රමයකට ගස් කිහිපයක් වෙන් කර දෙනවා. කම්කරුවා දවස් දොළහයි පඩියට වැඩ කරන්න ඕනෑ. ඉතිරි කාලයට ඒ ගස්වල දලවලින් ගණනක් ගන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්නම් කපන රබර්වලට මේවරටම කියලා ගණනක් ගන්න පුළුවන්. එනකොට මේ ගිවිසුමේ තිබෙන මූලික පඩිය ගැන අහන්න දෙයක් නැහැ. ඒකට EPF නැහැ. ඒකට මේ සාමූහික ගිවිසුම අත්සන් කරපු වෘත්තීය සමිතිය එකඟ වෙලා තිබෙනවා. එනකොට පත්සියයේ කථාව, හයසියයේ කථාව, දාහේ කථාව වැඩක් නැහැ. කම්කරුවෙකුට දවස් දොළහයි වැඩ දෙන්නේ. ඒ දවස් දොළහට ඒ ගොල්ලන්ට වෙන් කරලා තිබෙන ඒ, බී, සී කැබලිවලට ගිණි අත්සන් කරන්න ඕනෑ. එතැනදී වන්නේ මහත්මයායි, කම්කරුවායි අතර තව ගිවිසුමක් අත්සන් කරනවා. මේකට නීතියක් ඕනෑ. මේ පාර්ලිමේන්තුව ඒ ගැන තීරණයක් ගන්න ඕනෑ. ඒ ගැන මේ කල් තැබීමේ යෝජනාවෙන් කථා කරලා විතරක් වැඩක් නැහැ. ඒකට නීතියක් ගෙනෙන්න ඕනෑ. එහෙම කොටසක් ලබා දෙනවා නම් ලේසිම ක්‍රමයක් තිබෙනවා. පහත රට කුඩා තේ වතු හිමියන්ට, ඒ ජනතාවට අක්කර දෙකක් දෙන්න පුළුවන් නම්, මේ ජනතාවට එහෙම ලබා දෙන්න බැරි ඇයි? ඇයි උඩරට දෙමළ ජනතාවට එහෙම ඉඩම් කොටසක් බෙදලා දෙන්න බැරි? පහත රට තේ දල මිලදී ගෙන ආකට්ටි එකට දීලා තේ කුඩු හදා ගන්නේ කොහොමද, ඒ වාගේම, උඩරටත් හදන්න පුළුවන්. ඒ නිසා එවැනි යෝජනාවක් මේ පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනෙන්න ඕනෑ. අපි වැටුප ගැන මේ වාගේ ගිවිසුම අත්සන් කළාට, ඇතුළේ තව programme එකක් අරගෙන යනවා. ඒ

programme එකට ඉඩම් සම්බන්ධ වෙන්නේ නැහැ. ඉඩම් තවමත් තිබෙන්නේ කොම්පැනි සතුව. ඒ තේ ගස්වලින් දල කඩන වැඩ විතරයි මේ අය කරන්න ඕනෑ. ඒ වික ඔක්කොම කන්ට්‍රෝල් කරන්නේ සමාගම්වලින්. ඒ ගැනත් කථා කරන්න ඕනෑ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

මේ අතර, මෙම ප්‍රශ්න සම්බන්ධව උසාවියටත් ගිණි ඉවරයි. පසුගිය ඔක්තෝබර් මාසයේ වූ සිද්ධිය අපි හැමෝම දන්නවා. අපේ ව්‍යවස්ථාව ගැන අපට ගැටලුවක් ආවා. ඒ ගැන අපි උසාවියට ගියා. අධිකරණය තීන්දුවක් ලබා දුන්නා. මොකක්ද? ඒක කරපු දේ වැරදියි කියලා. ඊ. තම්බයිසා කියන නීතිඥවරයා -ඔහුත් වෘත්තීය සමිතිවලට සම්බන්ධ කෙනෙක්- උසාවියට ගිණි මෙහෙම කියනවා. මම දෙමළ භාෂාවෙන් ඒ කොටස කියන්නම්. දැනට මට දෙමළ භාෂාවෙන් පමණයි ඒක ලැබිලා තිබෙන්නේ.

“ கூட்டு ஒப்பந்தம் ஒன்று செய்யப்பட்டிருக்கும்போது, அதனை நீதிமன்றத்தினூடாக அந்தக் கூட்டு ஒப்பந்தத்தின் தரப்புகளான தொழில் வழுங்குநருக்கோ/கம்பனிகளுக்கோ அல்லது தொழிலாளர்கள் சார்பாகக் கையொப்பமிடும் தொழிற் சங்கங்களுக்கோ அல்லது நேரடியாகத் தொழிலாளர் களுக்கோ, நீதிமன்றத்தினூடாகக் கூட்டு ஒப்பந்தத்தை முடிவுறுத்தவோ கேள்விக்கு உட்படுத்தவோ முடியாது. கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் கைச்சாத்திடும் தொழிற்சங்கங்கள் அல்லது முதலாளிமார் சம்மேளனம் தொழில் ஆணையாளருக்கு அறிவிப்பதன் மூலமே அதனை முடிவுறுத்த முடியும்”

ඒ අත්සන් කරන භාමිපුත්‍ර සංගමය හෝ වෘත්තීය සමිතිය එතැනින් ඉවත් වෙනවා මිසක්, දැනට අවුරුදු දෙකකට සැරයක් අත්සන් කරන මේ ගිවිසුම ගැන කථා කරන්න උසාවියටත් අයිතියක් නැහැ; අවස්ථාවක් නැහැ කියලායි කියෙන්නේ. එහෙම නම් මෙතැන තිබෙන ප්‍රශ්නය වන්නේ දවසේ වැටුප රුපියල් 1,000ද, රුපියල් 1,500ද කියන එක නොවෙයි. පෞද්ගලික අංශයට මේ වතු ක්ෂේත්‍රය ලබා දීලා තිබෙන්නේ මොන ක්‍රමයකින්ද, අන්න ඒ ක්‍රමය වෙනස් කරන එකයි. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දී අපි ඒ ගැන විචාරව කථා කරන්න ඕනෑ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම මේ කාරණය ගැනත් සඳහන් කර මගේ කථාව අවසන් කරන්නම්. රජය මැදිහත් විය යුතු තව කොටසක් තිබෙනවා. දැනට ඒ ගොල්ලන් කියන්නේ, ජාතික අවම වෙනන පනත යටතේ ලංකාවේ ලබා දෙන්න ඕනෑ වෙනතය රුපියල් 400ක් කියලා. "අපි රුපියල් 500ක් ලබා දෙනවා" කියලා ඒ ගොල්ලන් කියනවා, "අපි රුපියල් 100ක් වැඩිපුර ගෙවනවා" කියලා කියනවා. රුපියල් 400ක් කියලා රජය තීරණය කරපු, අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දී සම්මත කරලා තිබෙන ඒ වැටුප හරිද? අපට මේක කරන්න පුළුවන්, අපට හොඳ වෙනතාවක් තිබෙනවා නම්. අපේ ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමා කිව්වා, රුපියල් 1,000ක් ලබා දෙන්නට ආණ්ඩුව සූදානම් කියලා. ආණ්ඩුව සූදානම් නම්, ඒකට සමාගම් එකඟ කරවා ගන්න අපට කරන්න පුළුවන් එකම ක්‍රමය තමයි, අවම වෙනතය කියන එක රුපියල් 1,000ක් හැටියට පනතේ සංශෝධනය කිරීම. අපි එසේ සංශෝධනය කළොත් අනිවාර්යයෙන්ම මේ ප්‍රශ්නය

[ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා]

ලෙහෙසියෙන්ම අවසන් කර ගන්න පුළුවන් වෙනවා. ඒ අවස්ථාව මේ පාර්ලිමේන්තුවට තිබෙනවා. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ ඇතුළු, විපක්ෂයේ, ආණ්ඩු පක්ෂයේ අපි හැමෝම එකතු වෙලා මේ ප්‍රශ්නය විසඳා ගැනීම සඳහා හොඳ වේගයෙන්ම වැඩ කරමු කියලා මා කාරුණිකව ඉල්ලා සිටිනවා. අපට මැදිහත් වෙන්න පුළුවන් එකම අවස්ථාව තමයි, National Minimum Wage of Workers Act එකේ minimum wage එක රුපියල් 1,000ක් විය යුතු බවට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දී සම්මත කර ගැනීම. අපි එම පනත සම්මත කර ගනිමු කියන යෝජනාව ඉදිරිපත් කරමින් මා නිහඩ වනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

The next speaker is the Hon. Selvam Adaikkalanathan. You have ten minutes.

[୩. ୧. 12.09]

ගරු සෙල්වම් අධ්‍යක්ෂකලාභූත මහතා (නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා)

(மாண்புமிகு செல்வம் அடைக்கலநாதன் - குழுக்களின் பிரதித் துவிசாளர்)

(The Hon. Selvam Adaikkalanathan - Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, நன்றி. மலைகளால் சூழப்பட்ட பிரதேசமான மலையகத்திலே வாழுகின்ற தமிழ் மக்கள் தாங்கள் செய்கின்ற வேலைக்கான கூலியைப் பெறுவதற்கான போராட்டத்தைத் தொடர்ச்சியாக நடத்திக் கொண்டு வருகின்ற இந்த நேரத்திலே, இன்றைய தினம் இந்தப் பாராளுமன்றத்தில் ஒரு ஒத்திவைப்புவேளைப் பிரேரணையைக் கொண்டு வந்து அந்த மக்களுக்கு 1,000 ரூபாய் சம்பளத்தைப் பெற்றுக் கொடுக்கின்ற கோரிக்கையை முன்வைத்து இருக்கின்ற ஜே.வீ.பீ. கட்சியினுடைய தலைவர் கௌரவ அருகரி திசாநாயக்க அவர்களுக்கு நான் நன்றி சொல்லக் கடமைப்பட்டிருக்கின்றேன். அவருடைய பேச்சைக் கவனிக்கின்றபோது பொதுவாக மக்களில் குறிப்பிட்ட சிலர் அந்த மக்களைத் தீண்டத்தகாதவர்கள் போலப் பார்க்கின்ற மனநிலையைக் கொண்டவர்களாகக் இருக்கின்றார்கள் என்பது தெரிகின்றது. ஆனால், உண்மையிலே அந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் இந்த நாட்டில் வாழுகின்ற மக்களுக்குள்ள அனைத்து உரித்துக்களையும் கொண்டிருக்க வேண்டிய மக்கள்; இந்த நாட்டின் பிரஜா உரிமையைக் கொண்ட மக்கள்; இந்த நாட்டின் வளர்ச்சிக்காக - இந்த நாட்டினுடைய பொருளாதாரத்தை மேம்படுத்துவதற்காகத் தங்களுடைய உயிரைக் கொடுத்துச் செயற்படுகின்ற மக்கள்.

இந்தியாவிலிருந்து வந்தவர்கள் என்று பார்க்கின்றபோது, வரலாற்று ரீதியாக ஒரு சிறு தொகையினரைத் தவிர, மற்றைய எல்லோரும் இந்தியாவிலிருந்து வந்தவர்கள்தான். ஆனால், அந்தக் கோட்பாட்டுக்குள் மலையகத்தைச் சார்ந்த மக்களைக் கொண்டுவர முடியாது. ஆரம்பத்தில் அப்படியான ஒரு நிலை இருந்தாலும்கூட, அவர்கள் பரம்பரை பரம்பரையாக மலையகத்திலே வாழுகின்றபடியால், அவர்கள் மலையக மக்களென்று அழைக்கப்படலாமே ஒழிய, அவர்களை இந்திய வம்சாவளித் தமிழர்களென்று சொல்ல முடியாது. என்னைப் பொறுத்தமட்டிலே, எங்களுடைய தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப் பைப் பொறுத்தமட்டிலே, நாங்கள் அவ்வாறு சொல்வதை

எற்றுக்கொள்ளப் போவதில்லை. இன்று சில அரசியல்வாதிகள் பல இடங்களிலே, "மலையக மக்களாகிய நீங்கள் மற்றைய தமிழர்களோடு சேர்ந்து வாழ முடியாது; நீங்கள் ஒரு புறம்பான இனம்" என்று சொல்லி வாக்குகளைப் பெறுகின்ற ஓர் அநீதியான செயற்பாட்டை எங்களுடைய பிரதேசத்திலும் பார்க்கின்றோம். இப்பொழுது சம்பந்தப்பட்டவர்கள் அங்கு அதற்காகக் காலுன்றி இருக்கின்றார்கள். நான் ஒரு விடயத்தைக் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன். உண்மையிலே நான் மன்னாரைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டு, யாழ்ப்பாணத்திலே குடியிருந்தேன் என்றால், என்னை மன்னாரைச் சேர்ந்தவன் என்று சொல்ல முடியாது. யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்தவன் என்றுதான் சொல்ல வேண்டும். அந்த வகையில், அந்த மக்கள் மலையகத்தில் பரம்பரை பரம்பரையாக இருந்தபோதிலும் இன்று ஏனைய இடங்களுக்கு வந்துவிட்டார்கள் என்றால், அவர்கள் மலையக மக்கள் அல்லர். உதாரணமாக, வவுனியா, கிளிநொச்சி போன்ற இடங்களிலே வாழுகின்ற அந்த மக்கள் அந்தந்த இடத்தைச் சார்ந்தவர்களேயொழிய, அவர்களை மலையகம் சார்ந்தவர்களென்று தொடர்ச்சியாகச் சொல்ல முடியாது.

அந்தக் காலத்திலே அந்த மக்கள் எங்களுடைய பிரதேசங்களிலே வந்து குடியேறவில்லையென்றால் இன்றைக்கு எங்களுடைய பிரதேசங்கள் கபளீகரம் செய்யப் பட்டிருக்கும். அந்த நிலை தொடர்ச்சியாக இருந்து வருகின்ற சூழலிலே, எங்களுடைய கூடுதலான மக்கள் இடம்பெயந்து வெளிநாடுகளிலே வாழுகின்ற சந்தர்ப்பத்தைப் பயன்படுத்தி எங்களுடைய பிரதேசங்களிலே கூடுதலான குடியேற்றங்களைச் செய்கின்ற சந்தர்ப்பங்களில் எங்களுடைய நிலங்களைக் கபளீகரம் செய்ய முயற்சிக்கின்ற நிலையிலே, மலையகத்திலிருந்து வந்து அங்கு பரம்பரை பரம்பரையாக வாழுகின்ற அந்த மக்கள் இல்லையென்றால், இன்றைக்கு எங்களுடைய பிரதேசங்களும் கபளீகரம் செய்யப்பட்டு, அது தமிழ் மக்கள் வாழுகின்ற பூர்வீக நிலம் என்று சொல்லுகின்ற வரலாறு சிதைக்கப்பட்டிருக்கும். ஆகவே, ஆயிரம் ரூபாயைப் பெறுவதற்கான இந்தப் போராட்டத்திலே களமிறங்குகின்ற, அவர்களோடு கைகோர்க்கின்ற ஓர் உரித்து எங்களுக்கு இருக்கிறது. அந்த வகையிலே, ஆயிரம் ரூபாயைப் பெற்றுக்கொடுப்பதற்கான செயற்பாட்டிலே தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு மட்டுமல்ல, எல்லோரும் இறங்க வேண்டும்; அந்த மக்களின் கோரிக்கை நியாயமாக இருக்கின்றபடியால், அதனைப் பெற்றுக் கொடுப்பதற்கான ஒரு வழிமுறையைக் கையாண்டு, அவர்களோடு கைகோர்க்க வேண்டும்.

எங்களுடைய கட்சியின் மறைந்த தலைவர் சிறி சபாரத்தினம் அவர்கள் மற்றும் குட்டிமணி, தங்கத்துரை ஆகியோர் தங்களுடைய உரைகளிலே, “ மலையகத்திலே வாழுகின்ற மக்கள் ஒரு தேசிய இனம், அந்த மக்கள் போராட்டங்கள் செய்கின்றபோது நாங்கள் அதற்கு ஆதரவளித்து அதனை வெல்ல வைக்க வேண்டும், அந்த மக்களின் சுயநிர்ணய உரிமையைப் பெற்றுக்கொடுப்பதற்கான வழிகளைக் கையாள வேண்டும்” என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். மலையக மக்களின் அடிப்படைத் தேவையாக இருக்கலாம் அல்லது அவர்கள் வாழ்வதற்குரிய சுதந்திரத் தன்மை கொண்ட செயற்பாடுகளாக இருக்கலாம். எதுவாக இருந்தாலும் அவர்களுடைய நியாயமான போராட்டங்களுக்குத் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினரான எங்களின் ஆதரவும் நிச்சயமாக இருக்குமென்பதை இங்கு நான் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன். இந்த ஒத்திவைப்புவேளைப் பிரேரணையில் சொல்லப்பட்ட அந்த மக்களுக்கு 1,000 ரூபாயைப் பெற்றுக்கொடுப்பதற்கான முயற்சிக்கு அரசாங்கத்தின்

சார்பாக ஒத்துழைப்புத் தரத் தயாராக இருப்பதாக சபை முதல்வர் அவர்கள் வாக்குறுதி யளித்திருக்கிறார்; உறுதியாகச் சொல்லியிருக்கின்றார். ஆகவே, ஏன் இந்தப் பின்னடைவு? உடனடியாக அதனை நடைமுறைப்படுத்த வேண்டும்.

சாதாரண உணவுப் பொருட்களின் விலைகள் கூடியிருக்கின்ற இந்த நேரத்திலே எங்களுடைய மக்களின் வாழ்வாதாரத்தை ஓரளவிற்காவது உயர்த்திக்கொள்வதற்கான சந்தர்ப்பத்தை நாங்கள் உண்டுபண்ண வேண்டும். ஆகவே, அந்த மக்களுடைய போராட்டத்தை வாழ்வாதாரத்தை உள்ளடக்கிய போராட்டமாக எடுத்துக்கொள்ள வேண்டும். அவர்களைப் பட்டினி போடக்கூடாது. அவர்களுடைய கல்வி, வாழ்க்கை, அன்றாட குடும்ப நலன்கள் சார்ந்த விடயங்களில் பொருளாதாரம் உள்ளடக்கப்பட்டிருக்கின்றது. ஆகவே, அவர்கள் கேட்கின்ற ஆயிரம் ரூபாய்ச் சம்பளத்தைப் பெற்றுக் கொடுக்கின்ற நிலையிலே நாங்கள் செயற்பட வேண்டும். தயவுசெய்து அந்த மக்களுடைய போராட்டத்திலே அரசியலைக் கலக்க முனையாதீர்கள் என்பதை இங்கு குறிப்பிட விரும்புகின்றேன்.

ஏற்கெனவே எங்களுடைய மக்களைப் பிரித்தாளுகின்ற சூழ்ச்சிகள் நடந்துகொண்டிருக்கின்ற நிலையிலே, அந்த மக்களைப் பிரித்தாண்டு, அவர்களின் வாக்குகளைப் பெறுகின்ற நோக்கோடு எங்களுடைய வவுனியா, மன்னார், முல்லைத்தீவு, கிளிநொச்சி போன்ற மாவட்டங்களில் வந்து காலூன்றியிருக்கின்றவர்களுக்கு நான் ஒரு விடயத்தைச் சொல்கின்றேன். அதாவது, இன்றைக்குத் தமிழர்கள் ஒரு குறிப்பிட்ட வீதத்தில்தான் இருக்கின்றார்கள். அந்த வகையில் நாங்கள் இன்று ஒற்றுமையோடு செயற்பட வேண்டும். ஆகவே, எங்களுடைய மக்களைப் பிரித்தாள் வேண்டாம்!

நான் ஒன்றைச் சொல்ல வேண்டும். அதாவது, தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பும் மலையக மக்களின் பிரதிநிதிகளாக இருக்கின்ற நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களும் அந்த மக்களுக்குச் சேவையாற்றுகின்ற பல விடயங்களிலும் ஒன்றிணைந்து முன்னின்று செயற்பட வேண்டும்; நாங்கள் எல்லோரும் ஒன்றிணைந்து அந்த மக்களுக்காகக் குரல் கொடுக்கின்ற முயற்சியை மேற்கொள்ள வேண்டுமென்று நான் இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே கேட்டுக்கொள்ள விரும்புகின்றேன்.

நான் நினைக்கின்றேன், அரசு தரப்படும் எதிர்த் தரப்படும் எங்களுடைய தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பும் ஒன்றே யொன்றைத்தான் வலியுறுத்துகின்றன. அதாவது, தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு ஆயிரம் ரூபாய் சம்பளத்தைப் கொடுப்பதில் பாராளுமன்றம் ஒட்டுமொத்தமாகத் தன்னுடைய கருத்தைச் சொல்ல வேண்டும் என்று சொல்லப் பட்டிருக்கின்றது. ஆகவே, கௌரவ அநுர திஸாநாயக்க அவர்கள் கொண்டுவந்த இந்த ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணை தொடர்பில் கௌரவ அமைச்சர் அவர்கள் சரியான பதிலைக் கொடுத்து, அந்த மக்களுடைய வாழ்வுரிமையைப் பெற்றுக் கொடுக்க வேண்டுமென்று கேட்டு விடைபெறு கின்றேன். நன்றி. வணக்கம்.

ගරු නියෝජ්‍ය කථනායකතුමා
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)
මූලභව, ගරු රවිඤ්ඤ සමරවීර අමාත්‍යතුමා.

ගරු අමාත්‍යතුමනි, දිවා ආහාර විවේකය සඳහා පස්වරු 12.30ට අපි සභාවේ කටයුතු අත්හිටුවිය යුතුයි.

[අ.භා.12.19]

ගරු රවීන්ද්‍ර සමරවීර මහතා (කම්කරු සහ වෘත්තීය සමිති සබඳතා අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு ரவீந்திர சமரவீர- தொழில் மற்றும் தொழிற்சங்க உறவுகள் அமைச்சர்)
(The Hon. Ravindra Samaraweera - Minister of Labour and Trade Unions Relations)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද දින සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා ඉතා හොඳ යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. කමකරු සහ වෘත්තීය සමිති සබඳතා අමාත්‍යවරයා වශයෙන් ඒ පිළිබඳව කාරණා කිහිපයක් ඉදිරිපත් කරන්න මම බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒ සඳහා මම අවස්ථාව ලැබීම ගැන සන්තෝෂ වනවා.

මෙම යෝජනාවට ඇතුළත් වන කාරණයට අමතරව, වතු කම්කරු ජනතාවගේ ඉතිහාසය පිළිබඳවත් අපේ මන්ත්‍රීතුමා දීර්ඝ විස්තරයක් කළා. යෝජනාව ස්ථිර කළ අපේ තිලකරාජා මන්ත්‍රීතුමාත් මේ යෝජනාවට අදාළ නොවන කාරණා රාශියක් කිව්වා. මම හිතන විධියට ප්‍රතිපත්තිමය තීරණ ගත යුතු කාරණා රාශියක් පිළිබඳවත් මේ සභාවට කරුණු ඉදිරිපත් වුණා. වතු කම්කරු ජනතාව වෙනුවෙන් කථා කිරීමට ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ අද මේ අවස්ථාව යොදා ගැනීම පිළිබඳව අපි එතුමන්ලාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා.

මෙතැන තිබෙන මූලිකම කාරණය තමයි, වතු කම්කරුවන්ගේ වැටුප් වැඩිවීම පිළිබඳව අද මේ රටේ මතුවෙලා තිබෙන ප්‍රශ්න. එක්දහස්නවසිය අනූ ගණන්වල සිට, සාමූහික ගිවිසුමක් යටතේ වර්ෂ දෙකකට වතාවක් මේ වතු කම්කරුවන්ගේ වැටුප් වැඩිවීම පිළිබඳව තීන්දු තීරණ ගන්නා බව අපි දන්නවා. මේ සඳහා සම්බන්ධ වන්නේ දෙපාර්ශ්වයයි. වතු වෘත්තීය සමිතී නියෝජනය කරන පිරිසත්, භාමිපුත්‍රන්ගේ සංගමයත් - ඒ වැටිලි සමාගමත් - ඊට සම්බන්ධ වනවා. අපි -අමාත්‍යාංශය- මෙතැන ඉන්නේ මැදිහත්කරුවෙක් හැටියට පමණයි. මේ සාමූහික ගිවිසුම ඔස්සේ අවුරුදු දෙකකට වතාවක් මේ වැටුප් වැඩිවීම අපි කාලාන්තරයක් තිස්සේ කරගෙන ආවා. 2015 වසරේදී ජාතික මැතිවරණ දෙකක් පැවැත්වුවා. මේ මැතිවරණ සමයේ එක වෘත්තීය සමිතියක් ඉහළ වැටුපක් ඉල්ලලා, මැතිවරණයේදී ඒ සඳහා දීපු පොරොන්දුවක ප්‍රතිඵලයක් හැටියට සාමූහික ගිවිසුම - සම්ප්‍රදායානුකූලව කරගෙන ගිය වැඩි පිළිවෙල- පොඩ්ඩක් කඩාකප්පල් වුණා. ඒක තමයි ඇත්ත කරාව. එක වෘත්තීය සමිතියක් අද නොවෙයි, 2015දී තමයි මේ රුපියල් 1,000 ඉල්ලුවේ. නමුත් එය වෙදිකාවට පමණක් සීමා වුණා. ඒකෙන් මේ කනන්දරය දිග් ගැස්සුණා.

එදා එම අමාත්‍යාංශයේ නියෝජ්‍ය ඇමතිවරයා හැටියට මම අපේ හිටපු ඇමතිතුමා එක්ක මේ පිළිබඳ සාකච්ඡා වට ගණනාවක් පැවැත්වුවා. ප්‍රමාද වෙලා හෝ මේ දැන් තිබෙන ගිවිසුමට එළඹෙන්න අපට අවුරුදු එකහමාරක් ගත වුණා. දැන් තිබෙන ගිවිසුමට අපි එළඹුණේ 2016 ජුනි හෝ ජූලි මාසයේ විතර තමයි. නමුත් එය ගැසට් වුණේ නොවැම්බර් මාසයේයි. ඒ නිසා කාලයක් ගත වුණා. ඒ ගැන තමයි අපේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා සඳහන් කළේ. 2018 ජූලි මාසය වෙනකොට මේ ගිවිසුම නැවත වතාවක් අලුත් කිරීමේ කාල රාමුවට අපි පැමිණුණා. එසේ පැමිණියාට පස්සේ, මැදිහත්කරුවෙක් වශයෙන් අපි මේ පාර්ශ්ව දෙකට දැනුම් දුන්නා, මේ ගැන සාකච්ඡා කරලා, තීන්දු ගැනීමට කාලය එළඹී තිබෙන බව. ඒ අය සාකච්ඡා වට ගණනාවක් පැවැත්වූ බව මම දන්නවා. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඉතාම වගකීමෙන් මම මේ කාරණය කියන්නේ. එහෙම සාකච්ඡා වට ගණනාවක් පවත්වා, ගිය ඔක්තෝබර් මාසය පැවසන් වනකොට අපි යම්කිසි එකඟතාවයකට පැමිණෙන්න ආසන්නවම තිබුණා.

[ගරු රවින්ද්‍ර සමරවීර මහතා]

අපි කවුරුත් දන්නවා, පසුගිය වසරේ ඔක්තෝබර් මාසයේ 26 වෙනි දා මේ රටේ දේශපාලන වෙනස්වීමක් සිදු වුණු බව. මම ඊට කලින් දිනයේදී එදා හිටපු කම්කරු හා වෘත්තීය සමිති සබඳතා අමාත්‍යවරයා හැටියට මාධ්‍යයට ප්රකාශයකුත් කළා, තව සතියකින් හෝ දින ගණනකින් අපි මේ ගිවිසුම්වලට එළැඹෙනතුරු දෛනිකව කම්කරුවන්ට රුපියල් 100ක දීමනාවක් ලබා දෙනවා කියා. ඒ ප්රකාශය කර පැය ගණනකින් තමයි ඉතාමත් අසාධාරණ විධියට අපේ රජය ඒ සිදු වීමට මුහුණ දුන්නේ. ඉන් පසුව මාස දෙකක කාලයක් මේ රටේ ආණ්ඩුවක් තිබුණා. මම දන්නා විධියට ඒ අය සාකච්ඡා වට කිහිපයක් තියන්නට ඇති. නමුත් එහිදී ඒ අයට මේ සඳහා විසඳුමකට එන්නට බැරි වුණා. ඒ නිසා තමයි මේක 2019 වර්ෂය සඳහා දික් ගැහිලා, මාස ගණනාවකින් ප්රමාදවෙලා තිබෙන්නේ. දැන් නැවත වතාවක් අපට මේ සඳහා මැදිහත් වන්න සිද්ධවෙලා තිබෙනවා.

අපේ මන්ත්රීතුමාගේ යෝජනාව අනුව, දෛනිකව රුපියල් 1,000ක් ලබා ගැනීම සඳහා තමයි ඒ අයගේ ඉල්ලීම තිබෙන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, දෛනික වැටුප සහ මූලික වැටුප කියන්නේ ඒ අයට රුපියල් 1,000ක දීමනාවක් දෛනිකව ලබා දිය යුතුයි කියන මතය තුළ සමහරුන්ගේ ඉල්ලීමක් තිබෙනවා, මේ දෙන රුපියල් 1,000 මූලික වැටුප විය යුතුයි කියා. මේ කාරණය තමයි අද මතභේදයට ලක් වෙලා තිබෙන්නේ. වැවිලි ක්ෂේත්‍රය නියෝජනය කරමින් පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණි මන්ත්‍රීවරයෙක් හැටියට, වෘත්තීය සමිතියක් නියෝජනය කළ පුද්ගලයකු හැටියට මේ මුදල රුපියල් 1,000 නොව 1,500 කරන්නට පුළුවන් නම්, මම වාගේ සතුටු වෙන වෙනත් කෙනෙකු නැහැ. නමුත් මේ දෙපාර්ශ්වය සමඟ කරන සාකච්ඡාවලදී අපට පෙනෙනවා ඒ අය මේ පිළිබඳව පරස්පර අදහස් ඉදිරිපත් කරන බව. මම කම්කරු සහ වෘත්තීය සමිති සබඳතා අමාත්‍යවරයා හැටියට පත්වෙලා දැන් සති දෙකක් විතර වෙනවා. ඒ පත්වීමෙන් පසුව මමත්, අපේ කොමසාරිස් ජෙනරාල්තුමාත් වෘත්තීය සමිති සමඟ සාකච්ඡා වට කිහිපයක් පැවැත්වුවා. භාමිපුතුන් එහෙම නැත්නම් වැවිලි සමාගම් සමඟ සාකච්ඡා වට කිහිපයක් පවත්වලා තිබෙනවා. වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යතුමාත්, මමත්, වෘත්තීය සමිති ඇතුළු සියලුම ක්ෂේත්‍ර සමඟ අපි හෙට තීරණාත්මක සාකච්ඡාවක් පවත්වන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා. එතැනදී මේ පිළිබඳ මැදිහත්කරුවෙකු හැටියට කම්කරු අමාත්‍යාංශය කටයුතු කිරීමටයි බලාපොරොත්තු වෙන්නේ. මම හෙට ප්රකාශයක් කර කියනවා, තව දින දෙක තුනක් ඇතුළත ඒ අයට මේ සඳහා එකඟතාවකට එන්නට බැරි වුණොත්, -අද ජනවාරි මාසයේ 24 වෙනි දා- මේ මාසය අවසාන වෙන්න කලින් ඒ අය යම්කිසි එකඟතාවකට පැමිණියේ නැත්නම් විෂය භාර අමාත්‍යවරයා හැටියට මට සිද්ධ වෙනවා කියා අපේ අමාත්‍යාංශයේ බලතල පාවිච්චි කර මේ කාරණය බෙරුම්කරණයකට, - arbitration එකකට - පත් කර ඒ ජනතාවට සාධාරණයක් වන විධියට, වතු කම්කරුවන් වෙනුවෙන් සාධාරණය ඉෂ්ට කරන්න. රජයක් හැටියට ඒ බලාපොරොත්තුව, ඒ අධිෂ්ඨානය අපට තිබෙනවා. ඒ තීන්දුව අපි ගන්නවා කියන එක අද මම මේ ගරු සභාවේදී ප්රකාශ කරනවා.

වතුකරයේ ජනතාව ගැන අපට නොයෙක් නොයෙක් විධිවලින් කියන්න පුළුවන්. එක්සත් ජාතික පක්ෂය සහ අපේ ආණ්ඩු වතුකරයේ ජනතාව වෙනුවෙන් කළ දේවල් අමුතුවෙන් කියන්න දෙයක් නැහැ. ඒවා ඉතිහාසය සමඟ තිබෙන්නේ. අනුර දිසානායක මහත්මයා මේ කාරණය කිව්වා. වතුකරයේ ජනතාව ගැන අද හැම දෙනාම කථා කරන්නේ ඒ අයට අපි මේ රටේ ප්රජා අයිතිය ලබා දීපු නිසයි. ඒ අයට ප්රජා අයිතිය තිබුණේ නැත්නම් කවුරුත් ඒ ගොල්ලන්ව ගණන් ගන්නේ නැහැ. ප්රජා අයිතිය දිලා එතැනින්

නතර වුණේ නැහැ අපි ඒ අයව ඡන්ද දායකයෝ කර තිබෙනවා. වතුකරය නියෝජනය කරන ජනතාව, අපේ මන්ත්‍රීතුමා සඳහන් කළා වාගේ අද පාර්ලිමේන්තුවත් නියෝජනය කරනවා. ඒ තත්ත්වයට අද ඇවිල්ලා තිබෙනවා. අඩු පාඩුකම් තිබෙනවා. අපි නැහැයි කියන්නේ නැහැ. මේ වාගේ විවාදයකදී කථා කර ඒ අඩු පාඩුකම් නිවැරදි කර ගන්න.

ඒකයි මම කිව්වේ, ප්රතිපත්ති මත ගත යුතු තීන්දු රාශියක් තිබෙනවා කියා. ගරු තිලකරාජා මන්ත්‍රීතුමා කිව්ව කාරණය සාධාරණයි. කුඩා තේ වතු හිමියන් සහ වතුකරයේ ජීවත් වන ජනතාව කියන්නේ පාර්ශ්ව දෙකක්. මේකේ ලොකු පරස්පරයක් තිබෙනවා. අනෙක් එක, පහතරට තේ සහ උඩරට තේ අතර වෙනසක් තිබෙනවා. ඒ අනුව සලකලා මේ වැඩේ කරන්න බැහැ. අපේ ගරු පලනි දිගම්බරම් ඇමතිතුමා මෙතැන සිටිනවා. අපට පුළුවන්කම ලැබුණා, 2015 දින සියයේ ආණ්ඩුව තුළ අපි රටේ ජනතාවට වෙච්ච පොරොන්දුවක් උඩ ඒ අයට මේ භූමියේ අයිතිය ලබා දෙන්න. මේක ගැන කථා කරනකොට කවුරුත් පැකිළෙනවා. ඒවා ගැන අද කිසි කෙනෙක් කථා කරන්නේ නැහැ. නමුත්, ඒ අයිතියත් අද අපි ලබා දිලා තිබෙනවා. පර්වත් 7ක භූමියේ අයිතිය ඒ ජනතාවට ලබා දිලා, දැන් අපේ ගරු පලනි දිගම්බරම් ඇමතිතුමා නිවාස හඳුලා දෙනවා. ක්රමවේදයේ අඩු පාඩු තිබෙන්න පුළුවන්. ඒකේ ප්රශ්නයක් නැහැ. නමුත්, අද අපි ක්රමවේදය ඇති කර තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මේ පිළිබඳව අපි දැන් සාකච්ඡා වට කිපයක් පවත්වා තිබෙනවා. වැවිලි සමාගම්වල අය ඇවිල්ලා ඒ ගොල්ලන්ගේ අමාරුකම් කියනවා. වතුකරයේ ජනතාවගේ ප්රශ්න ගැන නැවත අපි අමුතුවෙන් කථා කරන්න ඕනෑ නැහැ. ඒ අයගේ ප්රශ්න ගැන අපි හොඳාකාරව දන්නවා. ඒ නිසා දැන් යෝජනා කීපයක් ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. හෙට මමත්, වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යතුමාත් මේ අය සමඟ සාකච්ඡා කරන්න බලාපොරොත්තුවෙන් සිටිනවා. අපි සියලුදෙනා එක තැනට ගෙනැල්ලා, එක මේසයට ගෙනැල්ලා සාකච්ඡා කරන්නේ නැහැ කියා වෘත්තීය සමිතිවලින් චෝදනාවක් තිබුණා. ඒ ගොල්ලන් කියනවා, "නමුත් නාන්දේලා වෙනම අපට කථා කරනවා. වෙනම වැවිලි සමාගම්වලට කථා කරනවා. එහෙම කථා කර අපට ඇවිල්ලා ඒ පණිවිඩය කියනවා. නමුත්, අපි සියලු දෙනාට එකම එකතු කර කථා කරන්න අවස්ථාවක් ලබා දෙන්නේ නැහැ." කියා. ඒ නිසා අපි හෙට පාර්ශ්වකරුවන් ගෙන්වලා, ඒ අය සමඟ සාකච්ඡා කරන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒ වාගේම, තවත් ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. මෙතැන පාර්ශ්වකරුවන් කියා වෘත්තීය සමිති තුනයි තිබෙන්නේ. වතුකරය නියෝජනය කරන තවත් වෘත්තීය සමිති කීපයක් තිබෙනවා. අපි ඒ අය සමඟ සාකච්ඡා කරන දේ අනෙක් වෘත්තීය සමිති සමඟ සාකච්ඡා කළ යුතුයි. ඒ වගකීම මම අමාත්‍යවරයා හැටියට බාර ගන්නවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා, දැන් ඔබතුමාගේ කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු රවින්ද්‍ර සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ரவீந்திர சமரவீர)

(The Hon. Ravindra Samaraweera)

මට තව විනාඩි දෙකක් දෙන්න, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා. ඒ අවස්ථාව ඇති කරගෙන අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා, හෙට දිනයේදී තිබෙන සාකච්ඡාවට පස්සේ ඒ අයට දින දෙකක් විතර දිලා, ඒ අයගෙන් තීන්දුවක් ලබා ගන්න. ඒ තීන්දුව ලබා ගන්නට බැරි වුණොත් අමාත්‍යවරයා හැටියට මම කියන්නේ නැහැ, මම මේක කඩාකප්පල් කරනවා කියා. ඒ අයට සාමූහිකව ගිවිසුමකට එකතු වෙන්න පුළුවන් නම්

දැන් අපට ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. මේ භාෂීපුතුන්ගේ සංගම් සමඟ අපට කථා කරන්න විධියක් නැහැ. අපේ වෘත්තීය සමිතිය -

[ගරු පළාති දිගම්බරම් මහතා]

සංගම්ය- එළියේ ඉන්නවා. මේ සංගම් තුනම නීතියක් හදාගෙන තිබෙනවා, සියයට 60ක් ඉන්නා වෘත්තීය සංගම්වලට විතරයි කපා කරන්න පුළුවන් කියලා. ඒ ඒ සා මේ භාම්පුතුන්ගේ සංගම් එක්ක වෘත්තීය සමිති තුනම සාකච්ඡා කරලා, fail වෙලා තිබෙනවා. මොකද, තවම ඉන්නේ? එළියට එන්න. අපි ඔක්කෝම එකතු වෙලා සටන් කරමු.

මම අද කියන්නේ මෙකයි. මේ ආණ්ඩුව තුළ මා ඇමති ධුරයක් දරනවා. හෙට මට මේ ඇමති ධුරය දමා එන්න පුළුවන්. ඔක්කෝම අත්සන් කරලා වෘත්තීය සමිති තුනම එළියට එනවා නම්, මමත් හෙට එළියට එනවා. ආණ්ඩුවට විරුද්ධව හෝ භාමිපුතුන්ගේ සංගම්වලට විරුද්ධව හෝ මේ සටන කරලා මේවාට හරියාකාරව විසඳුම් අරගන්න ඕනෑ. එහෙම නැත්නම් දිගින් දිගටම මේ ජනතාවට, මේ කම්කරුවන්ට රැවටී තමයි ඉන්න වෙන්නේ. මේ ආණ්ඩුවේ ඉන්නා වැවිලි කර්මාන්ත ඇමතිතුමා වන නවින් දිසානායක මැතිතුමාට මම කියන්න කැමැතියි, එතුමාට තුවරළියේ දෙමළ ජනතාවන් ඡන්දය ලබා දී තිබෙන බව. එතුමා සප්තමය පාර්ලිමේන්තු රැස්වීම් දිනකදී කථා කරන කොට කිව්වා, වැටුප 600කට වඩා දෙන්න බැහැ කියලා. අපිට ලප්පා හිතෙනවා. මොකද, එතුමා කම්කරුවන් වෙනුවෙන් කථා කරන්න ඕනෑ.

මේ අවස්ථාවේ රාජ්‍ය ඇමතිතුමා ගරු සභා ගැබේ ඉන්නවා. එතුමාත් එකතු වෙලා කථා කරලා, බොහොම ඉක්මනින් මේ ගැන සාකච්ඡා කරලා මේකට විසඳුම් ලබා දෙන්න. එහෙම නැත්නම් ඔබතුමන්ලාගේ union විකන් එක්ක එළියට ඇවිල්ලා, අපි ඔක්කෝම එකතු වෙලා සටන් කරලා මේ ජනතාවට සාමාන්‍ය වැටුපක් අරගෙන දෙමු කියන ඉල්ලීම මේ වෙලාවේ කරමින් මා නිහඬ වෙනවා. Thank you.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

அடுத்து, கௌரவ ஞானமுத்து ஸ்ரீநேசன் அவர்கள்!

[൧൨. ൧. 1.37]

ගරු ඥානමුත්තු ශ්‍රීතෝසත් මහතා

(மாண்புமிகு ஞானமுத்து ஸ்ரீநேசன்)

(The Hon. Gnanamuthu Srineshan)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளப் பிரச்சினை தொடர்பாக கௌரவ பாராளுமன்ற உறுப்பினர் அநுர திஸாநாயக்க அவர்களால் முன்வைக்கப்பட்ட ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணை தொடர்பாக இந்தச் சபையில் எனது கருத்துக்களையும் பதிவுசெய்வதற்கு வாய்ப்பளித்த உங்களுக்கு நன்றி கூறுகின்றேன். நாட்டின் முக்கமான பிரச்சினையாகப் பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களின் வாழ்க்கை வசதிகள், வருமானங்கள், அவர்களின் தற்போதைய நிலைமை என்பன பற்றிய விடயம் காணப்படுகின்றது. இந்த இடத்தில் இந்தியக் கவிஞர் ஒருவரின் கவிதையொன்று எனக்கு ஞாபகம் வருகின்றது. அவர் சுதந்திரநாள் பற்றிக் குறிப்பிடும்பொழுது, "வெள்ளை இருட்டை வெளியேற்றிவிட்டுக் கறுத்த இருட்டை நாம் கைப்பிடித்த நான்" என்று சொல்லியிருந்தார். "அன்னிய விலங்குகளை அகற்றிவிட்டு நாம் செய்த சொந்த விலங்குகளையே சூட்டிக்கொண்ட நான்" என்று இன்னுமொரு விதத்தில் சுதந்திரம் பற்றிக் குறிப்பிட்டிருந்தார். இந்தியாவின் சுதந்திரத்தை மேலுமொரு விதமாக சொல்லையில், "அர்த்த ராத்திரியில் சுதந்திரத்தைப் பெற்றோம் இன்னும்

விடியவில்லை" என்று குறிப்பிட்டிருக்கின்றார். அதேபோன்று, "பட்டுவேட்டி பற்றிக் கனவு கண்டோம்; கட்டிய கோவணமும் கனவாடப்பட்டுவிட்டது" என்று இன்னுமொரு கவிதையில் சொல்லியிருந்தார். இந்தக் கவிதையின் பொருளை நாங்கள் உற்றுநோக்கிப் பார்க்கின்றபோது, சுதந்திரம் கிடைக்கின்ற போது மக்கள் எல்லோரும் இன, மத, மொழி, பிரதேச வேறுபாடுகளுக்கு அப்பால் சுதந்திரம் கிடைத்துவிட்டது; தங்களுக்குப் பெரியதாக ஏதோ கிடைக்கப்போகின்றதென்று எங்கில்கொண்டிருந்தார்கள். ஆனால், அவர்களின் நாட்டம் நிறைவேறவில்லை என்பதுதான் இந்தியக் கவிஞரின் கருத்திலிருந்து வெளிப்படுகின்றது.

எமது நாடு சுதந்திரத்தைப் பெற்று 70 ஆண்டுகள் கடந்து விட்டன. ஆனால், இந்த 70 ஆண்டுகளில் எத்தனையோ பிரச்சினைகள் தீர்க்கப்படாமல் இருக்கின்றன. ஆங்கிலேயரின் ஆட்சிக் காலத்தில் தோட்டங்களில் வேலை செய்வதற்காக இந்தியாவிலிருந்து தோட்டத் தொழிலாளர்கள் - தமிழர்கள் அழைத்து வரப்பட்டிருந்தார்கள். அதேபோன்று, மலேசியாவிலும் இவ்வாறு சமகாலத்தில் அழைத்து வரப்பட்டிருந்தார்கள். இன்று, மலேசியாவில் இருக்கின்ற இந்திய வம்சாவளித் தமிழ் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் நிலையையும் இலங்கையில் இருக்கின்ற இந்திய வம்சாவளித் தமிழ் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் நிலையையும் ஒப்பிட்டுப் பார்க்கின்றபோது, மலேசியாவில் தொழிலாளிகளாக நுழைந்தவர்கள் இன்று முதலாளிகளாக, காணிகளின் உடைமையாளர்களாக, தனவந்தர்களாக மாறியிருப்பதைக் காணலாம். இலங்கையில் இப்போதிருக்கின்ற தோட்டத் தொழிலாளர்கள் நிறைவாக உழைக்கின்றார்கள்; குறைவான சம்பளத்தைப் பெறுகின்றார்கள், மற்றவர்கள் புரியாணி சாப்பிடுவதற்கு உழைத்துக் கொடுக்கின்றார்கள்; அரை வயிறுறுடன் வாழக்கூடிய நிலைமையில் காணப்படுகின்றார்கள். அதேபோன்ற அவர்களுடைய வாழ்க்கையில் சில மாற்றங்கள் ஏற்பட்டிருக்கின்றது என்பதை நாங்கள் மறுக்கவில்லை.

1947ஆம் ஆண்டு சோல்பரி அரசியல் யாப்பு அறிமுகம் செய்யப்பட்டதன் பின்னர் முதல் முறையாக இலங்கையில் நடைபெற்ற தேர்தலின்போது, 7 இந்திய வம்சாவளியினர் சட்ட மன்றத்திற்குத் தெரிவு செய்யப்பட்டிருந்தார்கள். அந்த நிலையில் 1948, 1949களில் கொண்டுவரப்பட்ட பிரஜாவுரிமைச் சட்டம், வாக்குரிமைச் சட்டம் போன்றவற்றின் மூலமாக இந்திய வம்சாவழியினரின் குடியுரிமை பறிக்கப்பட்டதன் பின்னர் அந்த மக்கள் 30 ஆண்டுகள் அரசியல் அநாதைகளாக இருந்தார்கள். ஐக்கிய தேசியக் கட்சி ஆட்சி செய்தபோதுதான் இந்திய வம்சாவளியினரின் குடியுரிமை பறிக்கப்பட்டது. பின்னர் 1978ஆம் ஆண்டு கொண்டுவரப்பட்ட அரசியல் யாப்பின் மூலமாகப் பிரஜாவுரிமை என்கின்ற விடயத்தை அந்த அரசியல் யாப்பில் உள்ளடக்கி, பறித்த பிரஜாவுரிமையை இலட்சக்கணக்கான மக்களுக்கு மீண்டும் அவர்கள் வழங்கி ஓரளவு பிராயச்சித்தத்தைத் தேடியிருந்தார்கள் என்பது வரலாறாக அமைந்திருக்கின்றது.

இந்த நிலையில் தீர்க்க வேண்டிய ஒரு முக்கியமான பிரச்சினையாக இருப்பது தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளப் பிரச்சினையாகும். அவர்களுக்குச் சலுகை கொடுக்கத் தேவையில்லை. அது அவர்களது உரிமை. அவர்களுடைய உழைப்புக்கேற்ற வேதனத்தைக் கொடுப்பதற்கு பின்னிர்க வேண்டிய அவசியமில்லை. சாதாரணமாக ஒரு தினக் கூலியாள் ஒரு நாளைக்கு ஆயிரம் ரூபாவுக்கும் மேலாகச் சம்பளத்தைப் பெறக்கூடிய ஒரு நிலைமையிருக்கின்றபோது,

அன்றிலிருந்து இன்றுவரை இந்தத் தொழிலைத் தங்களுடைய வாழ்வாதாரத் தொழிலாகவும் நிர்ப்பந்திக்கப்பட்ட தொழிலாகவும் செய்துகொண்டு வருகின்ற தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் சம்பளத்தை அதிகரிப்பதற்கு மறுக்கப்படுகின்றது என்றால், அவர்களுடைய உழைப்பிற்குரிய வேதனம் அரைகுறையாகக் கொடுக்கப்படுகின்றது; நிறைவாகக் கொடுப்பதற்கு மனம் இன்னும் இடங்கொடுக்கவில்லை என்பதைத்தான் எங்களால் விளங்கிக் கொள்ளக்கூடியதாக இருக்கின்றது.

எமக்கு அந்நியச் செலாவணியின் முதுகெலும்பாக இருப்பது இந்தப் பெருந்தோட்டத் துறையாகும். இன்னொரு விதத்தில் சொல்லப்போனால், முக்கியமான ஒரு பொருளாதார இயந்திரமாகச் செயற்பட்டு அவர்கள் எமது நாட்டுக்குப் போதியளவு வருமானத்தைப் பெற்றுத் தருகின்றார்கள்; கடமையைச் செய்கின்றார்கள்; தங்களுடைய உரிமையைக் கேட்கின்றார்கள். கடமையைச் செய்யாமல் உரிமையைக் கேட்பது என்பதுதான் ஏற்க முடியாத விடயம். அந்த மக்கள் தினமும் தங்களுடைய கடமையைச் செய்கின்றார்கள்; தங்களுடைய தொழிலுக்கான உரிமையைக் கேட்கின்றார்கள். ஆனால், அவர்களுக்கு உரிய சம்பளம் வழங்கப்படுவதில்லை. ஆகவே, இந்த விடயத்தில், சம்பந்தப் பட்டவர்கள் இன்னும் நவீன யுகத்திற்குள் புகாதவர்களாக ஒரு பிற்போக்குவாதச் சூழ்நிலையில் காணப்படுகின்றார்கள் என்பதை நாங்கள் மறக்கவோ, மறைக்கவோ முடியாது. எனவே, நாங்கள் இந்த நேரத்தில் சிந்திக்க வேண்டும். அமைச்சர் ரவீந்திர சமரவீர அவர்களும் கூட, தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் சாதகமான ஒரு கருத்தினைச் சொன்னது போன்று விளங்கியது. ஆனால், அந்தக் கருத்தை யதார்த்தமாக நடைமுறைப்படுத்தக்கூடிய விதத்தில் கொண்டுவருகின்ற போதுதான் அது உண்மையாக மாறுவதற்குரிய வாய்ப்பிருக்கின்றது. நிச்சயமாக இந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் உழைப்புக்கேற்ற வேதனத்தை வழங்குவதில் இன்னும் காலந்தாமதித்துக்கொண்டிருக்க முடியாது.

கால்மாக்ஸ் அவர்கள், எங்கெல்லாம் ஒடுக்கப்படுகின்ற, உரிமை மறுக்கப்படுகின்ற தொழிலாளர்கள் இருக்கின்றார்களோ, அங்கெல்லாம் புரட்சிகள் வெடிக்குமென்று சொன்னார். இனத்துவேசம், மதத்துவேசம், பிரதேசவாதம், சாதிவாதம் போன்ற தந்திரோபாயங்கள் மூலமாகத் தொழிலாளர்களைப் பிரித்து வைத்ததன் காரணமாக, கால்மாக்ஸ் சொன்ன வர்க்கப்புரட்சிகள் வெடிக்காமல் குறிப்பாக அதிகார வர்க்கம் தம்மைப் பாதுகாத்துக் கொண்டிருக்கின்றது. அதிகார வர்க்கம் இனவாதம், மதவாதம், மொழிவாதம், பிரதேசவாதம் போன்ற வாதங்களைப் பற்றிப் பேசிக்கொண்டு சொர்க்கத்தில் வாழுகின்றபோது, தொழிலாளர் வர்க்கம் இன்றும் நரகத்தில் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கின்றது.

அன்று அந்நியர் காலங்களில் கட்டப்பட்ட லயன்கள் இன்றும் காணப்படுகின்றன. இருந்தாலும், தற்போது அமைச்சர் திகம்பரம் அவர்கள் அதிலிருந்து மீட்சியைப் பெறவேண்டும் என்ற அடிப்படையில் தனி வீடுகளைக் கட்டிக்கொண்டு வருவதை நாங்கள் வரவேற்கின்றோம். இன்னும் காலம் தாமதிக்கப்படக் கூடாது. அந்த மக்கள் நாட்டின் பொருளாதாரத்தை மேம்படுத்துவதற்காக உழைக்கின்றார்கள் என்ற வகையில், நிச்சயமாக அவர்கள் தங்களுடைய உரிமையைக் கேட்கின்றார்கள். நாங்கள் அதை உதாசீனம் செய்யக் கூடாது.

குறிப்பாகப், பெருந்தோட்டத் துறையிலும் சரி, ஆடைத் துறையிலும் சரி அல்லது மத்திய கிழக்கில் சேவகம் செய்கின்ற

தொழிலும் சரி, இந்தப் பெண்கள் அதிகமாக உழைத்து அந்நியச் செலாவணியை ஈட்டித்தந்து கொண்டிருக்கின்றார்கள். எனவே, தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குரிய அந்தச் சம்பளத்தைக் கொடுக்கின்ற விடயத்தில் காலத்தை இழுத்தடித்துக்கொண்டு செல்வது மிகவும் அநியாயமான ஒரு செயலாகத்தான் இருக்க முடியும். இது கம்பனிகளுக்கு நன்றாகத் தெரியும். கம்பனிகள் இலாபத்தை ஈட்டுவதை நாங்கள் குறை கூறவில்லை. ஆனால், மிகையான இலாபத்தை ஈட்டிக் கொள்வதற்காகத் தொழிலாளர்களின் உழைப்பின் பெரும்பகுதியைச் சுரண்டுவதை நாங்கள் ஏற்றுக்கொள்ள முடியாது.

உண்மையில், தோட்டத் தொழிலாளியின் இரத்தம் அல்லது உழைப்பு இரண்டு வகையான அட்டைகளால் உறிஞ்சப் படுவதை நாங்கள் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது. அதாவது, தேயிலைச் செடிகளுக்குள் இருக்கின்ற இயற்கையான அட்டைகள் அந்தத் தொழிலாளர்களின் உதிரத்தை உறிஞ்சிக்கொண்டிருக்கின்ற அதேவேளை, அவர்களின் உழைப்பில் அவர்களுக்குச் சேரவேண்டிய பணத்தின் ஒரு பகுதி மனித அட்டைகளால் உறிஞ்சப்பட்டுக்கொண்டிருப்பதென்பது ஏற்றுக்கொள்ள முடியாத, வேதனைக்குரிய விடயமாக அமைந்திருக்கின்றது.

நமது நாடு முழுமையான சுதந்திரத்தைப் பெற்றிருக்கின்றது; முழுமையான ஜனநாயகத்தைப் பேணுகின்றது; சட்டவாட்சியின்கீழ் செயற்படுகின்றது; நாட்டில் பொதுவான நீதியொன்று கிடைக்கின்றது; மக்கள் பொதுவான நியாயத்தின் அடிப்படையில் அணுகப்படுகின்றார்கள் என்பது உண்மையாக இருக்குமாகவிருந்தால், இந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் கேட்கின்ற அந்த 1000 ரூபாய் கோரிக்கையென்பது நிச்சயமாக நிறைவேற்றப்பட வேண்டும். அது எந்த வகையிலும் ஒரு சலுகையாக இருக்கமுடியாது. அது அவர்கள் உழைக்கின்ற உழைப்போடு கூடிய பொருளாதார உரிமையாக அமைந்திருக்கின்றதென்பதை நாங்கள் மறந்து விடக்கூடாது.

'ஜனதா விமுக்திப் பெரமுன' கட்சியினர், இந்தக் கருப்பொருளை அடிப்படையாகக் கொண்ட பிரேரணையை காலத்தின் தேவைகருதி இங்கு பாராளுமன்றத்தில் கொண்டு வந்தமை பாராட்டக்கூடிய விடயமாகும்.

மரு தி.செல்வா காரை ஸ்ரீனிவாசன்

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் துவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ உறுப்பினர் அவர்களே, உங்களுக்கு இன்னும் இரண்டு நிமிடங்கள் இருக்கின்றன.

மரு ஜனமூர்த்தி சீனிவாசன்

(மாண்புமிகு ஞானமுத்து ஸ்ரீநேசன்)

(The Hon. Gnanamuthu Srinethan)

நன்றி. இந்தக் கருப்பொருளை உண்மைப் பொருளாக மாற்றுவதாக இருந்தால், இந்தச் சபை இந்த விவாதத்தின் முக்கியத்துவத்தை உணர்ந்துகொள்ளவேண்டும். எப்போதும் ஒரு தொழிலாளர் வர்க்கம் அடக்கப்பட்டு, ஒடுக்கப்பட்டு அல்லது அவர்களுக்கிடையில் பிரிவினைகள் உருவாக்கப்பட்டு, பிரித்தானம் தந்திரத்தைப் பயன்படுத்தி அவர்களைப் பின்னிலையில் கொண்டு செல்வது என்பது ஒரு மோசமான விடயமாகக் காணப்படுகின்றது. இந்த நிலையில் நாங்கள் மீண்டும் மீண்டும் சுட்டிக்காட்டுவது என்னவென்றால், நியாயமான அல்லது தர்மமான ஒரு விடயத்தைச் சுட்டிக்காட்டுகின்றபோது, அதனைப் புறக்கணித்துக்கொண்டு

[ගරු ඥානමුත්තු ශ්‍රීතෝසත් මහතා]

செல்வது என்பது, ஒரு சமூகத்தின் இருப்பை அல்லது சமூகத்தின் எதிர்கால எழுச்சியைத் தடுக்கின்ற ஒரு செயற்பாடாக அமைய முடியும் என்பதாகும். கடந்த காலத்தில் 1948 - 1949களில் கொண்டுவரப்பட்ட பிரஜாவுரிமைச் சட்டம், 1964இல் கொண்டுவரப்பட்ட சிறிமா - சாஸ்திரி ஒப்பந்தம் என்பவற்றின் மூலமாக தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் செய்யக்கூடிய அனைத்து அசாதாரணங்களையும் அநியாயங் களையும் செய்து முடித்துவிட்டார்கள் என்பது உங்களுக்குத் தெரியும். இப்படியான அநியாயங்கள் இன்னும் செய்யப் படக்கூடாது.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

நீங்கள் இன்னும் 07 நிமிடங்கள் பேசலாம்.

ගරු ඥානමුත්තු ශ්‍රීතේසන් මහතා

(மாண்புமிகு ஞானமுத்து ஸ்ரீநேசன்)

(The Hon. Gnanamuthu Srineshan)

எனது உரையினை நீட்டிக்கொண்டு செல்வதற்கு வாய்ப்புத் தந்தமைக்காக நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன். எனவே, காலத்தைத் தாழ்த்தாமல் இவர்களுக்கு உதவி செய்யக்கூடிய விதத்தில் நிச்சயமாகச் செயற்பட வேண்டும்; அவர்களுடைய நியாயமான கோரிக்கைகளை ஏற்றுக்கொள்ள வேண்டும் என்பதை நான் இந்த இடத்தில் சுட்டிக்காட்ட விரும்புகின்றேன்.

பொதுவாக சோசலிச நாடுகளில் சமத்துவம் ஏற்படவேண்டுமென்று சொல்வதற்கு முக்கிய காரணம், அங்கு சமத்துவம் மறுக்கப்படுகின்றமை ஆகும். சீனாவை எடுத்துக்கொண்டால் அல்லது கியூபாவை எடுத்துக்கொண்டால் அல்லது முன்னைய சோவியத் யூனியனை எடுத்துக்கொண்டால், இந்த நாடுகளில் அந்தச் சமத்துவத் தன்மை காணப்பட்டது. ஆட்சியாளர்கள் குறைவிட்டதன் காரணமாகச் சில நாடுகளில் சோசலிசம் மறைந்துபோனாலும்கூட, தொழிலாளர்களின் உரிமை என்கின்ற விடயத்தில் அவர்களின் சமத்துவக் கோரிக்கை என்பது இன்றும் நிதர்சனமாக இருந்துகொண்டிருக்கின்றது என்பதை ஒருபோதும் நாங்கள் மறந்துவிடக் கூடாது.

கடந்த காலத்தில் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் தங்களுடைய உரிமையைப் பெற்றுக்கொள்வதற்காகப் பல்வேறு வகையான போராட்டங்களை குறிப்பாக, சத்தியாக்கிரகப் போராட்டங்களை நடத்தியிருந்தார்கள்; ஆர்ப்பாட்டங்களை நடத்தியிருந்தார்கள். இந்தச் சத்தியாக்கிரகப் போராட்டங்கள், ஆர்ப்பாட்டங்கள் என்பன கவனத்தில் கொள்ளப்படாதபோது அவை இன்னும் ஒரு பரிமாணம் பெறுவதற்கான சந்தர்ப்பம் வழங்கப்படுகின்றது. வடக்கு, கிழக்குப் பிரச்சினைகளைப் போறுதல் வரையில், தமிழர்களுக்கு இழைக்கப்பட்ட அநீதிகளை நீக்கி அவர்களின் உரிமைகளைப் பெற்றுக் கொள்வதற்காக தந்தை செல்வா அவர்கள் ஜனநாயக வழிமுறையில் அறவழிப் போராட்டம், சாத்வீகப் போராட்டங்கள் செய்தபோது அந்தப் போராட்டங்கள் பற்றிய பார்வை வித்தியாசமாக அமைந்திருந்தது. அதாவது ஜனநாயக ரீதியாகப் போராடியவர்களுக்கு அதேகமாக இம்சை வழியில், வன்முறையில் பதில்கள் வழங்கப்பட்டன. இம்சை ரீதியாக பதில்கள் வழங்கப்பட்டதனால்தான் அவர்களுடைய போராட்டம் பின்னர் ஆயுதப் போராட்டமாக மாறுவதற்குச் சந்தர்ப்பம் ஏற்பட்டது. அதேபோன்று, இப்போது தோட்டத் தொழிலாளர்கள் பலவிதத்திலும் ஒடுக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள்.

அந்த அடிப்படையில் அவர்களிடம் புரட்சிகரமான மனப்பாங்கு உருவாகக் கூடாது. இன்று அவர்களுடைய கோரிக்கைகள் மேலும் மேலும் மறுதலிக்கப்படுகின்றது. இந்த மறுப்பு என்பது எதிர்காலத்திலே வெறுப்பாக மாறி, எதிர்ப்பாக மாறி போராட்டங்களாகக்கூட மாறுவதற்கான வாய்ப்பு அதிகம் இருக்கின்றது.

மதிப்பீடு செய்வது எப்போதும் மறுக்கப்படுகின்றது. அதாவது, மற்றைய நாடுகள் முன்னேற்றமடைந்திருப்பதற்கான காரணம் என்ன? எமது நாடு பின்னேர்க்கிச் செல்வதற்கான காரணம் என்ன? என்பதைப் பற்றியெல்லாம் மதிப்பீடு செய்கின்ற, அந்த மதிப்பீடுகளை அறிந்து கொள்கின்ற சந்தர்ப்பங்கள் ஏற்படுத்திக்கொள்வதில்லை அல்லது ஆட்சியாளர்கள் தங்களைச் சுயவிசாரணை செய்வதற்கு மறுத்துக்கொண்டிருக்கின்றார்கள். ஆனால், கடந்த காலத்தில் தங்களுடைய செயற்பாடுகள் எப்படிப்பட்ட விபரீதங்களை ஏற்படுத்தியது? எப்படிப்பட்ட அழிவுகளை ஏற்படுத்தியது? எவ்வாறு நாடு குட்டிச்சுவராகியது? என்பது பற்றியெல்லாம் சுயவிசாரணை செய்வதும் சுயவிமர்சனம் செய்வதும் மிக முக்கியமாகும். இந்த விடயங்களைத் தவிர்த்துவிட்டு, கடந்த காலங்களை முற்றாக மறந்து, கடந்த காலங்களில் எந்தத் தவறுகளை விட்டார்களோ அதே தவறுகளையே நிகழ்காலத்திலும் எதிர்காலத்திலும் மேலும் மேலும் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் அதிகரித்துக்கொண்டு செல்லுகின்ற காரணத்தினால் நாட்டில் எந்த ஒரு பிரச்சினையையும் தீர்க்கமுடியாது. இன்று அதிகார வர்க்கம், தனது ஆயுத பலத்தின் மூலமாக, அதிகார பலத்தின் மூலமாக எல்லோரையும் அடக்குமுறைக்குள் வைத்திருக்கலாம் என்கின்ற கனவில் மிதந்துகொண்டிருக்கின்றது. அவர்கள் எதிர்க்கட்சியிலிருக்கின்றபோது வலியுறுத்துகின்ற விடயங்களை ஆளும் கட்சிக்கு வருகின்றபோது மறந்துவிடுகின்ற தன்மைகளையும் பார்க்கக்கூடியதாக இருக்கின்றது.

நான் அடிக்கடி சொல்லுகின்ற ஒரு விடயம் இருக்கின்றது. அதாவது பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களைப் பொறுத்த மட்டில் அவர்கள் கடமை, கண்ணியம், கட்டுப்பாடு, விசுவாசம் என்ற அடிப்படையில் தங்களுடைய தொழில்களைத் தொடர்ந்தும் ஆற்றிக்கொண்டிருக்கின்றபோது, அந்தக் கடமையைச் செய்கின்றவர்களுக்குரிய உரிமை வழங்கப்பட வேண்டும். அந்த உரிமை மறுக்கப்படுகின்றபோது விபரீதங்கள் ஏற்படுவதற்கு வாய்ப்பிருக்கின்றது. விபரீதங்கள் ஏற்பட்டதன் பின்னர் அதற்குத் தண்டனைகளைக் கொடுப்பதைவிட, வருமுன் காத்தலென்ற அடிப்படையில் விபரீதங்கள் ஏற்படாது பாதுகாத்துக்கொள்ள வேண்டுமென்பதைக் கூறிக் கொண்டு, தோட்டத் தொழிலாளர்கள் கோருகின்ற நியாயமான 1,000 ரூபாய் சம்பளத்தை வழங்குவதன் மூலமாக அவர்களுடைய எதிர்பார்ப்புக்குரிய சரியான பதிலைக் கொடுக்க வேண்டும் என்று கேட்டுக் கொண்டு எனது உரையை நிறைவு செய்கின்றேன். நன்றி.

[ဇ.စာ. 1.55]

ගරු චේද්‍ර කුමාර් මහතා

(மாண்புமிகு வேலு குமார்)

(The Hon. Velu Kumar)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අද දින ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ මන්ත්‍රී ගරු අනුර දිසානායක මැතිතුමා විසින් ගෙනැවිත් තිබෙන කල් තැබීමේ යෝජනාවෙන් වතුකරයේ ජනතාවගේ -වතු කම්කරුවන්ගේ- අවම මූලික වේතනය රුපියල් දාහක් කළ යුතුය කියන කාරණය මුල් කරගෙන තමයි අපේ කාරුණ්‍ය ඉදිරිපත් කරන්නේ. විශේෂයෙන්ම ගරු අනුර දිසානායක

මන්ත්‍රීතුමාට මම ස්තූතිවන්ත වෙනවා, කාලීන අවශ්‍යතාවක් ඇති මේ යෝජනාව මේ උත්තරීතර සභාවට ඉදිරිපත් කිරීම පිළිබඳව. මම විශේෂයෙන්ම මේ කාරණය සඳහන් කරන්නට ඕනෑ. අද දින කපා කරන මේ ප්‍රශ්නය රුපියල් දාහක දෛනික වැටුපක් කියන ප්‍රශ්නයම නොවෙයි. ලංකාවේ සිටින ජාතීන් අතර ඉන්දිය සම්භවයක් ඇති මධ්‍යම කඳුකරයේ ජීවත්වෙන ජනතාව තමයි මේ වතු කම්කරු ජනතාවට ඇතුළත් වෙන්නේ.

මේ රටේ ජීවත්වෙන ජාතියකගේ ප්‍රශ්නයක් පිළිබඳව තමයි අද අපි මේ විවාදය කරන්නේ. මේ විවාදය කරන අවස්ථාවේදී විශේෂයෙන්ම මේ ප්‍රශ්නයට සෘජුව උත්තරයක් හොයන්නට මෙම සභාව තුළ සිටිය යුතු වැවිලි කර්මාන්ත අමාත්‍යවරයා මේ සභාව තුළ නැහැ. ඒ වාගේම මේ ප්‍රශ්නයට සෘජුව සම්බන්ධ කම්කරු අමාත්‍යවරයාත් මේ සභාව තුළ නැහැ. රජයක් විධියට ජාතික ප්‍රශ්නයක් හැටියට මෙය පිළිඅරගෙන තිබෙනවාද කියන එකත්, ඒ පිළිබඳව දැනුවත් වීමක් කරගෙන තිබෙනවාද කියන එකත් ප්‍රශ්නයක් හැටියට අපට අහන්න හිතෙනවා.

මම විශේෂයෙන්ම මේ කාරණය සඳහන් කරන්නට ඕනෑ. මේ අටවන පාර්ලිමේන්තුව තුළ තමයි මේ දමිළ ජාතීන්ගේ ප්‍රශ්නයක් වූ වතු කම්කරුවන්ගේ ප්‍රශ්නය නැවත නැවත වැඩි පුර කපා බහට පත් වුණේ. විශේෂයෙන්ම අපි දමිළ ප්‍රගතිශීලී පෙරමුණ හැටියට මේ පාර්ලිමේන්තුවට තේරී පත් වෙලා, පළමුවැනි අවුරුද්දේ පළමුවැනි මාස කිහිපය තුළම කල් තැබීමේ යෝජනාවක් හැටියට මේ ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කළා. එතැන සිට වාර තුනක් අපි කල් තැබීමේ යෝජනා ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා.

මීට පෙර, කලින් අවුරුද්දේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ විසින්ම මෙවැනි යෝජනාවක් මේ උත්තරීතර සභාවට ඉදිරිපත් කළා. එම කල් තැබීමේ යෝජනාවේදී අද වාගේම ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා දත්ත සමඟ, ඒ පසුබිම සමඟ, ඒ ඉතිහාසය සමඟ කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ජාතික පුවත් පත්වල මේ වතු කම්කරුවන්ගේ ප්‍රශ්නය කපා කරලා හමාර කළා කියන ප්‍රවෘත්තිය ගියා. නමුත් එතැන සිට අවුරුද්දක පමණ කාලයක් පසු වෙලා තිබෙනවා. තවම ඒ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව හරියාකාර ක්‍රියාවලියක්වත් පටන් අරගෙන නැහැ. නැවත වතාවක් අපේ ජනතාවගේ ඒ තත්ත්වය, ඒ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව කල් තැබීමේ යෝජනාවක් ගෙනැල්ලා අදත් එතුමා මේ ගැන කපා කිරීම පිළිබඳව මම ස්තූතිවන්ත වෙනවා. කපාවට පමණක් සීමා කරන්නේ නැතුව, අද දිනයෙන් පසුවත් ක්‍රියාවට නංවන වැඩ පිළිවෙළකට යන්නට ආණ්ඩු පක්ෂයත්, විපක්ෂයත් එකතු වෙලා ඉදිරියට යන්න පුළුවන්ද කියන එක තමයි ප්‍රශ්නයක් හැටියට මට ඉදිරිපත් කරන්නට තිබෙන්නේ. ගරු අනුර දිසානායක මැතිතුමා ඉදිරිපත් කරපු ඒ ඉතිහාසික කරුණු සහ අපේ දමිළ ප්‍රගතිශීලී පෙරමුණේ මා මිත්‍ර නිලකරාජා මැතිතුමා ඉදිරිපත් කරපු කරුණුම මම ආපසු ඉදිරිපත් කරන්නේ නැතුව ඒකට සම්බන්ධ වෙනත් කරුණු කිහිපයක් එකතු කරන්න පමණක් මා බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ලංකාවට මේ ජනතාවගේ පැමිණීම, එහෙම නැත්නම් මේ ජනතාව ඉන්දියාවෙන් ලංකාවට ගෙන්වන්න එහි තිබුණු ආර්ථිකමය තත්ත්වය තමයි හේතු වුණේ. විශේෂයෙන්ම දුප්පත්කම නිසා තමයි ඉන්දියාව මේ ජනතාවට පිටුපෑවේ. ඒ, දුප්පත්කම නිසා තමයි ලංකාවට මේ ජනතාව ගෙනෙන්නට පුළුවන් වුණේ. අදටත් අපේ මූලික ප්‍රශ්නය වෙලා තිබෙන්නේ, ඔවුන්ට ලැබෙන වැටුප සම්බන්ධවයි. මොකද, ඔවුන්ගේ ආර්ථිකය මත තමයි අධ්‍යාපනය, සෞඛ්‍ය, සංස්කෘතිය, සමාජයීය යන සියලු ප්‍රශ්න රැඳිලා තිබෙන්නේ. 1992 වසරේ දී රජයට මේ සම්බන්ධයෙන් විසඳුමක් නැති නිසා තමයි ප්‍රාදේශීය වතු සමාගම්වලට මෙම වතු වල පාලනය ලබා දෙන්න සිදු වුණේ. රජය ආයතන යටතේ වතු කිහිපයක් පමණක් තියා ගත්තා. රජයට

නිසි විසඳුමක් නොමැති වීම නිසා ගත් ක්‍රියා මාර්ගයක් හැටියටයි අපි මෙය දකින්නේ.

තේ කර්මාන්තය සම්බන්ධයෙන් දත්ත ඉදිරිපත් කරනකොට අපි දකින දෙයක් තමයි, සියයට 72ක පමණ තේ නිෂ්පාදනයක් සිදු වන්නේ කුඩා තේ වතු අයිතිකරුවන් විසින් පවත්වාගෙන යනු ලබන කුඩා තේ කර්මාන්තයෙන් බව. ප්‍රාදේශීය සමාගම් විසින් නඩත්තු කරන මහා පරිමාණයේ වතු තුළ තමයි අපි මේ කපා බහ කරන වතු කම්කරු ජනතාව කොටු වී සිටින්නේ. සියයට 28ක පමණ තේ නිෂ්පාදනයක් තමයි ඒ තුළ සිදු වන්නේ. එතැනම මේ ප්‍රශ්නයට විසඳුම තිබෙනවා. වතු සමාගම් 20ක්, 21ක් සහ රාජ්‍ය ආයතන තුනක් ඇතුළු ආයතන 25කට පමණ අයත් වතු තුළ එම ජනතාව කොටු කර, හිර කර තැබීමෙන් සිදු කර තිබෙන්නේ, මේ රටට ප්‍රයෝජනයකුත් නැතිව; අපේ ආර්ථිකයට ප්‍රයෝජනයකුත් නැතිව, මේ ජනතාව එන්න එන්නම දුෂ්කර තත්ත්වයට පත් කිරීමයි. මේ ජනතාව මෙතැනින් එළියට එන්න ඕනෑ. සාමූහික ගිවිසුම හරහා තමයි අද මේ අයගේ කුලිය තීරණය කරන්නේ. මේ කුලිය තීරණය කරන ක්‍රමය තුළ අද වෙනකොට සාර්ථක එල නෙළා ගන්නට බැරි තත්ත්වයකට අපි පත් වෙලා තිබෙනවා. අද මෙය ජාතික ප්‍රශ්නයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. අද වන විට මේ ජන කොට්ඨාසයේ සිටින තරුණ තරුණියන්ගේ ඉඳලා විවිධ මට්ටම්වල සිටින සියලුම පුද්ගලයන් පාරට බැහැලා, මේ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව කපා කරන තත්ත්වයට පත් වෙලා තිබෙනවා. මේ වගකීම එක පැත්තකින් රජය භාර ගන්නට ඕනෑ. අනෙක් පැත්තෙන් මේ සාමූහික ගිවිසුමට අත්සන් කරන වෘත්තීය සම්බන්ධතායකයන් මේ වගකීම භාර ගන්නට ඕනෑ.

එතැනදී මේ සාමූහික ගිවිසුමට වඩා තිබෙන ක්‍රමය මොකක්ද? මොකද, මේ සමාගම් කියනවා, "අපි පාඩු විඳිනවා. මේ ප්‍රමාණයේ වැටුපක් ලබා දුන්නොත් අපට මේ සමාගම් නඩත්තු කරන්න බැහැ" කියලා. සමාගම් නඩත්තු කරන්න බැරි නම්, හරිම ලෙහෙසි උත්තරයක් මේකට තිබෙනවා. ඒ වතු ටික රජයට පවරා ගෙන, ඒ තුළ කුඩා තේ වතු කර්මාන්තය කරගෙන යන්න පුළුවන්. ඒ සම්බන්ධයෙන් රජයේ තිබෙන වගකීම ඉෂ්ට කරන්නට තිබෙන ඉතාම කෙටි මාර්ගය හැටියට මම එය දකිනවා. එතකොට එම ජනතාව පත්වෙලා තිබෙන "කුලී කම්කරුවෝ" කියන එම තත්ත්වයෙන් ඒ අයට එළියට එන්න පුළුවන්. ඔවුන් මේ රටේ; මේ භූමියේ කුඩා කර්මාන්තයක් කරන, කුඩා ව්‍යවසායකයන් හැටියට අපට හඳුනා ගන්නට පුළුවන්. ඒ මට්ටම; ඒ තත්ත්වය එම ජනතාවට ලබා ගන්නට පුළුවන්. ඒක තමයි මේ සම්බන්ධයෙන් තිබෙන විසඳුම.

ඒ වුණාට මේ තිබෙන අමාත්‍යාංශවල අමාත්‍යවරුන් වෙන්නට පුළුවන්; රජය වෙන්නට පුළුවන්, මේ සමාගම් 20ක්, 21ක් බේරා ගන්න තමයි ඒ අය කටයුතු කරන්නේ. "මේ සමාගම් ටික කොහොමද රැක ගන්නේ; මේ සමාගම් ටික කොහොමද බේරා ගන්නේ; මේ 'සමාගම්' කියන සූත්‍රයට මේක තමයි අපට හරියාකාරව දෙන්න පුළුවන් විසඳුම" කියන තත්ත්වය ඇති කර ගන්න මේ අය දහලනවා හැර, ඇත්ත වශයෙන්ම මේ ජනතාවට විසඳුමක් ලබා දීමේ ක්‍රමයකට එන්නේ නැහැ කියන එකයි මම නම් දකින්නේ. ඒ නිසා, මම කියන්නේ මේකයි. සමාගම් 21කට හෝ 22කට මේ ජන කොට්ඨාසය භාර දීලා කරන සෙල්ලමෙන් ඉවත් වෙලා, මේ ඉඩම් එම ජනතාවට ලබා දීමයි කළ යුත්තේ. කුඩා තේ වතු කර්මාන්තය කරන කුඩා තේ වතු ව්‍යවසායකයන් හැටියට ඒ අයව ගොඩනංවන එක තමයි මේකට තිබෙන එකම විසඳුම කියන එක මේ අවස්ථාවේ දී මා යෝජනාවක් හැටියට ඉදිරිපත් කරනවා.

ඊළඟට, අපි මේ රටේ රාජ්‍ය ආයතන ගත්තොත්, කෘෂිකර්මයට සම්බන්ධ රාජ්‍ය ආයතනවල සේවය කරන

ගරු ඇමතිතුමනි, මම සඳහන් කළේ අලාභ ලබනවාය කියන එක නොවෙයි. "අලාභ ලබනවා" කියන මතයෙනුයි මේ සාකච්ඡාව ඉදිරියට ගෙන යන්නේ. ඔබතුමා කියන කාරණයට මම එකඟ වෙනවා. රජයක් හැටියට ඒ සත්‍ය තොරතුරු එළියට ගත යුතුයි. රජය තමයි ඒ ආයතන පිහිටුවා තිබෙන්නේ. ඉඩමේ අයිතිය තිබෙන්නේ රජයටයි. රජයක් මේ සඳහා හරි ක්‍රියා මාර්ගයකට එන්න ඕනෑ. ඒ වුණාට එහෙම එන්නේ නැහැ. ඒකයි තිබෙන ප්‍රශ්නය.

ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பி. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

"කෝප්" කමිටුව මාර්ගයෙන් ඒ කාර්යය කරගන්න අපට පුළුවන්කම තිබෙනවා නම්, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු වේලු කුමාර් මහතා

(மாண்புமிகு வேலு குமார்)

(The Hon. Velu Kumar)

"කෝප්" කමිටුවට නියා දිස්ත්‍රික් සම්බන්ධීකරණ කමිටුවටවත් ඔය සමාගම්වල කට්ටිය ගෙන්වා ගන්න බැහැ. ඒ ඉන්න සභාපතිවරු, දිසාපතිවරු ඒකට එකඟ වෙන්නේ නැහැ. මේ රටේ තිබෙන වෙනම රාජ්‍යයක් කියලා හිතාගෙනයි ඒ අය කටයුතු කරගෙන යන්නේ. ඒකයි ඇත්ත. මේ රජය ඒකට හරි ක්‍රමයක් ක්‍රියාත්මක කළ යුතුයි.

ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பி. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

මේ ප්‍රශ්නය ගැන අපිත් බොහොම කතාගාටු වෙනවා, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

ගරු වේලු කුමාර් මහතා

(மாண்புமிகு வேலு குமார்)

(The Hon. Velu Kumar)

ගරු ඇමතිතුමනි, මම සම සභාපති වශයෙන් කටයුතු කරන පත්විල ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසයේ ප්‍රාදේශීය සම්බන්ධීකරණ කමිටුවටවත් ඒ සමාගම්වල අය ගෙන්වා ගන්න බැරි වුණා. අඩු ගණනේ රජයේ වැවිලි සංස්ථාවට අයත් සමාගම්වල අයවත් ගෙන්වා ගන්න බැරි වුණා.

තමන්ට අදාළ නැති විධියටයි ඒ අය වැඩ කරගෙන යන්නේ.

ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பி. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වනවා. මොවුන් පාඩු ලබනවාය කියන පදනම වැරදියි කියා මටත් හැඟීමක් තිබෙනවා. මේ ක්ෂේත්‍රයේ සිටින කීපදෙනෙකුම මේ පිළිබඳව මට කිව්වා. ඒ කියන්නේ, නියම ගණන් මේ වතු සමාගම්වල accounts වලින් reflect වෙන්නේ නැහැය කියන එක. අවසානයේ මේ පිළිබඳව බලයක් තිබෙනවා නම් තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවටයි. වේලු කුමාර් මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා කියන එක හරි, මේ අයව ගෙන්වා ගන්න බැහැ. හැබැයි, මේ අය පාර්ලිමේන්තුවට ගෙන්වලා, මේ පිළිබඳව විගණකාධිපති ලවා විගණනයක් කරලා, මේ මුදල් සත්‍ය වශයෙන්ම පෙන්වුම් කරනවාද, ලාභ නොපෙන්වා ඉන්නේ ව්‍යාජ ලෙසද කියා සොයා බලන්න කියා මා යෝජනා කරනවා. එතකොට ඔවුන්ගේ තර්කය බිඳ වැටෙනවා. ඒ තර්කය බිඳ වැටෙනවා නම්, වතු කම්කරුවන්ට මේ රුපියල් 1,000 දෙන එක සාධාරණයි. මොකද, පාඩු ලබන නිසා රුපියල් 1,000ක් දෙන්න බැහැ කියලා නේ, කියන්නේ.

ගරු මයිල්වාගනම් නිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා මේ සම්බන්ධයෙන් කථා කරන එක ගැන සන්නේෂයි. මෙහි තිබෙන දුර්වලකම තමයි, රජයේ පාර්ශ්වය හැටියට ආණ්ඩුව පැත්තේ ඉඳගෙන ඇමතිවරුන්ම මේ ගැන කියන එක. මොකද, දැනට පෞද්ගලික සමාගම්වලට දීලා තිබෙන්නේ පාලනය විතරයි කියන එක මේ අවස්ථාවේදී මම

මතක් කරන්න ඕනෑ. They are only management companies. The ownership of the land is with the Government. මේ ගොල්ලන් මේ වතු පවත්වාගෙන යන්නේ රජයේ ඉඩම්වලයි. ඒ අය ලාභය උපයා ගන්නේ රජයේ වත්කමින්. ගරු වේලු කුමාර් මන්ත්‍රීතුමා කිව්වා වාගේ, ඒ ගොල්ලන් වෙනම රාජ්‍යයක් හැටියට ඒක කරගෙන යන්න බලාපොරොත්තු වනවා. "මේ සමාගම් වතු කම්කරුවන්ට ඒ වැටුප ලබා දෙන්න ඕනෑ" කියලා අපි මෙතැනදී හඬ නඟා කියලා එතැනින් නතර වනවා. නමුත්, රජයක් හැටියට මේකට මැදිහත් වන්න අපට වගකීමක් තිබෙනවා. මේ අවස්ථාවේදී අපේ ඉල්ලීම වන්නේ, මේ සඳහා රජයේ මැදිහත් වීම දැනටත් වඩා වැඩි වැඩියෙන් යොමු කර, මෙතැනින් ඉදිරියට යන්න කියන එකයි. නමුත්, දැනට එය සිදුවන්නේ නැහැය කියන එක තමයි මම කියන්නේ.

ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பி. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපි ඒක පිළිගන්නවා. අපි රජය තුළත්, ආණ්ඩු පක්ෂ කණ්ඩායම තුළත් මීට වඩා මේ ප්‍රශ්නය මතු කරන්න ඕනෑ. තවුන්නාන්සේලාගේ ඒ අදහස් සමඟ මා ඉන්නවාය කියන කාරණයත් මම මතක් කරන්න ඕනෑ.

ගරු අ. අරවින්ද් කුමාර් මහතා

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා කිව්ව කාරණයට තව කොටසක් එකතු කරන්න ඕනෑය කියා මා හිතුවා. ඔබතුමා මෙතැනදී කිව්වා, Auditor-General ගෙන්වා ඒ ගොල්ලන්ගේ accounts ටික හරිද කියා පරීක්ෂා කරන්න ඕනෑය කියා. ඒක කවදාවත් සිද්ධ වන්නේ නැහැ, ඇමතිතුමනි. ඒ ඇයි දන්නවාද? Auditor-General ඇවිල්ලා approve කරන්නේ Chartered Accountantsලා ඉදිරිපත් කරන accounts. ඒ හින්දා ඒවා වැරදියි කියලා Auditor-General කවදාවත් කියන්නේ නැහැ.

ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பி. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒකේ හරි වැරද්ද අපි investigate කරමු. Auditor-Generalට පුළුවන්, forensic audit එකක් කරලා ඒවායේ හරි වැරද්ද සොයා බලන්න. අපි පාර්ලිමේන්තුව විධියට විශේෂ ඉල්ලීමක් කරමු, මෙහි හරි වැරද්ද පරීක්ෂා කර දෙන්න කියලා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலைவர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

හොඳයි. The next speaker is Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa.

[අ.හා. 2.15]

ගරු (දෙවදා) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ)

(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඉතාම වැදගත් මාතෘකාවක් පිළිබඳවයි අද දවසේ අපි සාකච්ඡා කරන්නේ. අපේ වේලු කුමාර් මන්ත්‍රීතුමා සඳහන් කළා වාගේ, මේ වතු කම්කරුවන්ගේ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව අපි මීට පෙරත් මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී කිහිප අවස්ථාවකම කථා කළා. මීට වසරකට පමණ පෙරත් ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා වතු කම්කරු ජනතාවගේ සෞඛ්‍ය, අධ්‍යාපන, පෝෂණ සහ මාර්ග ප්‍රශ්න

[ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා]

පිළිබඳව මේ ගරු සභාවේ අවධානය යොමු කළා. නමුත්, ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරු අතර ඇතිවන සාකච්ඡාවලින් පෙන්නුම් කරනවා, අපි පාර්ලිමේන්තුවේදී අවධානයට යොමු කළ ඒ කරුණු පිළිබඳව එතරම් බරකින් හා අවධානයකින් ආණ්ඩුව කටයුතු කර නොමැති බව.

මේ යෝජනාව පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න මුල් වූණේ රුපියල් 1,000ක දෛනික දීමනාවක් ලබා ගැනීම සඳහා රට පුරා වතු කම්කරුවන් සිදුකරන අරගළයයි. නමුත් එතැනින් එහාට ගිහින්, මේ වතු කම්කරු ජනතාවගේ ජීවිත පිළිබඳව මේ රට මීට වඩා අවධානය යොමු කළ යුතුයි කියන ස්ථාවරයක අපි ඉන්නවා, ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි. මොකද, ඔවුන්ට ඡන්ද බලය තිබෙනවාය, ඔවුන් මේ රටේ පුරවැසියන්ගේ කියා අපි කිව්වට, මේ රටේ අනෙකුත් පුරවැසියන්ට සමාන ස්ථානයක්ද ඔවුන්ට තිබෙන්නේ කියන ප්‍රශ්නය තිබෙනවා. ඔවුන්ගේ ජීවිත දිනා බලනකොට අපට ඒ ප්‍රශ්නය නඟන්න සිදු වෙනවා. ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා අද උදෑසන ඒ හා සම්බන්ධ සංඛ්‍යා දත්ත ඉදිරිපත් කළා. අධ්‍යාපනයෙන්, සෞඛ්‍ය දර්ශකවලින්, දරිද්‍රතා දර්ශකවලින් ඔවුන් ඉතාම පහළ මට්ටමකයි ඉන්නේ. මේ සියලු කරුණු ගත්තාට පස්සේ, ඔවුන් මේ රටේ සාමාන්‍ය පුරවැසියන් හුක්කි විදින සාමාන්‍ය අයිතිවාසිකම් හුක්කි විදිනවාද කියන ප්‍රශ්නය මතු වෙනවා. මීට කලින් අපි මේ ප්‍රශ්නය මතු කළාට පස්සේ, නිලකරාජා මන්ත්‍රීතුමා මේ හා සම්බන්ධව ඉතා වැදගත් ප්‍රශ්නයක් යොමු කළ බව මට මතකයි.

ඒක තමයි, මේ ජනතාව හඳුන්වන විධිය. ජනලේඛන හා සංඛ්‍යාලේඛන දෙපාර්තමේන්තුවේ සහ රජයේ සියලු නිල ලේඛනවල අදත් පොදුවේ ඔවුන් හඳුන්වන්නේ, "ඉන්දියානු දෙමළ" හැටියටයි. "ඉන්දියානු දෙමළ" හැටියට හඳුන්වන මේ ජනතාව තවදුරටත් "ඉන්දියානු දෙමළ" හැටියට හඳුන්වන්න අපි ගන්නා නිර්ණායක මොනවාද? ඔවුන් ඉපදිලා තිබෙන්නේ මේ රටේ නම්, ඔවුන් ජීවත් වෙන්නේ මේ රටේ නම්, ඔවුන් පාසල් යන්නේ මේ රටේ නම්, ඔවුන් රැකියාව කරන්නේ මේ රටේ නම්, ඔවුන් ආර්ථිකය ගොඩනඟන්නේ මේ රටේ නම්, අවසානයේ මැරෙන්නේ මේ රටේ නම්, ඔවුන් තවදුරටත් "ඉන්දියානු දෙමළ" ලෙස නාමකරණය කිරීම කොතරම් සාධාරණද? ලංකාවේදී ඔවුන් "ඉන්දියානු දෙමළ" හැටියට හඳුන්වනකොට ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අඩු තරමේ ඉන්දියාවට ගියාම විශේෂ සැලකිල්ලක් ලැබෙනවා නම් ඒත් කමක් නැහැ. "අපේ නම තිබෙන කොටසක් ලංකාවේ ඉන්නේ, ඔවුන්ට ඉන්දියාව ඇතුළේ විශේෂ වරප්‍රසාද හා පහසුකම් ලබා දෙන්න ඕනෑ" කියා ඉන්දියාවේදී හිතනවා නම්, ඒත් කමක් නැහැ. ඉන්දියාවට ගියාට පස්සේත් ඔවුන්ට සලකන්නේ පහළ මට්ටමකට දමලායි. ඒ නිසා, ඔවුන් හඳුන්වන තැන සිටම ඒ ජනතාවට ඉතාම බරපතළ අසාධාරණයක් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා කියායි මට හිතෙන්නේ. ඔවුන් අඩු ගණනේ දෙවැනි පෙළ,-

ගරු මයිල්වාගනම් නිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ නියෝජිතයෙක් වන ඔබතුමා, "ඉන්දියානු දෙමළ" කියන වචනය පිළිබඳ ප්‍රශ්නය ගැන සඳහන් කිරීම ගැන මා ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඇත්තටම එසේ හඳුන්වනවාට අපිත් කැමැති නැහැ. ලංකාවේ ඉපදුණු මම සුද්ද සිංහලෙන් කථා කරනවා. සිංහල කථා කරන්න පුළුවන් ලාංකිකයෙක් හැටියට, "ඉන්දියානු දෙමළ" කියන වචනයෙන් මාව හඳුන්වනවාට මම කැමැති නැහැ. පසුගිය කාලයේ අපේ සමාජ මට්ටමින් මේ ගැන යම්කිසි සාකච්ඡාවක යෙදී සිටියා. මේ රටට

නව ව්‍යවස්ථාවක් ගෙනෙනවාය කියා අවුරුදු තුනක් තිස්සේ කථා වෙනවා. ඒ ව්‍යවස්ථාව තුළින් මේ කරුණ වෙනස් කිරීම සඳහා අපි යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කළා. දැනට අපි අතර ඒ ගැන විශ්වාසයක් නැහැ. ඒ අතරතුර මම පෞද්ගලික මන්ත්‍රී යෝජනාවක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. අනාගතයේදී ඒක මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සාකච්ඡාවට බදුන් වෙයි. "ලංකාවේ දෙමළ" යනුවෙන් උතුරු-නැහෙනහිර දෙමළ ජනතාව හඳුන්වන බැවින්, කඳුකර ප්‍රදේශවල ජීවත් වන ජනතාව හැටියට අපේ සංස්කෘතිය අනුව, "කඳුකරයේ දෙමළ" කියන වචනයෙන් අපිව හඳුන්වන්න කියා ඉල්ලීමක් කර තිබෙනවා. ඒ අවස්ථාවේදී ඒ සඳහා සහයෝගය ලබා දෙන්න කියා ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ ඇතුළු අනෙකුත් කණ්ඩායම්වලින් මම ඉල්ලා සිටිනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நலிந்த ஜயதிஸ்ஸ)

(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

ඔවුන් මේ රටේ පළමු පෙළ පුරවැසියන් බවට පත් කර, මේ රටේ සිංහල භාෂාව කථා කරන, දෙමළ භාෂාව කථා කරන, වෙනත් ආගම් අදහන ජනතාව හා සමාන මට්ටමට ඔවුන් ඔසවා තැබීම අපේ කාර්ය භාරයක්. එහෙම ඔවුන් හඳුන්වා දුන්නේ නැත්නම්, අපට මේ කිසි ප්‍රශ්නයකට උත්තර හොයන්න හම්බ වෙන්නේ නැහැ, ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි. මොකද, ඉන්දියාවෙන් ආපු නිලපෙරුමාල්ලාගේ පරම්පරාවේ, තොම්බ් මුදියන්සේලාගේ පරම්පරාවේ අයට තමන්ගේ ආගම වෙනස් කරලා, වෙනත් ජාතියක් හැටියට හඳුන්වා දෙමින්, රටේ ඉහළම නායකත්වයට පත් වෙන්න පුළුවන් නම්; රටේ ජනාධිපති බවට පත් වෙන්න පුළුවන් නම්; අගමැති බවට පත් වෙන්න පුළුවන් නම්, ඔවුන් දැන් ඉන්දියානු සම්භවයෙන් හඳුන්වන්නේ නැත්නම්, මේ අභි-සක වතු කම්කරුවන් පමණක් මේ විධියට නාමකරණය කිරීම සාධාරණ නැහැ. ගරු නිලකරාජා මන්ත්‍රීතුමා එවැනි යෝජනාවක් ගෙන එනවා නම්, මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජ්‍යය කරන අපි සියලුදෙනා එකතු වෙලා ඒ යෝජනාවට සහාය පළ කළ යුතුයි කියා මා හිතනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ සාකච්ඡාවට ප්‍රධාන වශයෙන් ඉලක්ක වෙන්නේ අපේ රටේ වතුකරයේ ජනතාව වුණාට, මේ ප්‍රශ්නය වතුකරයට පමණක් අදාළ එකක් නෙවෙයි. රට පුරා තිබෙන රබර් සහ තේ වතු ආශ්‍රිතව වැඩ කරන වතු කම්කරු ජනතාවගේ ඉරණම තමයි මේ. අපේ කළුතර දිස්ත්‍රික්කය ගත්තත්, එහි 29,500කට හෝ 30,000කට ආසන්න වතු කම්කරු ජනතාවක් ජීවත් වනවා. ඔවුන්ගේ ජීවිතත් වතුකරයේ ජීවත් වන අර කම්කරු ජනතාවගේ ජීවිතවලට වඩා වෙනස් වෙන්නේ නැහැ. අද කළුතර දිස්ත්‍රික්කයේ වතු ඇතුළේ තිබෙන පාරවල් දිනා බලන්න. ඒ පාරවල මෙලෝ මතුස්සයකුට යන්න බැහැ. හදිසියේ ලෙඩක්-දුකක් හැදිලා, රැ පානේ ළඟ තිබෙන රෝහලකට රෝගියෙක් අරන් යන්න වුණොත්, රෝගියා අතරමඟ මිය යනවා. ඒ මිය යන්නේ ලෙඩේ නිසා නොවෙයි. අර අබලන් පාරේ ත්‍රිවිලර් එකේ ගැස්සී ගැස්සී යන්න සිදු වීම නිසායි. ඒ නිසා අඩු ගණනේ ඒ පාරවල්වත් හදන්න ඕනෑ. අද රටේ අධිවේගී මාර්ග හැදිලා, පාරවල් කාපටි වෙලා තිබෙනවා. ඒ සංවර්ධනය ඇත ඉඳන් ඒ ජනතාව බලාගෙන ඉන්නවා. හැබැයි, තමන්ගේ ලයින් කාමරයට යන, තමන්ගේ වත්තට යන පාර තාර ටිකක් දමලා හදා ගන්න, කාපටි කර ගන්න, ඒ ජනතාවට අවස්ථාවක් ලැබෙන්නේ නැහැ.

මේ තත්ත්වය කලින් තිබුණා. නමුත් ප්‍රාදේශීය සභාවලින් මේ කාර්යය සිදු කළේ නැහැ. නමුත් දැන් පාර්ලිමේන්තුවෙන් යම් නීතිමය සංශෝධනයක් කර තිබෙනවා. ඒ අනුව ප්‍රාදේශීය සභාවට ඒ කටයුත්ත කරන්න පුළුවන්. හැබැයි, නීතිය වෙනස් කළාට,

லொலோ ஸீஜுநிடி. அடுத்து கௌரவ இராதாகிருஷ்ணன் அவர்கள்!

[பி.ப. 2.29]

மே. பி.பி. ராஜகிருஷ்ணன் மஹா (விசேஷ ப்ரதேஷ ஸ்பெஷல் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(மாண்புமிகு வீ.எஸ். இராதாகிருஷ்ணன் - விசேட பிரதேசங்கள் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. V.S. Radhakrishnan - Minister of Development of Special Areas)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, இன்றைய தினம் விசேஷமாக ஜே.வீ.பி.யினரால் கொண்டு வரப்பட்டிருக்கின்ற இந்த ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணையானது, மலையக மக்களுடைய வாழ்வாதாரப் பிரச்சினையுடன் சம்பந்தப்பட்ட விடயமாகும். இவ்வாறான ஒரு பிரேரணையைக் கொண்டுவந்ததற்காக முதலில் ஜே.வீ.பி. தரப்பினருக்கு எங்களது நன்றிகளைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

தோட்ட மக்களது சம்பளப் பிரச்சினையானது கிட்டத்தட்ட 4 வருடங்களாக இழுத்தடிப்புச் செய்யப்படுவதை நாங்கள் அவதானிக்கக்கூடியதாகவுள்ளது. 2015-ஆம் ஆண்டு நடைபெற்ற தேர்தலின்பொழுது தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு 1,000 ரூபாய் சம்பளம் வாங்கித் தருகின்றோம் என்று சொல்லப்பட்டது. அதன் காரணமாக இப்பொழுது அந்த 1,000 ரூபாய் கோரிக்கையைக் கைவிடவிட முடியாத, குறைத்துக்கொள்ள முடியாதவொரு சூழ்நிலையிருக்கின்றது. அந்த மக்களுக்கு 1,000 ரூபாய் சம்பளம் கிடைத்தால் அது சந்தோஷமான விடயம். ஆனால், 500 ரூபாயாக வழங்கப்படும் சம்பளத்தை அதிகரிக்க இப்பொழுது நடவடிக்கை எடுப்பதற்கு ஆவன செய்யவேண்டுமென்பதுதான் எங்களுடைய கருத்தாக இருக்கின்றது. அமைச்சர் கௌரவ திகம்பரம் அவர்கள் மற்றும் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களான கௌரவ வேலு குமார், கௌரவ திலகராஜ் ஆகியோர் பேசும்போது ஐடா வஜயை அதாவது சிறுதோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு இருக்கின்ற வசதியைப்புகள் பெருந்தோட்ட மக்களுக்கு இல்லையென்பதைச் சுட்டிக்காட்டியிருந்தார்கள். இது ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடிய ஒரு விஷயம். பெருந்தோட்ட மக்கள் இன்றும் லயன் வாழ்க்கையை வாழ வேண்டிய சூழ்நிலை இருக்கின்றது. இப்பொழுதுதான் அவர்களுக்கு வீடுகள் கட்டிக் கொடுக்க ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. அதாவது, இன்று தாங்கள் எடுக்கின்ற கொழுந்துகளை விற்பதில் சுயாதீனமாகச் செயற்படுவதற்கான வாய்ப்பு சிறுதோட்ட மக்களுக்குக் கிடைக்கின்றது. ஆனால், பெருந்தோட்ட மக்கள் காலையிலிருந்து 18 கிலோகிராம் கொழுந்தைப் பறித்துக் கொடுப்பதன் மூலமாகத்தான் 500 ரூபாய் சம்பளத்தைப் பெறக்கூடிய சந்தர்ப்பம் இருக்கின்றது. ஆகவே, இந்தப் பெருந்தோட்ட மக்களும் சிறுதோட்ட மக்கள்போல வாழ்வதற்கான வழிவகையைக் கொண்டுவர வேண்டுமென்பதே எங்களது ஏகோபித்த வேண்டுகோளாக இருக்கின்றது.

ஒவ்வொருவருக்கும் குறிப்பிட்டளவு காணியைப் பிரித்துக்கொடுத்து அந்தக் காணியில் பயிர் செய்வதன் மூலமாக இந்த மக்கள் தங்களுடைய வாழ்க்கைத்தரத்தை உயர்த்துவதற்கான நடவடிக்கை எடுக்கப்படவேண்டும் என்பதை நாங்கள் இந்த நேரத்திலே தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். அன்று தோட்டத்து மக்கள் மட்டும் போராடினார்கள். இன்று அந்தப் போராட்டம் பரிணாமம் பெற்று வடக்கு, கிழக்கிலே, கொழும்பில் புகையிரத நிலையத்திலே மற்றும் ஏனைய பகுதிகளிலென எல்லா இடங்களிலும் தலைதாக்குவதை எங்களால் அவதானிக்கக் கூடியதாக இருக்கின்றது. அந்தளவுக்கு இன்று அந்த மக்களுடைய பிரச்சினை தேசிய அளவிலே கொண்டு

செல்லப்பட்டிருக்கின்றது. இது சர்வதேச அளவுக்குப் போகக்கூடிய வேண்டிய சூழ்நிலை இருக்கின்றது என்று நான் நினைக்கின்றேன், ஆனால், இவ்வாறு போராடியும் அந்த மக்களுக்கு இதுவரைக்கும் 625 ரூபாவைத்தான் இந்தக் கம்பனிகள் கொடுப்பதற்கு ஒத்துக்கொண்டதாக நாங்கள் கேள்விப்படுகின்றோம். ஆகவே, 1,000 ரூபாய்க்கும் 625 ரூபாய்க்கும் இடையிலே இருக்கின்ற 375 ரூபாய் வித்தியாசத்திற்கு எவ்வாறு தீர்வு காண்பதென்பதுதான் கூட்டு ஒப்பந்தங்கள் செய்கின்ற தொழிற்சங்கங்களுக்கும் முதலாளிமார் சம்மேளனத்திற்கும் இடையிலிருக்கின்ற பெரும் பிரச்சினையாகக் காணப்படுகிறது.

ஒரு காலத்திலே, வடக்கிலே தனிநாடு கேட்டார்கள், தனிஈழம் கேட்டார்கள். அதற்குப் பின்னர் தனி ஈழம் வேண்டாம், சமஷ்டி கிடைத்தால் போதும் என்றார்கள். இன்று சமஷ்டியும் வேண்டாம், தமிழர்கள் நியாயமாக வாழ்வதற்கு ஒரு தீர்வைக் கொடுத்தால் போதுமென்ற நிலைக்கு வந்திருக்கின்றார்கள். இவ்வாறு காலத்திற்குக் காலம் இந்த நிலைமை மாறி வருவதை எங்களால் அவதானிக்கக்கூடியதாக இருக்கின்றது. 10 - 20 வருடங்களுக்கு முன்பு தனி ஈழம் கேட்டார்கள். இன்று தனி ஈழம் கேட்க முடியாது. சமஷ்டி கேட்பதற்கான சந்தர்ப்பமும் இல்லையென்றால், ஒரு நியாயமான தீர்வையாகது தாருங்களென்பதுதான் அந்த மக்களுடைய கோரிக்கையாக இருக்கின்றது. அதே போலத்தான் நானும் சொல்லுகின்றேன். 5 வருடங்களுக்கு முன்பு 1,000 ரூபாய் என்று சொன்னோம். 1,000 ரூபாவை வாங்க முடியாவிட்டால், இந்த மக்களுக்கு ஒரு நியாயமான சம்பளத்தை வாங்கிக் கொடுப்பதற்கான ஏற்பாடுகளைச் செய்வதற்கான நடவடிக்கைகளை நாங்கள் எடுக்க வேண்டும் என்பதே என்னுடைய கருத்தாகும். நான் இரண்டு கிழமைக்கு முன்னர் இந்தப் பாராளுமன்றத்தில் பேசும்பொழுது, மலையகத்தைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்ற சிங்கள, தமிழ் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்கள் எல்லோரும் ஒன்றிணைந்து ஒரு federation அமைத்து அதன் மூலமாக அரசாங்கத்திற்கு அழுத்தம் கொடுப்பதற்கான நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்பதைத் தெரிவித்திருந்தேன். அதைச் செய்ய முடியுமானால் நன்றாக இருக்கும் என்று நான் நினைக்கின்றேன்.

இப்பொழுது தோட்டங்களிலே உட்கட்டமைப்புச் செயற்பாடுகள் முழுவதும் அரசாங்கத்தால் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. அதாவது, தோட்டங்களுக்கு உரமானியங்கள் கிடைக்கின்றன. இவ்வாறு கிடைக்கின்றபொழுதிலும் இந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பளத்தை உயர்த்துவதற்கு ஏன் பின் நிற்கின்றார்கள்? என்பதே எங்களுடைய கேள்வியாகவிருக்கின்றது. இன்று தேயிலைக்கு நல்ல விலை இல்லை என்று சொல்ல முடியாது. வெளிநாடுகளிலே நல்ல விலை கிடைக்கின்றது. Ceylon Tea தான் இன்றைக்கும் உலகத்திலே புகழ் பெற்ற தேயிலையாக இருக்கின்றது. இன்று காலையிலே அமைச்சர் இரான் விக்கிரமரத்ன அவர்களைச் சந்திக்கக்கூடிய சந்தர்ப்பம் எங்களுக்குக் கிடைத்தது. தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு கம்பனிகள் உரிய சம்பளத்தைக் கொடுக்காவிட்டால் அரசாங்கத்தினூடாக அவர்களுக்கு ஒரு மானியத்தைக் கொடுக்குமாறு நாங்கள் அவரிடம் கேட்டோம். அதற்கு அவர் ஒரு கணக்குச் சொன்னார். “21 நாட்கள் வேலை செய்யும் ஒரு தொழிலாளிக்கு 100 ரூபாய் வீதம் ஒரு மாதத்திற்கு 2100 ரூபாய் வரும். ஒரு வருடத்திற்குக் கணக்குப் பார்த்தால் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்காக 3 பில்லியன் ரூபாய் திறைசேரியால் ஒதுக்கவேண்டியிருக்கின்றது” என்பதுதான் அந்தக் கணக்கு. அந்த வகையில் இந்தத் தொழிலாளர்களுக்கு 100 ரூபாவை அதிகரித்துக் கொடுக்க முடியுமானால் நல்லது. அப்படிச் செய்யுமிடத்து நாங்கள்

அரசாங்கத்திற்கு நன்றி தெரிவிக்கக் கடமைப்பட்டுள்ளோம். கொடுப்பார்களா? நாங்கள் தனித் தனியே போய்ப் பேசி இதிலுள்ள பிரச்சினையைச் சமாளிக்க முடியாது. எல்லாரும் ஒன்றாக இணைந்து பேசினால் இது தொடர்பில் ஏதாவது ஒரு கோரிக்கையை நாங்கள் அரசாங்கத்திடம் முன்வைக்க முடியும் என்பது என்னுடைய கருத்தாகும்.

JVP உறுப்பினர் அவர்கள் ‘கட்டுப்பொல்’ பற்றிச் சொன்னார். இன்று குறிப்பாக யட்டியாந்தோட்டை, தெனியாய போன்ற பகுதிகளிலே இந்தக் ‘கட்டுப்பொல்’ பயிர்ச்செய்கை நடைபெறுவதன் மூலமாக மக்களுக்குப் பல்வேறு பிரச்சினைகள் ஏற்படுவதை எங்களால் அவதானிக்கக் கூடியதாக இருக்கின்றது. அங்கு பாம்புகள் வருகின்றன. காலிலே அங்குள்ள முள்ளுக்குத்தினால் அதைச் சுகப்படுத்துவதற்கு பல காலங்கள் செல்லுகின்றன. இவ்வாறு பல்வேறு இன்னல்களுக்கு மத்தியிலே இப்பகுதி மக்கள் வாழ்வதை நாங்கள் அவதானிக்கின்றோம். ஆகவே, ‘கட்டுப்பொல்’ என்கின்ற இந்தப் பயிர்ச்செய்கையை நிறுத்தி அதற்குப் பதிலாக இறப்பரைரோ தேயிலையையோ கோப்பியையோ பயிர் செய்வதற்கு நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டுமென்று நான் இந்தக் கம்பனிகளிடம் கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

தொழிலாளிகள் தோட்டங்களில் இறங்கி வேலை செய்ய வேண்டி இருக்கின்றபடியால் அவர்கள் பல்வேறு இன்னல்களைச் சந்திக்கக்கூடிய ஒரு சூழ்நிலை இருக்கின்றது. தங்களால் அந்தத் தொழிலைச் செய்ய முடியாது என்று அந்தப் பகுதி மக்கள் வந்து கண்ணீர் விட்டு அழுகின்றார்கள். ஆனால், கம்பனி துரைமார் வாகனத்திலே போய் வாகனத்திலேயே வருகிறார்கள் ஆகவே, கௌரவ இராஜாங்க அமைச்சர் வடிவேல் சுரேஷ் அவர்கள் இதற்கான ஒரு மாற்றுத் திட்டத்தை முன்வைக்க வேண்டும் என்று நான் அமைச்சர் அவர்களிடம் அன்பாகக் கோரிக்கை விடுக்கின்றேன்.

இன்று தேயிலைத் தோட்டங்களிலே தேனீ, சிறுத்தைகள், கரடி, புலி என்று பல்வேறு உயிரினங்கள் இருக்கின்றன. காரணம் என்னவென்றால், அந்தத் தேயிலை மலை பராமரிக்கப்படுவதில்லை. அது காடாக இருக்கின்றது. அது காடாக இருக்கின்ற காரணத்தினால் அந்த மக்களுக்குத் தேயிலை மலைக்குப் போய் வேலை செய்வது சிரமமான ஒரு காரியமாக இருக்கின்றது. அண்மையிலே குளவி கொட்டிப் பலர் இறந்திருக்கிறார்கள்; சிறுத்தை தாக்கிப் பலர் இறந்திருக்கிறார்கள் என்று நான் நினைக்கின்றேன். சம்பந்தப் பட்டவர்கள் இது போன்ற தாக்கத்தைத் தடுப்பதற்கான நடவடிக்கைகளை எடுக்காமல் தோட்டங்களை நடாத்துவதை நாங்கள் அவதானிக்கின்றோம். இவ்வாறு நடத்தியும் இந்தத் தோட்டங்கள் நடத்தித்தான் இயங்குகின்றன என்று சொன்னால், அது ஏற்றுக்கொள்ள முடியாத ஒரு விடயமாக இருக்கின்றது. ஆகவே, கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, பெருந்தோட்ட மக்களுடைய பிரச்சினையில் நாங்கள் சற்றுச் சிந்தித்துச் செயற்பட வேண்டும் என்பது என்னுடைய கருத்தாகும். இலங்கையிலே வாழ்கின்ற இனங்களிலே அல்லது மக்கள் பிரிவுகளிலே மிகவும் துன்பப்பட்ட பிரிவு என்று சொல்லப்படக்கூடிய இந்த இந்திய வம்சாவளி தோட்டத் தொழிலாளர்கள் மிகவும் பின்தங்கி வாழ்வதை நாங்கள் அவதானிக்கக்கூடியதாக இருக்கின்றது. ஆகவே, இந்த மக்களுடைய இந்தப் பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்காக இன்று கொண்டு வரப்பட்டிருக்கின்ற இந்தப் பிரேரணை மூலமாக அவர்கள் தொடர்பில் ஒரு சுபிட்சமான நல்ல முடிவை எடுப்பதற்கு இந்தப் பாராளுமன்றம் செயற்பட வேண்டும். அதற்கான முன்மொழிவுகளையே நாங்கள்

முன்வைக்கின்றோம் என்று சொல்லி எனக்குப் பேச வாய்ப்பளித்த உங்களுக்கு நன்றி கூறி, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி. வணக்கம்.

[பி.ப. 2.39]

மரு. மூவு ஃபிளே-மே மனா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, இன்று இங்கு கொண்டுவரப்பட்டுள்ள ஒத்திவைப்புவேளைப் பிரேரணை முக்கியமாக ஏற்றுக் கொள்ளப்பட வேண்டியதாகும். அதிலும், விசேடமாக தொழிலாளர்களில், சாதாரண மக்களில் அக்கறையுள்ள ஜே.வீ.பி. மூலம் இது கொண்டுவரப்பட்டதனால் அதனுடைய தலைவர் அநுர திஸாநாயக்க அவர்களுக்கு நன்றி தெரிவிக்கின்றேன். இந்திய வம்சாவளி மக்கள் ஆங்கிலேயர் ஆட்சிக்காலத்திலேயே மலையகத்திற்குக் கொண்டுவரப்பட்டார்கள். அன்றிருந்த நிலையிலிருந்து இன்னும் அவர்களுக்கு மாற்றம் ஏற்படவில்லை என்பது மிகவும் புதுமையான விடயந்தான். இவர்களுக்கு வாக்குரிமை இல்லாதிருந்த காலத்திலே இவர்கள் சாதாரண தோட்டத் தொழிலாளர்களாக மாத்திரம் இருந்தார்கள். அந்த நிலையில் ஆட்சியாளர்கள் இந்த மக்களை ஒருவித உரிமையும் இல்லாத, ஒருவித சலுகையும் இல்லாத மக்களாக வழிநடத்தி வந்திருக்கின்றார்கள். எனவே, இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை காலாகாலமாக நீடித்து வருவதை எம்மால் அவதானிக்கக்கூடியதாக இருக்கின்றது. இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினையைச் சாதாரணமாகக் கம்பனிக்காரர்கள் தீர்த்துவிடுவார்கள் என்று நாம் நம்பக் கூடாது. அதேநேரம் அரசாங்கமும் சாதாரணமாக இந்த விடயத்தை ஒத்துக்கொண்டு குறித்த பிரச்சினையைத் தீர்த்துவிடும் என்ற நம்பிக்கையும் எனக்குக் கிடையாது.

நான் ஒரு அனுபவத்தைச் சொல்கின்றேன். அதாவது, 1967-ஆம் ஆண்டு வெறும் 10 சதவீத சம்பள உயர்வுக்காகச் சம்பள நிர்ணய சபைக்கு கௌரவ தொண்டமான் அவர்கள் அந்தத் தீர்மானத்தை எடுத்துச் சென்றார். அந்தத் தீர்மானம் 3 - 4 மாதங்கள் இழுத்தடிக்கப்பட்டு, கடைசியில் ஏற்றுக் கொள்ளப்படாத சூழ்நிலை ஏற்பட்டபோது அன்று பிரதம அமைச்சராக இருந்த டட்லி சேனானாயக்க அவர்கள், இரு சாராரையும் அழைத்து இந்த 10 சதவீத சம்பள உயர்வை வாங்கிக் கொடுத்தார். அதற்குப் பிறகுதான் இந்தச் சம்பள நிர்ணய சபையிலே எங்களுக்கு நம்பிக்கையில்லாமல் போனது. சம்பளப் பேச்சுவார்த்தை நடத்தும் கூட்டுத் தொழில் சங்கங்களுக்கு ஒரு பலமிருக்கின்றது. முதலாளிமார் சம்மேளனமும் தொழிலாளரும் சம பலமாக இருந்து பேசினால்தான் குறித்த விடயத்தைத் தீர்த்துக் கொள்ளலாம். வெறுமனே நூற்றுச் சொச்ச ரூபாயாக இருந்த சம்பளம் இன்றைக்கு 500 ரூபாய் அடிப்படைச் சம்பளமாகவும் வேறு விதமாக ஏனைய கொடுப்பனவுகளும் கொடுக்கப்பட்டு வருகின்றன. கடந்த காலத்தில் பேச்சுவார்த்தைமூலம் குறித்த சில பிரச்சினைகள் தீர்க்கப்பட்டு வந்தன. கௌரவ ஆறுமுகன் தொண்டமான் அவர்கள் அன்றைய அரசாங்கத்தோடும் முதலாளிமார் சம்மேளனத்துடனும் பேசி இந்த மக்களுக்குத் தீபாவளி நேரத்தில் பல கோடி ரூபாய் பாக்கிக் கொடுப்பனவைப் பெற்றுக் கொடுக்கக்கூடிய வாய்ப்புக் கிடைத்திருந்தது.

இம்முறையும் இழுத்தடிப்புச் செய்யப்படுவதன்மூலம் அதேநிலைதான் வரும். எவ்வளவு இழுத்தடிப்புச் செய்தாலும் பாக்கிச் சம்பளம் வாங்கிக் கொடுப்பதிலிருந்து நாங்கள்

[மரு. மூவு சிவலிங்கம் மனா]

விடுபடப்போவதில்லை. ஆயிரம் ரூபாய் கேட்டபோது சில பேர் சொன்னார்கள், ஆயிரம் ரூபாய் கேட்க முடியாதென்று. ஆனால், இன்று சில சந்தர்ப்பங்களில் சாதாரணமாக ஆயிரம் ரூபாய் கொடுக்கப்படுகின்றது. அதாவது தோட்டத்தில் பென்சன் எடுத்த வயதுபோன தொழிலாளர்கள் அடுத்தடுத்த தோட்டங்களிலிருந்து வந்து வேலை செய்கின்றார்கள். இந்தக் கம்பனிகள் அவர்களுக்கு நாட்சம்பளமாக ஆயிரம் ரூபாய், பஸ் போக்குவரத்துக்கு 200 ரூபாய், உணவுக்கு 100 ரூபாய் என்று 1,300 ரூபாய் சம்பளம் கொடுக்கின்றன. அப்படி இருக்கும்போது நிரந்தரத் தொழிலாளர்களுக்கு ஏன் இந்தச் சம்பளத்தைக் கொடுக்க முடியாது? ஆகவே, இது வெறுமனே இழுத்தடிப்பு. இதிலும் அரசியல் பின்னணி இருக்கிறதா என்பது பற்றி எங்களுக்கு விளங்கவில்லை. நாளை பேச்சுவார்த்தை நடக்கின்றபோது இது சம்பந்தமாக முடிவுசெய்ய வேண்டிய சூழ்நிலை ஏற்படும் என்று அமைச்சர் அவர்கள் சொன்னார்.

இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினையானது இன்று, நேற்று மட்டுமல்ல இதற்கு முன்னரும் இருந்து வந்தது. எமது மக்கள் இந்த நாட்டுக்கு வந்த காலப் பகுதியிலும் அவர்கள் உரிய சம்பளம் பெறவில்லை. எங்களுடைய பெற்றோர் இந்தியாவிலிருந்து வந்தவர்கள். அவர்கள் அன்று 30 நாட்கள் வேலை செய்தும்கூட உரிய சம்பளம் பெறவில்லை. அன்று பெரிய கங்காணிதான் சம்பளத்தை எடுப்பார். அவர் அந்தச் சம்பளத்தில் தனக்கு வேண்டியதை எடுத்துவிட்டு மிகுதியாக ஏதும் இருந்தால் தொழிலாளர்களுக்குப் பிரித்துக் கொடுப்பார். இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை அன்றே ஆரம்பித்தது. அன்று வெள்ளைக்காரர்கள் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் சில வகையான வசதிகளைச் செய்து கொடுத்திருந்தார்கள். அதாவது, ஆண்கள்தான் கடுமையாக உழைப்பவர்கள் என்று, அவர்களுக்கு முக்கால் பசல் அரிசியை மாதாந்தம் இனாமாகக் கொடுத்து வந்தார்கள் மற்றும் பிள்ளைகளுக்குப் பால்மா கொடுத்து வந்தார்கள். இவ்வாறான விடயங்கள் இடம்பெறவில்லை என்று சொல்வதற்கில்லை. ஆனால், இந்த விடயங்கள் எல்லாவற்றையும் கம்பனிக்காரர்கள் மறைக்கின்றார்கள்.

இன்றைக்கு ஒருவருடைய கையில் இருக்கின்ற கம்பனி நாளை இன்னொருவரின் கையில் இருக்கின்றது. எங்களுக்கு வருகின்ற கடிதங்களின் தலைப்புக்களைப் பார்க்கின்ற போதுதான் இது தெரிய வருகின்றது. இந்த விடயங்களை எல்லாம் அரசாங்கம் கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும். நாங்கள் குறித்த குறைபாடுகள் பற்றிப் பலமுறை அரசாங்கத்துக்கு எடுத்துச் சொல்லியிருக்கிறோம். எனக்கு முன்பு பேசிய உறுப்பினர்கள் பலர் பல விடயங்களைப் பற்றிச் சொன்னார்கள். இன்று அரசியல் ரீதியாகச் செய்யவேண்டிய எல்லா அடிப்படைத் தேவைகளையும் அரசாங்கம் செய்கிறது. அது போதுமானதா என்றால், இல்லை. அதன் வேகம் போதாது. எந்த அமைச்சராக இருந்தாலும் குறித்த செயற்பாடு போதுமானதாக இல்லை.

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

Sir, I rise to a point of Order.

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

What is your point of Order?

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

ஐயா! நீங்கள் உங்களுடைய பேச்சில் சொன்னீர்கள், கம்பனிகள் அடிக்கடி கைமாறிக்கொண்டு போகின்றன; கடிதத் தலைப்புகளைப் பார்க்கும்போதுதான் அது தெரிய வருகின்றது என்று. உண்மைதான். அதில் எந்த மாற்றுக் கருத்துக்கும் இடமில்லை.

மரு. மூவு சிவலிங்கம் மனா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

ரொம்ப நன்றி!

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

ஆனால், கூட்டு ஒப்பந்தம் செய்யும் பங்குதாரர்களில் நீங்களும் ஒரு தரப்பு! அப்படித்தானே?

மரு. மூவு சிவலிங்கம் மனா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

கூட்டு ஒப்பந்தத்துக்கும் கம்பனிகள் கைமாற்றப் படுவதற்கும் சம்பந்தம் கிடையாது! [இடையீடு]

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

அதற்கு ஒரு நிபந்தனை விதிக்க முடியாதா என்று நான் கேட்கின்றேன். [இடையீடு]

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ உறுப்பினர் அவர்களே! இது point of Order இல்லை. [இடையீடு] நீங்கள் பேசுங்கள்!

மரு. மூவு சிவலிங்கம் மனா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

கூட்டு ஒப்பந்தத்தையும் கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் கையெழுத்திடுகின்ற இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸினையும் LJEWU ஐயும் திட்டுவதுதான் உங்களுடைய கொள்கையாக இருக்கின்றது. முதலில் அந்த நிலைப் பாட்டிலிருந்து மாறுங்கள்! மாற்றுக் கருத்துக்களைச் சொல்லுங்கள்! [இடையீடு]

மரு. டி. டர்வின் டி. லார் மனா

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

நான் குற்றம் சொல்வில்லை.

மரு. மூவு சிவலிங்கம் மனா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

எப்போது பார்த்தாலும் இதைத்தானே சொல்கின்றீர்கள். இன்று சம்பள நிர்ணய சபை என்ன நிலையில் இருக்கிறது? அங்கு சம பலம் இருக்கிறதா? இல்லை! அரசாங்கத்தையும் தோட்டத்துரைமார் சம்மேளனத்தையும் ஒன்று கூட்டி, தனியே நிற்கின்ற தோட்டத் தொழிலாளர்களின் பிரச்சினையைத் தீர்க்கக்கூடிய சந்தர்ப்பம் கிடையாது. ஆகவேதான், நாங்கள் கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் கைச்சாத்திட்டோம். அதன் பிறகுதான்

வருடா வருடம் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளத்தை ஓரளவுக்குக் கூட்டிக்கொண்டு வருகின்றோம். இன்று 1,000 ரூபாய் கேட்கின்றோம். அதைக் கொடுக்க முடியாது என்று கம்பனிகள் சொல்வதில் நியாயம் இருக்கின்றது என்று நாங்கள் ஏற்றுக் கொள்ள முடியாது. இந்தத் தோட்டங்கள் கைமாறுவது கூட்டு ஒப்பந்தத்திற்குள் அடங்காது. அது அரசாங்கத்தையும் கம்பனிகளையும் பொறுத்தது.

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

Sir, I rise to a point of Order.

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

What is the point of Order, Hon. Member?

[Interruption.]

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

Disturb வேண்டாம்.

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? [வாடா கிரிமன்]

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

நீங்கள் பேசுங்கள்! அவருக்குப் பதில் சொல்ல வேண்டாம்.

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா?

[வாடா கிரிமன்] மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? [வாடா கிரிமன்] மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா?

தோட்டக் கம்பனிகள் கைமாறுவதற்கும் கூட்டு ஒப்பந்தத்துக்கும் இடையில் சம்பந்தம் இல்லை என்றால், அது அரசாங்கத்தினுடைய பிரச்சினை என்று சொன்னால், நீங்கள் கூட்டு ஒப்பந்தத் தரப்பு என்பதை மறந்து, பாராளுமன்றத்தில் அங்கம் வகிக்கக்கூடிய எதிர்க் கட்சிப் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் என்ற வகையில், அரசாங்கம் இந்த விடயத்தில் தலையிட்டு உரிய திருத்தத்தைச் செய்ய வேண்டும், உரிய கம்பனிதான் இந்த விடயத்தில் சம்பந்தப்பட வேண்டும் என்ற கோரிக்கையை நீங்கள் ஏன் முன்வைக்கக்கூடாது?

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

நன்றி. The Hon. Muthu Sivalingam.

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

நாங்கள் அரசாங்கத்தோடு பேசி, அமைச்சருடன் பேசி சில கம்பனிகளை மாற்றிக் கொடுத்திருக்கிறோம். ஆகையினால், நீங்கள் கூறுவது point of Order இல்லை நண்பரே! [இடையீடு] இது அரசாங்கம் செய்ய வேண்டிய வேலை. [இடையீடு] எனது நேரத்தை வீணடிக்க வேண்டாம். நீங்கள் எத்தனையோ பிரேரணைகளைக் கொண்டு வந்திருக்கிறீர்கள்! இதற்கும் அப்படிப் பிரேரணை ஒன்றைக் கொண்டு வந்திருக்கலாமே! [இடையீடு] நீங்கள் எனது நேரத்தை வீணடிக்காதீர்கள்! [இடையீடு] உட்காருங்கள்!

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா?

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா?

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா? மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா?

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, எனது நேரத்தை இவர்கள் இருவரும் வீணடிக்கின்றார்கள்!

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ உறுப்பினர் அவர்களே! இது உங்களுடைய நேரம்! பேசுங்கள்!

மெலிவானைத் திருக்கராஜா மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)

(The Hon. Muthu Sivalingam)

நாங்கள் 1,000 ரூபாய் சம்பள உயர்வுக் கோரிக்கை யிலிருந்து கீழிறங்கவில்லை. வெகு சீக்கிரத்தில் இந்தச் சம்பள உயர்வைப் பெற்றுக்கொடுப்பதற்கு ஆவன செய்யப்படும். இங்கு பேசிய சிங்கள உறுப்பினர்கள் - எனது நண்பர்கள் இந்த மக்களுடைய பிரச்சினைகள் மற்றும் கஷ்டங்களைப் பற்றி மிகவும் தெளிவாக எடுத்துக் கூறியதை நான் அவதானிக்க முடிந்தது. அவர்கள் எம்மைத் தாக்கிப் பேசவில்லை; மற்றவர்களைக் குறைகூறவில்லை. ஆகவே, அரசாங்கத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் ஒன்றுசேர்ந்து எமது மக்களின் எதிர்காலத்தைத் தீர்மானிப்பதற்கான வாய்ப்பை ஏற்படுத்த வேண்டும்.

கூட்டு ஒப்பந்தம் நேற்று, இன்றல்ல, ஏற்கெனவே கைச்சாத்திடப்பட்டது. 1992-ஆம் ஆண்டு தோட்டங்கள் கம்பனிகளுக்கு மாறியபோது அந்தத் தோட்டங்கள் மோசமான நிலையிலிருந்தன; மீட்சி பெறுவதற்கு ரொம்பக் கஷ்டமான நிலையிலிருந்தன. இங்கு ஏனையவர்கள் சொன்னதுபோல

மரு. இவ்வு சிவலிங்கம் மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)
(The Hon. Muthu Sivalingam)

ஏன் ஈன் கரலா திவெனலா [லாடா கிரீமன்]
நா, லீ கியலா திவெனலா- [லாடா கிரீமன்] You must study-

மரு. மிலிவாணை திலகராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)
(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

Sir, I rise to a point of Order. மல வகைமலன் மல காரணல
கியலல.

மரு. இவ்வு சிவலிங்கம் மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)
(The Hon. Muthu Sivalingam)

நா, லீ கியலா திவெனலா- [லாடா கிரீமன்]

மரு. தியோசு காரக ஸலாசநிவலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ ஁றுப்பினர் அவர்களே, இடையிடையே நீங்கள்
point of Order சொல்ல முடியாது.

மரு. இவ்வு சிவலிங்கம் மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)
(The Hon. Muthu Sivalingam)

நான் இங்கு பேசுகின்ற 10 நிமிடத்தில் பாதியை
஁டுப்பதற்கு இவர் முயற்சி செய்கின்றார். இவர்கள் பேசிப்
பேசியே மக்களைக் குட்டிச்சவராக்கியவர்கள்!

மரு. மிலிவாணை திலகராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)
(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

Sir, I rise to a point of Order.

மரு. தியோசு காரக ஸலாசநிவலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

The Hon. Mylvaganam Thilakarajah.

மரு. மிலிவாணை திலகராஜா மஹா

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)
(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

2016 ஁புர்ட்டே வு லாபுதுன்தே ஸ-மலன், வான்திய
ஸமீதின் ஁ன்஁ன் கர திவென லாபுதிக டிபுஸுமே, Outgrower
system ஁கல வான்திய ஸமீத ஁கல கியன கலா஁- [லாடா
கிரீம] ஁கல மலுமலன்லா ஁ன்஁ன் கரலா திவெனலா. மல ஁ல
ஸலா஁* கரனலா.

மரு. தியோசு காரக ஸலாசநிவலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

That is not a point of Order, Hon. Member.

மரு. இவ்வு சிவலிங்கம் மஹா

(மாண்புமிகு முத்து சிவலிங்கம்)
(The Hon. Muthu Sivalingam)

Outgrower system நலமுறைப்படுத்தப்படுவது ஁ன்றால்,
அங்குள்ள மக்களுடன் கலந்து பேசி, தீர்மானம் ஁டுத்து,
மீண்டும் சந்தித்துப் பேச வேண்டுமென்றுதான் சொல்லப்
படுகிறது. அப்படி இருந்தும் கூட சிலர் அதனை வாசித்துப்
பார்ப்பதில்லை. இன்று பல பகுதிகளில் outgrower system
மூலம் சிறுதோட்ட முதலாளிமாரை ஁ரளவுக்கு ஁ருவாக்கக்
கூடிய வாய்ப்பு ஁ற்பட்டிருக்கிறது. அதேநேரம் நாங்கள்
஁ல்லாம் outgrower system இற்கு ஁த்துக்கொண்டது மாதிரி
திரும்ப திரும்ப அது பற்றிப் பேசுவது சம்பந்தப்பட்டவர்களின்
அறியாமையே! ஁கவே, நான் அதற்காக வருத்தப்
படுகின்றேன் ஁ன்று கூறி விடபெறுகின்றேன். நன்றி.

[பி.ப. 2.53]

மரு. ஁. ஁ரவின் ஁ கலா஁ மஹா

(மாண்புமிகு அ. ஁ரவின்த் குமார்)
(The Hon. A. Aravindh Kumar)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்களே,
தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளம் பற்றிய
஁த்திவைப்புவேளைப் பிரேரணையைச் சமர்ப்பித்தமைக்கு
மக்கள் விடுதலை முன்னணியின் தலைவர் கௌரவ ஁ருர
திலாநாயக்க அவர்களுக்கு தோட்ட மக்களின் பிரதிநிதி ஁ன்ற
வகையிலே நான் ஁னது நன்றிகளைக் கூறிக்கொள்ள
விரும்புகின்றேன். இந்தச் சபையிலே கடந்த 6 மாத காலமாகப்
பேசப்பட்ட விடயங்களில் அதிகமாகப் பேசப்பட்டவை
஁துவென்று பார்த்தால், தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளம்
பற்றிய விடயமாகம். ஁மது ஁ட்சி ஁ற்படுத்தப்பட்டதிலிருந்து
இந்தச் சபையில் அதிகம் பேசப்பட்ட விடயமும் மலையக
மக்கள் சம்பந்தப்பட்டதாகும் ஁ன்பதை நான் இந்தச் சபையில்
பதிவு செய்ய விரும்புகின்றேன்.

இன்று தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு 500 ரூபாய் ஁ன்ற
வகையில் சம்பளம் வழங்கப்பட்டு வருகின்றது. இன்று
தோட்டத் தொழிலாளர்கள் குறைந்த சம்பளம் பெறுவதையிட்டு
தொழிலாளர்கள் வெட்கப்பட வேண்டிய அவசியம் கிடையாது.
஁ன்னில், அவர்கள் வஞ்சிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள்;
தோட்டத் தொழிலாளர்களின் கடுமையான ஁ழைப்பு
குறையாடப்பட்டிருக்கின்றது. அப்படியென்றால், இவர்கள்
வஞ்சிக்கப்பட்டு வழங்கப்படும் இந்த 500 ரூபாயைப்
பெற்றுக்கொள்ள ஁ந்த வகையிலும் அவர்கள் அவமானப்பட
வேண்டிய அவசியம் கிடையாது. ஁னால், யார் அவமானப்பட
வேண்டுமென்றால் tie, coat அணிந்து கம்பனிகளிலே குளிர்
அறைகளில் அமர்ந்திருக்கும் குறித்த ஁யர் அதிகாரிகள்தான்!
இவ்வாறு தங்களது தொழிலாளர்களுக்கு 500 ரூபாய்
சம்பளத்தைக் கொடுக்கின்றோமே ஁ன்ற விடயத்தையிட்டு
அவர்கள்தான் வெட்கப்படவேண்டுமே ஁ழிய, ஁மது மக்கள்
அல்லர். அந்தவகையில், இன்று இந்த விடயம் அனைவரின்
கவனத்தையும் ஈர்க்கின்ற ஁ன்றாக மாறியிருக்கின்றது.
குளிரூட்டப்பட்ட அறையிலே அமர்ந்துகொண்டு
கம்பியூட்டரின் ஁ண்டாகத் தோட்டங்களின் நிர்வாகத்தை
முகாமைத்துவம் செய்யும் கம்பனியின் முதல்வர் ஁ருவருக்கு
மாதம் ஁ன்றிற்கு 2,000,000 ரூபாய் ஁ன்ற அடிப்படையில்
சம்பளம் வழங்கப்படுகின்றது. அடுத்தகட்ட அதிகாரிக்கு
அதைவிடச் சற்று குறைந்த தொகை, கடைசித் தரத்திலுள்ள
அதிகாரிக்கு சுமார் 5 லட்சம் ரூபாய் ஁ன்ற அடிப்படையில்
அவர்கள் சம்பளம் பெறுவதை ஁ங்களால் காணக்கூடியதாக
இருக்கின்றது. சம்பந்தப்பட்டவர்களுக்குக் கம்பனிக்காரர்கள்
இவ்வளவு பாரிய தொகைச் சம்பளத்தை வழங்குவது ஁வ்வாறு

* ஁யலீ஁ ஁஁஁஁ ஁லா஁஁஁ ஁஁.

஁வனம் சமர்ப்பிக்கப்படவில்லை.

Document not tendered.

[மர் டிபுட்டி ஸ்பீக்கர் உரை]

சாத்தியமானது என்ற விடயத்தைப் பார்க்கின்றபோது, தோட்டங்களில் கிடைக்கும் இலாபத்தான் இவ்வாறான கொழுத்த சம்பளங்களையும் எல்லா வசதி வாய்ப்புக்களையும் ஏற்படுத்திக் கொடுப்பதற்கு ஏதுவாக அமைந்தது என்பது தெரிய வருகின்றது.

இந்த நாட்டிலே வாழும் அனைத்து மக்களோடும் தோட்டத் தொழிலாளர்களை ஒப்பிட்டுப் பார்த்தால், இளம் வயதிலேயே முதுமைத் தோற்றத்தோடு காணப்படும் ஒரேயொரு வர்க்கம் தோட்டத் தொழிலாளர் மாத்திரம்தான் என்பதை இந்த உயரிய சபையிலே நான் விசனத்தோடு பதிவுசெய்ய விரும்புகின்றேன். தொழில் செய்யும் சூழலும் தொழிலின் தன்மையும் அவர்களை அவ்வாறு மாற்றியிருக்கின்றன. இந்த உலகிலே பனி, மழை, காற்று, வெயில் என்று எந்தெந்த கால சுவாத்தியங்கள் இருக்கின்றனவோ அத்தகைய அனைத்துக் கால சுவாத்தியங்களுக்கும் முகங்கொடுக்கின்ற ஓர் அப்பாவி மக்கள் கூட்டமாகவே தோட்டத் தொழிலாளர்கள் இருக்கின்றார்கள். ஆகவே, இவர்கள் இளமைக்காலத்தில்கூட முதுமைத் தோற்றத்தோடு காணப்படுகின்றார்கள்.

கம்பனிகள் தொடர்ந்தும் நஷ்டமடைவதாகக் கூறி வருகின்றன. எப்பொழுது கம்பனிக்காரர்கள் தோட்டங்களைப் பொறுப்பேற்றார்களோ அன்றிரிந்தே தோட்டங்கள் நஷ்டத்திலே இயங்குகின்றன என்ற விடயத்தை அந்தக் கம்பனிகள் தொடர்ச்சியாகக் கூறி வருகின்றன. தோட்டங்கள் நஷ்டத்தில் இயங்குகின்றன என்றால் எவ்வாறு தொடர்ந்தும் தோட்டங்கள் இயங்க முடியும்? நஷ்டம் என்றால் தோட்டங்களை மீண்டும் அரசாங்கத்திடம் கையளிப்பதில் இருக்கும் தடை என்ன? என்ற கேள்வியைக் கேட்டால், அதற்கு விடையில்லை. கம்பனிகள் நஷ்டம் என்று கூறிக்கொண்டு தொடர்ந்தும் தம்வசம் தோட்டங்களை வைத்திருப்பதன் ஊடாக இந்தத் தோட்டங்கள் நஷ்டத்திலே இயங்கவில்லை என்பதை எங்களால் புரிந்து கொள்ள முடிகின்றது. இது சிறு பிள்ளைக்குக்கூட விளங்கும். கம்பனிகள் ஒவ்வொரு வருடமும் தமது நிதிக் கூற்று அறிக்கையை பத்திரிகைகளில் விளம்பரப்படுத்துகின்றன.

மர் டிபுட்டி ஸ்பீக்கர் உரை

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Order, please! Will an Hon. Member propose the Hon. Anura Sidney Jayarathne to the Chair?

மர் டிபுட்டி ஸ்பீக்கர் உரை

(மாண்புமிகு வீ.எஸ். இராதாகிருஷ்ணன்)

(The Hon. V.S. Radhakrishnan)

I propose that the Hon. Anura Sidney Jayarathne do now take the Chair.

புஷ்பா விஜயா டீன், ஸ்பீக்கர் உரை

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

புஷ்பா விஜயா டீன், ஸ்பீக்கர் உரை

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தலிசாளர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு அனூர சிட்னி ஜயரத்ன அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and THE HON. ANURA SIDNEY JAYARATHNE took the Chair.

மர் டிபுட்டி ஸ்பீக்கர் உரை

(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)

(The Hon. A. Aravindh Kumar)

அந்த நிதிக் கூற்றைப் பார்க்கின்றபோது, எந்தவொரு பெருந்தோட்டக் கம்பனியும் நஷ்டத்தில் இயங்குவதாகத் தெரியவில்லை. கொழுத்த இலாபத்தைப் பெற்றிருப்பதாகப் பதிவுசெய்யப்பட்டிருக்கின்றது. அப்படியென்றால், நஷ்டம் என்ற பேச்சுக்கே இடமில்லை. இது அவர்களினால் முன்வைக்கப்படும் நிதிக் கூற்று! அவர்களின் கணக்காளர் களினால் சரிசெய்யப்பட்டு அங்கீகரிக்கப்பட்ட நிதிக் கூற்று அறிக்கைகள்தான் பத்திரிகைகளிலே விளம்பரப்படுத்தப் படுகின்றன. அப்படியென்றால், அந்தக் கம்பனிகள் நஷ்டமடைகின்றன என்று சொல்லப்படுவதில் எந்த உண்மையும் கிடையாது என்பதை நாங்கள் வெளிப்படையாகப் புரிந்துகொள்ளக்கூடியதாக இருக்கின்றது. ஆகவே, தோட்டக் கம்பனிகள் தொடர்ந்தும் இவ்வாறு நஷ்டம் என்று கூறிக்கொண்டு, தோட்டத் தொழிலாளர்களின் நியாயமான சம்பளத்தை வழங்காமல் இழுத்தடிப்பதை இனிமேலாவது நிறுத்திக்கொள்ள வேண்டும். சம்பந்தப்பட்ட ஒவ்வொருவரும் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சாபத்திற்கு இலக்காக வேண்டிவரும் என நான் ஏற்கெனவே இந்தச் சபையில் கூறியிருக்கின்றேன். தோட்டத் தொழிலாளர்களின் உள ரீதியான பிரச்சினையை எவரும் புரிந்து கொள்ளாவிட்டால், அவர்களின் சாபத்திற்கு இலக்காக வேண்டிவரும் என்ற விடயத்தினை நான் இந்தச் சபையிலும் பதிவு செய்ய விரும்புகின்றேன்.

இலங்கையிலே உச்சக் கட்டத் தொழிலதிபராக அடையாளம் காணப்பட்ட பிரபல தொழிலதிபரான தம்மிக்க பெரேரா அவர்கள் குறித்த 22 கம்பனிகளையும் தன்னிடம் ஒன்றாக ஒப்படைத்தால் தன்னால் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு ஒரு நாளைக்கு ஆயிரம் ரூபாய் சம்பளத்தை வழங்க முடியும் என்ற விடயத்தைக் கூறியிருக்கின்றார். அப்படி என்றால் பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சு, அரசாங்கம், நிதியமைச்சு போன்றவை இந்த விடயத்தில் மிக அதிகளவில் அக்கறை காட்டி, திரு. தம்மிக்க பெரேராவுடன் கலந்தாலோசித்து, ஒரு பேச்சுவார்த்தை நடத்தி, இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைக்க வேண்டுமென்று கேட்டுக்கொண்டு, சந்தர்ப்பமளித்த அவைத் தலைவர் அவர்களுக்கு நன்றி கூறி விடைபெறுகின்றேன். நன்றி. வணக்கம்.

[பி.ப. 3.01]

மர் டிபுட்டி ஸ்பீக்கர் உரை

(மாண்புமிகு சீனித்தம்பி யோகேஸ்வரன்)

(The Hon. Seenithamby Yoheswaran)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பளம் உட்பட அவர்களது அடிப்படைத் தேவைகளை வழங்குவதில் கூடிய கவனம் செலுத்த வேண்டுமென்று கோரி JVPஇன் தலைவரினால் இந்தச் சபையில் கொண்டுவரப்பட்டுள்ள ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணையின்மீது உரையாற்றுவதில் மகிழ்ச்சி யடைகின்றேன். இந்த நாட்டின் பெரும்பான்மை இனம் என்று தங்களை உறுதிப்படுத்துகின்ற ஓர் இனக் குழுவைச் சேர்ந்த, ஒரு காலத்தில் அந்த இனத்திற்காக குரல் கொடுத்த JVPஇனர், இன்று இந்த மலையக மக்களின் சார்பாக இந்தப் பிரேரணையை முன்வைத்திருப்பதையிட்டு முதலில் நான் அவர்களை வாழ்த்துவதுடன் நன்றியும் கூறுகின்றேன். குறிப்பாக, இந்த நாட்டின் வருமானம் பெருந்தோட்டத்

துறையில்தான் தங்கியிருக்கின்றது. இந்த மண்ணிலே காலாகாலமாக உழைத்து இந்த நாட்டுக்கு வருமானத்தைத் தேடிக்கொடுத்துக் கொண்டிருக்கின்ற, இந்த நாட்டின் முதுகெலும்பாக இருக்கின்ற தோட்டத் தொழிலாளர்கள் இன்று தங்களுக்கு உரிய ஊதியம் வேண்டி வீதியிலிருங்கிப் போராடுகின்ற துர்ப்பாக்கிய நிலைமைக்குள் தள்ளப் பட்டிருப்பது வேதனைக்குரிய விடயமாகும்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இந்த நாட்டின் தமிழினம் பலவாறும் ஒதுக்கப்பட்ட வரலாற்றையே நாங்கள் காண்கின்றோம். 1930ஆம் ஆண்டு மே மாதத்தில் இந்த நாட்டில் இந்திய வம்சாவளி மக்களான தோட்டத் தொழிலாளர்கள் 692,735 பேர் இருந்தார்கள். 1948ஆம் ஆண்டு நாட்டுக்குச் சுதந்திரம் கிடைக்கப்பெற்ற பின் இந்த நாட்டிலிருக்கின்ற பெரும்பான்மைச் சமூகத் தலைவர்களால் இந்த மக்களை ஓரங்கட்டுகின்ற நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்பட்டன. அதை யாரும் மறுக்கவோ மறக்கவோ முடியாது. குறிப்பாக, இந்த நாட்டில் கொண்டுவரப்பட்ட சட்டங்கள் இந்த மக்களை ஒடுக்கின. இந்தியத் தொழிலாளர்களின் வருகைப் பெருக்கத்தின் காரணமாக இந்நாட்டில் ஆங்கிலேயர் பல புதிய சட்டங்களை அறிமுகஞ்செய்தனர். அந்தப் புதிய தொழிலாளர் சட்டம் இலக்கம் 1, 1923ஆம் ஆண்டு கொண்டுவரப்பட்டது. இந்தியத் தொழிலாளர்கள் குடியேற்றச் சட்டம் மற்றும் 'தலைமன்னார் பியர் பிரிவு 25' எனவும் சட்டங்கள் இயற்றப்பட்டன. இறுதியில் 1948இல் ஐக்கிய தேசியக் கட்சி அரசினால் நிறைவேற்றப்பட்ட 1948ஆம் ஆண்டின் 18ஆம் இலக்கப் பிரஜாவுரிமைச் சட்டம், 1948இன் 20ஆம் இலக்கக் குடிவரவு குடியகல்வுச் சட்டம், 1949இன் 3ஆம் இலக்க இந்திய, பாகிஸ்தான் சட்டம், 30.10.1964 இல் மேற்கொள்ளப்பட்ட சிறிமா - சாஸ்திரி ஒப்பந்தம், 27.01.1977இல் சிறிமா இந்தியாவுடன் மேற்கொண்ட ஒப்பந்தம் என்பன இந்திய வம்சாவளித் தமிழர்களின் பிரஜாவுரிமையைப் பறிக்கவும் பேரினவாதத்தின் கைகள் ஓங்கவும் வழிவகுத்தன. இந்த நாட்டுக்கு உழைத்துக் கொடுத்து வந்த அந்த மக்கள் பலர், குறித்த சட்டங்களின் காரணமாக இந்த நாட்டிலிருந்து வெளியேற்றப்பட்டனர். இதில் முக்கியமான விடயம் ஒன்றை மலையகத்தைச் சேர்ந்த அரசியல்வாதிகளுக்கு நான் நினைவுபடுத்த விரும்புகின்றேன்.

அப்போது ஐக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்கத்தில் இணைந்திருந்த ஜி.ஜி. பொன்னம்பலம் அவர்கள் 1949ஆம் ஆண்டளவில், இந்தச் சட்டங்களுக்கு எல்லாம் ஆதரவாக இருந்தார் என்ற காரணத்தினால் அவரோடு இருந்த தந்தை செல்வநாயகம் அவர்கள், இந்திய வம்சாவளி மக்களுக்குப் பிரஜாவுரிமை வழங்கப்படவேண்டும் என்று வாதாடி, அந்தக் கட்சியிலிருந்து பிரிந்து வந்து இலங்கை தமிழரசுக் கட்சியை உருவாக்கினார். இந்திய வம்சாவளி மக்களுக்குத் துன்பியல் இழைக்கப்பட்டமையினால்தான் எங்களுடைய கட்சி ஆரம்பத்திலே உருவானது. அப்போது அரசியலில் புகுந்துகொண்ட மறைந்த தொண்டமான் அவர்களோடு தந்தை செல்வநாயகம் அவர்கள் இணைந்து இந்த மக்களின் அடிப்படை விடயங்கள் சம்பந்தமாகப் பல நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டார். பிற்காலத்தில் உருவாக்கப்பட்ட தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணியாக இருக்கலாம், தமிழ்க் கட்சிகள் சேர்ந்து உருவாக்கிய ஒன்றிணைந்த அமைப்பாக இருக்கலாம், எதுவானாலும் அதில் தொண்டமான் அவர்களையும் இணைத்துக்கொண்டு, இந்த மலையக மக்களின் உரிமைக்காக அவர் குரல் கொடுத்தார். அந்தக் கட்சியின் பிரதிநிதி என்ற

வகையிலே, நான் இன்று இந்தச் சபையிலே இந்த மலையக மக்களின் சம்பளப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைக்க வேண்டும் என்று வேண்டிக் கொள்கின்றேன்.

இன்று இந்த மக்கள் ஆயிரம் ரூபாய் அடிப்படைச் சம்பளம் வெறுவதற்காக வாதாடிக் கொண்டிருக்கிறார்கள். அவர்கள்தான் இந்த நாட்டின் முதுகெலும்பு. அவர்கள்தான் இந்த நாட்டுக்கு உழைத்துக் கொடுப்பவர்கள். அவர்களினால்தான் நாட்டில் பல அபிவிருத்திகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. இந்த மக்கள்தான் இந்த நாட்டுக்கு அந்நியச்செலாவணியை அள்ளிக்கொட்டுபவர்கள். அந்த வகையில் அவர்கள் இந்த நாட்டிற்குப் பல வகையிலும் உதவி வருகின்றார்கள். ஆனால், இன்று இந்த மக்கள் தோட்டங்களில் அட்டைகளின் துன்பத்துக்கு மத்தியில் தங்களது வாழ்வியலுக்கான ஆயிரம் ரூபாய் அடிப்படைச் சம்பளத்துக்காக வீதியிலே இறங்கிப் போராட வேண்டியிருக்கின்றது. இந்த நிலையைத் தொடர்ந்து நீடிக்க அனுமதிக்க முடியாது. ஆகவே, இவர்களின் சம்பளப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைப்பதில், இந்த மக்களுக்கு அடிப்படைச் சம்பளமாக ஆயிரம் ரூபாய் வழங்கப்படவேண்டும் என்பதில் ஜே.வி.பி. போன்று தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பும் அதிக அக்கறை காட்டுகின்றது.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, அந்த மக்களுடைய சனத்தொகை பெருகிக்கொண்டு செல்கின்றது என்பதனால்தான் அப்போதிருந்த சிங்களத் தலைவர்கள் - சிங்கள ஆட்சியாளர்கள் இந்த மக்களுக்கு எதிராகப் பல நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டார்கள். குறித்த முதலாளிமாரை - துரைமாரைப் பயன்படுத்தி அந்த மலையக இனம் பெருகாத வகையில் கருத்தடைத் திட்டங்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. இதனால், அவர்களின் சனத்தொகை குறைந்தது. அதேநேரம் காணி உட்பட்ட சகல விடயங்களிலும் அவர்களுக்குப் பாடுபாடு காட்டப்பட்டது. இதனால் அவர்கள் இன்றும் எவ்வளவோ கஷ்டங்களுக்கு மத்தியில் லயன் வாழ்க்கை வாழ்ந்து கொண்டிருப்பதை நாங்கள் பார்க்கின்றோம். அந்த மக்களுடைய பிரதிநிதிகள் அதேபோன்று இந்த ஒத்திவைப்புவேளைப் பிரேரணையைக் கொண்டுவந்த ஜே.வி.பி.யின் தலைவர் ஆகியோர் அந்த மக்கள் சம்பந்தப்பட்ட பல்வேறு விடயங்களையும் இங்கு சிறப்பாக முன்வைத்தார்கள்.

இன்றும் கூட அந்த மக்கள் தங்களது மொழியான தமிழ் மொழி மூலம் உயர்தர விஞ்ஞானப் பிரிவில் கல்வி கற்பதற்கான வசதியற்றவர்களாக இருக்கின்றார்கள். இவ்வாறான நிலைமைகள் எல்லாம் மாற்றப்பட வேண்டும். அவர்களும் இந்த நாட்டின் மக்கள் என்ற வகையிலே, ஏனைய மக்களைப்போன்று அந்த மக்களுக்கும் அனைத்து அடிப்படை உரிமைகளும் வழங்கப்பட வேண்டும். அந்த மக்கள் இந்தியாவிலிருந்து வந்தவர்கள் என்று அவர்களைப் பாடுபடுத்திப் பார்க்க வேண்டிய அவசியமில்லை. விஜயனும் இந்தியாவின் ஒரிசா மாநிலத்திலிருந்துதான் இலங்கைக்கு வருகை தந்தார். இந்த மக்களும் இந்தியாவிலிருந்துதான் வருகை தந்தவர்கள். ஆகவே, இங்கு யாரும் யாரையும் பாடுபடுத்திப் பார்க்க வேண்டிய அவசியமில்லை. அவர்களும் இங்கு அடிப்படை உரிமைகளோடு வாழ்வதற்குத் தகுதியுடையவர்கள். ஆகவே, அந்த மக்களுக்கு அந்த உரிமையை வழங்குவதில் இனிமேலும் தாமதிக்கப் படக்கூடாது. 22 கம்பனிகளின் தொழில் அதிபர்களையும் அழைத்து, உடனடியாக அந்த மக்களுக்கு ஆயிரம் ரூபாய் அடிப்படைச் சம்பளம் வழங்கவேண்டும் என்று அரசு வலியுறுத்த வேண்டும்.

[மேலேயே கேள்வி எண் 100]

இன்று அரசுக்குள்ளே மோதல்கள் இருப்பதாக நாங்கள் அறிகின்றோம். தொழில் அதிபர்கள் பக்கம் ஒரு சிலரும் தொழிலாளர்கள் பக்கம் வேறு சிலரும் இருப்பதாக அறிகின்றோம். அந்த நிலைமை மாற்றப்படவேண்டும். ஆகவே, கௌரவ பிரதம மந்திரி அவர்கள் இது சம்பந்தமாக உடனடியாகத் தலையிட்டு நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும். அந்த மக்கள் கோருகின்ற அடிப்படைச் சம்பளத்தை வழங்குவதற்கு ஏற்ற வசதிகள் செய்ய வேண்டும் என்று நான் இந்த உயர் சபையிலே கேட்டுக்கொள்கின்றேன். தாம் புறக்கணிக்கப்படுகின்றோம் என்ற மனநிலைகூட அவர்களுக்கு ஏற்படாதவண்ணம் அவர்களின் கல்வி, சுகாதாரம் உட்படச் சகல விடயங்களிலும் அரசு கவனம் செலுத்த வேண்டும் என நான் இந்தச் சபையிலே கேட்டுக் கொள்கிறேன். இந்த நாட்டிலே 150 வருடங்களுக்கும் மேலாக வாழ்ந்து வருகின்ற அந்தச் சமூகம் தங்களுடைய அடிப்படை உரிமைகளுக்காகக் கெஞ்சி நிற்கின்ற நிலைமை தொடரக் கூடாது.

அந்த மக்களைப் பல வகைகளிலும் சீரழிக்கின்ற நிலைமை அந்த மலையகப் பகுதிகளிலே உருவாக்கப்படுகின்றது. அதில் ஒன்றுதான் மதுபானப் பாவனை. அங்கு மதுபானங்கள் மற்றும் போதைவஸ்துக்கள் பயன்படுத்தக்கூடிய சூழல் அதிகம் காணப்படுகின்றது. அது அந்த மக்களின் வாழ்வாதாரத்தைப் பாதிக்கின்றது. நுவரெலியா மாவட்டம், மட்டக்களப்பு மாவட்டம், யாழ். மாவட்டம் போன்ற மாவட்டங்கள்தான் மதுபானப் பாவனையில் கூடிய நிலையில் இருக்கின்றன என நான் நினைக்கிறேன். அந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் பாறுகின்ற ஊதியம் மிகக் குறைவு. ஆகவே, அவர்களுக்கு மத்தியில் போதைவஸ்து பாவனை அதிகப்படுமாக இருந்தால், அந்த மக்களின் எதிர்கால வாழ்க்கை எப்படி அமையும்? ஆகவே, 1,000 ரூபாய்க்கு மேல் அவர்களுக்கு அடிப்படைச் சம்பளம் வழங்குவதோடு, மதுபானம் மற்றும் போதைவஸ்து பாவனைகளைக் குறைப்பதற்கு அரசாங்கம் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும். மதுபானம் மற்றும் போதைவஸ்து பாவனைகூட அந்த மக்கள் மத்தியில் திட்டமிட்டுப் புகுத்தப்பட்டது. கடந்த காலத்திலே அந்த மக்களின் அதிகரிப்பைக் குறைப்பதற்கான எல்லா நடவடிக்கைகளும் திட்டமிட்டு மேற்கொள்ளப்பட்டன என்பதை யாரும் மறக்கவோ மறுக்கவோ முடியாது.

1983ஆம் ஆண்டு ஜூலைக் கலவரம் நடந்தபோது அந்த மக்கள் இடம்பெயர்ந்து வந்து வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களிலே குடியமர்ந்தார்கள். அதன் பின்னர் அவர்கள் தங்களது சொந்தப் பூமிக்குக்கூடச் சென்று தமது காணியைப் பெறமுடியாத சூழல் இருந்தது. அந்தளவுக்கு அவர்களின் காணி உரிமைகள் எல்லாம் பறிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. இன்னும்கூட அந்த மக்கள் லயன்களில் வாழ்கின்றார்கள். தற்போது அங்கு தனி வீடுகள் அமைக்கப்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன. இருந்த போதிலும் லயன்களில் வாழுகின்ற அத்தனை மக்களுக்கும் சகல வசதிகளோடுகூடிய நிரந்தரமான தனி வீடுகள் அமைத்துக் கொடுக்க வேண்டுமென இந்தச் சபையிலே நாங்கள் வேண்டிக்கொள்கிறோம். அந்த மக்கள் நீண்ட காலமாகத் துன்பியலை அனுபவித்துக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். அந்த வகையில் அவர்கள் அடிப்படை வசதிகளற்றவர்களாக இருக்கின்றார்கள். எனது சில நண்பர்கள் மலையகத்தில் இருக்கிறார்கள். அவர்களை நான் இடையிடையே சந்திக்கச் செல்வேன். அச்சந்தர்ப்பத்தில் அவர்களின் இருப்பிடத்தைப் பார்த்து மிகவும் கவலையடைவேன். அவர்களது இருப்பிடங்கள் மிகவும்

மோசமான நிலையில் இருக்கின்றன என்பதை இந்தச் சபையிலே குறிப்பிட விரும்புகிறேன். இன்று அந்த மக்கள் போக்குவரத்து வசதி, சுகாதார வசதி, கல்வி வசதி மற்றும் ஏனைய அடிப்படை வசதிகளற்ற நிலையில் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கின்றார்கள். ஆகவே, இன்னும் தாமதிக்காமல் அவர்களுக்குக் குறித்த வசதிகளை அரசாங்கம் பெற்றுக் கொடுக்க வேண்டும்.

மலையகத்தைச் சேர்ந்த பல அரசியல்வாதிகள் இந்த அரசாங்கத்திற்கு ஆதரவு கொடுத்திருக்கின்றார்கள். அந்த மலையக அரசியல்வாதிகளின் கோரிக்கைகளை நிறைவேற்றி வைப்பதற்கு உடனடியாக நடவடிக்கை எடுப்பதற்கு அரசாங்கம் கடமைப்பட்டிருக்கின்றது. ஆகவே, அரசாங்கம் இது குறித்து விரைந்து நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டுமென நான் இந்தச் சபையிலே கேட்டுக்கொள்கின்றேன். நாங்கள் இந்த மக்களுக்குப் பல வசதிகளையும் செய்து கொடுக்க வேண்டும் என்பதில் அரசாங்கம் கூடிய கவனம் செலுத்த வேண்டும். முதலாளிமார் 1,000 ரூபாய் அடிப்படைச் சம்பளம் வழங்க முடியாது என்று விடாப்பிடியாக இருந்தால், அந்தத் தோட்டக் காணிகளை அரசாங்கம் மீள்பெற்று, தனது கட்டுப்பாட்டில் கொண்டுவந்து, குறித்த தொழிலாளிகளை நியமித்து, நாட்டின் வருமானத்தை பெருக்கிக் கொள்ள வேண்டும். இன்று குறித்த துறையில் சிலருக்குச் சில சலுகைகள் கிடைக்கின்றபடியினால் குறித்த முதலாளிமாருக்கு ஆதரவாக அவர்கள் பாடுவது வழமை. ஆனால், இந்தத் தோட்டத் தொழிலாளிகள்தான் இந்த நாட்டுக்காக உழைத்துத் தருபவர்கள். அந்தத் தொழிலாளர் வர்க்கம் பாதிக்கப்படாத வகையில் அரசாங்கம் நடந்துகொள்ள வேண்டுமென இந்தச் சபையிலே கேட்டுக்கொண்டு எனது உரையை நிறைவு செய்கிறேன். நன்றி.

மேலேயே கேள்வி எண் 100

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

மேலேயே கேள்வி எண் 100, மேலேயே கேள்வி எண் 100, மேலேயே கேள்வி எண் 100

[பி.ப. 3.14]

மேலேயே கேள்வி எண் 100 (மேலேயே கேள்வி எண் 100) (மேலேயே கேள்வி எண் 100)

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்- பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் இராஜாங்க அமைச்சர்)

(The Hon. Vadivel Suresh - State Minister of Plantation Industries)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, விசேடமாக பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாக மக்கள் விடுதலை முன்னணியினரால் கொண்டுவரப்பட்ட இந்த ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணையை முழுமையாக நான் வரவேற்கிறேன். இது நல்லதொரு விடயம். பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாகப் பல தடைவைகள் இந்த உயரிய சபையிலே நாமும் குரல் எழுப்பி இருக்கின்றோம்; பல போராட்டங்கள் நடத்தப்பட்டிருக்கின்றன. இந்த ஆயிரம் ரூபாய் சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாக நாடு தழுவிய ரீதியிலே வடக்கு, கிழக்கு மக்கள், பெரும்பான்மையின மக்கள், அரசு சார்பற்ற நிறுவனத்தினர், தோட்டத் தொழிலாளர்கள் எனப் பல்வேறு மக்கள் அணி திரண்டிருக்கிறார்கள். இந்த ஆயிரம் ரூபாய் வழங்கப்பட வேண்டும் என்று நடைபயணம், உண்ணாவிரதம் மற்றும் பலதரப்பட்ட போராட்டங்கள் மூலம்

அழுத்தம் கொடுக்கப்பட்டிருக்கின்றது. அரசாங்கத்தால் நேரடியாக நிர்வகிக்கப்படுகின்ற JEDB - ஜனவசம், SPC மற்றும் Elkaduwa Plantations ஆகிய 3 நிறுவனங்களிலும் அத்தோடு 22 பெருந்தோட்டக் கம்பனிகளிலும் உள்ள கிட்டத்தட்ட 240,000 நிரந்தரத் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் மற்றும் ஓரிலட்சம் நிரந்தரமற்ற தோட்டத் தொழிலாளர்களுமாக 340,000 தோட்டத் தொழிலாளர்களின் வாழ்வாதாரப் பிரச்சினையுடன் இந்த விடயம் சம்பந்தப்பட்டுள்ளது. அதேநேரம் இந்தச் சமூகத்தை நம்பி இந்தச் சமூகம் சார்ந்த கிட்டத்தட்ட 15 இலட்சம் மக்கள் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கிறார்கள். ஆகவே, இது இந்த 15 இலட்சம் மக்களுடைய குரல்; 15 இலட்சம் மக்களுடைய வேண்டுகோள். இது சார்பாக வடக்கு, கிழக்கு மக்கள், புத்திஜீவிகள், வர்த்தகப் பிரமுகர்கள் அனைவரும் முழுமையாகக் குரல் கொடுத்திருக்கிறார்கள்.

என்னுடைய கடந்த 20 வருட கால தொழிற்சங்க அரசியல் வரலாற்றிலே பல போராட்டங்கள் மற்றும் இன்னொருபுறம் பிரச்சினைகளுக்கு நான் முகம் கொடுத்திருக்கின்றேன். நாட்டிலே அவசரகாலச் சட்டம் அமுலில் இருந்த காலகட்டத்தில் அன்றைய அரசாங்கத்தில் இருந்தும் கூட அந்த அவசரகாலச் சட்டத்துக்கு ஆதரவாக வாக்களிக்காத தமிழ்ப் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் நான். மலையக இளைஞர்களின் பாதுகாப்புச் சம்பந்தமாக நடைமுறைச் சாத்தியப்படக்கூடிய பல திட்டங்களை மேற்கொண்டவன் என்ற வகையிலும் பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் இராஜாங்க அமைச்சர் என்ற வகையிலும் இந்தச் சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாகப் பதில் கூறுவதில் எனக்கு இரட்டிப்புப் பொறுப்பு இருக்கின்றது. அந்த வகையில் நான் இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை தொடர்பில் பல விளக்கங்களை முன்வைக்க வேண்டும். கூட்டு ஒப்பந்தத்திலே கையொப்பமிடுகின்ற மலையகத்திலுள்ள பிரபல தொழிற்சங்கத்தின் பொதுச் செயலாளர் என்ற வகையிலும் நான் சில விடயங்களுக்கு பதிலளிக்கக் கடமைப்பட்டுள்ளேன். இந்த இரட்டிப்புப் பொறுப்பை நான் எந்தச் சந்தர்ப்பத்திலும் தட்டிக்கழிக்கமாட்டேன். என்னுடைய உடம்பில் சமூக உணர்வுக்கூடிய இரத்தம் ஓடுகின்றது என்ற வகையிலே எனது சமூகப் பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கு நான் நடவடிக்கை எடுப்பேன். இந்தச் சமூகப் பிரச்சினையைத் தீர்த்துக் கொள்ள ஒவ்வொரு 2 வருடமும் குறித்த போராட்டங்கள் இடம்பெறுகின்றன. அந்தப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைப்பதற்கு ஒரு வருடம் அல்லது 1 ½ வருடம் எடுத்து, தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய உழைப்பு சுரண்டப்படுவது மட்டுமல்லாது, அவர்களுடைய உழைப்பை ஏற்றுக்கொள்ளும் தன்மைகூட இல்லாமல் போகின்றது. ஏன்? அவர்களை அடிமை என நினைக்கின்றார்களா? இவர்கள் குட்டக் குட்ட நாங்கள் குளிய வேண்டுமென்று நினைக்கின்றார்களோ தெரியவில்லை. குட்டக் குட்டக் குளிய முடியாது, குட்டுகிறவன் மடையன் என்று தெரியும். ஆனால், தொடர்ந்தும் நாங்கள் குனிவதற்கு ஆயத்தமில்லை. இன்றைக்குப் பொறுமை எல்லை மீறியிருக்கின்றது. இந்த 22 கம்பனிகளின் நடவடிக்கைகள் காரணமாக இன்று முழு அரசாங்கமும் பிரச்சினையை எதிர்நோக்குகின்றது.

நாட்டின் உயரிய சபையான பாராளுமன்றத்தில் இன்று முழு நாளும் இந்தப் பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பள உயர்வு சம்பந்தமான பிரேரணை குறித்து விவாதம் நடைபெறுகின்றது. இந்தப் பாராளுமன்றத்தை நடத்துவதற்குரிய ஒரு நாள் செலவு என்ன? மின்சாரத்திற்குரிய கட்டணம் எவ்வளவு? உணவுக்குரிய செலவு என்ன? பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களின் கொடுப்பனவு என்ன? உத்தியோகத்தர்களின் கொடுப்பனவு என்ன? தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு அடிப்படைச் சம்பளமாக ஆயிரம் ரூபாய் இருக்க வேண்டும்

என்ற கோரிக்கையை நிறைவேற்ற இன்று இந்தப் பாராளுமன்றம் கூடுவதன்மூலம் எத்தனையோ இலட்சம் ரூபாய் செலவு செய்யப்படுகின்றது.

தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பள உயர்வு விடயத்தில் சிலர் தொட்டிலையும் ஆட்டி பிள்ளையையும் கிள்ளுகின்ற வகையில் செயற்படுகின்றார்கள். சிலருக்குக் காலங்கடந்து ஞானம் பிறக்கின்றது. தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய இன்றைய பொருளாதார வீழ்ச்சிக்குப் பல பேர் பொறுப்புக்கூற வேண்டும். இவ்வாறான நிலைமைக்குத் தோட்டங்கள் வந்திருப்பதற்கான காரணம் என்ன? தோட்டங்களைத் தனியார் துறைக்குக் கொடுக்கின்ற நிலைக்கு அரசாங்கம் தள்ளப் பட்டமைக்கான காரணம் என்ன? அன்று தொழிற்சாலைகள் எல்லாம் எரிந்து நாசமாகின. வடிவேல் சுரேஷ் பெற்றோல் கொண்டு வந்தார் என்றால், அது தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் சம்பள உயர்வு வாங்கிக் கொடுப்பதற்கான போராட்டத்துக்காகத்தான் கொண்டு வரப்பட்டது. ஆனால், சில பேர் தோட்டத் தொழிலாளிகளை எரிப்பதற்காகப் பெற்றோல் கொண்டு போனார்கள். லயன்கள் எரிக்கப்பட்டன, எமது தொழிலாளர்கள் வேலை செய்த தொழிற்சாலைகள் எரிக்கப்பட்டன, மக்களுடைய அடையாள அட்டைகள் பறிக்கப்பட்டன. இவ்வாறு எங்களுடைய சமூகம் இன்னொருபுறம் பிரச்சினைகளுக்கு முகம் கொடுத்து வந்தது. அரசியலுக்காகவும் மற்றும் ஊடகத்துக்காகவும் எங்களுடைய சமூகம் மீண்டும் பயன்படுத்தப்படுவதை நான் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றேன்.

இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை பல வருட காலமாக இருந்து வருகின்றது. இது சம்பந்தமாக நாங்கள் கம்பனிகளுடன் எத்தனை தடவைகள் பேச்சுவார்த்தை நடத்தியிருக்கின்றோம், தொழிலாளர்களுடைய அன்றாட வாழ்விலே ஏற்பட்ட பிரச்சினைகளைத் தீர்த்து வைப்பதில் எவ்வளவு கலந்து கொண்டிருக்கின்றோம் என்பது பற்றி நாம் சற்றுத் திரும்பிப் பார்க்க வேண்டும். பெரும்பாலும் இவ்வாறான அனைத்துப் பேச்சுவார்த்தைகளிலும் ஈடுபட்டவன் என்ற வகையிலே, மக்களோடு சேர்ந்து வீதியிலே இறங்கிப் போராடியவன் என்ற வகையிலே இந்தப் பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைப்பதில் எனக்கு தார்மீகப் பொறுப்பும் கடமையும் இருக்கின்றது. இன்று எமது சமூகம் முகங்கொடுத்திருக்கின்ற பிரச்சினையைத் தீர்த்து வைக்கும் முகமாக நாம் பட்டம், பதவி, அந்தஸ்துக்கு அப்பால் செயற்பட வேண்டும்.

பெருந்தோட்டத்துறையில் பத்து லட்சத்துக்கும் மேற்பட்ட தொழிலாளர்கள் வேலை செய்தார்கள். இன்று அந்தத் தொகை மூன்றரை இலட்சமாக மட்டுப்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றது. எமது மக்கள் எதிர்காலத்திலும் தோட்டத் தொழிலாளர்களாக இருக்க வேண்டும் என்று நாங்கள் எதிர்பார்க்கவில்லை. ஆனால், எங்களுடைய பூர்வீகம் மலையகம்! எங்களுடைய சொத்து மலையகம்! எங்களுடைய பிரதேசம் மலையகம்! ஆகவே, எங்களுடைய மலைநாட்டை, பூர்வீக நிலத்தை நாங்கள் காப்பாற்றிக் கொள்ள, அந்த மண்ணை வளமானதாகப் பாதுகாத்துக் கொள்ள நாங்கள் செயற்படுகின்றோம். கடந்த 200 வருட காலமாகப் பரம்பரை பரம்பரையாகப் பெருந்தோட்டத் துறையைப் பாதுகாத்து வந்த, பொருளாதாரத்தின் முதுகெலும்பாகச் செயற்பட்டு வந்த தோட்டத் தொழிலாளர்கள் அன்றாடக் கொடுப்பனவுகளில் வஞ்சிக்கப்படுகின்றார்கள்; அவர்களின் உழைப்புச் சுரண்டப்படுகின்றது. இதனால் இன்றும் அவர்கள் இந்த ஆயிரம் ரூபாவுக்காகக் குரல் கொடுக்க வேண்டியிருப்பது மிக வேதனைக்குரிய விடயமாக இருக்கின்றது. ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினுடைய அரசாங்கக் காலகட்டத்திலே அந்தக் கட்சியைச் சேர்ந்த டி.எஸ் சேனாநாயக்க அவர்கள் தொடக்கம் சம்பந்தப்பட்ட ஏனைய

[ගරු චඩ්චේල් සුරේෂ් මහතා]

வர்கள் வரை அனைவரும் பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களது சம்பள உயர்வு விடயத்தில் அந்த மக்களுக்கு உதவினார்கள். அந்த மக்களின் பிரஜாவுரிமை, ஊழியர் சேமலாப நிதி, வீட்டுரிமை, கல்வி உரிமைகளைப் பெற்றுக் கொடுப்பதில் ஐக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்கம் உதவியதை நாங்கள் மறந்துவிட முடியாது. அந்த வகையில் இன்றைய ஐக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்க காலத்திலும் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு விமோசனம் கிடைக்க வேண்டும்.

தோட்டக் கம்பனிகள் தோட்டங்களைப் பொறுப்பேற்ற போது இருந்த நிலைமை இப்பொழுது இல்லை. இன்று அங்கு விலை உயர்ந்த மரங்களெல்லாம் வெட்டி விற்கப்படுகின்றன. தோட்டத் தொழிற்சாலைகள் மூடப்படுகின்றன, அங்கிருக்கின்ற இயந்திரங்கள் எல்லாம் அகற்றப்பட்டு விற்கப்படுகின்றன, தோட்ட அதிகாரிகளினுடைய பங்களாக்கள் எல்லாம் உல்லாசப் பிரயாணத்துறை ஹோட்டல்களாக மாறியுள்ளன. இவ்வாறு இந்தக் கம்பனிகள் இன்னோரன்ன வருமானத்தைப் பெற்றுக் கொள்கின்ற சூழ்நிலையிலே, அந்தக் கம்பனிகள் நஷ்டத்தில் இயங்கிக் கொண்டிருக்கின்றன என்று சொல்வதை எந்தக் காரணம் கொண்டும் ஏற்றுக்கொள்ள முடியாது. தோட்டங்கள் நஷ்டத்தில் இயங்குவதால் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு 1,000 ரூபாய் சம்பள உயர்வு கொடுக்கமுடியாது என்று எந்தக் கம்பனியாவது கூறினால், அந்தக் கம்பனி உடனடியாக குறித்த தோட்டங்களை அரசாங்கத்திடம் பாரம்கொடுத்துவிட்டு அங்கிருந்து வெளியே வேண்டும் என்பதைப் பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் இராஜாங்க அமைச்சர் என்ற வகையில் பொறுப்புடன் கூறுகின்றேன். அதாவது, குறித்த கம்பனிக்கிரிய ஒப்பந்தம் இரத்துச் செய்யப்பட்டு அந்தத் தோட்டங்கள் உடனடியாக அரசாங்கத்திடம் பாரம் கொடுக்கப்பட வேண்டும். அதன் பின்னர் இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை பற்றி நாங்கள் அரசாங்கத்திடம் பேச்சுவார்த்தை நடத்தலாம்.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)
(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

கௌரவ இராஜாங்க அமைச்சர் அவர்களே! உங்களது கூற்றை நாங்கள் பெரிதும் வரவேற்கின்றோம். இந்தக் கருத்தை உங்களது அமைச்சின் ஊடாக எழுத்துமூலம் அறிவிக்க முடியுமா? கம்பனிகள் நடத்த்தில் இயங்கினால் அரசாங்கம் தோட்டக்களைப் பொறுப்பேற்கும் என்ற கருத்தை இன்று காவல கௌரவ அமைச்சர் லக்ஷ்மன் கிரிஸ்லவ் அவர்களும் வலியுறுத்தினார்.

ගරු වඩිච්චල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

நானும் அதைத்தானே சொல்கின்றேன்!

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

அந்த விடயத்தை நீங்கள் எழுத்து மூலம் அறிவிப்பீர்களா? என்பதுதான் எனது கேள்வி.

ගරු වසිවෙල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

கௌரவ உறுப்பினர் அவர்களே, இந்த விடயம் பாராளுமன்றத்தின் ஹன்சாட்டிலே பதிவு செய்யப்படுகின்ற போது, அது பற்றி அமைச்சிலிருந்து எழுத்துமூலம் அறிந்து

கொள்வது பெரிய விடயம் அல்ல. ஹன்சாட்டிலே இந்த விடயம் பதிவு செய்யப்பட்ட பின் அது பற்றி எழுத்துமூலம் அறிந்து கொள்ள முடியும்.

இன்று குறித்த 22 கம்பனிகளும் மற்றும் 3 தோட்ட நிறுவனங்களும் செயற்பட்டு வருகின்றன. நஷ்டத்தில் இயங்குவதால் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு உரிய சம்பளம் வழங்க முடியாது என்று ஏதாவது கம்பனி சொன்னால், அந்தக் கம்பனி தோட்டங்களை உடனடியாக அரசாங்கத்திடம் பொறுப்பளிக்க வேண்டும் என்று நான் கூறுகின்றேன்.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු මූලාසනාරූපි මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමාගේ point of Order එක මොකක්ද?

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

මූල්‍යසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපේ වැවිලි කර්මාන්ත රාජ්‍ය ඇමතිතුමා බොහොම වගකීමෙන් කියනවා, සමගම්වලට වතු නඩත්තු කරන්න බැරි නම්, එම වතු නැවත රජයට ලබා දෙන්න කියා එතුමා කළ ප්‍රකාශය හැන්සාඩ් චාර්නාවට ඇතුළත් වෙනවා කියා. ඒ නිසා අද දින හැන්සාඩ් චාර්නාව ගරු කථානායකතුමා මාර්ගයෙන් මේ පෞද්ගලික වතු සමගම් 22ට යැවීමට සලස්වන ලෙස මා ඉල්ලීමක් කරනවා.

ගරු වඩවෙල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

ඒක රිති ප්‍රශ්නයක් - point of Order එකක් - නොවෙයි. ඒක එනමාගේ කැමත්ත.

ගරු මූලාසනාරූපි මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

මම හිතන විධියට කරන්න පුළුවන්කමක් නැහැ.

ගරු වඩිච්චල් සුරේෂ් මහතා

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

பெருந்தோட்ட நிர்வாகத்தைப் பொறுத்த வரையில், நடைமுறையிலே சாத்தியப்படக்கூடிய விடயங்களை மற்றும் பெருந்தோட்ட நிர்வாகத்துறைச் செயற்பாடுகளை காலங்காலமாக நாங்கள் கண்காணித்து வந்திருப்போமானால், இன்று இந்தப் பிரச்சினை ஏற்பட்டிருக்காது. தற்பொழுது இங்கு பேசிய கௌரவ உறுப்பினர் அவர்கள் பிரதிநிதித்துப்படுத்தும் மாவட்டத்திலேதான் தோட்டங்கள் கூடுதலாக இருக்கின்றன. நுவரெலியா மாவட்டத்திலுள்ள அரசியல் போர்டியினால் ஆயிரம் ரூபாய் சம்பளப் பிரச்சினை ஏற்பட்டது. கேகாலை, இரத்தினபுரி, பதுனையில் இருக்கின்ற அப்பாவித் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் மட்டுமல்ல, முழு மலையகமும் இந்த நிலைமைக்குள்ளாவதற்குக் காரணம் நுவரெலியா மாவட்டத்திலுள்ள அரசியல் போர்டி என்பதையும் இங்கு நான் ஆணித்தரமாகக் கூறி வைக்க விரும்புகின்றேன். அதாவது ஆயிரம் ரூபாய் பற்றி அரசியல் மேடையிலேயே சொல்லப்பட்டது.

இன்றைக்கு கூட்டு ஒப்பந்தம் கைச்சாத்திடப்படுவது தேயிலை தொழிற்சாலைகளில் மட்டுமா? தேயிலை, தென்னை, இறப்பர், 'கட்டு பொல்' - முன்னுத் தேங்காய் தொழிற்சாலைகளிலுள்ள தோட்டத் தொழிலாளர்களும் இந்த ஒப்பந்தத்துக்குள் முழுமையாக உள்வாங்கப்படுகின்றார்கள். கூட்டு ஒப்பந்தம் கையெழுத்திடப்பட்ட பிறகு அது சம்பந்தமாக வர்த்தமானியிலே வெளியிடப்பட்டு, சிறு தேயிலைத் தோட்ட, சிறு இறப்பர் தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கும் அதே சம்பளம் நடைமுறைப்படுத்தப்படும்.

This system should be changed. I am requesting even the Hon. Member of Parliament to change the Collective Agreement completely. The pattern must be changed. We are there with you on that. It should be changed completely because it is an old system. So, according to the requirements and labour rights of this country, the entire Collective Agreement should be changed. I am very clear on that. I am speaking with responsibility as the State Minister of Plantation Industries. We have to discuss; everybody must come to one table. Otherwise, we would be telling stories here without doing anything practical. So, we should come to one table, discuss and sort out this issue for the innocent workers.

ஆகவே, தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாக அனைத்து மலையக மக்களுடைய பிரதிநிதிகளும் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும். மலையகத்திலே பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களிடம் சந்தா வாங்கித் தொழிற் சங்கம் நடத்துகின்றவர்களுக்கும் மற்றும் மலையகத் தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய வாக்குகளைப் பெற்று பிரதேச சபை, மாகாண சபை மற்றும் பாராளுமன்றத்தைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்றவர்கள் அனைவருக்கும் இந்தச் சம்பள விடயத்தில் பாரிய கடமையும் பொறுப்பும் இருக்கின்றது. தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாக நாங்களனைவரும் ஒன்று சேர்ந்து, ஒரு மேசையிலே உட்கார்ந்து, இந்தச் சம்பள உயர்வை வழங்க மறுக்கும் கம்பனிகளுக்கு எதிராக முழு அழுத்தத்தையும் பிரயோகிக்க வேண்டும். தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்குச் சம்பள உயர்வு பெற்றுக் கொடுத்த பிறகு நாங்கள் தனித்தனியாகத் தொழிற் சங்க நடவடிக்கைகளையும் அரசியலையும் செய்து கொள்ளலாம். இல்லாமல், நாங்கள் ஒவ்வொருவரும் ஒவ்வொரு பக்கம் இருந்து ஒவ்வொரு காலை இழுத்துக் கொண்டிருந்தோமானால், குறித்த விடயம் நடைமுறைச் சாத்தியப்படாது. ஆகவே, நாங்களனைவரும் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தி, கம்பனிகளிடம் பேசி, தொழில் அமைச்சரிடம் பேசி இந்தச் சம்பள உயர்வைப் பெற்றுக் கொடுக்க வேண்டும் என்ற விடயத்தில் நான் மிகவும் தெளிவாக இருக்கின்றேன்.

மரு ஐராசனார் உத்தேசம்

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

மரு ராசு ஐராவதுமே, இவ்வாறு 2019 ஜனவரி 24-ல் வினாக்கள் காலம்.

மரு வடிவேல் சுரேஷ்

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)
(The Hon. Vadivel Suresh)

ஹைட்.

இந்தச் சம்பள உயர்வைப் பெற்றுக்கொடுப்பதற்காக எந்தத் தியாகத்தைச் செய்வதற்கும் பட்டம், பதவிகளில் இருந்து கீழிறங்குவதற்கும் நான் தயாராக இருக்கின்றேன். "தோட்டத்

தொழிலாளர்களுக்கு ஆயிரம் ரூபாய் சம்பள உயர்வைப் பெற்றுக் கொடுப்பதில் கூட்டு ஒப்பந்தத்தான் தடையாக இருக்கின்றது. ஆகவே, கூட்டு ஒப்பந்தத்திலிருந்து விலகுவதற்கு" என்று கேட்கப்பட்டால், நான் இந்தக் கூட்டு ஒப்பந்தத்திலிருந்து விலகி நிற்பதற்கும் தயாராக இருக்கின்றேன். இறுதியாக, எந்தவிதமான வேறுபாடுமின்றி தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பள உயர்வுக்காக வெளியிலிருந்து குரல் கொடுக்கின்ற, போராட்டம் நடத்துகின்ற அனைவருக்கும் மலையக மக்கள் சார்பில் எனது மனமார்ந்த நன்றிகளைத் தெரிவித்து, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி. வணக்கம்.

[பி.ப. 3.30]

மரு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே

(மாண்புமிகு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

கௌரவ தலைவர் அவர்களே, இந்தத் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் சம்பள பிரச்சினை இன்னும் முடியவில்லை. இப்ப இடத்தில் ஒரு வருஷ காலமாகப் போயிட்டு. இதுவ இந்த அரசாங்கமும் பிரதம மந்திரியும் சம்பந்தமாகல்ல. இந்த பிரச்சினைய முடிக்க வேண்டுமென்றால், இந்த அரசாங்கம் அதில சம்பந்தமாக வேணும். அரசாங்கம் வர இல்லாம அமைச்சர், எங்களுக்கு ஒண்ணுமே செய்ய இயலா. இனி, அதோட நீங்க நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து அரசாங்கத்துக்குச் சொல்லவேணும், பிரதம மந்திரி அவர்களுக்குச் சொல்லவேணும், இதுவ சம்பந்தம் பண்ண வேணும் என்று. இப்ப தோட்டத் தொழிலாளர் ஒரு நாள் சம்பளம் 1,000 ரூபாய்தான் கேட்கிறது. இப்ப தோட்டத்துவ வேலை செய்ற ஆள்கள் எல்லாம் இந்த அரசாங்கத்துக்குத்தான் vote கொடுத்தது. இப்ப உங்களுக்குத் தெரியும், தோட்டத்தில் மட்டும் 7 - 8 லட்சத்துக்கும் கூடுதலா vote இருக்கு. இந்த Parliament இல் 9 'மந்திரி'கள் இருக்கு. Two Cabinet Ministers, 03 Deputy Ministers, 4 'மந்திரி'கள் இருக்கு. நீங்க எல்லாரும் தோட்டத்துவ இருக்கிற தொழிலாளர் vote எடுத்துத்தான் வந்திருக்கி. இன்னம் இந்த சம்பள பிரச்சினைய அரசாங்கத்தோட பேசி முடிவு பண்ண இயலா. இப்ப இண்டைக்கி ஒரு நாள் நாங்க Parliament இல் பேசுறது. பேசிட்டி என்ன செய்றது? நீங்க நெனக்கிறீங்களா, இண்டைக்கு நாங்க ஒரு நாள் பேசினால், நாளைக்கு கெம்பனிக்காரன் அந்த சம்பளம் கொடுப்பான் என்னு. கொடுக்க மாட்டாங்க! இதெல்லாம் பொய் வேல. பொய் வேலதான் செய்யிறது. இப்ப எங்கட கூட்டாளி சொன்னாச்சி, கொம்பனிக்காரன்ட agreement cancel பண்ண வேணுமென்னு. cancel பண்ணவே வேணும். நான் சொல்லுற பண்ண வேணும் என்னு. அது நீங்க immediately terminate பண்ண வேணும். நீங்க அந்த agreement எடுத்துப் பாருங்க. அவங்க இந்த estate ஐ maintain பண்ண மாட்டாங்க. factory எல்லாம் முடியிருக்கு. அவங்க மரத்தையெல்லாம் cut பண்ணுறது; 'சல்லி' எடுக்கிறது. அவங்க fertilizer போட மாட்டாங்க. ஒரு ஏக்கருக்கு அவங்க எவ்வளவு 'சல்லி' கொடுக்கிறது. அவங்க அதில tourism செய்யிறது. management fees என்னு அவங்க மில்லியன் 'சல்லி' கொழும்புக்கு எடுக்கிறது. அவங்க தோட்டத் தொழிலாளர்க்கு சம்பளம் கொடுக்க மாட்டாங்க.

இப்ப நீங்க கம்பனிக்காரன்ட agreement terminate பண்ணவேணும் என்று சொல்லக்க, எங்கட நுவரெலிய மந்திரி சொன்னாச்சு. நீங்க அதுக்கு in writing கொடுக்கச் சொன்னாச்சு. அப்ப அவர் சொன்ன, in writing கொடுத்து வேலல்ல, இது ஹன்சாட் ஆகியிருக்கி. ஹன்சாட் பண்ணினா போதும் என்னு. அப்ப அவர் point of Order ஒன்று எடுத்து,

[மேல் உயர்நீதிமன்றத்தின் முன்]

இந்த ஹன்சாட்டை அந்தக் கொம்பனிக்கு அனுப்ப சொன்னாச்சு. இது எல்லாம் என்ன? joke பண்ணுறாங்க. இது வந்து joke. நீங்க joker ஆயிட்டீங்க. இந்த ஹன்சாட்டை நாங்க கொம்பனிக்கு அனுப்பினா, அவங்க அதை dustbinக்கு போடுவாங்க. அப்படித்தானே? இந்த ஹன்சாட்டை கம்பனிக்கு அனுப்பினால், “ஆ! மந்திரிகள் எல்லாம் ஒரு நாள் பேசி இருக்கி; ஹன்சாட் எங்களுக்கு வந்திருக்கி; நாங்க சம்பளம் கொடுக்கவேணும்” என்னு அவங்க சொல்வாங்க என்னு நீங்க நெனக்கிறீர்களா? இது பொய். ஏன், நீங்க TVக்குப் பேசுறது? சுமமா TVக்குப் பேசி வேலல்ல. மக்களுக்கு இந்த பிரச்சினை முடிய நாங்க என்ன சரி programme சரிக்கட்ட வேணும். இப்ப நாள் சொன்ன ‘மந்திரி’கள் உங்களோட இருக்கி. உங்களுக்குத் தெரியும், நுவரெலியால மூன்று லட்சம் vote இருக்கி என்னு. பதுளியில் ஒன்றரை லட்சம் vote இருக்கி; ரத்னபுரம் இருக்கி; கண்டியில் இருக்கி. எனக்கும் தமிழ் மக்கள் vote கொடுத்திருக்கு Parliament க்கு வாறதுக்கு. நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து fight பண்ணுவம். இப்ப வடிவேல் சுரேஷ் சொன்னாச்சு, இந்த நுவரெலிய பிரச்சினதான் இந்த பிரச்சனை. நானும் அன்டைக்கு சொன்னேன்.

இப்ப ரெண்டு பேரும் ரெண்டு பக்கத்தில் fight பண்ணுறது. எல்லாரும் சேர்ந்து வந்தா இது ஒண்ணும் இல்லை. தொண்டமான் அவர்களும் திகம்பரம் அமைச்சரும் எல்லாம் ஒரு tableக்கு வர வேணும். இப்ப எங்கட இராத கிருஷ்ணன் அமைச்சர் இருக்கி. அவரையும் கொண்டு வர இயலும். இந்தப் பிரச்சினைய அவருக்கு சொன்னா அவர் ஆனையோடு சரி வருவார். நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து ஒரு tableக்கு வர வேணும். நீங்க சொல்லுங்க நானும் வாரன். இப்ப பாருங்க, அரசாங்கம் இதற்கு ஒண்ணுமே செய்ய மாட்டாதானே! நீங்க எல்லாரும் ready என்றால், உங்களுக்கு இயலுமா நாளைக்கிருந்து - இந்த மாசம் இருந்து நாங்க பார்லிமென்ட்ல சம்பளம் எடுக்கிறத நிப்பாட்டுவம்! இப்ப தோட்டத்தில் இருக்கிற ‘மந்திரி’ எல்லாம் எங்களுக்கு ‘வோட்’ வேணாம், சம்பளம் வேணாம் என்று சொல்லுற. நாங்க சம்பளம் எடுக்கிறத நிப்பாட்டுவம்! தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு சம்பளம் கூடவாக கொடுக்கிற இல்லண்ணா எங்களுக்கும் சம்பளம் வேணாம். நானும் நிப்பாட்டுறன். இப்ப கண்டிய எவ்வளவு ‘மந்திரி’கள் இருக்கி? பதுளியில் எவ்வளவு ‘மந்திரி’கள் இருக்கி? நுவரெலியால எவ்வளவு ‘மந்திரி’கள் இருக்கி? இரத்தினபுரியில் எவ்வளவு ‘மந்திரி’கள் இருக்கி? அவங்க எல்லாரும் தோட்டத் தொழிலாளர் ‘வோட்’ எடுத்துத்தான் வந்திருக்கி. இப்ப ரெண்டு வருஷம். இந்த அரசாங்கம் அவங்கட பிரச்சினைய சரிக்கட்டுறது இல்லையென்னா நாங்க ‘வோட்’ எடுக்கிறத நிப்பாட்டுவம். நாங்க அரசாங்கத்துக்கு சொல்லுவோம். நீங்க அவங்களுக்கு சம்பளம் கொடுத்தாத்தான் நாங்களும் சம்பள எடுக்கிற என்னு. அதோட நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து அரசாங்கத்துக்கு சொல்லுவம் இந்த agreement ஐ cancel பண்ண சொல்லுவம்.

கௌரவ இராதாகிருஷ்ணன் அவர்களே, வடிவேல் சுரேஷ் அவர்களே, மஹிந்த ராஜபக்ச பிரதம மந்திரி ஆனவுடனே நாங்க இந்த கம்பனி எல்லாம் கூப்பிட்டு பேசின உங்களுக்குத் தெரியும். பிரதம மந்திரி மஹிந்த ராஜபக்ச ரெண்டு நாளில் பேசின. இப்ப நீங்க சொல்லுங்க, கௌரவ ரணில் விக்கிரமசிங்க நீங்கள் எல்லாம் ஒரு நாள் சரி கொம்பனிய கூப்பிட்டு பேசினதா? இல்லை. அப்ப நீங்க ஏன் இந்த அரசாங்கத்தில் இருக்கிறீங்க? ஏன் உங்களுக்கு இந்த அமைச்சர் பதவி? சுமமா Jeep, Ministry எடுத்த என்னத்துக்கு? வேல இல்லையே! நீங்க அரசாங்கத்தில் இருக்கிற என்னா நீங்க அரசாங்கத்தோடு fight பண்ண வேணும்; நீங்க கரச்சல் பண்ண

வேணும். நீங்க கரச்சல் பண்ண இல்ல என்னா, fight பண்ண இல்ல என்னா ஒண்ணுமே கிடைக்கமாட்டாங்க. வடிவேல் சுரேஷ் அவர்களே, உங்களுக்கு நெனவு இருக்கா? அன்டைக்கு கௌரவ தொண்டமான் அவர்களும் நீங்களும் நானும் - நாங்க எல்லாம் சேர்ந்து Company Chairmen உடன் பேசினம். நான் Pussellawa Plantations Limited Chairman தமிழ் ராமநாயகவோட telephone இல் பேசினபோது நீங்களும் தொண்டமான் அமைச்சரும் இருந்தீங்க. நாங்க மூணு பேரும் பேசினோம். கொம்பனிக்காரர் வருமுந்தி நாங்க Chairmen உடன் பேசின. புசல்லாவ பிளான்டேசன் Chairman தமிழ் ராமநாயகவோட பேசக்க அவர் சொன்ன இந்த பிரச்சினைக்கு என்னசரி கொடுக்க இயலும் என்னு சொன்னாச்சு. அதுக்கு பிறகு நாங்க, Kahawatte Plantations Limited Chairman தம்பிக்க பேரேராவோட பேசின. நீங்களும் இருந்தீங்க. அவரும் சரி என்னு சொன்னாச்சு. அதுக்கு பிறகு நாங்க, LOLC Chairman நாணயக்காரவோட பேசின. அவரும் okay சொன்னாச்சு. அதோடு பலங்கொட பிளான்டேசன் ஹரி ஜயவர்தனவோட நாங்க பேசின. அவரும் ‘சரி’ என்னு சொன்னாச்சு. அப்ப நம்மட தொண்டமான் போய்ட்டு Watawala Plantations Limited கோவிந்தராஜோடு பேசின. அவரும் சரி என்னு சொன்னாச்சு. இப்ப 7 கம்பனி Chairmen சம்பளம் கூடுதலாக கொடுக்க இயலும் என்னு சொன்னாச்சு. இப்ப உங்கட அரசாங்கம் வந்தா இயலா என்னு சொல்லுறது. ஏன்? நாங்க சுமமா CEO மார்கள் கொண்டு வந்து பேசினா ஒண்ணுமே நடக்க மாட்டாங்க. இதற்கு என்னசரி செய்ய வேணுமென்னா பிரதம மந்திரியும் ஜனாதிபதியும் நீங்க, நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து இந்தக் கம்பனி Chairmen க்கு சொல்லவேணும். நீங்க agreement ஐ சரியாய் பார்க்கிறதா என்னு அவங்களிடம் கேட்கவேணும். இதோ இருக்கு உங்களுக்கு கொடுத்திருக்கிற agreement. இது நீங்க சரியா பார்த்து செய்றீங்களா? அரசாங்கத்துக்கு நீங்க ‘சல்லி’ கட்டியிருக்கீங்களா? இந்த Estate எல்லாம் நல்லா maintain பண்ணியிருக்கீங்களா? என்னு. ஒண்ணும் அவங்க செய்ய மாட்டாங்க. இப்ப பிரதம மந்திரிக்கு இந்த கம்பனிக்காரருக்கு பேசச் சொல்லுங்க! ஒரு Chairman சரி meeting க்கு வரமாட்டாங்க.

வடிவேல் சுரேஷ் அமைச்சர் அவர்களும் இராதாகிருஷ்ணன் அமைச்சர் அவர்களும் இருக்கி. நாங்க எல்லாம் ஒரு fight ஒண்ணு போடுவோம். இல்லாட்டி இதை கொடுக்க மாட்டாங்க, நாங்க எல்லாரும் சேருவோம். நீங்க meeting ஒண்ணு call பண்ணுங்க. அந்த Committee க்கி Chairman ஆக இராதாகிருஷ்ணன் ஐயாவ போடுவோம். இல்லாட்டி திகம்பரம் அமைச்சர் போட்டா தொண்டமான் வரமாட்டாங்க. தொண்டமான் அவங்கள போட்டா திகம்பரம் அமைச்சர் வரமாட்டாங்க. எங்கட இராதாகிருஷ்ணன் ஐயாவ நாங்க போடுவோம். அவர் நல்லம். அவர் தலைவரா போட்டு நாங்க எல்லோருக்கும் வரச் சொல்லுவோம். நானும் வாரன், சீ.பி. ரத்நாயக்க ஐயாவும் வருவார். நவீன் திஸாநாயக்க அமைச்சரும் வருவார். நாங்க meeting ஒரு programme சரிக்கட்டுவம். நாங்க இந்த அரசாங்கங்கத்துக்கு பிரச்சினை கொடுக்க இல்ல என்னா அவங்க ஒண்ணுமே நடத்தமாட்டாங்க. பாருங்க, வடிவேல் அமைச்சரே, ஜனாதிபதி மைத்திரிபால - ரணில் விக்கிரமசிங்க அரசாங்கம் வந்த உடனே அரசாங்கத்தில் வேல செய்யிற மக்களுக்கு 10,000 ரூபாய் salary increase கொடுத்தாச்சு. அது எப்படிக் கொடுத்த? அவங்க strike பண்ணியா? அவங்க road க்கு வந்ததா? ‘மந்திரி’கள் பார்லிமென்டில் பேசினயா? இல்லையே! சுமமா 10,000 ரூபாய் கொடுத்தாச்சு. அது கொடுக்கிறதுக்கு

அரசாங்கத்துக்கு டீலி இல்ல. அந்த salary increase உடன்தான் இப்ப இந்த அரசாங்கத்துக்கு பிரச்சினை இருக்கு. 'றோட்'இல மக்கள் fight பண்ணினாங்களா? இல்ல! கேட்க இல்லாமலே 10,000 ரூபாய் டீலி கொடுத்தாச்சு. அப்ப அரசாங்கம் அந்த மக்களுக்கு 10,000 ரூபாய் கொடுக்க இயலுமெண்டா, எங்கட மக்களுக்கு 1,000 ரூபாய் கொடுக்க இயலாதா? அது சரியில்லதானே! இப்ப நாங்க கொம்பனிய கூப்பிட்டு பேச வேணும், உங்களுக்கு எவ்வளவு கொடுக்க இயலும் எண்ணு. அவர்கள் எவ்வளவு சரி சொல்லுவார்கள்தானே! balance அரசாங்கம் கொடுக்க வேணும்.

இப்ப உங்களுக்குத் தெரியும் வடிவேல் சுரேஷ் அமைச்சர் அவர்களே, உங்கட Tea Board இல fund இருக்கு. அதில எவ்வளவு பில்லியன் டீலி இருக்கு. நீங்க அந்த கம்பனிக்கு loan கொடுத்தா அவங்க இது கொடுப்பாங்க. நீங்க அரசாங்கத்துக்கு பிரச்சனை போடுறதில்லையெண்ணா அவங்க அதை கொடுக்கமாட்டாங்க. இன்னும் ஒரு வருஷம்தான் இந்த அரசாங்கம் இருக்கிறது. நீங்க நல்லா நெனச்சிக்கங்க இன்னும் ஒரு வருஷம்தான் உங்களுக்கு இருக்கு. இந்த டிசம்பர் மாதத்தில ஜனாதிபதி election வரும். மாகாண சபை election postpone பண்ணுற. Parliamentary Election postpone பண்ணுற. உங்களுக்கு fight பண்ணுறதுக்கு ஒரு வருஷம்தான் இருக்கு. நாங்க இப்படி இருந்தா அரசாங்கம் ஒண்ணுமே எங்களுக்கு செய்யமாட்டாங்க. அரசாங்கம் ஒரு சதம் சரி தோட்டத் தொழிலாளருக்கு கூடவாக கொடுக்கமாட்டாங்க. நாங்கள் fight பண்ணினால், கரைச்சல் போட்டால் மட்டும்தான் அவங்க எங்களுக்கு சம்பளம் கூடவாக போடுவாங்க. இப்ப இருக்கிற ரெண்டு அமைச்சர். எல்லாரும் resign பண்ணுங்க! Deputy Ministers எல்லாம் resign பண்ணுங்க! நாங்க சம்பளம் எடுக்கிறத நிற்பாட்டுவம். நாங்க fight ஒண்ணு போட வேணும். இல்லாட்டி இது ஒண்ணுமே நடத்தமாட்டாங்க. மஹிந்த ராஜபக்சு பிரதம மந்திரி ஆக வந்த உடனே, தொண்டமன் ஐயா எங்கட வந்து சொன்ன, இந்த சம்பளப் பிரச்சினக்கு நீங்க என்ன சரி செய்யவேணும், இல்லாட்டி நான் வரமாட்டன் எண்ணு சொன்ன. எங்களுக்கிட்ட இருக்கக்க 5 தரக்கா resign பண்ண try பண்ணியாச்சு. நான்தான் "கொஞ்சம் இருங்க, கொஞ்சம் இருங்க" எண்ணு சொல்லி settle பண்ணினன். வடிவேல் சுரேஷ் நீங்க வந்தவுடன் என்ன நீங்க சொன்ன எங்களுக்கு? எனக்கு ஒண்ணுமே வேணாம். சம்பளப் பிரச்சினைய முடிக்க வேணுமெண்ணு நீங்க சொன்னதானே! அதை சொன்ன உடனே கௌரவ மஹிந்த ராஜபக்சு, கம்பனி எல்லாம் கொண்டு வந்து பேசினதானே! இந்த அரசாங்கத்துக்கு தோட்டத்தில் மக்கள் - தோட்டத் தொழிலாளர் 8 இலட்சம் votes கொடுத்தது. அவங்களுக்கு என்ன கிடைச்சிருக்கு? இப்ப இருக்கிற பிரதம மந்திரிக்கு ஒரு meeting க்கு call பண்ண இயலாதா? இந்த Parliament இல நாங்க எவ்வளவு காலத்துக்கு பேசுற. அரசாங்கம் இந்தப் பிரச்சினைய தீர்க்க வரவில்லையெண்ணா எங்களுக்கு ஒண்ணுமே செய்ய இயலா. அதோட கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே! தோட்டத்தில் இருந்து வந்திருக்கிற எல்லா 'மந்திரி'களே! நாங்க எல்லாம் சேர்ந்து போக வேணும். இப்ப இருக்கிற ஸ்டீவ் ஃபேட் மென்தி. அவரும் வருவார். அவருக்கும் கேகாலயில, யட்டியந்தோட்டல votes இருக்கு. அவருக்கும் அங்கு votes கொடுத்திருக்கு. அவரும் எங்களோட வருவார். லக்கி ஜயவர்த்தன இருக்கிறார். அவரும் வருவார். பாருங்க தமிழ் மக்களுடைய பிரச்சினைய தீர்க்க சிங்கள ஆட்கள் சந்தோஷமா வாறது. இப்ப ஒரு யாழ்ப்பாணத்து மென்தி பேசியத நான் கேட்டுக்கொண்டிருந்தன். அவர் சொல்லுறது இது வந்து சூனிடே என்னு. அவர் சொல்லுறது தமிழ் மக்களுக்கு ஒண்ணும் கொடுக்கல்ல. அதுக்கும் சூனிடே பேசிறது. இது வந்து சூனிடே இல்ல.

அவங்களுக்கு ஹைட் இல்ல. அதை தமிழால என்ன சொல்லுறதென்று எனக்கு தெரியல்ல.

மரு ஈரமுனீஸ் ஹைட்மென் மஹா
(மாண்புமிகு ஆறுமுகன் தொண்டமான்)
(The Hon. Arumugan Thondaman)
முதுகெலும்பில்லை!

மரு மகிந்தாநந்த அலுத்கமகே
(மாண்புமிகு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)
முதுகெலும்பில்லை!

மரு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே
(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

மரு மென்திமென்தி, மென்திமென்தி மென்தி மென்திமென்தி
மென்திமென்தி.

மரு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே
(மாண்புமிகு மஹிந்தாநந்த அலுத்கமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

நாங்க எல்லாம் strong ஆக இருக்க வேணும். நாங்க fight பண்ணுவம். தொண்டமன் ஐயா இப்பதான் இங்க வந்தது. இங்க நான் என்ன சொன்ன? நாங்க எல்லாரும் சேர்ந்து committee ஒண்ணு போடுவம். [இடையீடு] அவர் சொல்ற full support கொடுக்கிறன் எண்ணு. நாங்க எல்லாம் Parliament இல சம்பளம் எடுக்கிறத நிற்பாட்டுவம் எண்ணு நான் சொன்னன். அமைச்சர்கள் எல்லாம் resign பண்ணுங்க. நாங்க சம்பளம் எடுக்கிறத நிற்பாட்டுவம். நான் நிற்பாட்டுறன். நாங்க Parliament இக்கு வாறத நிற்பாட்டுவம். தோட்ட தொழிலாளர் இந்த சம்பளப் பிரச்சினைய அரசாங்கம் முடிக்கிற இல்லண்ணா, அரசாங்கம் இது சம்பந்தமா support கொடுக்க இல்லண்ணா நாங்க Parliament இற்கு வரமாட்டம், நாங்க அமைச்சரா இருக்கமாட்டம், சம்பளம் எடுக்கமாட்டம். இதேமாதிரி fight ஒண்ணு கொடுத்தத்தான் எங்களுக்கு இந்த சம்பளப் பிரச்சினைய முடிக்க இயலும். சம்மா நீங்க ஒரு நாள் Parliament க்கு கூப்பிட்டிட்டு இருக்கி. இந்த Parliament ஒரு நாளக்கி எவ்வளவு காசி செலவு? சம்மா பொய்! எங்களுக்கும் சத்தம் போட இயலும்! எங்களுக்கு என்ன சரி செய்ய வேணும். இவங்க ஒண்ணுமே நடத்தமாட்டாங்க அமைச்சர் அவர்களே!

தோட்டத்தில் மக்களட பிரச்சினை எனக்கு நல்லா தெரியும். ஏனென்றால், நான் வந்து கண்டி. நான் வந்து நாவலப்பிட்டி. எனக்கு இந்தப் Parliament இற்கு வாறதுக்கு தோட்டத்தில் மக்கள் எனக்கு vote கொடுத்திருக்கு. தோட்டத்தில் மக்களிட பிரச்சினை எனக்கு நல்லா தெரியும். அவங்க 10' x 10' லயன் காமறியில் இருக்கிற. அது பற்றி யார் சரி பேச மாட்டாங்க. தோட்டத்தில் மக்களுக்கு வீட்டு பிரச்சனை எவ்வளவு வருசம்! 5,000 வீடு மட்டும்தான் சரிக்கட்டி இருக்கி. 3 லட்சம் வீடு சரிக்கட்ட வேணும். அது செய்றதுக்கு எவ்வளவு காலம் போகும்? தோட்டத்தில் இருந்து வந்த 'மந்திரி'கள் எல்லாருக்குக்கும் ஒண்ணு சொல்ல வேணும், உங்களுக்கு எல்லாம் வெட்கம் வர வேணும். நாங்க தோட்டத்தில் தமிழ் மக்களுக்கு என்ன வேல செஞ்சிருக்கு? அரசாங்கம் வந்தா அமைச்சர் வருவார்; Deputy Minister வருவார். அதோட அவங்களுக்கு சம்பளப் பிரச்சினை, வீடு பிரச்சனை மட்டுமில்ல. சுகாதாரப் பிரச்சனை, கல்விப் பிரச்சனை - எவ்வளவு பிரச்சனை அவங்களுக்கு இருக்கி. இப்ப எங்கட கிராமதில இருக்கிற மக்கள் நல்லா படிக்கிறது. அவங்க result எல்லாம் நல்லா வருகிறது. தோட்டத்தில் result பாருங்க. அவங்கட வீடு

විශේෂයෙන්ම ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ වෙනුවෙන් මම මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන ඇත්ත ප්‍රගතිශීලී ජනතාවගේ හඬට යම් තරමකට හෝ ඇහුම් කන් දෙන්න සූදානම්. මම ඔබ සියලුදෙනාටත් ඒ සඳහා ආරාධනා කරනවා. ඔබතුමන්ලා පුළුල් සටන්කාමී ව්‍යාපාරයක් හැටියට ඒකාබද්ධ වෙන්ත ඕනෑකම තිබෙනවා. ඒක, වතුකරයේ හුදු ඡන්ද දේශපාලනයෙන් එහාට ගිය, සැබෑ ලෙසම ඔවුන්ගේ අයිතිවාසිකම් දිනා ගැනීමේ ව්‍යාපාරයක් විය යුතුයි. ඒ ව්‍යාපාරය හුදෙක් වතුකරයේ ඡන්ද පදනම දිනා විතරක් බලනවා වෙනුවට, ඔවුන්ගේ සමාජ ප්‍රශ්න, ඔවුන්ගේ අධ්‍යාපන ප්‍රශ්න, ඔවුන්ගේ අයිතිවාසිකම්, ඒ මිනිස්

ප්‍රජාවගේ මූලික අයිතිවාසිකම් දිනා ගැනීමේ අරගලයක් බවට පත් වන ව්‍යාපාරයක් වෙන්න ඕනෑ. ඒ වාගේම, ඔබතුමන්ලා විසින් කරනු ලබන "වතුකරය" කියන අර්ථ දැක්වීම දිස්ත්‍රික් සීමාවලින් එහාට යන්න ඕනෑ. මම එහෙම කියන්න හේතුවක් තිබෙනවා. උදාහරණයක් හැටියට ගත්තොත්, මම ජාතික ලැයිස්තු මන්ත්‍රීවරයෙක් වාගේම මාතර දිස්ත්‍රික්කය නියෝජනය කරන මන්ත්‍රීවරයෙක්. මාතර දිස්ත්‍රික්කයේත් වතුකර ජනතාව ඉන්නවා. මාතර දිස්ත්‍රික්කයේත් තොණ්ඩමත් මන්ත්‍රීතුමාගේ වතු වෘත්තීය සමිති තිබෙනවා. අනෙකුත් වතු වෘත්තීය සමිති තිබෙනවා. Mathurata Plantations එකට අයත් වතු තිබෙනවා. Thalawakelle Tea Estate එකට අයිති වතු තිබෙනවා.

නමුත් මෙතැන කවුරුත් ඒවා ගැන කථා කළේ නැහැ නේ. ඔබතුමන්ලා ඡන්ද ගැන පමණක් කථා කළත්, ඒ වතුකරයේත් ඡන්දදායකයෝ 32,000ක් ඉන්නවා. එහේ දෙනියාය වත්ත තිබෙනවා. හැමරිඩ් වත්ත තිබෙනවා. කන්දිල්පාන වත්ත තිබෙනවා. එන්සල් වත්ත තිබෙනවා. ඒවාත් වතු තමයි. ඔබතුමන්ලාගේ ඔය දවසක වැටුප රුපියල් 1,000 ඉල්ලීමත් එක්ක ඒ අයත් පාරට බැස්සා. ඒ අයත් පාරට බැහැලා උද්ඝෝෂණය කළා. උදේ ඉඳලා මම බලාගෙන හිටියා, කවුරුවත් ඒ අය ගැන කථා කරන්නේ නැහැ නේ. සාගල රත්නායක ඇමතිතුමාත් ඉන්නේ ඒ පැත්තේ. අගමැතිතුමා සති දෙක තුනකට වතාවක් දෙනියායට යනවා. එතුමාට මේ උද්ඝෝෂණ පෙනෙනවා. නමුත් කවුරුත් ඒවා ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. ඇයි ඒ? ඔවුන් වතුකරයේ නොවෙයි ද? ඔබතුමන්ලා වතුකරය කියලා කියන්නේ උෂ්ණත්වය අඩුම තුරවළියේ සිතලත් එක්ක තිබෙන වතු වලට ද? එහෙම හිතනකොට තමයි මේ ප්‍රශ්නය වරදින්නේ. ඔබතුමන්ලා මේ ප්‍රශ්නය දකින්නේ හුදෙක් ඡන්ද සීමාවක් ඇතුළේ නම්, තමන්ගේ දිස්ත්‍රික්කයේ ඡන්ද පදනමින් නම්, තමන්ගේ ආසනයේ ඡන්ද පදනමින් නම් ඒක වැරදියි. වර්තමානයේ වතුකරයේ උගත් තරුණ පරම්පරාව තමුන්තාත්සේලාගේ ඡන්ද සීමාවෙන් එහාට ඇවිල්ලා ඔවුන්ගේ අයිතිවාසිකම් දිනා ගැනීමේ සටන්කාමී සීමාවට ඇවිල්ලා තිබෙනවාය කියලා මා විශ්වාස කරනවා. ඒ සීමාව තුළ දවසක වැටුප රුපියල් 1,000යි කියන එක සංකේතයක් විතරක් බව මතක තියා ගන්න. ඔවුන් අධිරාජ්‍යවාදී යටත්විජිත යුගයේ තිබිච්ච වැඩවසම් මානසිකත්වය තිබෙන වතු සුපිරිටන්ටන්ඩන්ලාට විරුද්ධව දැන් සටන් කරනවා.

මම උදාහරණයක් කියන්නම්, මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. අපේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණෙන් පළාත් පාලන මන්ත්‍රීවරයෙක් බිහිවුණා, දෙනියාය වත්තෙන්. ඔහු ඒ වනකොට දෙනියාය වත්තේ මුරකරුවා, කන්නන්. කන්නන් ප්‍රාදේශීය සභාවේ මන්ත්‍රී වුණාට පස්සේ සුපිරිටන්ටන්ඩන්ට කියනවා, කන්නන්ට වත්තේ රැස්වීමක් තියන්න බැහැ කියලා. මන්ත්‍රීවරයා වුණාට පස්සේ මහජනතාවගේ ප්‍රශ්න කථා කරන්න ඔහුගේ නිවසේ රැස්වෙන්න බැහැ කියලා පොලීසියෙන් කැඳව්වා. ඇයි එහෙම කරන්නේ? ඒ වතු සුපිරිටන්ටන්ඩන්ටලා Mathurata Plantations එකේ. ඒ ගොල්ලන් තවම හිතාගෙන ඉන්නේ තවම තිබෙන්නේ පරණ ආඥා පනත කියලා. රජ කාලයේ පාලනය කරපු විධියට, වත්තේ රැස්වෙන්න නම් සුපිරිටන්ටන්ඩන්ටලාගෙන් අවසර ගන්න ඕනෑ. ඉස්කෝලේ යන්න අවසර ගන්න ඕනෑ. කොහෙද එහෙම තියෙන්නේ? ඒකට හේතුව මොකක්ද? ඒකේ වරද මොකක්ද?

ගරු වඩ්ඩේල් සුරේෂ් මහතා
(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)
(The Hon. Vadivel Suresh)
Sir, I rise to a point of Order

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමා කියපු කාරණය මම පිළිගන්නවා. දකුණු පළාත සහ අනෙකුත් ප්‍රදේශවලින් අපේ වතුකර ජනතාවට

වෙච්ච පහරදීම, නොයෙක් නොයෙක් දේවල් ගිනි තැබීම් යන ඒ ඔක්කෝම නිසා ඒ ජනතාවට වෙච්ච පාඩුව විශාලයි. වතු පාලනය කරන වතු අධිකාරිවරු ජනතාව ඒ තරමට පාලනය කරන නිසා තමයි මේ ප්‍රශ්න ඇති වී තිබෙන්නේ. ඒක තමයි මම කියන්නේ. අවුරුදු තිහක් මේ රට පස්සට ගියා. උතුරු නැගෙනහිර ප්‍රශ්නය නිසා අවුරුදු තිහක් රට පස්සට ගියා. අපේ ජනතාව කඩදාවත් ඊළම ඉල්ලා නැහැ. ඔවුන් පඩි තමයි ඉල්ලන්නේ.

මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මන්ත්‍රීතුමා කථා කරලා ගියා. මට කියන්න පුළුවන් නම් වශයෙන්. වතු වශයෙන්. බය,-

ගරු සුනිල් හඳුන්නන්ති මහතා
(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்தூன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

ඒ බය නැති කිරීමේ දේශපාලන වගකීම තිබෙන්නේ කාටද? ඒ බය නැති කිරීමේ සම්පූර්ණ වගකීම තිබෙන්නේ, දේශපාලන බලය තිබෙන ඔබතුමන්ලාටයි. [බාධා කිරීමක්]

ඔබතුමන්ලා ඒ දේ කරන්න ඕනෑ.[බාධා කිරීමක්] එහෙම නැතුව මේ දේවල් කරන්න බැහැ. පසුගිය දවසක වත්තේ වැඩ කරලා යන දෙමළ සහෝදරවරු තුන්දෙනෙක් අයිඩෙන්ටිටි කාඩ් නැහැ කියලා අත්අඩංගුවට ගත්තා. වැඩ ඇරිලා යනකොට රු. 12,000 අත්අඩංගුවට ගත්තේ. ඒ අය ෆැක්ටරිවල වැඩ කරන්නේ එහෙමයි. අයිඩෙන්ටිටි කාඩ්ස් නැහැ කියලා පොලීසියෙන් අත්අඩංගුවට ගත්තා. පැය භාගයක් යනකොට අයිඩෙන්ටිටි කාඩ්ස් ගෙනැල්ලා දුන්නත් TID එකේ රිපෝට් එක එනකම් කියලා ඒ අය දවසක් තියාගෙන හිටියා. ඒක තමයි තත්ත්වය. මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, උඩරට වෙන්න පුළුවන්, පහත රට වෙන්න පුළුවන් -කොයි රට හරි වැඩ කරන- ඒ ජනතාව ඒ වතු වහල් මානසිකත්වයෙන් ගලවා ගන්න සාම්ප්‍රදායක දේශපාලකයන්ට බැරිවෙලා තිබෙනවා. මේක තමයි ඇත්ත. හැබැයි, අද තරුණයන් ඒක ප්‍රතික්ෂේප කරමින් ඉන්නවා. මම කියන්නේ වෙන ප්‍රශ්නයක් මෙතැන තිබෙනවා කියලායි. මම දන්නේ නැහැ, ඔබතුමන්ලාගේ වතු සමාගම්වල මේ ප්‍රශ්නය කොහොමද බලපාන්නේ කියලා. වතුකරයේ වැඩ කරන ජනතාව ඔවුන්ගේ අයිතිවාසිකම් ඉල්ලාගෙන, දිනක වැටුප රුපියල් 1,000 කරන්න කියා ඉල්ලනකොට වතු සමාගම්වලින් කරන දෙයක් තියෙනවා.

අලුත් ක්‍රමවේද ගෙනෙනවා, පිට අයට වතු භාර දෙන්න. එක ක්‍රමවේදයක් දැනට දෙනියාය ප්‍රදේශයේ ක්‍රියාත්මක වෙනවා. පිට අයට අක්කර කිහිපයක් දෙනවා. සමහර තැන්වල කම්කරුවන්ටම භාර දෙනවා, නඩත්තු කර දළ ටික කඩන්න. දළ ටික කඩලා සමාගමට භාර දෙනවා. තේ දළ කිලෝ එකකට රුපියල් පනහක්, පනස් තුනක් වාගේ ගෙවනවා. "Bought leaf" කියලා ක්‍රමයක් හදන්න යනවා. සමහර තැන්වල එවැනි ක්‍රමයක් හදමින් තිබෙනවා. මම උදාහරණයක් හැටියට කියන්නම්. මතුරට වතු සමාගමේ සෙල්වකන්ද කියන වත්තේ අක්කර 15ක් මේ වන විට පිටස්තර පුද්ගලයින්ට බදු ක්‍රමයට දීලා තිබෙනවා. අවුරුදු විස්සක්, තිහක්, පරම්පරා ගණනක් වතු වල දුක් විඳිමින් වැඩ කළ, මුළු ලේ දහඩිය වත්තට යට කරපු කම්කරුවෝ තමන්ගේ ඇත්ත අයිතිවාසිකම් නොවෙයි ඉල්ලන්නේ, රුපියල් 1000ක්. ඒක ඉල්ලනකොට එම කම්කරුවන්ට වැඩ නොදී, පිටස්තර පුද්ගලයන්ට කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට දැන් බඳවා ගන්නවා. ඒ කම්කරුවන්ට වැඩ නොදී ඉන්න දැන් සැලසුම් හදා තිබෙනවා. කෝ? ඔබතුමන්ලා ඒ ගැන කථා කරනවාද? තමුන්තාත්සේලාට මම කියන්නේ, මේ වැටුප ඉල්ලන කථාවට එහා ගිහිත් දැන් අලුත් සටන් එනවා. වතු කම්කරුවෙක් හැටියට වැඩ කරන්නට තිබෙන අයිතිවාසිකමත් නැති කිරීමේ තත්ත්වයත් නිර්මාණය වෙමින් තිබෙනවා. වතු සමාගම් අද ඒ තැනට ප්‍රබලත්වයක් නිර්මාණය කර තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම මේ වෙනකොට

[ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා]

කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට මාරු වීම, ඒ වාගේම වෙනත් වගාවන්ට ඔවුන් ගිහින් තිබෙනවා. පහත රට ප්‍රදේශවල නම් මේ වනවිට ගම්මිරිස්, කුරුඳු, පොල් වගාව වාගේම ඇල්බිසියා පවා වතු වල වවන්නට පටන් ගෙන තිබෙනවා. එහෙම වුණොත් මොකද වෙන්නේ?

පහත රට දෙනියායේ එන්සාල් වන්නේ අපේ වතු කම්කරුවන්ට කුරුඳු කපන්න තේරෙන්නේ නැහැ. නමුත් දැන් තේ වතු සමාගම්වල අය කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට වෙන කවිවලට ඉඩම් භාර දීලා කුරුඳු වගා කරන්නට පටන් ගෙන තිබෙනවා. අවුරුදු පහහක්, හැටක් තිස්සේ තේ වතු වල වැඩ කළ කම්කරුවෝ අද රුපියල් 1,000ක දෛනික වැටුපක් ඉල්ලනකොට, ඔවුන්ට ඒ අයව පෙනෙන්නේ වදකාරයන් හැටියටයි. එම නිසා ඒ අය වෙනත් වගාවන්ට මාරු වෙන්නට පටන් ගෙන තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේලාගේ සාමූහික ගිවිසුම්වල ඒවා තිබෙනවාද? වෙනත් වගාවන්ට මාරු වුණොත් මොකද කරන්නේ? කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට මාරු වුණොත් මොකද කරන්නේ? වෙනත් පුද්ගලයන්ට ඉඩම් දුන්නොත් මොකද කරන්නේ? එහෙම දෙන්න පුළුවන්ද, බැරිද කියන එකඟතාවක් කොහේද තිබෙන්නේ?

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, වතු සමාගම් කියන්නේ ඒ ගොල්ලන්ගේ පෞද්ගලික බුද්දලයක් නොවෙයි. රාජ්‍ය වතු සමාගම්. අද රාජ්‍ය වතු සමාගම් සමහර පාලකයන් පවත්වා ගෙන යන්නේ ඒ අයගේ පෞද්ගලික දේපළ වාගෙයි. ඒවා පෞද්ගලික දේපළ වාගේ පවත්වාගෙන යනවා, කම්කරුවන් ඒ අයගේ උපකරණ බවට පත් කර තිබෙනවා. මේක තමයි ඇත්ත. ඒ ගොල්ලන්ට ඕනෑ ඕනෑ ආකාරයට තීන්දු තීරණ අරගෙන තිබෙනවා. මට උදාහරණ හැටියට කියන්න පුළුවන්, පිට අයට අක්කර 15,20 දෙන්න පටන් ගෙන තිබෙනවා; කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට බඳවා ගන්න පටන් ගෙන තිබෙනවා; "Bought leaf" කියා අලුත් ක්‍රමයක් පටන් ගෙන තිබෙනවා කියලා. ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලාගේ අවධානය මේ ගැන යොමු කරන්න කියලා මා ඉල්ලා සිටිනවා. එම කම්කරුවන් සේවය කරන්න ආවත්, ඒ අයට වැඩ දෙන්නේ නැහැ. දවස් දෙකයි, තුනයි වැඩ දෙන්නේ. එහෙම දීලා, ඉතිරි ටික කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමයට පිට අයගෙන් කර ගන්නට ඒ අය බලාගෙන ඉන්නවා. දැන් ඒ තැනට ගිහින් තිබෙනවා. මේ අරගලය දිය කර හැරීමේ ව්‍යායාමයක්, වැයමක් අනෙක් පැත්තෙන් තිබෙනවා. ඒක බරපතළයි. එම නිසා මේ වතු වල වැඩ කරන කම්කරුවන් එක්කෝ තමන්ගේ ජීවිත නැති කර ගන්නා මට්ටමට පත් වෙමින් තිබෙනවා.[බාධා කිරීමක්]

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙයට පොඩි එකතු කිරීමක් කරන්න අවශ්‍යයි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමා කැමතිද ඒකට?

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, පැහැදිලි කිරීමක් විතරයි. මම කපාව කරන අවස්ථාවේ දී ගරු මන්ත්‍රීතුමා මේ ගරු සභාවේ සිටියාද මම දන්නේ

නැහැ. මම මේ ටික පැහැදිලි කළා. ඊට අමතරව ඔබතුමා දැන් කියන කොන්ත්‍රාත් ක්‍රමය ගැනත් මම පැහැදිලි කිව්වා. 2016 සාමූහික ගිවිසුමේ එක ඇතුළු වෙලා තිබෙන බව මෙහි සඳහන් කරද්දී, යම් කිසි පාර්ශ්වයක් විසින් එය ප්‍රතික්ෂේප කළා. ප්‍රශ්නයක් නැහැ. නමුත් එම ගිවිසුමේ එහෙම ඡේදයක් තිබෙන බව මම සභාගත කළා. මම ජනතා විමුක්ති පෙරමුණට ස්තූති කරනවා. රුපියල් 1,000ක දෛනික වැටුපක් ඉල්ලීම සම්බන්ධයෙන් පසු ගිය 8 වැනිදා මමත් යෝජනාවක් ගෙනවා. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙන්න මේ සම්බන්ධයෙනුත් වෙනම යෝජනාවක් ගෙන ඒමේ වගකීමක් අපට තිබෙනවා. 1992 කොහොමද රජය විසින් මේ වතුයාය ලබා දුන්නේ, ඒ සාමූහික ගිවිසුමේ කොහොමද තිබෙන්නේ, ඊට පස්සේ අවුරුදු දෙකෙන් දෙකට අලුත් කර ගෙන ගිය මේ සාමූහික ගිවිසුම තුළ ඇතුළු වුණේ මොනවාද, කියන කාරණා ප්‍රතිසංස්කරණය කරන අලුත් වැඩ පිළිවෙළක් අද අවශ්‍යයි. එම නිසා මේ වාගේ සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාවක් හැටියට නොවෙයි, මේ ක්‍රමය වෙනස් කිරීමේ යෝජනාවක් පාර්ලිමේන්තුවට ගෙන එන ලෙසත් ඉල්ලා සිටින අතර, මමත් එයට සහයෝගය දෙන බව සඳහන් කරන්න කැමැතියි.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, එහෙම නම් කළ යුත්තේ මෙයයි. අපි හැම කාරණයක දීම ජනාධිපති කොමිෂන් පත් කර තිබෙනවා. ඒවාගේම තේරීම් කාරක සභා පත් කර තිබෙනවා.

ඔබතුමන්ලාට එක මේසයක් වටා එකතු වෙන්න බැරි නම්, මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන සියලු මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන් සමන්විත විශේෂ තේරීම් කාරක සභාවක් පත් කරන්න කියා අපි යෝජනා කරනවා. එම තේරීම් කාරක සභාවට රජයේ නිලධාරීන්, වතු සමාගම්වල නිලධාරීන්, වෘත්තීය සමිතිවල පහළ මට්ටමේ සිටින නියෝජිතයන්ගේ සිට සෑම මට්ටමකම නියෝජිතයන්ගෙන් ගෙන්වලා ඔවුන්ගෙන් ප්‍රශ්න කරමු, මේ සාමූහික ගිවිසුම අදට වලංගුද, නැද්ද කියන එක. එහෙම නම් අලුතින් ඇති කරන්න ඕනෑ ගිවිසුම හදන්න ඕනෑ කොහොමද කියලා අහමු. ඒ සඳහා පාර්ලිමේන්තුවේ විශේෂ තේරීම් කාරක සභාවට යෝජනාවක් ගෙන එමු.

ගරු මයිල්වාගනම් තිලකරාජා මහතා

(மாண்புமிகு மயில்வாகனம் திலகராஜா)

(The Hon. Mylvaganam Thilakarajah)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒ යෝජනාව හොඳයි. ඔබතුමා නායකත්වය දරන කමිටුව තුළින් එහි ගිණුම් සම්බන්ධව සොයා බලන්න ඕනෑය කියලා, අපිත් පි. පෙරේරා අමාත්‍යතුමා අද උදේ මේ සභාවට යෝජනාවක් කළා. ඒකට අමතරව, ඔබතුමාගේ මේ යෝජනාවට -පාර්ලිමේන්තු කමිටුවක් පත් කරන්න කියන යෝජනාවට- මගේ සම්පූර්ණ සහයෝගය ලබා දෙන බව අපේ පක්ෂය වෙනුවෙන් මම සඳහන් කරන්න කැමැතියි.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

අනිවාර්යයෙන්ම, අපි එම යෝජනාව ගෙන එන්නම්. කිසි ප්‍රශ්නයක් නැහැ. විශේෂ තේරීම් කාරක සභාවක් පත් කරලා මේ සාමූහික ගිවිසුම ගැන කතා කරමු. තොණ්ඩමත් මන්ත්‍රීතුමාත් අපට කරුණු ඉදිරිපත් කළා, දවසක පඩිය රුපියල් 100කින් වැඩි කරන්න අභ්‍යන්තර එකඟතාවකට ඇවිත් තිබෙනවා, ඒකට එතුමන්ලා අත්සන් කර නැහැ කියා. හැබැයි, එතුමන්ලා අත්සන් කර නැති වුණත් ඒ ක්‍රියාවලියට මලික් සමරවික්‍රම අමාත්‍යතුමා

අත්සන් කර තිබෙනවා; ඩබ්ලිව්.ඩී.පේ. සෙනෙවිරත්න අමාත්‍යතුමා අත්සන් කර තිබෙනවා; ජාතික වතු සේවක සංගමය අත්සන් කර තිබෙනවා; නවින් දිසානායක අමාත්‍යතුමා අත්සන් කර තිබෙනවා. මේ දේශපාලන නායකයෝ. දේශපාලන නායකත්වය භාමිපුතලත් එක්ක එකඟතාවලට අත්සන් කළාම ජනතාව බලාගෙන ඉන්නවා. ආණ්ඩුව මොන පැත්තේ වුණත් සිදු වන්නේ එයයි. එතුමන්ලා ඒ පැත්තෙන් කියනකොට; මෙතුමන්ලා මේ පැත්තෙන් කියනකොට, භාමිපුතලාගේ සමාගම් තිබෙනවා; වෘත්තීය සමිති සංවිධාන තිබෙනවා. වතුකරයේ ජනතාවගේ අයිතිවාසිකම් වෙනුවෙන් වෘත්තීය සමිති ශක්තිමත් කියා අපි පිළිගන්නවා. හැබැයි, භාමිපුතලාත් ශක්තිමත්. භාමිපුතලාගේ ශක්තියත්, වෘත්තීය සමිතිවල ශක්තියත් සමනය කරන්න පුළුවන් කාටද? ඒ දෙක අතරමැදියා කවුද? මේ සභා ගර්භයේ මැද තිබෙන කාපට එක වාගේ ඒ දෙපාර්ශ්වය මැද සිටින අතරමැදියා කවුද?

වෘත්තීය සමිති ඉල්ලන ඉල්ලීමයි, භාමිපුතලාගේ බලයයි සමනය කරලා ජනතාවට අයිතිවාසිකමක් ලබාදෙන්න ජනතාවගේ පැත්තේ ඉන්න ඕනෑ කවුද? රජයයි. අද ඔබතුමන්ලාට තිබෙන හෘදය සාක්ෂියේ ප්‍රශ්නය තමයි, මේ ප්‍රශ්නයේ දී රජය ගන්නා ස්ථාවරය මොකක්ද කියන එක. රජයට ස්ථාවරයක් නැත්නම්, රජය ඇහුම්කන් දෙන්නේ නැත්නම්, රජයට ඇහෙන්න කියන්න ඕනෑ ශබ්දය මොකක්ද? ඒක නේ තිබෙන ප්‍රශ්නය. අපේ මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මන්ත්‍රීතුමා දැන් කිව්වා, රජයේ සේවකයන්ගේ ඉල්ලීම වූ රුපියල් 10,000 රජය නිකමම දුන්නාය කියලා. රජය නිකම දුන්නේ නැහැ. වැඩිවන ජීවන වියදමට සරිලන වැටුප් වැඩි කිරීමක් දෙන්නාය කියලා පාරේ උද්ඝෝෂණය කරලා, පත්‍රිකා බෙදලා, දැන්වීම් පළ කරලා, පෝස්ටර් ගහලා දැවැන්ත උද්ඝෝෂණ ව්‍යාපාරයක් තිබුණා. එයට එතුමන්ලා සම්බන්ධ වුණේ නැති එක වෙනම දෙයක්. ජාතික වෘත්තීය සමිති මධ්‍යස්ථානය හැටියට මෙවැනි ව්‍යාපාරයක් ගෙන ගියා. රුපියල් 10,000 වැඩියි කිව්වාට පස්සේ රුපියල් 10,000 හැදෙන විධිය ගණන් හදලා පෙන්නවා. ඒ නිසා තමයි රුපියල් 10,000ක් හෝ ලැබුණේ. මා කියන්නේ, එක්කෝ එවැනි හඬක් ඕනෑ, එහෙම නැත්නම් රජය අවංකව මැදිහත් වෙන්න ඕනෑය කියලායි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, තේරීම් කාරක සභාවක් නැතත් වතු සමාගම්වල තිබෙන දේපොළ පවරා ගන්න අදත් රජයට පුළුවන්. Elkaduwa Plantations Limited එක පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවට කැඳවෙවාට පස්සේ අපට දැන ගන්නට ලැබුණා, ඒ ගොල්ලෝ කිසිම ගිවිසුමකට කටයුතු කරන්නේ නැහැයි කියන එක. Elkaduwa Plantations Limited එකට අයත් බණ්ඩාරපොළ ඇතුළු ඒ හැම තැනම තිබෙන factories යාළුවන්ට නිකම් බෙදා දීලායි තිබෙන්නේ. ඒ ගොල්ලෝ ඒ ගොල්ලන්ගේ පෞද්ගලික සමාගම් ලාභ ලබන ව්‍යාපාර බවට පත් කරගෙනයි තිබෙන්නේ. අද ඒ ගොල්ලෝ රජයෙන් ණය අරගෙන තිබෙනවා; බැංකුවලින් ණය අරගෙන තිබෙනවා; පොලු තියලා තිබෙනවා. මිනිසුන් අසරණ කරලා තිබෙනවා. ඒ ගොල්ලෝ කවදාවත් නැවත වගාවක් කරන්නේත් නැහැ. Chilaw Plantations Limited, Kurunegala Plantations Limited යන හැම වතු සමාගමක්ම එහෙම තමයි. අනෙකුත් අයත් ඒ වාගේ තමයි. ඒ නිසා ඔබතුමන්ලා යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කරන්න. මෙතැනින් එහාට මේ ප්‍රශ්නය ගෙනයන්න ඕනෑ. මතක තබා ගන්න, රුපියල් 1,000 ඉල්ලීම තාවකාලික විසඳුමක් විතරයි කියලා. මින් එහාට ගිහින් ඔවුන්ගේ සියලු අයිතිවාසිකම් දිනා ගන්නා ක්‍රියාමාර්ගයකට ගියේ නැත්නම්, දේශපාලනයේ දී ඔබතුමන්ලා මොන ආණ්ඩුව පැත්තේ සිටියත්, මොන ක්‍රමය පාවිච්චි කළත්, මොන උපාය, උපක්‍රම පාවිච්චි කළත්, ඒ ජනතාව ඔබතුමන්ලා ප්‍රතික්ෂේප කරනවාය කියන එක මා නැවතත් කියනවා. එහෙම කාලයක් තිබුණා. ඒක අපි පිළිගන්නවා. සෞම්‍යමූර්ති තොණ්ඩමන් හිටපු ඇමතිතුමාගේ කාලයේ. ගරු ආරමුඛයන් තොණ්ඩමන් මන්ත්‍රීතුමාටත් "ආණ්ඩුවක් එක්ක ඉන්නකොට අපේ අයිතිවාසිකම් පිළිබඳව කථා කරන්න පහසුවක්,

හැකියාවක් තිබෙනවා"යි කියලා හිතන්න පුළුවන් කාලයක් තිබුණා. "ආණ්ඩුවක් එක්ක ඉන්නකොට අපට කේවල් කිරීමේ බලයක් තිබෙනවා"යි කියලා ජනතාවට පෙන්වන්න දෙයක් තිබුණා. හැබැයි ඒ කාලය, ඒ යුගය දැන් ඉවරයි. ඒ යුගය අවසන් කරලා තිබෙනවා. මොකද, අද ඒ ජනතාව තේරුම් ගෙන තිබෙනවා, ඒ ජනතාවගේ තුන්වන පරම්පරාව, අලුත් පරම්පරාව තේරුම් ගෙන තිබෙනවා, "ඒ අය ආණ්ඩුවල ඉඳලා අපට දෙයක් දිනා ගන්නට වඩා, අපගේ ජීවන පැවැත්මට දෙයක් දිනා ගන්නට වඩා, අපේ අධ්‍යාපනයට දෙයක් දිනා ගන්නට වඩා, අපේ අයිතිවාසිකම් දිනා ගන්නට වඩා ඒ ගොල්ලෝ ඒ ගොල්ලන්ගේ දේවල් තමයි දිනා ගත්තේ" කියලා. ඒ නිසා වර්තමානයේ තරුණ මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට ඔබතුමන්ලා, අලුත් පරම්පරාවේ නියෝජිතයන් හැටියට ඉන්න අය, විශේෂයෙන් දේශපාලන පක්ෂ හේදයෙන් තොරව වතුකරයේ ජනතාව නියෝජනය කරන -

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි 2ක පමණ කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்தூன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

- සැබෑ ජනතා නියෝජිතයෝ, ඇත්ත නියෝජිතයෝ පුළුල් මධ්‍යස්ථානයකට එකතු වෙන්න ඕනෑ. ඒක වෘත්තීය සමිතිද, නැද්ද කියන එක මා දන්නේ නැහැ. නමුත් වෘත්තීය සමිති වෙන්නත් පුළුවන්, දේශපාලන ව්‍යාපාර වෙන්නත් පුළුවන්. අපි විශ්වාස කරනවා, එවැනි පුළුල් සන්ධානයක්, එවැනි පුළුල් පෙරමුණක් ඇතුළේ ඒ, ජනතාවගේ අයිතිවාසිකම් නියෝජනය නොකළොත්, එක්කෝ ඔවුන් සාදාකාලික අනාථයන් බවට පත්වෙනවා, එහෙම නැත්නම් මෙතෙක් කාලයක් දේශපාලනඥයන්ගේ පොරොන්දුවලට රැවටුණු ජනතාව ඔවුන් රවටපු දේශපාලනඥයන්ව ප්‍රතික්ෂේප කරනවාය කියලා. ඒක තමයි ඇත්ත තත්ත්වය. විශේෂයෙන්ම මේ ඉල්ලීම අතීතය සාධාරණයි. මේ ඉල්ලීම ඉෂ්ට කරන්න රජය තවත් පැකිළෙනවා නම්, ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ හැටියට අපි පැහැදිලිව කියනවා, මේ අරගලය ජයග්‍රහණය කිරීම සඳහා එකතු කරගන්න පුළුවන් සියලු බලවේග පක්ෂ, පාට හේදවලින් තොරව එකතු කරනවාය කියලා. ඒ සඳහා අපේ පූර්ණ සහයෝගය ලබා දෙන්න සූදානම් බව සඳහන් කරමින් මගේ අදහස් දැක්වීම අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ස්තූතියි, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. මිළෙන් ගරු සුනිත් සංජය පෙරේරා මන්ත්‍රීතුමා. ඊට ප්‍රථම කවුරු හෝ ගරු මන්ත්‍රීවරයකු මූලාසනය සඳහා ගරු මයන්න දිසානායක මැතිතුමාගේ නම යෝජනා කරන්න.

ගරු වී.එස්. රාධාක්‍රිෂ්ණන් මහතා (විශේෂ ප්‍රදේශ සංවර්ධන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு வீ. எஸ். இராதாகிருஷ்ணன் - விசேட பிரதேசங்கள் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)
(The Hon. V.S. Radhakrishnan - Minister of Development of Special Areas)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී "ගරු මයන්න දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා මූලාසනය ගත යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டது ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

පුරා දවසක් තිස්සේ පවත්නා මේ විවාදයේ ප්‍රතිඵලයක් ගන්නා නම්, අපේ ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමා මැදිහත් වෙලා, මැති ඇමතිවරුන් සම්බන්ධ වෙලා, දැඩි කොන්දේසි සහිතව වැවිලි සමාගම් සමඟ විශේෂ සාකච්ඡාවක් කළ යුතුයි. ඒ අය විවිධ අවස්ථාවලදී කියන්නේ, "අපට මේක කරගෙන යන්න පුළුවන්කමක් නැහැ, පාඩු ලබන ආයතන අපට තිබෙන්නේ, එම නිසා අපට දෙන්න පුළුවන් මෙව්වරයි" කියන එකයි. නමුත් ඔවුන්ගේ ඒ තොරතුරු අප සතුව තිබෙනවා. වැවිලි සමාගම් ලබන ආදායම ගැන අපි දන්නවා. ඒ විතරක් නොවෙයි, ඔවුන් වෙනත් වෙනත් ආදායම් මාර්ග ලබා ගන්නා ක්‍රමවේදයන් අපි දන්නවා. පසුගිය කාල සීමාව තුළ වැවිලි සමාගම් කොපමණ මුදලක් උපයාගෙන තිබෙනවාද කියාත් අපි දන්නවා. මේ වැවිලි සමාගම්වලට කොටස් වෙළඳ පොළේ තිබෙන මිල මොකක්ද කියාත් අපි දන්නවා. එදා අපෙන් මේ වතු ලබා ගත් අය නොවෙයි අද ඒවායේ අයිතිකරුවන් වශයෙන් ඉන්නේ. විවිධ අවස්ථාවල අයිතිකරුවන් ගණනාවක් අතට මේ වතු ගිහින් තිබෙනවා. මෙය ලාභ ලබන ව්‍යාපාරයක් නොවෙනවා නම්, කොටස් වෙළඳ පොළේ මෙව්වර ඉල්ලුමක් ඇතිව කොටස් ටික මිලදී ගන්නේ නැහැ. ඒ වාගේම අයිතිය විවිධ ආයතනවලට යන්නේ නැහැ. එම නිසා ලාභයක් නැහැ කියා ඒ අයට කියන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. මේ ගැන සොයා බලන්න පුළුල් වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරන ලෙස මා ඉල්ලා සිටිනවා.

මේ අය ලැබූ ආදායම් මොනවාද කියා අපි දන්නවා. ඒවා සම්බන්ධයෙන් කරුණු පැහැදිලි කර දී, පෙන්වුම් කර දී මේ ප්‍රශ්නයට සාධාරණ විසඳුමක් ලබා ගැනීම සඳහා වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කළ යුතුයි. එහෙම නැත්නම්, හැම දාම මේ සම්බන්ධයෙන් කථා කරකර ඉඳීම පමණයි සිදු වෙන්නේ. වතු කම්කරු ජනතාව දුක් විඳිනවා; අපි කථා කරනවා; පුවත් පත්වල මේ ගැන පළ වෙනවා. "අහවල් මන්ත්‍රිතුමා කථා කළා; අහවල් ඇමතිතුමා කථා කළා; අහවල් අය වැඩ වර්ජනය කළා" කියා මාධ්‍යයෙන් දකින එක විතරයි අවසානයේ සිදු වන්නේ. මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රිතුමනි, අවුරුද්දක් පුරාවට ඒ සම්බන්ධයෙන් විසඳුමක් නැතිව මේ ජනතාව අද ඉතාම අසීරු තත්ත්වයට පත් වෙලායි ඉන්නේ. එම නිසා අපි මේ සඳහා වන ක්‍රමවේදයක් ගැන සාකච්ඡා කළ යුතුයි. පඩිය වැඩි කරන්නාය කියන එක විතරක් නොවෙයි, ඒ සඳහා වන වෙනත් විකල්පයක් පිළිබඳත් අපි කථා කරන්න ඕනෑ.

"රජයන් විසින්, වැවිලි සමාගම් විසින් විවිධ වැඩසටහන් ක්‍රියාත්මක කරනවා" කියා අපේ සුනිල් හඳුන්වන්නේ මන්ත්‍රිතුමා කිව්වා. වැවිලි සමාගම්වලට වෙනත් ආදායම් මාර්ග සකස් කර ගැනීමේ ක්‍රම තිබෙන්න පුළුවන්. එම නිසා වතු කම්කරුවන්ට සාධාරණයක් කරන්න. වැවිලි සමාගම්වල කොටස් වෙන් කර ඒ අයට ලබා දී, ඒ අය ඒවා පෞද්ගලිකව තබාගත් කර ලබා ගන්නා අස්වැන්න ඒ කර්මාන්තශාලාවලට ලබා දෙන ක්‍රමයක් තිබෙන බව අපි දන්නවා. එහෙම ක්‍රමවේදයක්වත් සකස් කරන්න අපි සූදානම් වෙන්න ඕනෑ. එහෙම නැතිව හැම දාම, "වැටුප් වැඩි කරන්න" කියා පමණක් මේ ප්‍රශ්නයට විසඳුමක් ලබා ගන්න බැහැ. මේ වතු කම්කරුවන්ට රුපියල් 1,000ක ආදායමක් ලබාදෙන්න පුළුවන් කොයි ආකාරයෙන්ද කියන එක ගැන පුළුල් සාකච්ඡාවක් කරන්න වෙනවා.

වතු කම්කරුවන්ට මොකුත් කළේ නැහැ කියා සමහර අය විවිධ චෝදනා එල්ල කළා. මම මේ අවස්ථාවේ ඒකටත් පිළිතුරක් ලබා දෙන්න ඕනෑ. වතු කම්කරු ජනතාවට යමක් කළා නම් එය කළේ, එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජයයි කියා අපි දන්නවා. එහෙම කළේ නැහැ කියන්න කාටවත් පුළුවන්කමක් නැහැ.

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රිතුමනි, 1970 වකවානුව කියන්නේ, වතු කම්කරු ජනතාවට කිසිම පිළිගැනීමක් නොතිබුණු යුගයක්. ඒ

අයට මේ රටේ පුරවැසියෝ ලෙස නිදහසේ ජීවත් වීමට, ඡන්දය පාවිච්චි කිරීමටත් අයිතියක් තිබුණේ නැහැ.

ගරු මූලාසනාරූප මන්ත්‍රිතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රිතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු සුජිත් සංජය පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு சுஜித் சங்கஜய பெரேரா)
(The Hon. Sujith Sanjaya Perera)

හොඳයි, මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රිතුමනි.

ඒ අයට ඡන්ද අයිතිය ලබා දෙන්න බැරි කාලයේ, විවිධ ප්‍රශ්න තිබියදීත්, නොයෙක් අය චෝදනා කරද්දීත්, වතු කම්කරු ජනතාවට පුරවැසිභාවය දෙන්න හඳුනවාය, අයිතිවාසිකම් දෙන්න හඳුනවා කියා විවිධ දේශපාලන පක්ෂ පවා චෝදනා කරද්දීත්, එදා ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා ඒවාට නොබියව මුහුණ දෙමින්, මේ වතු කම්කරු ජනතාවට පුරවැසිභාවය දෙන්නත්, ඡන්ද අයිතිය දෙන්නත් කටයුතු කළා. ඒ කාලයේ ඒ සඳහා මූලික වෙලා කටයුතු කළේ වර්තමාන පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී, ගරු ආරුමුගන් තොණ්ඩමන් මැතිතුමාගේ පියායි. එතුමා ඒ කාලයේ ප්‍රබල වෘත්තීය සමිති නායකයෙක් හැටියට, වතු කම්කරු ජනතාවට සේවය කළ නායකයෙක් හැටියට ඒ කටයුත්තේ නායකත්වය ගත්තා. ඒ අනුව වතු කම්කරු ජනතාව වෙනුවෙන්; ඒ අයගේ අයිතිවාසිකම් රකින්න, ඒ අයට මේ සමාජයේ මනුෂ්‍යයෝ හැටියට ජීවත් වෙන්න අපි අවස්ථාව සලසා දුන්නාය කියන කාරණයත් මම මතක් කරන්න ඕනෑ.

මේ වතු කම්කරු ජනතාවට තිබෙන අනික් දැවෙන ප්‍රශ්නය කුමක්ද කියා අපි දන්නවා. මේ වැටුප් ප්‍රශ්නය විතරක් නොවෙයි, තමුන්නාන්සේලා දන්නවා ඒ ජනතාවට උසස් ජීවන මට්ටමක් පවා නැති බව. අපේ අනෙකුත් සමාජවල, නොයෙකුත් කණ්ණාඩිවලට සම්බන්ධවෙලා ඉන්න පිරිස් දිහා බලනකොට, ගම්වල ඉන්න පිරිස් දිහා බලනකොට, අනෙකුත් ජන කොටස් දිහා බලනකොට, මේ වතු කම්කරු ජනතාව ඉතාම දුක්ඛිත ජීවිතයක් තමයි ගත කරන්නේ කියා අපට පෙනෙනවා. ඒක මේ වැටුප් ප්‍රශ්නයට අමතරව තිබෙන ප්‍රශ්නයක්.

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රිතුමනි, ඒ අයට නිවාස ප්‍රශ්නයකුත් තිබෙන බව අපි සියලුදෙනාම දන්නවා.

ගරු මූලාසනාරූප මන්ත්‍රිතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමාට තව විනාඩියක පමණ කාලයක් තිබෙනවා, ගරු මන්ත්‍රිතුමනි.

ගරු සුජිත් සංජය පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு சுஜித் சங்கஜய பெரேரா)
(The Hon. Sujith Sanjaya Perera)

මම තව පොඩි කාලයක් ලබාදෙන්න, මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රිතුමනි.

අපි ඒ ප්‍රශ්නය ගැනත් කථා කරන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම ඒ අයගේ නිවාස ප්‍රශ්නය ගැනත් අග්‍රාමාත්‍ය ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මැතිතුමා අවධානය යොමු කරලායි තිබෙන්නේ. ඒ වෙනුවෙන් කඩිනම් වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරන්නාය කියා එතුමා උපදෙස් දී තිබෙනවා. අනිවාර්යයෙන්ම මේ අයට පරිවේෂ්ඨ හතක ඉඩමක අයිති ලබා දෙන්න එතුමා කටයුතු කරනවා. ඒ වාගේම, ඒ අයට ගෙවල් සාදා දීමේ වැඩ පිළිවෙළකුත් මේ වන විටත්

[ගරු සුචිත් සංජය පෙරේරා මහතා]

ක්‍රියාත්මක වෙනවාය කියන කාරණයත් මම මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මට අවසාන වශයෙන් කියන්න තිබෙන්නේ මෙපමණයි. අපි මේ කාරණය සම්බන්ධයෙන් ගොඩක් කථා කළා. චතු කම්කරුවන්ට වැටුප් වැඩි කරන්න ඕනෑය කියා හැම දාමත් කථා කළා. මේ සම්බන්ධයේ අද අපි සාකච්ඡා කරලා ගියාට පසුව අපට ආයෙන් මේ ගැන මතක් වෙන්නේ අරගළයක් ආපු වෙලාවටයි. අන්න එතකොට අපිට මතක් වෙනවා, මේ චතු කම්කරුවන්ගේ වැටුප සම්බන්ධයෙන් යම්කිසි වැඩි පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරන්න ඕනෑය කියා. එම නිසා පක්ෂ, විපක්ෂ හේදයකින් තොරව මේ සම්බන්ධයෙන් පුළුල් වැඩි පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරන්න ඕනෑ. මම කලින් කිව්වා වාගේම, මේ සියලුදෙනා එකතු කරගෙන, මේ සම්බන්ධයෙන් වග කිව යුතු සමාගම් සමඟ ඉතාම ඉහළ මට්ටමේ සාකච්ඡාවක් -ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමාත් මැදිහත් කරගෙන- කළ යුතු වෙනවා. එහෙම සාකච්ඡා කරලා, හොඳ වැඩි පිළිවෙළක් සකස් කර ගන්නොත් විතරයි මේ ප්‍රශ්නයට සාර්ථක විසඳුමක් ලබා දෙන්න පුළුවන් වන්නේ. ඒ සඳහා නමුත්තාන්සේලා සියලුදෙනා මැදිහත් වෙයි කියා මා භික්ෂව. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මට මේ අවස්ථාව ලබාදීම පිළිබඳව ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙමින්, මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

[4.22p.m.]

ஸர் அரமுஜன் தோண்டமன்
 (மாண்புமிகு ஆறுமுகன் தொண்டமான்)
 (The Hon. Arumugan Thondaman)

Mr. Presiding Member, as you know people have been saying lately that the Collective Agreement must be torn and thrown away. But you will agree with me that nowadays all is bound by tripartite discussions and collective agreements, the world over. There are some people who do not understand the Collective Agreement. The Collective Agreement does not merely talk about wages; it talks about many other matters related to day-to-day work. There are so many annexes to that.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு ஆயிரம் ரூபாய் சம்பள உயர்வு வழங்குவது பற்றிய ஒத்திவைப்புவேளை விவாதம் இன்று இந்தச் சபையில் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றது. பல்கலைக்கழக மாணவர்கள், ஆசிரியர்கள், தொழிலாளர்கள், வர்த்தகர்கள் எனப் பல தரப்பினரும் இன்று இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை மீதான போராட்டத்தில் இறங்கியிருக்கிறார்கள். 1992ஆம் ஆண்டு தோட்டங்கள் தனியார் கம்பனிகளிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டுவது இருந்த மாதிரி தோட்டங்கள் இன்றைக்கு இல்லை. அவை பாதிக்கு பாதி குறைந்துவிட்டன. அன்றிருந்த தொழிலாளர்களின் தொகை கூட இன்று இல்லை. அவர்களின் எண்ணிக்கையும் பாதிக்கு பாதி குறைந்துவிட்டது. அதே நேரம் தோட்டக் கம்பனிகள் அடக்குமுறையை இன்னும் அதே மாதிரிப் பிரயோகிக்கின்றது. இந்தத் தோட்டங்கள் காடாக்கப்படுவது பற்றியும் மற்றவர்களுக்குப் பிரித்துக் கொடுக்கப்படுவது பற்றியும் நான் இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸிலிருந்து Ministry of Labour - தொழில் அமைச்சுக்குப் பல கடிதங்கள் எழுதியிருக்கிறேன். இன்று தோட்டத் தொழிலாளர்களுக்கு வீடு கட்டுவதற்கென அரசாங்கத்தினால் 7 பேர்ச்சல காணி கொடுக்கப்படுகின்றது. அண்மையில்

கண்டியில் பிரதமரும் மற்றும் அமைச்சர்களும் அமர்ந்திருந்த ஒரு மேடையிலே தோட்ட தொழிலாளிக்கு 7 பேர்ச்சல் காணி வழங்கப்பட அதேநேரம், அதே பகுதியில் உள்ள ஓர் அரசியல்வாதியான முன்னாள் பிரதேச சபைத் தலைவருக்கு 10 ஏக்கர் காணி வழங்கப்பட்டிருக்கின்றது. இந்த மாதிரியான அநியாயங்களும் இன்றைக்கு இடும்பெறுகின்றது.

நாங்கள் 1,000 ரூபாய் சம்பள உயர்வு கேட்கின்றோம். ஆனால், எவ்வாறு 1,000 ரூபா கிடைக்கும்? 1,000 ரூபாய் கொடுப்பார்களா? எனச் சிலர் கேட்கிறார்கள். இந்த ஆயிரம் ரூபாய் கேட்டதற்குக் காரணம் இருக்கின்றது. அதாவது சில தோட்டங்களில் 1,000 ரூபாய் கைக்காசு கொடுத்து, 200 ரூபாய் சாப்பாட்டுக்குக் கொடுத்து, 50 ரூபாய் போக்குவரத்துக்கும் கொடுக்கிறார்கள். நாங்கள் என்ன சொல்கின்றோம்? போக்குவரத்துக்கோ சாப்பாட்டுக்கோ காசு வேண்டாம், முழுமையாக ஆயிரம் ரூபாய் கொடுங்கள் என்று. ஆனால், இவ்வாறு கைக்காசாக ஆயிரம் ரூபாய் கொடுப்பது என்பது ஒரு சட்ட விரோதமான செயல். ஏனென்றால், யார் யாருக்கு எல்லாம் அந்தப் பணம் கொடுக்கப்பட்டதோ அவ்வளவு கொடுப்பனவுக்கும் இந்த நாட்டுச் சட்டப்படி கட்டாயம் EPF, ETF பணம் செலுத்த வேண்டும். ஆனால், இந்தக் கம்பனிகள் அந்த EPF, ETF பணத்தைச் செலுத்தாமல் ஏமாற்றிக் கொண்டிருக்கின்றன. அவை எந்தெந்தத் தோட்டம் என்று பார்த்து இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸ் Ministry of Labour 'கமிசன்'ருக்கு அது சம்பந்தமாகக் கடிதம் எழுதியிருக்கின்றது.

1992இலே இருந்து கூட்டு ஒப்பந்தம் மூலமாகத்தான் சம்பள உயர்வு பற்றிப் பேசப்பட்டு வருகின்றது. 2014இல் சம்பள உயர்வுப் பேச்சுவார்த்தை ஆறு மாதங்கள் இழுபறியாகிப் போன நேரம், நாங்கள் 6 மாதங்களுக்குரிய arrears உம் வாங்கிக் கொடுத்தோம். ஆனால், 2015இல் என்ன நடந்தது? ஒன்றரை வருடங்களாகப் பேசினோம். Arrears தொடர்பில் பேசுவதற்கு முன்னர் அரசியல் தலையீடு ஏற்பட்டு ஒரு Interim Agreement செய்யப்பட்டது. அதில் இரண்டு மாதங்களுக்கு மாத்திரம் நூறு நூறு ரூபாய்க் கொடுப்பனவு கொடுப்பதென்றும் arrears கேட்கமாட்டோம் என்றும் சம்பந்தப்பட்டவர்களால் ஓர் ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது. இதைச் செய்திருப்பது மலிக் சமரவிக் கிரம, நவீன் திசாநாயக்க மற்றும் LJEWU General Secretary - யூ.என்.பீ யூனியன் என்பவன் ஆகும். இந்த ஒப்பந்தத்தினால்தான் அன்று இந்த arrears வாங்க முடியாமற்போனது.

பல போராட்டங்களுக்கு மத்தியில் இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸ், LJEWU, JPTUC ஆகிய மூன்றும் கூட்டு ஒப்பந்தத்திலே ஒப்பமிடுகின்றன. இந்தக் கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் ஒப்பமிடுகின்றவர்கள் இந்த ஆயிரம் ரூபாய் என்ற நிலைப்பாட்டிலேயே நிற்கின்றனர். முதல் எல்லாம் 500 ரூபாய் தருவதாக இருந்தது, முதல் நாள் பேச்சுவார்த்தை நடக்கின்ற நேரம் 525 ரூபாய் தருகின்றோம் என்றார்கள். அடுத்து 550 ரூபாய் தருகின்றோம் என்றார்கள். அப்போது, “நாங்கள் பிச்சை கேட்கவில்லை; எமது மக்கள் செய்கின்ற வேலைக்கு நியாயமான ஊதியத்தைக் கொடுங்கள்” என்று சொன்னோம். அதற்கு அப்புறம் மக்கள் 9 நாட்கள் strike செய்து போராடிய பின்னர் 600 ரூபாய் தர முன்வந்தார்கள். அதன் பின்னர் மஹிந்த ராஜபக்ச அவர்கள் ஒரு மாத காலம் பிரதமராக இருந்த நேரத்தில் சம்பந்தப்பட்டவர்களை அழைத்துப் பேசியபோது 700 ரூபாய் வரை தருவதற்கு ஒத்துக் கொண்டார்கள். அப்போதும் பேச்சுவார்த்தை நடந்து கொண்டிருந்தது. அதற்கு அப்புறம் ஆட்சி மாறிய பிறகு மீண்டும் அதே 600 ரூபாய் நிலைப்பாட்டுக்குப் போய்

இருக்கின்றார்கள். கம்பனிகளுடன் இந்த இழுபறிதான் இருக்கிறது.

இந்த முறை கம்பனிகள் ஆயிரம் ரூபாய் கொடுக்காவிட்டால், தோட்டத்தில் வேலை செய்வதற்கு ஆட்கள் இருப்பார்கள் என்று நான் நினைக்கவில்லை. ஏனென்றால், குறித்த நிலைமை அவ்வளவு பயங்கரமாகப் போய்க் கொண்டிருக்கின்றது. இன்று facebook மூலமாகவும் WhatsApp மூலமாகவும் அறிவித்து, இளைஞர், யுவதிகள் எல்லாம் வீதியில் இறங்கிப் பல போராட்டங்களை நடத்தினார்கள்; கொழும்பிலும் போராட்டங்கள் நடத்தினார்கள். அதேநேரம் கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் ஒப்பமிடுகின்றவர்கள் வெறுமனே வேடிக்கை பாத்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள் என்று சம்பந்தப்பட்ட எல்லாரும் நினைக்கிறார்கள். ஆனால், மூன்று நாட்களுக்கு முன்னர்கூட நாங்கள் ஒரு பேச்சுவார்த்தை நடத்தினோம். அதற்கடுத்து, நாளை 11 ½ மணிக்கு Ministry of Labour இல் இன்னுமொரு பேச்சுவார்த்தை நடத்தப்படவிருக்கிறது. இன்று நான் வீரகெட்டியவுக்கு ஒரு திருமண வைபவத்துக்குப் போயிருந்தேன். அங்கு வந்திருந்த பிரதமர் அவர்களைச் சந்தித்தும் இது சம்பந்தமாகப் பேசினேன். நாளை வெள்ளிக்கிழமை 3 மணிக்கு என்னைச் சந்தித்து இதற்கொரு முடிவு எடுக்க வேண்டும் என்று பிரதமர் அவர்கள் நிதி அமைச்சரிடம் சொல்லியிருக்கின்றார்.

கம்பனிகளைப் பொறுத்தளவில், அவை நன்றாக இலாபம் சம்பாதித்திருக்கின்றன. ஆனால், கஷ்டப்பட்டு வேலை செய்கின்ற தொழிலாளர்களுக்கு அந்த இலாபத்தைப் பகிர்ந்து கொடுக்க அவற்றினால் முடியவில்லையென்றால், இனிமேல் எப்படி இந்தக் கம்பனிகளுடன் செயற்பட முடியும் என்று எனக்குப் புரியவில். இங்கிருக்கின்ற பெருந்தோட்டத்துறை இராஜாங்க அமைச்சரிடம் ஒரு விடயத்தைக் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன். அதாவது கம்பனிகளின் audited accounts ஐ அமைச்சு தலையிட்டுப் பரிசீலனை செய்து பார்க்க வேண்டும். இன்று சில கம்பனிகள் சம்பளம் கொடுப்பதற்குக் காசு இல்லை என்று சொல்கின்றன. இங்கு முதலில் பேசிய கௌரவ உறுப்பினர் மஹிந்தானந்த அனந்தகம அவர்கள் சொன்னதுபோன்று ஏழு கம்பனிகள் ஒத்துவருகின்ற மாதிரி இருக்கின்றன. ஆனால், மீதிக் கம்பனிகள் சம்பளம் கொடுக்கக் காசு இல்லை என்கின்றன. சம்பளம் கொடுக்கக் காசு இல்லை என்றால், ஏன் அந்தக் கம்பனிகள் அந்தத் தோட்டங்களை நிர்வகிக்க வேண்டும்? அங்குள்ள தொழிலாளர்களுக்கு அந்தத் தோட்டங்களைப் பிரித்துக் கொடுத்தால் அவர்கள் அவற்றைச் சிறப்பாக நடத்துவார்கள்.

அதேநேரம், இந்தக் கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் ஒரு விடயம் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கின்றது. பெருந்தோட்டத்துறை அமைச்சர் நவீன் திசாநாயக்க அவர்கள் outgrower system இனை consider செய்யுமாறு சொன்னார். அமைச்சர் சொன்னதற் கிணங்க கடந்த கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் அது பற்றிக் குறிப்பிட்டிருக்கின்றோம். "...outgrower models et cetera. In pursuance of this objective, parties agree to meet and discuss the modalities of implementing the above..." அதாவது, இது பெருந்தோட்டத்துறை அமைச்சர் நவீன் திசாநாயக்க அவர்கள் சொன்ன விடயம் சம்பந்தப்பட்டதாகும். ஆனால், சில கம்பனிக்காரர்கள் அவர்களுக்கு வேண்டியவர்களுக்கு மாத்திரம் காணிகளை அடாவடித்தனமாகப் பிரித்துக் கொடுத்து Agreement செய்திருக்கின்றார்கள். அந்த Agreement இனை யாருக்கும் வெளிப்படுத்தவில்லை. அதேநேரம், Collective Agreement, signatories என்ற வகையில் மூன்று பிரதான யூனியன்கள் இருக்கின்றன. அவர்கள் ஓர் Agreement செய்து

அந்த Agreement இனை இலாச்சியில் வைத்துப் பூட்டி வைத்திருக்கின்றார்கள். பெருந்தோட்டத்துறை அமைச்சு இவற்றிலெல்லாம் தலையிட வேண்டும்.

எங்களுடைய நிலைப்பாடு இந்த 1,000 ரூபாய் சம்பளத்தைப் பெற்றுக் கொடுப்பதுதான். அந்த வகையில் எங்கள் மக்களுக்கு அந்த 1,000 ரூபாய் வந்து சேர வேண்டும். ஏனைய துறைகளைப் பாருங்கள்! ஆனால், இன்றைக்கு மிகவும் கஷ்டப்படுவது தோட்டத் தொழிலாளர்கள்தான். அவர்கள் வெயில் அடித்தாலும் மலை ஏற வேண்டும், மழை பெய்தாலும் மலை ஏற வேண்டும், குறாவளி வந்தாலும் மலை ஏற வேண்டும். இது போதாது என்று இன்றைக்கு அவர்கள் மலை ஏறினால் புலி கடிக்கிறது அல்லது குளவி கொட்டுகிறது. இவ்வாறான பல சிக்கல்களுக்கு மத்தியில்தான் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் வேலை செய்கின்றார்கள். ஆனால், இன்றைக்குச் சில கம்பனிக்காரர் என்ன நினைக்கின்றார்கள்? ஒரு பத்து தொழிலாளர்களுக்குச் சால்வை போர்த்தி, ஒரு 'கேக்' கை வெட்டினால், அவர்களைக் கதிர்காமத்துக்கு ஒரு trip கூட்டிக் கொண்டு போய் வந்தால் தொழிலாளர்கள் கஷ்டப்பட்டு வேலை செய்கின்ற விடயம் அவர்களுக்கு மறந்து போய்விடும் என்று நினைக்கின்றார்கள். அதேநேரம் அவர்கள் அவ்வாறு எல்லாம் செய்வது அவர்களுடைய பெருந்தன்மை என்று சொல்லிக் கொள்கின்றார்கள்.

தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பளத்தை உயர்த்தினால்தான் தோட்டங்களைக் காப்பாற்ற முடியும். ஒவ்வொரு தடவையும் தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வுப் பேச்சுவார்த்தை நடந்து, ஒப்பந்தம் கைச்சாத்திடுகின்ற நேரத்தில், இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினையால் கிட்டத்தட்ட 10,000 தொழிலாளர்கள் தோட்டத் தொழிலிருந்து இறங்கி விடுகின்றார்கள். எமது இளைஞர், யுவதிகள் படித்து, நகரங்களுக்கு வேறு உத்தியோகங்களுக்காகப் போவது வேறு விடயம். ஆனால், அவர்கள் எதிர்பார்த்த 1,000 ரூபாய் சம்பளமும் சரிவரக் கிடைக்கவில்லை என்றால் இந்தத் தேயிலைத் தோட்டம் தொடர்ந்து செயற்பட்டுக் கொண்டிருக்கும் என்று நான் நினைக்கவில்லை.

பெருந்தோட்டத்துறை அமைச்சின் கவனத்திற்கு ஒரு விடயத்தைக் கொண்டு வரவேண்டும். அதாவது, இந்தத் தோட்டங்களைக் கம்பனிகளுக்குக் கொடுக்கின்ற நேரம், அவை தேயிலைத் தோட்டங்களாகவும் இறப்பர் தோட்டங்களாகவும்தான் இருந்தன. இன்றைக்கு பாதித் தேயிலைத் தோட்டங்களை அழித்து விட்டு, அங்கு butter fruit பயிரிட்டிருக்கிறார்கள். மிகுதி நாடாக இருக்கிறது. ஆகவே, இவற்றையெல்லாம் பெருந்தோட்டத்துறை அமைச்சு கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும். அதேநேரம், தொழிலாளிகளுடைய பிரச்சினைகள் சம்பந்தமாக Ministry of Labour இற்கு எத்தனையோ complaints செய்திருக்கின்றோம். ஆனால், அவர்கள் அவற்றைக் கண்டுகொள்வதாகவோ சம்பந்தப்பட்டவர்களுக்கு எந்தவோர் அழுத்தம் கொடுப்பதாகவோ தெரியவில்லை.

நான் அண்மையில் தொழில் அமைச்சரிடமும் இராஜாங்க அமைச்சரிடமும் ஒரு விடயத்தைக் குறிப்பிட்டிருந்தேன். அதாவது, Agarapathana Plantation தோட்டத்துக்கு தற்செயலாகப் போன நேரம் அங்கு ஒரு தராகவைப் பரிசீலனை செய்து பார்த்தபோது, அந்தத் தராக 2 கிலோ குறைத்து வைக்கப்பட்டிருப்பதைப் பார்த்தோம். அதாவது தொழிலாளி பறிக்கின்ற கொழுந்தில் 2 கிலோ பிச்சை எடுப்பதற்காக இவ்வாறு செய்திருக்கின்றார்கள். இந்த மாதிரியான சூழ்நிலையில்தான் இன்று கம்பனிகள் இயங்கிக்

[மரு ஞாந் ஞானே ஞான]

கொண்டிருக்கின்றன. கம்பளிகளினால் தோட்டங்களை நடத்த முடியாது என்றால், அரசாங்கத்துக்கோ அல்லது அரசாங்கத்தின் மூலமாக தொழிலாளிகளோ அந்தத் தோட்டங்களைப் பிரித்துக் கொடுத்தால் அந்தத் தொழிலாளர்கள் தோட்டங்களைப் பராமரித்துக் கொள்வார்கள். இல்லையேல் கடைசியில் மக்களுக்கு தோட்டமும் இல்லாமல், தொழிலும் இல்லாமல் போகின்ற சூழ்நிலை ஏற்படும். இந்த நிலையில் இந்தச் சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாக எல்லாரும் போராடுகின்றார்கள். எல்லா இடங்களிலும் தொழிற்சங்கப் போராட்டங்கள் நடந்திருக்கின்றன.

நாளைக்கு தொழில் அமைச்சில் 11.30 மணியளவில் இது சம்பந்தமான ஒரு பேச்சுவார்த்தை நடக்கவிருக்கிறது. அதில் ஏதாவது ஒரு சுமுகமான முடிவு வரும் என்று நான் நினைக்கிறேன். இலங்கை தொழிலாளர் காங்கிரஸ், LJEWU, JPTUC ஆகிய மூன்று தரப்பினரதும் கோரிக்கை ஆயிரம் ரூபாய். நாங்கள் அதனைப் பெற்றுக் கொடுப்பதற்கு போராடுவோம்! ஆனால், நாங்கள் 600 ரூபாவுக்கு, 700 ரூபாவுக்கு ஒப்பம் வைத்துவிட்டோம் என்று சில வதந்திகள் பரவியதை நானும் கேள்விப்பட்டேன். ஆனால், கூட்டு ஒப்பந்தத்தில் கைச்சாத்திடுபவர்களாகிய நாங்கள் குறித்த விடயம் தொடர்பில் இதற்கு எங்கேயும் கையொப்ப மிடவில்லை. நாங்கள் எங்களுடைய இலக்கில் நிற்கின்றோம். இங்கு பல சிங்களச் சகோதரர்கள் இந்தச் சம்பளப் பிரச்சினை இப்படியே போய்க்கொண்டிருக்க முடியாதென்று கூறினார்கள். அவர்கள் பேசுவதில் நியாயம் இருக்கின்றது. அவர்களுடைய ஆதரவும் மற்றவர்களினது ஆதரவு இருந்தால், இந்தத் தொழிலாளர்களுக்கு நிச்சயமாக 1,000 ரூபாய் சம்பள உயர்வைப் பெற்றுக்கொடுக்க முடியுமென்பதில் எனக்கு முழுமையான நம்பிக்கை இருக்கிறது என்பதைக் கூறிக் கொண்டு, எனது உரையினை நிறைவு செய்கின்றேன். நன்றி.

[பி.ப. 4.35]

மரு டி. சீர்தான்
(மாண்புமிகு சி. சீர்தான்)
(The Hon. S. Shrirathan)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்றைய தினம் இந்த மன்றிலே - உயர் சபையிலே ஜே.வீ.பி. கட்சியினரால் கொண்டு வரப்பட்ட இந்த ஒத்திவைப்பு வேளைப் பிரேரணை, மிக முக்கியமாக இந்த நாட்டிலே தன்னுடைய நாளாந்த, மாதாந்த வருமானத்துக்காக, தன்னுடைய உழைப்பின் ஊதியத்தைப் பெறுவதற்காகப் போராடிக்கொண்டிருக்கின்ற ஒரு தமிழ் பேசும் மனித குலத்துடன் சம்பந்தப்பட்ட விடயமாகும்.

இன்று உலகம் எங்கேயோ வளர்ந்து போயிருக்கின்றது. உலக நாகரிகம் இந்த பூமிப் பந்திலே பல்வேறுபட்ட முன்னேற்றங்களை எல்லாம் கண்டிருக்கிறது. வளர்ந்து கொண்டிருக்கின்ற இந்தப் பூமிப் பந்திலே, உருண்டு கொண்டிருக்கின்ற இந்த உலகத்திலே, தங்களுடைய நாளாந்த வேதனத்தை 600 ரூபாவுக்குள், 500 ரூபாவுக்குள் பெற்றுக் கொண்டு தங்கள் குடும்பங்களைக் கொண்டு நடத்துகின்ற ஏழைத் தோட்டத் தொழிலாளர்களது சம்பளத்தை ஆகக் குறைந்தது 1,000 ரூபாவாக மாற்றுங்கள் என்ற கோரிக்கைக்கான போராட்டங்கள் இந்த நாட்டிலே நீண்ட காலமாக முன்னெடுக்கப்பட்டு வருகின்றன. இன்றும் மலையத்தின் பல பகுதிகளிலே இந்தப் போராட்டங்கள் முன்னெடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன. கொழும்பிலேயும் பல

இளைஞர்கள், யுவதிகள் இந்தப் போராட்டங்களிலே பங்குகொண்டிருக்கிறார்கள். ஏன், இந்த நாட்டினுடைய உயர்ந்த மன்றுக்கு மற்றும் இந்த நாட்டின் ஜனாதிபதி, பிரதமர் அமைச்சர்கள் எல்லோருக்குமே இது தெரியும். இது மூடி மறைக்கப்படக்கூடிய ஒரு விடயமல்ல. அந்த மக்கள் தங்களுடைய வயிற்றுப் பிழைப்புக்காக ஒரு சம்பள ஏற்றத்தினை வெளிப்படையாகக் கேட்கிறார்கள். அவர்கள் ஒரு மாளிகை கட்டுவதற்காக அல்லது தோட்டங்களை விலைக்கு வாங்குவதற்காக அல்லது இந்த நாட்டிலே தாங்களும் முதலாளிகளாக இருக்க வேண்டும் என்பதற்காகத் தங்களுடைய சம்பளங்களை அதிகரித்துத் தாருங்கள் என்று கேட்கவில்லை. அவர்கள் கேட்பதெல்லாம், இந்த மண்ணிலே மனிதர்களாக வாழுகின்ற உரிமை தங்களுக்கு இருக்க வேண்டுமானால் எங்களுடைய நாளாந்த வாழ்வுக்கான சம்பளத்தை ஆகக்குறைந்தது ஆயிரம் ரூபாயாகக் கூட்டித் தாருங்கள் என்பதுதான்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இலங்கையிலே ஒரு சாதாரண தொழிலாளி அதாவது ஓர் அரச ஊழியனாக இருக்கின்ற Sanitary labourer ஆக இருக்கட்டும், அல்லது அலுவலக உதவியாளராக இருக்கட்டும், அவருடைய நாளாந்தச் சம்பளம் 2,000 ரூபாவை எட்டுகின்றது. அதாவது அவருக்கு அரசாங்கத்திலே pension உடன் நாளாந்தம் 2,000 ரூபாவைச் சம்பளமாகப் பெற்றுக்கொள்ள முடிகிறது. ஆனால், இன்று வெயில், பனியினுடைய கொடுமைகளையும் மற்றும் அட்டைக் கடிகளையும் தாங்கிக்கொண்டு தன்னுடைய எதிர்காலப் பரம்பரைக்காகக் கொழுந்து பறிக்கின்ற அம்மாக்களதும் அப்பாக்களதும் நாளாந்த வருமானம் 560 ரூபாவாக இருக்கின்றது மிக வேதனையானது.

அதேநேரம் அவர்கள் கூடுதலாகக் கொழுந்தைப் பறிக்கின்றபோதிலும், கங்காணியார் அதைக் குறைந்து நிறுத்து, அந்தத் தொழிலாளர்களின் வருமானத்தைக் குறைத்துக் காட்டுகின்ற சம்பவங்களும் நிறைந்த அளவிலே நடைபெறுகின்றன. எனக்கு முன்னர் இங்கே பேசிய சக பாராளுமன்ற உறுப்பினர் திலகராஜா அவர்கள் குறிப்பிட்டதுபோல, இந்த இடத்திலே நான் ஒரு விடயத்தைக் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன். அதாவது, மிக முக்கியமாக நீண்ட காலங்களுக்குத் தோட்டத் தொழிலாளர்கள் என்ற பெயரோடு தோட்டங்களில்தான் அந்த மக்கள் வேலை செய்ய வேண்டுமென்ற வரையறை முதலிலே மாற்றப்பட வேண்டும். மலையகத்திலேயிருக்கின்ற காணிகள் அந்த மக்களுக்குப் பகிர்ந்தளிக்கப்பட வேண்டும். கௌரவ ஆறுமுகன் தொண்டமான் அவர்கள்கூட இதனைத்தான் சொன்னார். அந்த மக்களுக்குக் காணிகள் வழங்கப்படுகின்றபோதுதான், அவர்கள் சிறுதோட்ட உரிமையாளர்களாக மாறுவார்கள். அந்த நிலை ஏற்படுகின்றபோதுதான் தாங்கள் பிறந்து வளர்ந்து 200 ஆண்டுகளுக்கு மேல் வாழ்ந்த மண்ணில், காடுகளை வெட்டிக் கழனிகளாக்கிய மண்ணில், ரயில் பாதைகளை அமைத்து புனிதப்படுத்திய மண்ணில் தங்களுடைய பரம்பரையோடு வாழுகின்ற ஓர் உரிமையை, உரித்தைக் கொண்டவர்களாக அந்த மக்கள் இருப்பார்கள். அங்கே தோட்ட முதலாளிகளாக இருப்பவர்கள் எல்லோரும் தென்னிலங்கையைச் சேர்ந்த சிங்கள மக்களாக இருக்கிறார்கள். அவர்களிடம் சம்பளம் பெறுகின்றவர்கள், கூலியாளர்களாக இருக்கின்றவர்கள் அவர்கள் எல்லோரும் தமிழர்களாக, தோட்டத் தொழிலாளரென்ற பெயரோடுதான் கருதப்படுகின்றார்கள். இதுதான் இந்த நாட்டிலேயிருக்கின்ற வேறுபாடு, இதுதான் முதலாளிக்கும் தொழிலாளிக்கும் இடையிலே இருக்கின்ற வேறுபாடு. இங்கேதான் கடுமையான முறையிலே சுரண்டல் செய்கின்றார்கள்.

இந்த நாட்டிலே இவ்வாறு குறைந்த சம்பளத்தோடு, நாளாந்த வருமானம், தலா வருமானம் அல்லது வருடாந்த வருமானம்கூட இழந்த நிலையில் லயன்களிலே வாழுகின்ற ஒரு மக்கள் சமூகம் இந்த நாட்டிலே இருக்கிறது என்பதை நினைத்து இந்த நாட்டின் அதியுயர் பீடத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் வெட்கப்பட வேண்டும் இல்லையா? ஏன், அவர்கள் இந்தச் சமூகத்தைப் பற்றிச் சிந்திப்பதற்குத் தயாரில்லை? இன்று இவர்கள் மனித நேயம் பற்றி பேசுகிறார்கள், மனித உரிமைகள் பற்றிப் பேசுகிறார்கள், உலகத்திலே பல மனித உரிமைச் சட்டங்களிலே எல்லாம் கையெழுத்திடுகிறார்கள். ஆனால், தமது கண்ணுக்கு முன்னாலே பல்லாயிரக் கணக்கானவர்கள் முலாளிகளால் இன ரீதியாகச் சுரண்டப்படுகின்ற தன்மையை மட்டும் மறைத்துக் கொள்கிறார்கள். இது உலகத்திலே எங்குமேயில்லாதனவுக்கு இந்த மண்ணிலே நடைபெறுகின்றது.

அமெரிக்காவுக்குச் சென்ற தொழிலாளர்கள் இன்று அமெரிக்காவையே ஆளுகிறார்கள்; அமெரிக்காவில் பெரும் மனிதர்களாக மாறியிருக்கிறார்கள். பிரான்ஸ் நாட்டுக்குச் சென்ற தொழிலாளர்கள் அந்த நாட்டைக் கட்டி வளர்த்திருக்கிறார்கள்; அவர்களுக்கு அந்த நாட்டிலே உரிய சுதந்திரம் வழங்கப்பட்டிருக்கின்றது. இந்தியாவில்கூட யூனியன் பிரதேசங்கள் இன்றும் பிரான்சினுடைய 'கொலனி' யாக இருக்கின்றன. ஏனென்றால், அந்த நாடு அதற்குரிய கௌரவத்தைக் கொடுத்திருக்கிறது. ஆனால், இலங்கை என்கின்ற நாடு பொளத்த சிங்களத் தேசியவாதத்திற்குள் புரையோடிப் போயிருக்கின்றது. இந்த நாடு தன்னுடைய மகாவம்ச சித்தனைகளிலிருந்து வெளியிலே வராதவரைக்கும் எப்பொழுதும் இந்த நாட்டிலே நல்ல எண்ணங்கள் வெளிவரப்போவதில்லை. இந்த நிலைமையை முதலில் மாற்ற வேண்டும்; பாதிக்கப்பட்டவர்கள் யார், அவர்களுக்கு ஏற்றப்பட்ட பாதிப்பு என்ன என்று பார்க்க வேண்டும்.

நான் லயன்களுக்குச் சென்றிருக்கின்றேன். தலவா கலைக்குச் சென்றபொழுது நண்பர் திலகராஜா அவர்களுடைய வீட்டுக்கும் சென்றிருந்தேன். அவருடைய அம்மா, அவருடைய குடும்பத்தினர் லயத்திலேதான் இப்பொழுதும் வாழ்கிறார்கள். அவர் லயத்திலே பிறந்து, அதிலேயிருந்து படித்து, பாராளுமன்ற உறுப்பினராக வந்திருக்கின்றார். அவரைப்போல இங்கு பலர் இருக்கின்றார்கள். அமைச்சர் இராதாகிருஷ்ணனாக இருக்கட்டும், இராஜாங்க அமைச்சர் வடிவேல் சுரேஷாக இருக்கட்டும். நான் தனித்தனியாகச் சொல்லவில்லை. அவர்கள் யாராக இருந்தாலும், அவர்கள் எல்லாம் அந்த மண்ணிலேயிருந்து இங்கே வந்திருக்கிறார்கள். இவர்களின் வாழ்க்கையின் பின்னணிகள் எல்லாம் எவ்வளவோ வேதனைகளும் கொடுமைகளும் பரிசுசிப்பு களுக்கும் அவமானங்களும் நிறைந்தவை. இந்த நிலைமைக்க மத்தியில்தான் அவர்கள் இந்த உயர் சபைக்கு வந்திருக்கிறார்கள். ஆகவே, அவர்களுடைய வருகைக்கூட அங்கு வாழ்கின்ற மக்களுடைய வாழ்க்கையிலே மாற்றங்களைக் கொண்டுவர வேண்டும்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இந்த விடயம் எந்தநாளும் பேசப்படுகின்ற ஒரு பேசுபொருளாக இருக்கக்கூடாது. இதற்கு ஒரு முடிவு எட்டப்பட வேண்டும்; ஜே.வி.பி.யினரால் கொண்டுவரப்பட்ட இந்தப் பிரேரணையின் மூலமாக அந்த மக்கள் வாழ்வில் ஒரு மாற்றம் வரவேண்டும். சில முன்னேற்றங்கள் இடம்பெற்றிருக்கின்றன. அதாவது, அமைச்சர் திகம்பரம் அவர்கள் அந்த மண்ணிலே அந்த மக்களுக்கான பல வீட்டுத்திட்டங்களை அறிமுகம் செய்திருக்கின்றார். உண்மையிலே அது ஒரு பாரிய முன்னேற்றம். ஏனெனில், அந்த மக்கள் இவ்வளவு காலமும்

சொந்த வீடுகூட இல்லாமல் இருந்தார்கள். வீடுகூட இல்லாமல் இருந்த அந்த மக்களுக்கான வீட்டுத் திட்டத்தை அந்த மண்ணிலே இருந்து வந்த ஒரு மகன் அமைச்சராக அறிமுகம் செய்தார்; அதிலே வெற்றி கண்டிருக்கின்றார் என்றால், அதைக்கூட நாங்கள் ஒரு பாரிய முன்னேற்றமாகக் கொள்ள வேண்டும்.

அதேபோல 7 பேர்ச் காணிதான் அங்கு வீடுகளுக்காக வழங்கப்படுகிறது. கொழும்பு நகரத்திலே ஒரு வீடு கட்டுவதற்கும் 7 பேர்ச் காணிதான் வழங்குகிறார்கள். மலையகத்திலே எவ்வளவோ காணி இருக்கிறது. அங்கு அடிக்கடி மண் சரிவுகள் ஏற்படுகின்றன. ஆனால், அந்த மக்கள் வாழுகின்ற இடங்களிலே அவர்களுக்குக் குறைந்தது 10 பேர்ச் காணியைக்கூட வழங்க முடியாத அளவுக்கு நிலைமை இருக்கின்றது. அவர்கள் 7 பேர்ச் காணியோடுதான் வீடுகள் அமைக்க வேண்டிய நிலைமைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள். இருந்தாலும் பரவாயில்லை. ஏதோ ஒரு சொந்தமான வீட்டிலே வாழுகின்ற ஓர் உரித்தை எத்தனையோ ஆண்டுகளுக்குப் பிறகு அவர்கள் பெற்றிருக்கிறார்கள் என்பது முதலிலே வரவேற்கப்படவேண்டிய விடயம்.

இந்தச் சிறிய சிறிய மாற்றங்கள் ஏற்பட்டிருக்கின்ற காலகட்டத்தில்தான் அந்த மண்ணிலேயிருந்து பல இளைஞர் யுவதிகள் படித்து, பல தொழிற்சாலைகளுக்குச் சென்றிருக்கின்றார்கள். ஆனாலும், அவர்களுடைய முன்னேற்ற மென்பது, இலங்கையின் நிர்வாக சேவையினுடைய தரத்தினுடைய உயர்ச்சிகளைப் பெற்றுக்கொள்கின்ற வகையிலோ அல்லது கல்வி நிர்வாக சேவையிலே பல வாய்ப்புக்களை உருவாக்கக்கூடிய வகையிலே அல்லது கணக்காளர் சேவையிலே ஆதிக்கம் செலுத்தக்கூடிய வகையிலே இல்லை. அவர்களுக்கான அந்த உரிமை இன்னும் இந்த நாட்டிலே சரியாக வழங்கப்படவில்லை என்பதையும் இந்த இடத்திலே நாங்கள் பதிவு செய்து கொள்ளவேண்டும். மிக மிக முக்கியமாக அண்மையில்தான் மலையக மண்ணைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட ஒருவர் உச்ச நீதிமன்றத்தினுடைய நீதியரசராக நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறார் என்றால் ஓர் உச்ச நீதிமன்ற நீதியரசரைக்கூடப் பெறுவதற்கு அந்த மக்களுக்கு எவ்வளவு காலம் சென்றிருக்கின்றது? இவ்வளவு காலம் கடந்துதான், இவ்வாறான போராட்டங்களுக்கு மத்தியில், எத்தனையோ தியாகங்களுக்கு மத்தியில்தான் இந்த மக்கள் தங்களுடைய வரலாற்றை மாற்றியிருக்கின்றார்கள்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இது வெறுமனே பேசுகின்ற ஒரு விடயமாக இருக்கக்கூடாது. அடுத்த அடுத்த பரம்பரைகள் இன்னும் இன்னும் வரும் காலங்களிலும் கொழுந்துதான் பறிக்க வேண்டும்; தேயிலைத் தோட்டங்களில்தான் வேலை செய்யவேண்டும் என்ற நிலை மாற வேண்டும். அவர்களுக்கான காணிகளையும் மற்றும் சிறு தோட்டங்களையும் அவர்களிடம் பகிர்ந்தளிக்க வேண்டும். சிங்கள முதலாளிமாரிடமிருந்து அவர்கள் விடுவிக்கப்பட வேண்டும். தாங்கள் உருவாக்கிய மண்ணிலே, தங்களுடைய சொந்தக் குடியிருப்புக்களிலிருந்து ஒரு தொழிற்சாலையை விரும்பித் தெரிவு செய்கின்ற, முன்னேற்றங்களை அடையாளங்காணுகின்ற ஒரு மனித சமூகமாக அவர்கள் உருவாக்கப்பட வேண்டும். அதற்கான ஒரு காலம் பற்றியெல்லாம் சிந்திக்கவேண்டிய நாட்கள் பிறந்திருக்கின்றன.

ஆகவே, இன்னும் சித்திரவதைக்குள்ளாகின்ற, வஞ்சிக்கப் படுகின்ற, அநீதிக்குள்ளாகின்ற மலையத் தமிழ்ச் சமூகம் - மனித குலம் பற்றிய எண்ணங்களை இந்த நாடு ஒரு சீரிய

[மே. 15, 2019]

சிந்தனையோடு முதலிலே முன்னெடுத்து, அவர்களுடைய பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வு காண வேண்டும் என்று இந்த இடத்திலே கேட்டுக் கொண்டு, அந்த மக்களுக்கான 1,000 ரூபாய் சம்பள உயர்வென்பது அவர்களுடைய வாழ்வா தாரத்தோடும் உணர்வோடும் உயிரோடும் சம்பந்தப்பட்டது. அதனை ஓர் உன்னதமான காரியமாக நிறைவேற்ற நாட்டின் ஜனாதிபதி, பிரதமர் உட்பட அனைவரும் விரைந்து நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும் என்பதே எங்களுடைய தலையாய வேண்டுகோள் என்பதைப் பதிவுசெய்து என்னுடைய உரையை நிறைவுசெய்கிறேன்.

மே. 15, 2019

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

மே. 15, 2019. மே. 15, 2019. மே. 15, 2019. மே. 15, 2019.

[பி.ப. 4.45]

மே. 15, 2019

(மாண்புமிகு வடிவேல் சுரேஷ்)

(The Hon. Vadivel Suresh)

Thank you very much, Sir. I want to make a small clarification.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று விசேடமாக பெருந்தோட்டத் தொழிலாளர்களுடைய சம்பள உயர்வு சம்பந்தமாகப் பேசப்பட்டது. பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சர் கௌரவ நவீன் திஸாநாயக்க மற்றும் தொழில் அமைச்சர் கௌரவ ரவீந்திர சமரவீர அவர்களோடு இணைந்து, நாளை நடக்கப் போகின்ற பேச்சுவார்த்தையிலே முக்கிய சில தீர்மானங்களை எடுப்போம். அதாவது இங்கு பேசிய கௌரவ அமைச்சர்கள் மற்றும் கௌரவ உறுப்பினர்களுடைய கூற்றுக்களையும் உள்ளடக்கிய வகையில் நாளை ஒரு முக்கிய முடிவுக்கு வரக்கூடிய வாய்ப்புக்களை ஏற்படுத்தியிருக்கின்றோம் என்பதை நான் இந்தச் சபையிலே தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன்.

கௌரவ பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க அவர்களுடைய பணிப்புரையின்கீழ்தான் தொழில் அமைச்சர் மற்றும் பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சர் இயங்கிக் கொண்டிருக்கின்றார்கள் என்பதை இந்தச் சந்தர்ப்பத்தில் கூறுவதையும் நான் முக்கியமானதென நினைக்கின்றேன். நாவலப்பிட்டிப் பிரதேசத்தைச் சேர்ந்த கௌரவ மஹிந்தானந்த அனந்தகமகே அவர்கள் பேசும்போது பிரதம மந்திரி அவர்கள் தோட்டக் கம்பனிகளைச் சந்திக்கவில்லை என்ற சில விடயங்களைக் கூறியிருந்தார். பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சர் கௌரவ நவீன் திஸாநாயக்க அவர்கள் 3 முறை பெருந்தோட்டக் கம்பனிகளுடைய அதிகாரிகளைச் சந்தித்துப் பேசியிருக்கிறார். எனக்கும் முழுமையான பொறுப்பை அதிலே வழங்கியிருக்கின்றார். அதாவது இந்தச் சம்பள உயர்வு சார்பாக முழுமையாக ஈடுபட்டுச் செயற்படுமாறு கூறியிருக்கின்றார். கடந்த ஒரு வார காலமாக அந்த வேலைத் திட்டத்தை நான் மேற்கொண்டு செயற்பட்டு வருகின்றேன் என்பதைக் கூறிக் கொள்வதோடு, இன்று இந்தச் சபையிலே கருத்துத் தெரிவித்த அனைத்து உறுப்பினர்களுக்கும் பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சு சார்பாகவும் கௌரவ அமைச்சர் நவீன் திஸாநாயக்க அவர்கள் சார்பாகவும் நன்றிகளைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன். இறுதியாக, குறித்த விடயத்திலுள்ள முன்னேற்றம் பற்றிய அறிக்கைகளை இந்தச் சபைக்குத் உத்தியோகபூர்வமாகத் தொடர்ந்து அறிவிப்போம் என்பதைத் தெரிவித்துக் கொண்டு விடைபெறு கின்றேன். நன்றி.

மே. 15, 2019

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

Thank you.

மே. 15, 2019

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

பார்லிமேன் 15^{ம்} அக்டோபர் 2019

அதன்படி பாராளுமன்றம், பி. ப. 4.46 மணிக்கு, 2019 சனவரி 25, வெள்ளிக்கிழமை மு.ப. 10.30 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Parliament adjourned accordingly at 4.46 p.m. until 10.30 a.m. on Friday, 25th January, 2019.

සැ.යු.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුද්‍රණය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු ලබන මන්ත්‍රීන් මීන් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.

குறிப்பு

உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் **ஹன்சாட்** பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to the Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings :

**Final set of manuscripts
Received from Parliament :**

Printed copies dispatched :

හැන්සාඩ් වාර්තා
කොළඹ 5, පොල්හේන්ගොඩ, කිරුළපන පාර, අංක 163 දරන ස්ථානයෙහි පිහිටි
රජයේ ප්‍රවෘත්ති දෙපාර්තමේන්තුවේ පිහිටි රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයෙන්
මිල දී ගත හැක.

මෙම හැන්සාඩ් වාර්තාව www.parliament.lk වෙබ් අඩවියෙන්
බාගත හැක.

ஹன்சாட் அறிக்கையின் பிரதிகளை
இல. 163, கிருலப்பனை வீதி, பொல்ஹேன்கொட, கொழும்பு 5இல் அமைந்துள்ள
அரசாங்க தகவல் திணைக்களத்தின் அரசாங்க வெளியீடுகள் அலுவலகத்தில்
பணம் செலுத்திப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

இந்த ஹன்சாட் அறிக்கையை www.parliament.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து
பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

Hansard Reports can be purchased from the Government Publications Bureau
at the Department of Government Information,
No. 163, Kirulapone Avenue, Polhengoda, Colombo 5.

This Hansard Report can be downloaded from
www.parliament.lk